La province de Québec a un surplus de $3,440,757. cette année

EDITION FINALE

LE SOLEIL

Le quotidien ayant le plus fort tirage dans la ville et le district de Québec

Prévisions atmosphériques

Régions de Québec, Lac St-Jean et Côte-Nord : Temps nuageux et plus frais avec orages électriques aujourd'hui. Dimanche : Plus chaud avec orages.

Tirage certifié par l'A. B. C.

67e ANNEE — No 203 | QUEBEC, SAMEDI 28 AOUT 1948 | PRIX: CINQ CENTS

Nouvelle crise politique en France

Travaux pour un million et demi dans Québec

Les ingénieurs de la ville soumettent un rapport détaillé aux autorités municipales — Des travaux sont retardés à cause de la pénurie de matériaux.

La ville de Québec a autorisé des travaux pour une somme de $1,566,866.30 depuis le 1er mai dernier. C'est ce que fait voir un rapport très détaillé et intéressant que viennent de transmettre les ingénieurs de la cité. Plusieurs de ces travaux sont en cours mais par contre beaucoup d'autres sont en panne par suite du manque de ciment ou de tuyauterie. Certains de ces travaux sont ou seront exécutés à même les revenus de la cité tandis que d'autres sont accomplis comme travaux de chômage en vertu des articles 25 - 26 Georges V.

Les ingénieurs signalent aussi dans leur rapport que des pouvoirs d'emprunt représentant une somme globale de $940,000, prévue dans la charte, n'ont pas encore été utilisés.

Voici le détail des travaux faits et à faire:

AQUEDUC

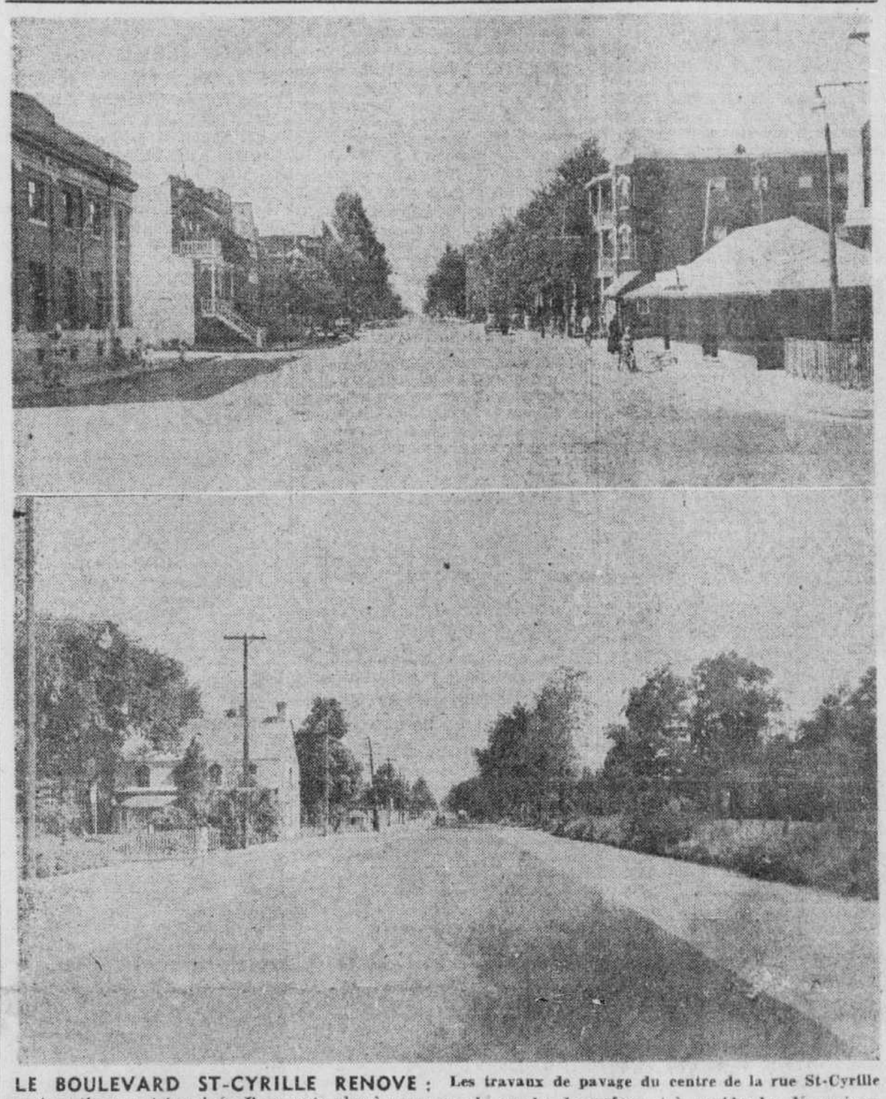
QUARTIER LIMOILOU

EGOUT COLLECTEUR LIMOILOU — Travaux pour mettre temporairement en service le système d'égouts à Limoilou		$178,300.00
DES CHENES	Travaux d'aqueduc et de drainage	10,500.00
DES PINS	" " " " "	8,400.00
DES PEUPLIERS	" " " " "	14,500.00
SIR THOMAS CHAPAIS	" " " " "	7,600.00
DES SAULES	" " " " "	1,600.00
DES FRENES	" " " " "	5,500.00
TERRAINS HOTEL-DIEU entre 18ème RUE et 22ème RUE à ST-PAUL	" " " " "	44,600.00
4ème AVENUE, entre 22ème RUE et DE LA COLOMBIERE	" " " " "	127,400.00
		398,400.00

QUARTIER MONTCALM

RAYMOND-CASGRAIN, entre THORNHILL et DES JESUITES	" " " " "	6,750.00
19 Geo. V Art. 511-512 — Extension et nouveaux services d'aqueduc et de drainage dans les rues où le revenu de la taxe d'eau garantit le 6 p.c. du coût des travaux.		100,000.00
		505,150.00

(Suite à la page 5, 1ère col.)



LE BOULEVARD ST-CYRILLE RENOVE : Les travaux de pavage du centre de la rue St-Cyrille sont pratiquement terminés. Il ne reste plus à poser que la couche de surface et à combler les dépressions. Le travail sera alors complet. Les travaux auront coûté environ $37,000. La photo du haut représente le boulevard St-Cyrille vu de l'avenue des Erables. Celle du bas, fait voir la même artère à partir de l'avenue Belvédère vers l'est. (Photos du Soleil)

Le gouvernement de M. André Marie démissionne à la suite d'une mésentente au sujet des salaires et des prix — Une des heures les plus graves de la France — De nouvelles élections auront peut-être lieu — Un cabinet provisoire.

M. ANDRE MARIE

Paris, 28. (PC) Le gouvernement de coalition du premier ministre André Marie a démissionné de bonne heure ce matin à la suite d'une dispute interne au sujet des salaires et des prix. La plupart des observateurs croient que la nouvelle crise sera l'une des épreuves politiques des plus graves de la France d'après-guerre.

Le président Vincent Auriol a conféré immédiatement avec les dirigeants politiques, y compris Paul Reynaud, le ministre des Finances du gouvernement de Marie et l'ex-premier ministre Robert Schuman.

Reynaud a dit en quittant le bureau d'Auriol: "Les consultations ont commencé. Je viens d'être reçu par le président de la République."

La chute du cabinet laisse théoriquement la France sans ministre aux Affaires étrangères au moment où d'importantes conférences ont lieu à Moscou. Schuman continuera cependant de remplir ses fonctions comme ministre aux Affaires étrangères durant la période qui s'écoulera avant l'avènement d'un nouveau gouvernement.

La crise qui a causé la chute du gouvernement s'est déclarée à la suite d'une lutte de deux jours au sujet de l'adoption d'une série de réformes économiques et financières. Des informateurs fiables ont dit que le cabinet a tombé parce que Reynaud voulait augmenter le prix de plusieurs produits. Les socialistes étaient inquiets des réactions de la classe ouvrière et voulaient que le cabinet accorde un boni de vie chère. Reynaud et les socialistes ne se sont pas entendus au sujet du montant d'un tel boni. C'est alors que le cabinet a annoncé sa démission.

Schuman a dit aux journalistes guettant un commentaire: "Il est évident que la crise française ne doit pas se prolonger."

La grande question de l'heure est celle-ci: qui sera choisi par le président Vincent Auriol pour succéder à André Marie? De nombreuses conjectures ont surgi immédiatement au sujet de la possibilité de la dissolution de la Législature et de la

(Suite à la page 23, 1ère col.)

Compatriotes inquiets de l'attitude du Québec

Au congrès des éducateurs de langue française à Ottawa, des représentants de nos compatriotes dans les autres provinces expriment des inquiétudes sur les conséquences de l'autonomisme du Québec.

Ottawa, 28. (Par Paul Paradis) Les délégués au premier congrès de l'Association Canadienne des Educateurs de langue française ont exposé, hier soir, le sort que subit en ce moment l'enseignement du français dans les huit provinces anglaises du pays, affirmant avec force la volonté de survivance des minorités canadiennes-françaises et exprimant des inquiétudes sur les conséquences que peut avoir pour elles l'autonomisme de la province de Québec.

Pour calmer ces inquiétudes, le R. F. Urbain-Marie, directeur de l'Ecole St-Pierre-Claver à Montréal, qui est natif de Québec, a déclaré que le mouvement séparatiste laurentien était inexistant mais que la province de Québec voulait que la chaloupe canadienne cesse d'être remorquée par le croiseur anglais, que les amarres soient coupées et que le Canada devienne une république.

Le porte-parole du Manitoba, M. Louis-Philippe Gagnon, avait exprimé la crainte que la formule autonomiste actuelle du Québec, si elle était intégralement appliquée par les provinces anglaises, n'aboutisse à sacrifier 800,000 à un million de Canadiens Français dans ces provinces.

LE GRAND GRIEF

Des délibérations de la séance d'hier soir, il ressort que le principal grief des minorités canadiennes-françaises les plus importantes, celles du Nouveau-Brunswick et de l'Ontario, réside dans la répartition injuste des deniers publics destinés aux écoles.

La question autonomiste a éclaté comme une bombe pendant les délibérations, mais le président de l'Association, M. Ernest Desormeaux, qui est également président du comité de la Survivance Française en Amérique du Nord et secrétaire de la Commission d'Assurance-Chômage, a ramené le calme en assurant que jamais le Québec ne s'est aussi vivement intéressé aux groupes français des autres provinces et, que la vieille province se sent animée d'une grande générosité à leur endroit.

Le R. F. Urbain-Marie, avant d'entrer en religion, s'appelait Joseph-Armand Delisle. Il est né à Québec et ses parents sont maintenant décédés. Mais il a un frère, M. Patrice Delisle, qui demeure à Limoilou, cinq soeurs qui demeurent aussi à Québec, un frère qui demeure au Lac-St-Jean et deux frères qui demeurent en Abitibi.

L'ILE-DU-PRINCE-EDOUARD

Le porte-parole des Acadiens de l'Ile-du-Prince-Edouard, M. J.-H. Blanchard, qui est responsable à lui seul ou peu s'en faut de la survivance canadienne-française dans cette province, est le premier à présenter son rapport.

Sur les 95,000 habitants de l'Ile-du-Prince-Edouard, il y a 42,000 catholiques, dont 15,000 Acadiens. Il y a dans l'Ile 18 paroisses dont dix ont des majorités acadiennes. Dans certaines églises, il ne se prononce jamais un mot d'anglais.

Sur les 18,000 écoliers de la province, il y a 3,000 Acadiens, dont 2,000 seulement ont le privilège de fréquenter des écoles françaises. Cependant, la loi provinciale, ce qui est un avantage, rend l'enseignement du français obligatoire dans toutes les écoles à partir de la neuvième année. Mais il demeure que 1,000 écoliers acadiens n'apprennent pas de français avant leur neuvième année.

Le ministère de l'Instruction publique fait preuve d'une grande largeur d'esprit, mais il n'y a pas assez d'instituteurs et d'institutrices de langue française.

LA NOUVELLE-ECOSSE

Le rapport de l'Association d'Education de la Nouvelle-Ecosse est présenté par Mlle Jeannette Comeau. L'enseignement du français dans cette province est autorisé par la loi depuis 1902, alors que les Acadiens réussirent à faire adopter le principe que les écoliers de langue française devaient pouvoir apprendre toutes les matières en français jusqu'à la cinquième année.

Depuis 1911, il y a eu plusieurs congrès pédagogiques et, en 1939, on a tracé et adopté un meilleur programme d'enseignement.

NOUVEAU-BRUNSWICK

M. Albini Robichaud, de Bathurst, président de l'Association d'Education du Nouveau-Brunswick, déclare que l'élément français de sa province a dû lutter pour survivre. Il n'a pas trop mal réussi, car sur une population de 470,000, il y a 170,000 personnes de langue française.. Et, ce qui est encore plus significatif, sur les 94,000 écoliers du Nouveau-Brunswick, il y en a 40,000 de langue française, soit 42.5 pour cent.

La minorité de langue française du Nouveau-Brunswick se plaint de ce que l'autorité provinciale exige que tous les manuels scolaires, même les français, soient d'origine provinciale, en dépit du fait que les manuels français de l'Ontario conviendraient au Nouveau-Brunswick. Il y a des manuels français pour les 1ère et 2e années dans les écoles françaises et, avec le temps, on aura aussi des manuels français pour les 3e, 4e, 5e et 6e années. Il faudrait aussi des "High Schools" français.

Le principal grief de la minorité française du Nouveau-Brunswick réside dans le mode de répartition des octrois scolaires. L'Association présentera bientôt un mémoire à ce sujet au ministre de l'Instruction Publique.

L'Association, comme correctif, désire une école normale bilingue, des écoles secondaires bilingues,

(Suite à la page 21, 7e col.)

Etrange incendie à Picton, Ontario

Picton, Ont., 28. (PC) Les flammes ont consumé 75 acres de pâturage près d'ici hier. Deux témoins ont dit que le feu a été déclenché par des étincelles tombées d'un avion survolant la campagne.

M. et Mme Herbert Allison, qui ramassaient des tomates à ce moment-là, ont rapporté avoir vu un avion de couleur argentée laisser tomber des objets en feu dans les champs.

Une centaine de soldats de l'Ecole royale canadienne d'artillerie de Picton ainsi que des fermiers du district ont travaillé avec des tracteurs et des herses pour mettre fin à l'incendie.

Surplus de $3,440,757 annoncé par M. Gagnon

Le trésorier de la province annonce que le surplus des revenus sur toutes les dépenses pour l'année financière 1947-1948 s'élève au montant de $3,440,757.95 — Les revenus se sont chiffrés à $167,792,991.64.

Le trésorier de la province, l'hon. Onésime Gagnon, a révélé hier que le surplus des revenus sur toutes les dépenses pour l'année financière 1947-1948 s'élevait au montant de $3,440,757.95. Tels sont les chiffres définitifs touchant l'administration de la dernière année financière.

Chaque année, avant le 1er septembre, le trésorier provincial doit publier dans la Gazette officielle un état sommaire des revenus et dépenses pour l'année fiscale écoulée depuis le 31 mars précédent, conformément à une résolution passée par l'Assemblée législative en 1895. Le trésorier doit aussi donner certains renseignements sur la dette publique à la même date. L'auditeur de la province et l'assistant-trésorier de la province doivent certifier ces chiffres.

Les revenus pour l'année 1947-48, à savoir pour la période du 1er avril 1947 au 31 mars 1948, se sont élevés à	$167,792,991.64
Les dépenses ordinaires se sont chiffrées à	123,425,104.05
Ce qui laisse un surplus de	44,367,887.61
D'autre part, les dépenses au compte Capital se sont élevées à	40,927,129.66
Le surplus des revenus sur toutes les dépenses accuse ainsi un total de	$ 3,440,757.95

Ce surplus sur tous comptes—qui s'élève au chiffre le plus haut jamais atteint—dépasse de $1,800,757.95 celui qui avait été annoncé dans le discours du budget. Cet heureux résultat est dû à une amélioration des méthodes de perception et à une réduction des dépenses par rapport aux estimations provisoires l'hiver dernier.

Il convient de signaler que les chiffres ci-dessus ne tiennent pas compte des revenus et des dépenses du fonds d'éducation.

Par l'application de la loi pour assurer le progrès de l'éducation—qui constitue une des plus heureuses initiatives de l'Union Nationale—il a été perçu, sans imposer de nouvelles charges aux particuliers, une somme totale de $17,827,302.74. Si à ce chiffre on ajoute les $2,078,160.61 provenant des fonds d'amortissement des corporations scolaires, le gouvernement a été en mesure d'utiliser pendant la seule année 1948-49 pour des fins d'éducation, et particulièrement pour le rachat de la dette scolaire, la somme considérable de $19,905,463.35.

Parmi les dépenses d'intérêt général, signalons les $13,347,755.81 dépensés pour la Santé, $11,136,871.19 pour les dépenses courantes de l'Instruction publique et les $43,803,079.69 utilisés pour la réfection de la voirie rurale si négligée par l'administration Godbout, ainsi que pour la réfection et l'entretien des chemins existants, sans compter les millions affectés aux mêmes fins par les départements de la Colonisation et des Mines.

Il convient également de noter que les divers départements contribuent de diverses façons au progrès de l'enseignement comme le département des Mines par exemple dont les prévisions budgétaires pourvoient à l'octroi annuel de $150,000 pour l'Ecole des mines et de l'électricité. Ainsi, le montant total dépensé dans la province pour fins éducationnelles a dépassé la somme de $35,000,000.

Enfin, en ce qui concerne la dette publique, notons qu'entre le 1er avril 1947 et le 31 mars 1948 la dette consolidée nette a été réduite de $12,133,872.52.

En résumé, grâce à la sage et prudente administration de l'Union Nationale, les chiffres records suivants ont été atteints en 1947-48 :

Revenus	$167,792,991.64
Surplus des revenus sur les dépenses ordinaires	44,367,887.61
Surplus des revenus sur toutes les dépenses	3,440,757.95

(Suite à la page 23, 4e col.)

Une chaleur suffocante se maintient au Canada

La vague de chaleur persiste à Québec et à travers tout le pays — Des employeurs doivent libérer leurs ouvriers pour leur permettre de souffler — Dorval prévoit un temps clair et plus chaud pour demain — Mortalités aux Etats-Unis.

La nature a pris les météorologistes littéralement au mot hier, faisant en sorte que le "léger soulagement" prédit pour la journée soit réellement "léger". En effet, les Québécois n'ont connu hier que de courtes périodes d'apaisement, un peu avant midi et à l'heure du souper. A part l'orage électrique de l'avant-midi et le coup de vent, accompagné de quelques brins de pluie, des environs de six heures, rien n'est venu apporter le réconfort espéré depuis près d'une semaine maintenant. Le mercure s'est tenu au-dessus de 85 la majeure partie de la journée — le maximum a été de 88 — et l'orage d'hier matin n'a, semble-t-il, fait qu'augmenter le degré d'humidité de l'atmosphère.

La chaleur accablante a continué à nuire au rendement du personnel des entreprises locales et plusieurs ont libéré leurs employés plus à bonne heure. Les fonctionnaires de l'hôtel de ville ont été de ceux qui ont bénéficié de ce congé.

La soirée et la nuit se sont en quelque sorte montrées "à la hauteur" de la journée et rares sont les Québécois qui ont pu dormir à leur aise. La Terrasse, les Plaines d'Abraham et les autres endroits généralement plus frais ont été achalandés plus tard qu'à l'ordinaire et le va-et-vient s'est continué dans les rues à une heure assez tardive.

POUR AUJOURD'HUI

Quant à la journée d'aujourd'hui, elle ne promet rien de bien rafraîchissant. On prévoit en effet une température encore dans les 80. Beaucoup ne travailleront pas cet après-midi, ce sera vraisemblablement la ruée vers la plage et la campagne. La marée sera haute à une heure assez favorable et les rives du fleuve devraient se garnir de milliers de baigneurs. Enfin, quelques orages électriques sont prévus pour la fin de l'après-midi.

Dimanche... et c'est Dorval qui le dit... le temps sera clair et "plus chaud"!

101 A SHAWINIGAN

Shawinigan, 28. (DNC) La chaleur ne démord pas, elle continue d'être accablante. Le thermomètre du poste de police No 1, qui n'est jamais entièrement exposé au soleil, a marqué une température record de cent un degrés hier midi, à midi demi. C'est le sommet atteint cette année. La chaleur a été étouffante, humide on ne peut

(Suite à la page 23, 3e col.)

Précédent établi à Maniwaki

Maniwaki, 28. (PC) Posant un geste que l'on considère susceptible de créer un précédent, le gouvernement du Québec a ordonné hier, par arrêté ministériel, la tenue d'une élection dans cette ville du district de la Gatineau, située à 100 milles au nord d'Ottawa.

L'organisation municipale n'a pu fonctionner depuis plusieurs semaines, par suite de plusieurs démissions de membres du conseil après les élections provinciales du mois dernier.

Le maire J.-C. Nadon, candidat libéral défait dans le comté de Gatineau, a résigné ses fonctions et d'autres membres du conseil, tels que Vernon Bratten, Ferdinand Mercier et le Dr R. Leduc ont suivi son exemple. Les démissions se sont produites à la suite de la victoire de Gérard Desjardins, de Maniwaki, candidat de l'Union Nationale. Ceci a laissé le conseil dans l'impossibilité d'obtenir le quorum. Les élections auront lieu le 20 septembre et la mise en nomination se fera le 15.

Les travaux effectués boulevard St-Cyrille donnent satisfaction

L'échevin Elzéar Tremblay a déclaré, hier soir, que la population du quartier Belvédère était satisfaite des travaux de pavage accomplis jusqu'ici sur le boulevard St-Cyrille. Ces travaux ne sont pas complètement terminés encore. Il reste la couche de surface à poser de la rue Murray jusqu'aux limites. Il faudra aussi combler les dépressions. Tout devrait être complètement terminé au cours de septembre. Il en aura coûté environ $37,000. pour le pavage de la rue St-Cyrille.

Le travail a été accompli dans un temps assez court si l'on tient compte des difficultés auxquelles la ville a eu à faire face, expliqua l'échevin Tremblay. Tout d'abord, les ingénieurs avaient décidé de poser une couche de ciment comme fondation. La cité ne put se procurer la quantité voulue. Après un nouvel examen des lieux, les ingénieurs jugèrent que les fondations de gravier étaient assez durcies pour recevoir le bitume. A ce moment là, cependant, la cité n'avait pas encore l'argent nécessaire. Des démarches furent entreprises par le conseil auprès de la Commission municipale pour obtenir l'autorisation de dépenser $36,000. pour le pavage de la rue St-Cyrille. Ce montant était celui prévu par les ingénieurs pour les travaux à accomplir sur cette artère.

Actuellement le moulin d'asphalte de la cité est en pleine opération et il fabrique le bitume. A cause de ce travail, il ne peut fabriquer la couche de surface. On prévoit que l'Union des Carrières et Pavages Ltée, qui a déjà soumis un prix de $7.50 la tonne pour l'asphalte posé, sera appelée à accomplir ce travail sur la rue St-Jean et dans les autres rues afin de permettre au moulin municipal d'asphalte de fabriquer la couche de fini.

Les travaux de la rue St-Cyrille coûteront $37,000. environ une fois terminés. Cette somme comprendra les réparations qui seront faites à même les sommes des remplacements de pavage déjà votées.

La Hongrie dénoncée par la Yougoslavie

Londres, 28. (PA) La Yougoslavie a accusé la Hongrie hier "d'une série de violations de bonnes relations" comprenant des tentatives pour fomenter une révolution contre le gouvernement du maréchal Tito.

C'était la deuxième accusation cette semaine, de la part de la Yougoslavie contre ses voisins communistes. Dans la première accusation, les yougoslaves ont accusé la Roumanie de mener "Une monstrueuse campagne antiyougoslave" et d'un complot pour renverser Tito.

Cinq sentences de mort à Yokohama

Tokio, 28. (AFP) Après un procès de 5 mois, le tribunal américain de Yokohama a passé cinq sentences de mort, 13 emprisonnements et 8 acquittements contre 26 Japonais inculpés de vivisection et de cannibalisme sur la personne de 8 aviateurs américains capturés au début de l'été 1945.

Au nombre des condamnés à la pendaison se trouve le général Isamu Yokohama, chef de l'armée de l'Ouest du Japon. L'infirmière Shizuko Tsutsui, qui a participé aux opérations criminelles, a été condamnée à 5 ans de travaux forcés.

Décoration argentine à Duplessis

Ottawa, 28. (PC) Le premier ministre Duplessis du Québec a été décoré de la Grande Croix de l'Ordre de la Libération San Martin par le général Juan-D. Peron, président de l'Argentine, a-t-on annoncé ici hier.

La nouvelle a été annoncée à l'ambassade d'Argentine.

Les autres qui ont reçu des décorations sont le doyen de l'Université de Montréal, Mgr Olivier Maurault, qui, comme le premier ministre Duplessis, a été investi du même ordre, avec le rang de commandeur.

Le même ordre, avec le rang de chevalier a été décerné au consul de la république dominicaine à Toronto, Danilo Brugal.

Les décorations seront conférées par le sénateur Diego Luis Molinari, qui viendra à Ottawa sous peu.

Un jeune homme de Château-Richer se noie dans le fleuve St-Laurent

Château-Richer, 28. (DNC — par téléphone) Un citoyen de cet endroit, M. Charles Labrecque, 25 ans, marié et père de deux enfants en bas âge, demeurant 547, Ave Royale, a été victime d'une pénible tragédie de l'onde hier midi, en se baignant dans le fleuve St-Laurent en compagnie de son jeune frère Roger, âgé de 13 ans.

Le Dr Paul-V. Marceau, coroner du district, présidera ce matin, à 10 heures, une enquête pour déterminer les circonstances qui ont entouré la mort de M. Labrecque.

D'après les informations que nous avons pu obtenir sur ce fatal accident, il était environ 11 h. 45 lorsque M. Labrecque se noya. La victime qui était à se baigner avec son jeune frère, Roger, s'est affaissé soudainement dans quelque 3 pieds d'eau, foudroyée, croit-on, par une syncope.

Apparemment son jeune frère ne le vit pas disparaître sous l'eau. C'est pourquoi on a dû faire pendant près de deux heures d'intenses recherches pour repêcher le cadavre. C'est Mlle Gabrielle Barrey, et son frère M. l'abbé Jean Barrey, domiciliés à 479, rue Royale, à Château-Richer, qui ont réussi finalement à trouver le corps de M. Labrecque qui gisait sous quelque 3 pieds d'eau.

Le lieutenant P.-H. Doyle, de la voiture de secours des incendies de Québec, qu'on avait fait venir, entre temps, sur les lieux, a vainement tenté avec l'aide du pompier Germain, de ranimer la victime en pratiquant la respiration artificielle, pendant plus d'une heure. Après les vains efforts des secouristes de la brigade des incendies de Québec, le Dr Gérard Turmel, 224, Ave. Royale, Château-Richer, constata que la mort avait fait son oeuvre et ordonna subséquemment le transport du cadavre à la morgue pour fins d'enquête.

Le regretté disparu était marié à dame Yvette St-Gelais et était père de deux fillettes, Micheline, 2 ans, et Normande, 1 an.

Les funérailles auront lieu lundi en l'église de Château-Richer et l'inhumation se fera au cimetière paroissial.

Officiers bulgares pendus

Sofia, 28. (AFP) On annonce officiellement à Sofia que le général Dimitri Tomov, le colonel Tzonov et le lieutenant-colonel Georgiv Kolev, condamnés à mort pour "sabotage et trahison", ont été pendus le 24 août.

Publication 200 p. c. plus coûteuse

Toronto, 28. (PC) Les coûts de publication des journaux canadiens ont augmenté de plus de 200 pour cent depuis 1941, a révélé hier l'Association des quotidiens du Canada.

L'Association commentait un rapport de New-York dans lequel on disait hier que la hausse des coûts de publication aux Etats-Unis avait provoqué la disparition des journaux à trois cents dans les kiosques et les dépôts.

60 pour cent des quotidiens canadiens se vendent maintenant cinq cents l'exemplaire, 27.7 pour cent 4 cents, et 12.3 pour cent, 3 cents, dit l'Association.

Les salaires et le prix du papier-journal, qui comptent pour plus de la moitié dans le coût de publication des journaux, se sont accrus respectivement de 95 et de 109 pour cent depuis 1941. Environ 60 pour cent des membres de l'Association ont haussé leurs taux d'abonnement au cours des 2 dernières années. En dépit de ces hausses, le tirage total des membres de l'Association s'est accru de 36 pour cent depuis 1941.

Nouvelles de Lévis

Accident d'automobiles hier matin à Lévis.

Un accident d'automobile s'est produit vers 8 heures 15, hier matin, coin de la rue Guénette et de l'avenue Mont-Marie, à Lévis. M. le Dr Powers, de St-Henri de Lévis, passait en automobile à cet endroit, lorsqu'arriva de l'avenue Mont-Marie un camion conduit par M. Georges Lebel, de la rue St-Laurent, à Lévis. Ce dernier voulut appliquer les freins mais ils ne fonctionnèrent pas et le camion arriva dans le côté de la voiture de M. le Dr Powers. Il y avait à bord de l'automobile, M. l'abbé Lacasse, de St-Henri de Lévis et Mlle Chayer, deux patients que M. le Dr Powers conduisait à l'Hôtel-Dieu de Lévis. M. l'abbé Lacasse eut un choc nerveux assez fort et Mlle Chayer fut blessée à la figure. M. le Dr Sylvain Auger qui demeure tout près vint donner les soins requis aux deux personnes et les rendit ensuite à l'Hôtel-Dieu de Lévis. La machine du Dr Powers a subi des dommages élevés et le camion ne fut endommagé qu'à une aile et au pare-choc. M. le Dr Powers ni M. Lebel ne furent blessés. Le constable Harry Moreau, de la police municipale de Lévis, se rendit sur les lieux faire enquête.

Semi-finale à Lévis ce soir.

Ce soir, à 7 heures 30, sur les courts de tennis du Régiment de Lévis, auront lieu les deux semi-finales en simple pour le championnat du club. Le gagnant de la rencontre Yvan Laflamme et Henri Verreault jouera contre le gagnant de la rencontre Roland Nadeau et Raymond Samson, à 7 heures 30. Ensuite à 9 heures, Roger Labrie jouera contre le gagnant de la rencontre G. Roy et Gérard Gagnon. Tous les amateurs de tennis sont invités à ces rencontres qui seront intéressantes.

Tournoi de croquet.

Voici le résultat des dernières rencontres dans le tournoi annuel de croquet sur le terrain des Chevaliers de Colomb de Lévis: L'équipe Lemelin et Vien a joué contre l'équipe Huard et Morin et MM. Lemelin et Vien ont été vainqueurs par 2 à 1. M. Alphonse Grégoire a joué contre M. Maurice Morin et ce dernier a été défait par 2 à 0. L'équipe Roger Dorval et Roland Nadeau a défait l'équipe Ernest Blanchet et Lorenzo Hallé par 2 à 0.

Résolution concernant l'établissement d'une aciérie à Lauzon.

Les membres du conseil municipal de Lauzon, à leur séance de comité général tenue mercredi soir dernier, sous la présidence de M. le maire J.-A. Allaire, ont adopté la résolution suivante:

Attendu que les chantiers maritimes de Lauzon sont les plus importants de tout l'est du Canada, tant pour la construction que pour les réparations des navires;

Attendu qu'un grand nombre d'ouvriers, très habiles dans leurs métiers respectifs et très respectueux de l'ordre, sont souvent forcés de chômer pendant plusieurs semaines à cause de la pénurie des matériaux propres à cette industrie;

Attendu que dans la ville de Lauzon, il y a de très grands terrains vacants faciles d'accès par eau et par voie ferrée, propres à l'établissement de nouvelles industries;

Attendue que les développements miniers dans la province de Québec, de date récente, laissent espérer un essor considérable dans un avenir prochain;

Attendu que dans le fer titané Allard, se trouve la matière première des matériaux propres à la construction des navires;

Attendu que Lauzon offre un site, on ne peut trouver plus avantageux, pour l'opération d'une aciérie de l'importance projetée;

Il est proposé par M. l'échevin J.-E. Laflamme, secondé par M. l'échevin Joseph-I. Couture et résolu que ce conseil de la ville de Lauzon prie les autorités provinciales, conjointement avec les autorités fédérales, de favoriser l'établissement ou l'installation d'une aciérie sur les grèves de Lauzon. Que copie de la présente résolution soit adressée à l'honorable premier ministre de la Province, M. Maurice Duplessis, au Très Honorable Louis St-Laurent, à l'Honorable J.-Théophile Larochelle, ministre d'Etat et représentant le comté de Lévis à la Législature provinciale et à M. Maurice Bourget.I.C., représentant du comté de Lévis à la Chambre des Communes. Adoptée à l'unanimité.

Lauzon en pélerinage à Ste-Anne.

Demain aura lieu le pélerinage annuel des paroissiens de Lauzon au sanctuaire de la grande Thaumaturge, à Ste-Anne de Beaupré. Le départ des autobus se fera à 6 heures demain matin et on passera par le pont de Québec. Il y aura messe et communions à l'arrivée des pélerins, puis déjeuner et cérémonies religieuses et le retour se fera vers une heure de l'après-midi.

Gymnastique demain au Patronage de Lévis.

Demain soir, dans la cour du Patronage de Lévis, une démonstration de gymnastique sera donnée par les jeunes gens qui fréquentent cette institution. La soirée commencera à 8 heures et comprendra des sauts à la perche, des exercices sur barres parallèles, sur cheval allemand, des jeux de parterre ainsi que des pyramides. La fanfare du Patronage contribuera à agrémenter cette soirée à laquelle le public est cordialement invité. Toutes les dispositions ont été prises pour permettre à tous de passer une agréable soirée. Des estrades ont été aménagés et les automobiles pourront stationner dans la cour du Patronage qui sera éclairée par de puissants réflecteurs. On compte sur une assistance nombreuse pour encourager ces jeunes athlètes.

Ouverture des classes au couvent de Lauzon.

L'ouverture des classes, au couvent de Jésus-Marie, à Lauzon, pour les élèves externes, aura lieu mardi matin, à 9 heures, le 7 septembre prochain et le même jour, dans l'après-midi, pour les élèves pensionnaires.

Activités de l'Unité Sanitaire.

Voici les principales activités de l'Unité Sanitaire de Lévis pour la semaine prochaine:

Lundi, 30 août: Lévis, de 10 heures à midi et de 2 à 3½ heures p.m., aux bureaux de l'Unité Sanitaire, clinique antituberculeuse (examen des poumons) par M. le Dr Fontaine, clinicien en tuberculose.

Mardi, 31 août: Christ-Roi, à 10½ heures a.m., à l'école du rang Sorosto, clinique pour les bébés et immunisation contre la diphtérie et la coqueluche, 3ème injection.

Mardi, 31 août: St-Romuald, de 2 à 3½ heures p.m., en la salle de l'hôtel de ville, clinique pour les bébés et immunisation contre la diphtérie et la coqueluche.

Mardi, 31 août: St-Jean-Chrysostôme, à 2½ heures p.m., conférence et films pour le Cercle des Fermières.

Mercredi, 1er septembre: Pintendre, de 2 à 3 heures p.m., au soubassement de l'église, clinique pour les bébés et immunisation contre la diphtérie et la coqueluche.

Mercredi, 1er septembre: Breakeyville, de 9½ à 11½ heures du matin et de 1½ à 2½ heures p.m., dans le soubassement de l'église, clinique dentaire.

Jeudi, 2 septembre, clinique de bébés et immunisation contre la diphtérie et la coqueluche, comme suit: De 11 à 11½ heures du matin, à l'école de la rue St-Joseph, à Ste-Bernadette; de 2 à 3 heures p.m., dans le soubassement de la sacristie, à Bienville; de 3 à 4 heures p.m., en la salle du second étage de l'hôtel de ville de Lauzon.

Vendredi, 3 septembre: Epidémiologie.

Samedi, 4 septembre: St-Romuald, de 9 à 11 heures du matin, en la salle de l'hôtel de ville, clinique dentaire.

Dr C. Pomerleau.D.P.H.
Médecin-hygiéniste.

Aux Anciens du Patronage.

L'Association des Anciens du Patronage de Lévis invite tous ses membres et leurs épouses seulement à la promenade annuelle qui sera faite lundi, le 6 septembre prochain, jour de la fête du Travail. Le voyage au Lac Simon se fera en autobus et le départ du Patronage aura lieu, beau ou mauvais temps, à 8 heures du matin. On voudra bien apporter de la nourriture pour deux repas. Ceux et celles qui désirent prendre part à cette promenade voudront bien donner leurs noms et verser leur contribution d'ici demain, en s'adressant au Révd Frère Lavoie, directeur ou aux membres suivants du conseil, MM. Donat Michaud, P.-E. Plante, Benoit Lemieux et Robert Gagnon.

Note personnelle.

M. et Mme Wilfrid Boulet ainsi que leur fillette Doris, de Lévis, sont partis pour un voyage aux Etats-Unis.

Dans le deuil.

M. l'abbé Albéric Moreau, du collège de Lévis, vient d'être plongé dans le deuil par la mort de son père, de M. Philippe Moreau, survenue hier à l'H.D. de Québec, à l'âge de 78 ans et 4 mois. Les restes mortels sont exposés à la résidence de M. Donat Moreau, fils du défunt, à St-Apolinaire. Les funérailles auront lieu lundi matin, en l'église de St-Apollinaire. Nos plus vives sympathies aux parents du regretté défunt.

Inhumation à Bienville.

Jeudi après-midi, en l'église de Bienville, a été chanté un libéra pour le repos de l'âme de dame Héloise Lavallée, épouse de feu M. Fortunat Rousseau, décédée lundi dernier, à Montréal, à l'âge de 83 ans et 7 mois. Les funérailles avaient eu lieu jeudi matin, en l'église du Sacré-Coeur, à Montréal. Nos plus sincères condoléances aux parents de la regrettée défunte.

Séance du conseil municipal de Lévis.

Une séance du conseil municipal de Lévis sera tenue lundi soir prochain, à 8 heures, en la salle de l'hôtel de ville, sous la présidence de M. le maire J.-Adélard Bégin. Plusieurs questions intéressantes seront discutées.

Communion des Dames de Ste-Anne.

Demain matin, à la messe de 7 heures, en l'église du Christ-Roi, sera faite la communion générale des Dames de Ste-Anne de la paroisse.

Funérailles de M. James Boucher.

Ce matin, en l'église de Charny, auront lieu les funérailles de M. James Boucher, époux de feu dame Pamela Roy, décédé mercredi dernier, à sa résidence, à l'âge de 67 ans et 9 mois. Après la cérémonie funèbre, les restes mortels seront conduits au cimetière paroissial et inhumés dans le terrain de la famille.

Cours privés. Mlle Germaine Desrochers, diplômée de l'Université Laval, de l'Ecole Normale et de l'Institut Raymond. Une attention particulière sera accordée aux élèves se préparant au certificat d'instruction religieuse. On est prié de s'inscrire au No 386 St-Georges, Lévis, avant le 2 septembre.

PAUL JONCAS, M.A., I.C., A.G., I.P.
ARTHUR MASSE, B.A., A.G., I.P.
LOUIS JONCAS, B.A.-B.Sc.A-I.C.-A.G.
JONCAS & MASSE
ING. CIVILS ARPENTEURS-GEOMETRES, ING.-FORESTIERS
EDIFICE DU BOULEVARD
460 Boul. Charest. Chambre 316

Aux EMPLOYES EPICIERS et BOUCHERS de QUEBEC

Voulez-vous conserver la demi-journée de congé que vous a gagné votre syndicat.

Assistez en masse à la grande assemblée ouverte qui aura lieu lundi soir, à 8 heures, p.m., à 19 rue Caron.

Il faut que vous soyez tous présents, membres ou non du syndicat.

Signé: LE SYNDICAT NATIONAL CATHOLIQUE DE L'ALIMENTATION AU DETAIL, INC.

AVERTISSEUR AUTOMATIQUE D'INCENDIE
Le "AUTOLARM"—avertisseur automatique d'incendie —brevet en instance
ELIMINE LES DANGERS DU FEU
Vous arrive prêt à fonctionner. Monopièce, complet et pleinement garanti
Prix $4.50 port payé.
En vente seulement chez
AUTOLARM REGD.,
1128 rue Notre-Dame ouest
Montréal 3 (Québec)

Votre patron, Madame

par Anne Adams

No 4642

Pour l'étudiante, pour la jeune fille de bureau ou pour la vendeuse, ce jumper constitue la toilette idéale. Qu'il soit noir, gris ou marine, accompagné d'une blouse blanche ou de couleurs pastel, il sera également seyant.

Vous obtiendrez ce patron dans les grandeurs suivantes: 12, 14, 16, 18 et 20 ans. Grandeur 16 ans requiert 4 3-8 verges d'un matériel d'une largeur de 35 pouces. La blouse demande 2 3-8 verges de tissu.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:
SERVICE DES PATRONS,
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

Le prix de ce patron est de 30c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.-B.—Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

Funérailles de Léopold Girard

D'imposantes obsèques ont été faites lundi le 16 août, à la mémoire de Léopold Girard, enfant de M. Alfred Girard et de dame Carmelle Dinel, décédé le 12 août, à l'âge de 3 ans et 6 mois. Ses sépultures ont eu lieu à 3 hres, p. m., en l'église de N.-D. de Grâce, au milieu d'une assistance considérable.

Le cortège s'ébranla à la résidence mortuaire 161 rue Victoria, et s'achemina vers l'église paroissiale où la cérémonie fut solennelle. C'est M. l'abbé J. Falardeau, curé de la paroisse, qui a célébré l'office. Un landeau chargé de tributs floraux ouvrait le cortège.

Au départ, sous la direction de M. Hubert Moisan, le deuil était conduit par son père, M. Alfred Girard, ses frères, Aimé, Robert et Camille; ses soeurs, la Sr. Marie de Bethanie, s. I. d., Georgette, Ange-Aimé, Irène, Yvette et Claire, ses oncles et tantes, M. et Mme Léopold Dufresne, Emile Girard, Roland, Rosaire, Paul-Emile et Raymond Dinel, Gaudiose Dion, Lucien Ferland et Arthur Lévêque, ses grands-oncles et tantes M et Mme Roger Trudel Edmond Giroux, Ernest Trépanier, Joseph Robitaille, J.-Baptiste Paradis, Mme Victor Dignard, Joseph Dubé et Omer Dinel, ainsi que plusieurs cousins et cousines dont René Dion.

A la suite des membres de la famille nous remarquions MM. Jos Dinel, P.-A Cloutier, F.-X. Jolin, Paul Chouinard, E. Provencal, A. Cloutier, Arthur Lachance, Alfred Langlois, Alfred Gaulin, L. Paradis, John Vallière, Lucien Trudel, Jos. Robitaille, Alfred Hamel, Gérard Lemieux, Charles Sylvain, J.-Louis Rochette, Gilles Dion, Maurice Vallerand, J.-B. Verret, D. Plante et C. Castonguay.

L'inhumation eut lieu au cimetière St-Charles.

La cie Hubert Moisan 397 rue St-Joseph avait la direction des funérailles.

Nos vives condoléances à la famille en deuil.

BUCKLAND

Anniversaire

M. Eugène Boutin était récemment l'objet d'une belle fête à l'occasion de son 40e anniversaire de naissance. Pour la circonstance, un groupe de parents et d'amis s'étaient réunis pour lui présenter leurs félicitations et voeux.

Au début de la soirée Mlle Carmelle Boutin, fille de M. Boutin fit la lecture d'une adresse. Il y eut aussi présentation d'une bourse; chant et musique.

Un succulent goûter fut servi.

Avez-vous besoin d'un
PRÊT POPULAIRE
pour n'importe quelle fin raisonnable ?
Adressez-vous à la succursale la plus rapprochée de
LA BANQUE CANADIENNE DE COMMERCE
Remboursement par dépôts mensuels
— Taux modiques —
1RR

Pierre Warren
INGENIEUR CONSEIL
Préparation de plans, devis, estimés pour projets de Chauffage, Plomberie, Electricité.
Egouts, Aqueduc, Béton armé
105 côte de la Montagne
QUEBEC — TEL.: 3-8838

BEAUTE DE LA FEMME
Le seul produit du genre qui engraisse et développe la poitrine en 30 jours. Garanti inoffensif. Aucune pilule ou drogue à prendre. Envoyez 5 sous pour brochurette. Culture de Beauté Orientale
Casier Postal 80 Station "N"
Marque de Commerce B Montréal, P. Q.

JOUEZ DE LA GUITARE

APPRENEZ A JOUER la Guitare Hawaïenne par correspondance. Cours complet, méthode très facile. Examens, diplôme, etc. Superbe guitare hawaïenne fournie GRATIS avec la première leçon. Termes de paiements faciles. 19 années d'expérience. Des milliers d'élèves diplômés recommandent notre cours.
LE CONSERVATOIRE DE MUSIQUE HAWAIENNE ENR.
122M Blvd Charest Québec

COUP FATAL SUR LA HAUSSE DU VÊTEMENT

Toutes les ménagères se plaignent de la hausse des prix sur les vêtements. Le moyen d'éviter ces dépenses élevées, c'est de confier vos vêtements à votre nettoyeur licencié exclusif Sanitone P. FERLAND qui leur redonnera une apparence de neuf et prolongera en même temps leur durée. Confiez donc dès maintenant tous vos vêtements pour la rentrée des classes chez P. FERLAND INC. Tél.: 4-3531.

Chronique ouvrière

Pensions de vieillesse

Le nombre de personnes touchant des pensions de vieillesse au Canada est monté de 223,364 au 31 décembre 1947, à 229,158 à la fin du trimestre terminé le 31 mars 1948.

Pendant ledit trimestre, le gouvernement fédéral a versé pour sa part, en vertu de l'accord fédéral-provincial, la somme de $15,240,039 contre $16,366,195 durant le trimestre précédent, somme qui comprenait des paiements rétroactifs pour hausse des pensions dans certaines provinces. Depuis l'inauguration de la loi, le Dominion a versé pour sa part $480,854,641.

Le montant moyen mensuel de la pension dans 8 provinces allait de $29 à $30, et dant la neuvième il était de $24.82. Dans aucune des provinces le nombre des pensionnés n'arrivait à former 3 p. 100 de la population.

Au 31 mars 1948, 8,476 personnes touchaient des pensions de cécité, contre 7,872 au 31 décembre 1947.

Les pensions de cécité ont coûté au Dominion $597,967 pendant le trimestre et $557,696 pendant le précédent qui comprenait aussi des hausses rétroactives dans certaines provinces. Depuis l'inauguration de la loi, le Dominion a versé pour sa part $12,956,059. Le montant moyen mensuel de la pension dans toutes les provinces était juste au-dessous de $30, mais dans l'une d'elles il était de $27.91. Dans la plupart des provinces, le nombre des pensionnés formait moins du dixième de la population.

Commis épiciers et bouchers

Tous les commis épiciers et bouchers sont convoqués à une grande assemblée qui aura lieu lundi soir, à 8 heures, à 17, rue Caron. MM. Jean Marchand et Lucien Dorion parleront de la fermeture des épiceries le lundi avant-midi décrétée afin de faire bénéficier les employés de l'alimentation d'une demi-journée de congé par semaine.

Fédération ouvrière

Les membres de la Fédération des Ouvriers du Québec sont priés d'assister à l'assemblée qui aura lieu lundi soir, à 8 heures 30, à 31, rue Ste-Hélène.

Funérailles de M. O. Lachance

Des funérailles imposantes ont été faites à M. Odilon Lachance, forgeron, citoyen en vue et estimé de St-Roch, décédé à l'âge de 48 ans 5 mois. De nombreux citoyens et amis de la famille se sont associés pour rendre hommage au défunt et témoigner leurs condoléances à la famille en deuil.

A l'église, la cérémonie religieuse fut imposante. M. l'abbé J. Ferland, curé, a fait la levée du corps et le service a été chanté par M. l'abbé Blanchet, assisté de MM. les abbés M. Dumas et R. Bernier, qui agissaient comme diacre et sous-diacre.

Dans le défilé, le deuil était conduit par le fils du défunt: M. Aimé Lachance; ses filles, Mmes Rosa, Diane, Lucienne, Germaine; ses gendres, MM. Odilon Langlois, Roland Lebel, Chs-Auguste Couillard, Phil Baker, J.-A. Boutet, W. Boutet, Aimé Boutet, Ludger Boutet, Albini Massicotte, Eugène Parent et Jules Parent; ses frères, MM. Louis Lachance, Nap. Lachance et Wilfrid Lachance.

On voyait aussi dans le défilé et à l'église: Mme Aimé Boutet, M. Léo Lachance, Mme Jos. Lachance, M. et Mme Nap. Chabot, Mme J.-A. Lebel, M. Léo Poulin, M. Roger Lebel, M. A. St-Germain, M. A. Falardeau, M. E. Massicotte, M. Fra Nolin, M. Jos. Garlépy, M. Alph. Rousseau, M. Chs Noël, M. Jos. Lachance, M. Jos. Gosselin, M. H. Jolicoeur, M. C. Rhéaume, M. A. Godin, M. A. Chabot, M. E. Vaillancourt, M. O. Chatigny, M. Jos. Goulet, M. P.-E. Lefebvre, M. J.-A. Moffet, M. Jacques Massicotte, M. Paul Pichette, M. Gérard Lachance, M. Léonidas Langlois, M. Robert Lachance, M. P. Fournier, M. J.-E. Lévesque, M. S. Boutet, M. A. Côté, M. E. Fontaine, M. N. Déry, M. A. Falardeau, M. L. Poulin, M. J. Sanschagrin, M. T. Sanschagrin, M. O. Villeneuve, M. Alph. Langlois, M. Nap. Langlois, M. Phil. Linteau, M. L. Gingras, M. Jos. Piset, M. René Girard, M. Armand Giroux, M. Marcel Bédard, M. D. Morency, M. Jos. Paquet, M. H. Faucher, M. E. Duval, M. D. Audet, M. R. Audet, M. J.-E. Audet, Mme Jos. Piset, MM. Odilon Chabot, Ludger Boulet et Henri Boulet.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Avant l'arrivée de Cristophe Colomb, Porto Rico portait le nom de Borinquen, que lui avaient donné les Indiens qui l'habitaient alors.

Funérailles de Mme R. Tremblay

St-André, Lac St-Jean (DNC) D'imposantes funérailles ont été faites en l'église de St-André, à Mme Raoul Tremblay, née Joséphine Lapierre, décédée récemment, après une longue maladie, à l'âge de 72 ans.

La défunte laisse pour pleurer sa perte, son époux, M. Raoul Tremblay; ses fils, Henri, David et Freddy Tremblay; ses filles, Mmes Paul Vandal (Yvonne), Pierre-Eugène Poitras (Irène), Edmour Noel (Juliette), Mme Vve Omer Simard (Anna-Marie); une soeur, Mme Pitre Biron; ses beaux-frères et belles-soeurs, MM. et Mmes Aimé Tremblay, Anara Lemay, M. Pitre Biron; un oncle, M. David Doré; ses gendres, MM. Paul Vandal, Edmourd Noel, Pierre-Eugène Poitras; un cousin, M. Monacque Tremblay; ses neveux et nièces, Mlles Anita Lapierre, de Montréal; Emma Lapointe, des Etats-Unis; M. Roland Simard, Mlles Lucille, Esther, Solange Simard, tous de Montréal; MM. Lucien, Henri, Julien et Edgar Lapierre; Mlle Marguerite Noel, M. Richard Noel, Mlles Carmen, Yvette et Madeleine Tremblay; MM. et Mmes Lucien Gagné, Jean-Marie Tremblay, Julien Lapierre; Mlle Pierrette Tremblay; ses belles-filles, Mmes David, Freddy et Henri Tremblay; Mme Vve Arthur Tremblay, ainsi qu'un grand nombre de petits-enfants.

La dépouille mortelle était portée par MM. Lucien, Henri, Julien et Edgar Lapierre; ses neveux, Jean-Marie et Raymond Tremblay; ses petits-enfants. La couronne de fleurs était portée par M. Roland Simard.

L'inhumation fut faite au cimetière paroissial.

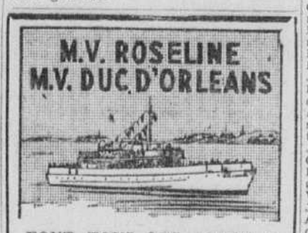
Un grand nombre de paroissiens ont tenu à rendre un dernier hommage à la défunte en assistant aux funérailles.

Nos condoléances.

Général blessé

Aubusson, 28. (AFP) Le général de Lattre de Tassigny, inspecteur général de l'armée, qui visitait hier l'école militaire interarmes de la Courtine, a été blessé au cours d'un exercice de tir réel, par un éclat d'obus au bras gauche.

Le général a été transporté dans une clinique d'Aubusson, où il a été opéré d'urgence. Sa blessure est sans gravité.



FONT TOUS LES JOURS 6 CROISIERES
Pour renseignements additionnels:
LA COMPAGNIE D'EXCURSIONS MARITIMES
Quai Chouinard, Québec Tél.: 3-2565

Bel hommage à M. Edgar Hamel

La population de l'Ancienne Lorette a rendu un bel hommage, samedi dernier, à l'un de ses citoyens les plus estimés, M. Edgar Hamel, membre du conseil du village de l'Ancienne Lorette, décédé subitement à l'âge de 54 ans. De nombreux citoyens, en tête desquels se trouvaient les maires et les conseillers des deux municipalités, des hommes d'affaires, des représentants de différentes associations et de groupements paroissiaux, ont rendu hommage au défunt.

A l'église de l'Ancienne Lorette, la cérémonie religieuse fut imposante, M. l'abbé Emile Turmel, curé, a fait la levée du corps et le service a été chanté par le neveu du défunt, le R. P. Olivier Bédard, P.B., assisté de MM. les abbés Gigière et Lahaye, qui agissaient comme diacre et sous-diacre.

Dans les stalles du sanctuaire, on voyait M. l'abbé Turmel ainsi que le R. P. Jobin, p.b.

Dans le défilé, le deuil était conduit par les fils du défunt, MM. Paul-Emile et André Hamel; ses gendres, MM. Dominique Boussières et Charles Delisle; ses frères, MM. Raymond et Odilon Hamel, Eugène Hamel; ses beaux-frères, MM. Victor Bédard, Albert Bouchard, Armand Moisan, Joseph Noreau, ainsi que plusieurs petits-enfants, neveux et cousins.

Dans le défilé, à la suite des membres de la famille, on voyait d'abord, MM. les maires Aimé Pageau et Arthur Bolvin; MM. les conseillers A. Gauvin, Octave Alain, Jules Hamel, Edgar Paquet et Jules Robitaille, de la municipalité de la paroisse; MM. Paul Kirouac, Pierre Robitaille, Napoléon Montreuil, Arthur Drolet et Alfred Drolet, de la municipalité du village.

On voyait aussi MM. les docteurs M. Archambault, P. Pelletier, Dominique Gauvin, le chevalier L. Blondeau, le docteur Majella Tremblay, Alphonse Dorion, A. Noreau, Noël Hamelin, Adolphe Drolet, J.-A. Fortier, H. Drolet, P. Pagé, Gérard Marier, Jos. Berthiaume, A. Martineau, Albert Moisan, F. Gagnon, H. Harbour, Frs Gagnon, Roméo Gagnon, J.-B. Bédard, Dominique Bédard, Gustave Edge, Edmond Tessier, Adjutor Roy, Omer Beaumont, J. Ampleman, Paul Pelletier, Jos. Pelletier, G.-A. Edmond, Léger Hamel, Jos. Piset, Jos. Parent, Jules Gauvin, T. Rochette, Pierre Voisin, Jos. Marcoux, Eugène Hamel, Eugène Jobin, Arthur Fradette, Rosaire Paradis, Albert Paradis, Albert Noreau, Boromée Noreau, Arthur DeFoy, Georges Gilbert, Armand Daigle, G. Tremblay, Chs-A. Auclair, Raymond Auclair, Emile Marcoux, Ernest Maire, R. Gagné, Camille Gagné, Jules Robitaille, Jos. Hamel, Lorenzo Hamel, Lucien Paradis, Edgar Paquet, Eugène Drolet, Rosario Paquet, R. Dugal, T. Bussières, Henri Bussières, L. Gauvin, Albert Rochette, Albert Bussières, P. Noreau, A. Robitaille, Jos. Huot, Benoit Delisle, Fernand Plamondon, Fernand Lacroix, Maurice Garneau, Ulric Pageau, Marcel Bédard, Jos. Paradis, Jos. Paré, Roger Roy, Roméo Bélanger, Ernest Jobin, Pierre Jobin, Ulric Paradis, Jules Huot, Chs-A. Gauvin, A. Blondeau, R. Auclair, René Roy, O. Pageau, R. Drolet, Adélard Hamel, Louis Moisan, R. Milhomme, Edmond Jobin, J. Bédard, F. Castonguay, Adjutor Cloutier, Jules Emond, Jos. Beaumont, Gérard Hamel, O. Mailly, Chrystophe Drolet, F. Montreuil, Adélard Drolet, Roméo Martel, Lorenzo Hamel, Roger Beaumont, Louis Roy, Arthur Hamel, Wilfrid Côté, Octave Fiset, J.-M. Fiset, Jos. Fiset, Roméo Duchaine, J.-B. Belleau, Alfred Noreau, Jos. Enright, G.-A. Labrecque, W. Fiset, P. Moreau, Alphonse Drolet, Octave Fiset, Cyrille Gauvin, A. Drolet, Ph. Fiset, J.-H. Bédard, J.-C. Paradis, R. Martel, J.-P. Gauvin, Roméo Lepine, Gérard Godin, Lionel Drolet, Lucien Brown, Siméon Robitaille, Alfred Drolet, Camille Marquis, P. Rabitaille, Léo Sayard, Jean-Michel et Yves Matte, J.-Ls Drolet et Ph. Marcoux.

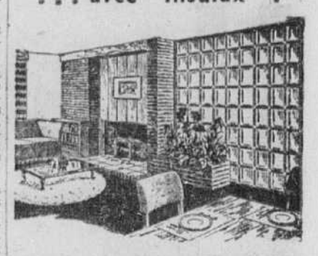
MM. J.-H. Bureau et P.-H. Tremblay, de la maison Wilfrid Dubois, dirigeaient les funérailles.

Nos condoléances à la famille en deuil.

L'Autriche affiliée à la Banque Mondiale

Washington, 28. (PA) L'Autriche est devenue le 47e membre de la Banque mondiale et du Fonds monétaire international hier. Les deux institutions financières internationales ont annoncé que le ministre autrichien aux Etats-Unis, le Dr Ludwig Kleinwaechter, a signé les clauses de l'entente.

Un mur qui laisse entrer la lumière du jour . . . avec "Insulux" !



CE beau panneau en Blocs de Verre "Insulux" à hauteur de pignon signifie lumière en abondance . . . avec toute l'intimité d'un mur plein. "Insulux" laisse passer le jour tout en vous mettant à l'abri des regards indiscrets de l'extérieur.

Chic . . . joli . . . "Insulux" est merveilleusement facile à tenir propre. Ne se tache ou ne se désagrège jamais. C'est un matériau de construction aux mille usages.

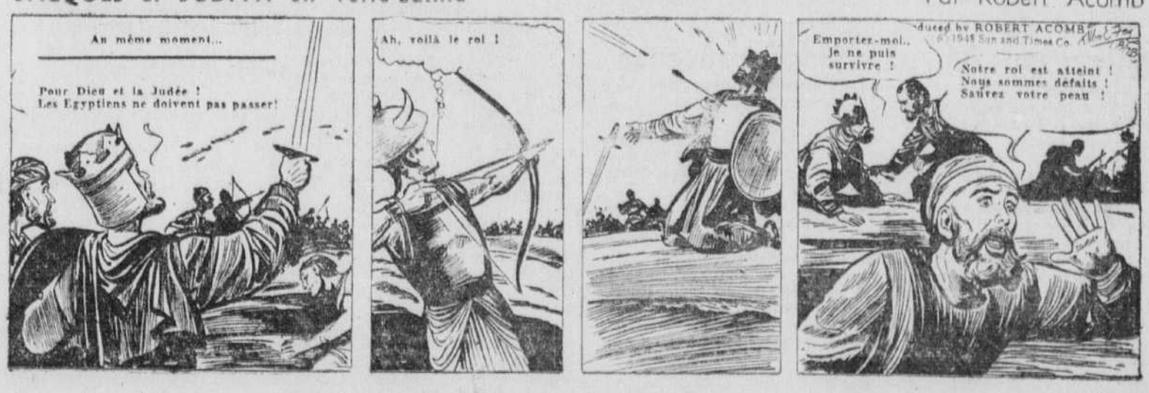
Vérifiez les possibilités d'"Insulux" dans votre maison. Il est excellent pour cuisines, salles de bains, entrées et presque partout où vous voulez plus de lumière. Pour idées et suggestions venez nous voir.

BLOC VENTILATEUR portes en verre ou en métal, Oeil magique

FAÇADES DE MAGASINS
PLATE GLASS — VERRE A VITRE
VITRERIE Citadel GLASS
Tél. 3-7452
186 RUE ST-PAUL, QUEBEC
TELEPHONE: 2-1203

RIP LE DETECTIVE

JACQUES et JUDITH en Terre-Sainte — Par Robert Acomb



Lettre d'Ottawa

M. John Diefenbaker, député de Lake-Centre, a les meilleures chances d'être choisi comme chef conservateur national — Objections à la candidature de M. George Drew, premier ministre ontarien — Faveur des conservateurs québécois à M. Donald Fleming.

(Par Paul Paradis)

Ottawa, 28. Le parti conservateur se donnera un nouveau chef le 2 octobre prochain pour remplacer M. John Bracken et, d'ores et déjà, il semble certain que le choix de la majorité des 1,300 délégués se fixera sur M. John Diefenbaker, qui fut chef du parti conservateur en Saskatchewan de 1937 à 1940 et qui est député de Lake-Centre aux Communes depuis 1940.

M. Diefenbaker, qui a la physionomie d'un Mephisto et dont l'esprit est véritablement machiavélique suscite une grande admiration dans certains milieux, est devenu le candidat favori depuis qu'un ensemble de savantes considérations a démontré que le premier ministre conservateur de l'Ontario, M. George A. Drew, n'acceptera jamais dans les circonstances actuelles de recueillir la succession de M. Bracken.

UN HOMME SAGE

Abstraction faite de certains défauts dans sa cuirasse qui le rendraient extrêmement vulnérable dans la province de Québec, M. Drew possède à peu près toutes les qualités physiques et mentales qui puissent permettre à un politicien d'aspirer à gouverner, non pas seulement une province, fut-elle la plus grande, mais le Canada lui-même.

Cependant on a su de fort bonne source que M. Drew tient pour acquis que le parti libéral sera reporté au pouvoir lors des prochaines élections générales, grâce encore à la province de Québec, et qu'il préfère de beaucoup son poste actuel à la perspective aléatoire de devenir chef de l'opposition à la Chambre des Communes.

DES OBJECTIONS

La candidature de M. Drew est devenue improbable aussi pour une autre raison. Dès le lendemain de l'écrasante victoire de l'Union Nationale dans la province de Québec le 28 juillet dernier, les journaux de langue française se mirent à faire des conjectures sur la possibilité d'une alliance, dans le domaine fédéral, entre M. Drew et le premier ministre du Québec, M. Maurice Duplessis. Or, ces conjectures se sont accompagnées de commentaires qui ont surpris d'abord, puis édifié l'état-major conservateur.

C'est que le passé de M. Drew recèle certaines remarques et certaines déclarations qui font de lui une tête de turc dans la province de Québec. Cela a été vite compris dans les milieux conservateurs, où l'on entend dire maintenant que M. Drew, pour aspirer à devenir le chef national du parti conservateur, aurait dû se dépouiller depuis longtemps du "complexe impérialiste" propre à la ville de Toronto.

SIGNE DE DESESPOIR

Il se trouve des observateurs, toutefois, pour dire que ces considérations s'appliquent aussi bien à M. Diefenbaker qu'à M. Drew et que, si celui-ci cède la place à celui-là, il le fait pour deux raisons : primo, M. Drew n'est pas stupide au point de quitter son poste de premier ministre de l'Ontario pour succéder à M. Bracken; secondo, M. Diefenbaker est l'homme voulu, apparemment, pour réaliser les seules ambitions que le parti conservateur s'autorise "in petto" à l'heure actuelle.

Ces seules ambitions du parti conservateur sont de tenir la C.C.F. en respect dans l'Ouest ainsi que dans l'Ontario et de demeurer ainsi l'opposition officielle aux Communes. On dit que l'élection de M. Diefenbaker comme chef du parti conservateur voudra dire que ce parti renonce de nouveau pour le moment à la province de Québec et songe uniquement à survivre en Ontario et dans l'Ouest.

FLEMING ET HACKETT

Les conservateurs québecois savent très bien quel candidat il leur faudrait pour conquérir un certain pourcentage des 73 sièges que la province de Québec aura aux Communes après les prochaines élections générales. Ils fondent tous leurs espoirs sur le jeune député conservateur de Toronto-Eglinton, M. Donald Fleming, qui a du sang français dans les veines et qui, depuis son arrivée aux Communes en 1945, étudie la langue française avec une persistance qui sort des bornes de l'opportunisme.

Chaque discours que M. Fleming prononce aux Communes est un discours bilingue. Il compte plus d'amis parmi les députés libéraux du Québec que tout autre député conservateur. On ne peut pas lui reprocher cette étroitesse d'esprit régionaliste qui rend trop de Canadiens incapables de se comprendre mutuellement.

En outre, M. Fleming est intelligent, très actif et assez bon orateur.

Les conservateurs québecois font campagne pour M. Fleming, et ils verraient d'un bon oeil aussi l'élection de M. John Hackett, président du Barreau Canadien, et seul représentant du Québec dans son parti aux Communes.

Mais aucun conservateur à Ottawa ne veut attribuer la moindre chance ni à M. Fleming, ni à M. Hackett.

Des changements pourront se produire d'ici l'ouverture du congrès conservateur le 30 septembre prochain, mais à l'heure actuelle M. Diefenbaker domine la situation de très haut.

LE GRAND GARFIELD

La candidature de M. Garfield Case, le vainqueur du général McNaughton dans Grey-Nord, n'est pas prise au sérieux. Dès l'apparition de la déclaration de M. Case dans les journaux, les premiers éclats de rire éclateront aux quartiers généraux des conservateurs. On dit de lui, en effet, qu'il est conservateur par accident. Ayant débuté comme progressiste en politique, il fut candidat conservateur dans Grey-Nord uniquement parce qu'il n'avait pu devenir le porte-étendard de la C.C.F. Au demeurant, M. Case est le personnage le plus aimable et le plus sympathique qui soit. Au parlement, on l'appelle tendrement "The Great Garfield". Et il est de petite taille.

Quant à M. Gordon Graydon, un autre candidat, il fut déjà chef parlementaire du parti conservateur et on dit que ses chances d'être élu ont sombré une fois pour toutes au congrès conservateur de Winnipeg lors de l'élection de M. Bracken. On mentionne aussi un autre aspirant à la succession de M. Bracken, un membre de la législature ontarienne, M. J. H. Hannan, un impérialiste qui appartient à l'époque victorienne avec autant d'entêtement et, par exemple, que le député conservateur de Toronto-Broadview, M. Tommy Church. On ignore à Ottawa si M. Hannan possède comme M. Church le don de se faire aimer de ceux qui se donnent la peine d'apprendre à le connaître.

En somme, le grand malheur pour le parti conservateur, pendant qu'il se prépare à accoucher d'un nouveau chef, c'est d'avoir été privé pendant trop longtemps de l'exercice du pouvoir. Il existe sans doute de grands talents dans ce parti, mais des talents qui n'ont pas eu l'occasion de se révéler. Il en va autrement du parti libéral, au sein duquel, après M. Saint-Laurent, il y a la matière première de plusieurs premiers ministres. Et si le parti conservateur commet cet automne des erreurs qui le condamneront à l'extinction, ce sera un grand malheur pour la nation canadienne.

Exception faite pour les chefs

La Commission des Relations ouvrières vient d'informer le Syndicat professionnel des Fonctionnaires municipaux, Inc., que "les chefs de départements de l'administration municipale sont des exceptions prévues à la loi et ne peuvent être forcés d'appartenir à une convention collective". Par suite de cette décision de la Commission, 88 chefs ou assistants-chefs de départements seront exclus de la convention qui lie le Syndicat professionnel des fonctionnaires municipaux et la Cité.

Un des officiers du Syndicat a expliqué, hier après-midi, que le Syndicat professionnel des Fonctionnaires avait fait objection devant la Commission des Relations Ouvrières à la décision du comité administratif de rayer les chefs de départements de la convention collective. Le Syndicat demandait même un amendement mais la Commission vient de répondre que d'après les termes mêmes de la loi, les chefs de départements peuvent être exclus.

Le président du Syndicat professionnel et le secrétaire viennent d'être officiellement informés.

Lomakin n'est pas sûr de rentrer en Russie

New-York, 28. (PA) Jacob W. Lomakin, le consul général soviétique aux Etats-Unis, a dit hier qu'il n'est pas certain de retourner en Russie aujourd'hui comme il était supposé le faire. On sait que son rappel a été demandé par les Etats-Unis. Quelques instants plus tard, après qu'un journaliste lui eut demandé de s'asseoir quelque temps afin de causer, Lomakin a dit: "Je retournerai probablement dans deux semaines".

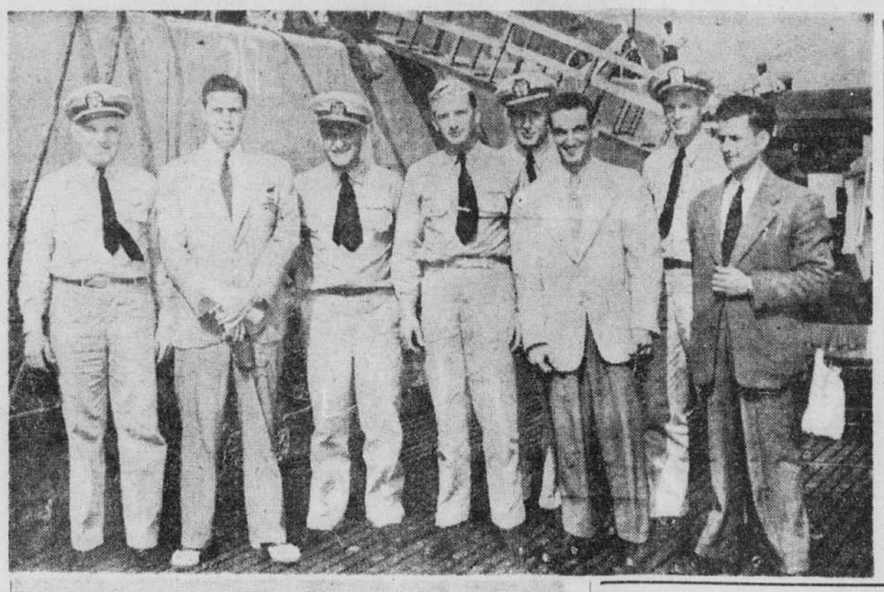
Lomakin, qui souriait largement, a fait ces déclarations comme il sortait du consulat avec un compagnon non identifié. Les deux hommes sont partis en automobile sans faire d'autres commentaires.

Le premier ministre dans l'Ungava

Le premier ministre Maurice Duplessis visitera, au cours du mois de septembre, une partie de la péninsule de l'Ungava, pour se rendre compte du travail fait dans la mise en valeur des entreprises minières installées là depuis quelques temps. M. Duplessis visitera les installations hydro-électriques de la région.

Cette partie du nord-ouest de la province de Québec, dit M. Duplessis, promet de surpasser en prospérité les vieilles régions de la province quand elle sera développée.

Bien que le premier ministre n'ait pas donné de précisions à cet effet, on croit qu'il fera le voyage avec le ministre des Mines, l'hon. Jonathan Robinson, des ingénieurs miniers et autres spécialistes.



SOUS-MARIN AMERICAIN A L'ANSE-AU-FOULON : Le "Flying Fish", vaisseau-amiral de la flotte sous-marine américaine de l'Atlantique, a accosté vers 1 heure hier après-midi à l'Anse-au-Foulon, terme de sa croisière "d'essai" dans les eaux canadiennes. Ce sous-marin gigantesque qui a coulé 20 vaisseaux ennemis dans les mers du Japon, passera toute la fin de semaine à Québec où il pourra être visité. Son commandant est L.-V. Julihn, 35 ans, et l'équipage comprend 70 hommes et 6 officiers. On voit ici le commandant et quelques officiers lors de la réception qui fut faite à leur arrivée ici. Ce sont, de gauche à droite : le lieutenant-commandant G.-K. Nicodemus, le vice-consul américain à Québec, M. Thomas-S. Estes, le lieutenant W.-P. Cline, le commandant Julihn, l'enseigne A.-F.-F. Legaré, le lieutenant L.-W. Zech; les deux hommes qui ne portent pas l'uniforme sont le lieutenant-commandant Aurèle Bérubé, du H.M.C.S. "Montcalm", et l'officier de marine J.-A.-L. Canuel. (Photos du "Soleil")

Six nominations dans les facultés ecclésiastiques de l'Université

L'Université Laval ayant obtenu de la Congrégation des Universités le "Nihil obstat" requis, Son Excellence Mgr Maurice Roy, Chancelier de l'Université, a nommé professeurs agrégés à la faculté de Théologie Messieurs les abbés Maurice Dionne et Gédéon Petit, et à la faculté de Philosophie Messieurs Jacques de Monléon, Emile Simard, Emmanuel Trépanier et Aurèle Kolnai.

M. l'abbé Maurice Dionne a poursuivi ses études à Paris de 1936 à 1938. Depuis, il enseigne la théologie dogmatique à la faculté de théologie et la logique à la faculté de philosophie.

M. l'abbé Gédéon Petit est docteur en Droit canonique et professeur de Droit canonique à la faculté de Théologie. Il est aussi préfet des études au Grand Séminaire.

M. Jacques de Monléon, professeur à l'Institut catholique de Paris, enseigne à l'Université Laval depuis 1934. Empêché de venir pendant la guerre de 1939 à 1945, il demeure à Québec depuis 1946. A partir de 1949, M. de Monléon reprendra ses cours à l'Institut catholique de Paris. Il continuera de passer le premier semestre à l'Université Laval.

M. Emile Simard est licencié ès lettres et docteur en philosophie. Depuis 1929, alors qu'il revenait d'un séjour d'études à l'Université Harvard, il enseigne la logique et la philosophie de la nature. Il est aussi l'éditeur du Laval Théologique et Philosophique.

M. Emmanuel Trépanier est docteur en Philosophie de l'Institut catholique de Paris, où il a fait deux séjours en 1939 et en 1947. Il enseigne la métaphysique depuis 1941.

M. Aurèle Kolnai est docteur en philosophie de l'Université de Vienne. Attaché à la faculté de philosophie de Laval depuis 1945, il est l'un des écrivains les plus remarquables de son pays d'origine, l'Autriche-Hongrie. M. Kolnai enseigne l'histoire de la philosophie moderne.

Sous-marin américain à Québec; le public admis à le visiter

Le "Flying Fish", vaisseau-amiral de la flotte sous-marine américaine de l'Atlantique, et le plus vieux sous-marin de la flotte active, a accosté vers 1 heure hier après-midi au quai de l'Anse-au-Foulon, le terme de sa croisière de dix jours dans les eaux canadiennes. Cette croisière, a expliqué le commandant du vaisseau, L.-V. Julihn, est pour ainsi dire un voyage d'essai après une revision complète de sa machinerie et de ses moteurs.

A son arrivée au quai de l'Anse, un grand nombre de personnes avaient pris place sur le quai. Le vice-consul américain à Québec, M. Ths-S. Estes, ainsi que le lieutenant-commandant Aurèle Bérubé, du H.M.C.S. "Montcalm" et l'officier de marine J.-A.-L. Canuel sont montés à bord pour souhaiter la bienvenue au commandant et à l'équipage du "Flying Fish".

Dans une courte entrevue qu'il accorda aux représentants de la presse dans ses quartiers-généraux à bord du sous-marin, le commandant Julihn a dit qu'il avait choisi notre ville comme but de cette croisière parce qu'aucun sous-marin du genre n'avait visité notre ville depuis la fin de la guerre, et que Québec l'attirait particulièrement. Le voyage, depuis le départ de Portsmouth, s'est effectué sans incident excepté un brouillard opaque qui retarda la marche dans les eaux de l'Atlantique.

Ce n'est que depuis mai 1947 que le commandant Julihn est à la tête de ce sous-marin qui a à son crédit 12 voyages de patrouille dans les eaux japonaises depuis sa construction, en 1941, et qui a coulé 20 vaisseaux ennemis, représentant un total de 93,342 tonnes, et endommagé 12 vaisseaux d'un tonnage total de 107,599 tonnes. La grosseur de ces vaisseaux varie entre les petits remorqueurs et les cargos.

La misère des longues randonnées et le feu de l'attaque n'ont laissé aucune trace sur le "Flying Fish" qui a complètement été remis à neuf. C'est un sous-marin qui mesure 311 pieds, et dans sa largeur, 27 pieds. Il a passé 633 jours en tout dans les eaux du Soleil Levant, et fut submergé pendant 245 jours. La distance parcourue durant son service est de 125,447 milles.

Ce sous-marin qui déplace 2,400 tonnes lorsqu'il est submergé, est divisé à l'intérieur en neuf compartiments à l'épreuve de l'eau. Il porte six canons, et plusieurs bombes auxquelles il ne manque que l'explosif, y sont renfermées.

Le "Flying Fish" retournera à sa base lundi prochain, et durant la fin de semaine, samedi et dimanche, les Québécois pourront le visiter de 8 heures 30 du matin à 5 heures 30 du soir.

Plusieurs réceptions ont été organisées par le Consulat américain et le H.M.C.S. "Montcalm" pour les visiteurs. Hier soir, les officiers du H.M.C.S. "Montcalm" ont donné un cocktail pour les officiers. Aujourd'hui, les divisions de Québec de l'Armée et de la Marine Canadienne ont fait visiter la ville à l'équipage. Cet après-midi, le vice-consul américain, M. Ths-E. Estes, recevra les marins américains et il y aura une danse ce soir au H.M.C.S. "Montcalm".

Dimanche, le commandant Julihn recevra quelques invités à bord du sous-marin.

L'honorable Joseph Bilodeau juge en chef de la Cour de Magistrat

M. le juge Joseph Bilodeau, juge en chef de la Cour des Sessions de la Paix, vient d'être nommé juge en chef de la Cour de Magistrat, en remplacement du juge Ferdinand Roy, décédé au mois de juin dernier. A la dernière réunion du cabinet, une décision en ce sens a été prise, et un arrêté ministériel a été signé à cet effet par le lieutenant-gouverneur en conseil. C'est la nouvelle qu'a annoncée hier après-midi l'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la province, au cours d'une conférence de presse à son bureau.

Il y a longtemps, dit le premier ministre que j'ai eu, au nom du gouvernement, de l'Assemblée et en mon nom personnel, l'occasion d'offrir au fils éminent de feu Ferdinand Roy, Son Excellence Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, mes sympathies, et de lui dire l'admiration que nous avions pour lui.

A l'approche de l'ouverture des tribunaux, dit M. Duplessis, la nomination d'un juge en chef de la cour de Magistrat s'imposait. Il a ajouté que M. Bilodeau possédait éminemment les qualités qu'il faut pour remplir les fonctions qui viennent de lui échoir. Pendant quelque temps encore, il continuera de

(Suite à la page 7, 3e col.)

Session provinciale en janvier; pas de remaniement ministériel

La prochaine session de l'Assemblée législative aura lieu à partir du mois de janvier, à une date encore indéterminée, a déclaré hier aux journalistes l'hon. M. Duplessis. Il n'est aucunement question d'une session d'automne, a ajouté le premier ministre, pour mettre fin à une rumeur en cours depuis un certain temps. Le gouvernement prendra soin de préparer à l'avance toute la législation ministérielle pour qu'elle puisse être déposée dès le début de la session. La date de la session, ajoute-t-il, sera annoncée à l'avance, de sorte que les bills privés puissent être prêts à temps et ne retardent pas le travail sessionnel.

M. Duplessis dit aussi qu'il n'est pas question de remaniement ministériel, les ministres actuels ayant été réélus avec des majorités accrues ou très considérables. Le peuple, dit-il, a endossé leur nomination. Nous n'avons nullement besoin d'une nouvelle assermentation, affirme de nouveau M. Duplessis.

Le premier ministre a enfin appris aux journalistes qu'il avait le matin conféré avec l'évêque du diocèse du golfe St-Laurent, S. Exc. Mgr N.-A. Labrie, au sujet de la formation d'une nouvelle municipalité voisine de Baie Comeau, où l'on établira le siège de l'évêché, et où sera conséquemment édifiée la cathédrale. Nous collaborerons dans toute la mesure du possible avec les autorités religieuses, dit M. Duplessis.

Opposition de Québec au sujet de la route interprovinciale

L'hon. Maurice Duplessis a protesté hier officiellement contre ce qu'il qualifie d'une nouvelle tentative d'accaparement et d'empiètement de certaines autorités fédérales dans un domaine réservé depuis toujours à la juridiction des provinces, celui de la construction des routes.

Au cours de la conférence de presse qu'il a donnée hier après-midi, M. Duplessis a déclaré que depuis le congrès libéral qui a eu lieu à Ottawa au début du mois d'août, l'organisation libérale nationale a publié divers bulletins dont l'un, appelé "Nations Business", daté du 23 août, fait une déclaration très grave qu'il convient de souligner.

"Dans un paragraphe parlant d'un projet de route trans-Canada, je lis sur le bulletin publié par la Fédération Libérale, ce qui suit :

"L'intérêt accordé à ce projet par les autorités fédérales n'est pas inattendu puisque, malgré que la construction des routes dépend strictement de l'initiative provinciale, le coût énorme d'une telle route ne pourrait être supporté par les provinces seules. Le fait qu'une telle route serait un moyen de transport interprovincial pourrait la placer sous la juridiction des autorités fédérales. Mais ce qui est plus important encore, le projet est typique des travaux qu'on entreprend dans les périodes d'activité économique réduite, lesquels travaux publics sont une phaseessentielle de la mise en pratique de la théorie du budget anti-cycle."

Il ressort de ce bulletin, dit M. Duplessis, qu'Ottawa désire s'emparer du contrôle d'un moyen de transport public qui a toujours relevé des provinces. Ce bulletin, ajoute le premier ministre, manifeste clairement les idées centralisatrices de certaines autorités fédérales.

La province de Québec n'a jamais reçu, dit-il, des autorités fédérales la part qui lui revenait devant servir à la construction de la route trans-Canada. Nous sommes décidés à préserver en ce domaine comme en tous les autres, nos droits incontestables, et nous aimons à croire que cette déclaration publiée par la fédération libérale ne reflète pas les vues du gouvernement fédéral. Inutile d'ajouter que, courtoisement mais catégoriquement, nous résisterons à toutes les tentatives d'accaparement du gouvernement fédéral.

A l'hôtel de ville

DEMISSIONS NOMBREUSES

Plusieurs fonctionnaires municipaux ont fait parvenir hier, à l'exécutif de leur syndicat, leurs lettres de démission comme membres de l'association en signe de protestation contre la destitution de trois de leurs confrères qui ont été rayés des rangs du syndicat professionnel parce qu'ils ont signé une lettre blâmant la conduite du président Bélanger. Plusieurs de ces lettres renferment des commentaires. Au nombre des démissionnaires on compte le greffier de la cité, Me F.-X Chouinard, c.r., M. L.-P. Desjardins et nombre d'autres.

VISITEURS CHEZ LE MAIRE

Le maire de la ville de Chatham, Ontario, accompagné de M. l'abbé Paul-Emile Gosselin, du comité de la Survivance française, a rendu visite à S. H. le maire Borne hier après-midi, à l'Hôtel de Ville.

ERREUR A CORRIGER

Sur la liste des premiers défricheurs fixée au monument Louis Hébert, près de l'Hôtel de Ville, on a écrit "Claude Paulin" au lieu de "Claude Poulin".

La Société Généalogique canadienne-française, section de Québec, ainsi que le Comité des familles Poulin demandent aux autorités municipales de rectifier cette erreur que l'on attribue à une faute d'orthographe.

MM. Gérard Gallienne, président, et le R. F. André, s.c., de la Société de Généalogie, ainsi que MM. Lucien Poulin et J.-P. Poulin, du Comité des familles Poulin, ont fait les représentations au maire Borne hier après-midi.

15,000 COMPTES DE NEIGE ONT ETE ADRESSES

Environ 15,000 comptes de neige ont été adressés à des contribuables pour le service de l'hiver dernier. Les citoyens sont invités à venir les payer le plus tôt possible. Ceux qui ne les auraient pas reçus pour différentes raisons sont priés de se présenter à l'Hôtel de Ville pour s'éviter les frais ou les intérêts.

$30,000 POUR L'AQUEDUC

Une somme de $300,000 sera mise à la disposition du service municipal de l'aqueduc pour travaux de remplacement, sur la rue Hermine, de tuyaux de 4 pouces par des tuyaux de 8 pouces. Ces travaux seront effectués comme travaux de chômage.

L'EDIFICE DE LA CHAMBRE DE COMMERCE

Sur proposition de l'échevin Caron, le conseil de ville a renvoyé au comité administratif, pour plus ample étude, le rapport recommandant la vente à l'enchère publique de l'ancien édifice de la Chambre de Commerce, 39, rue St-Paul.

Ce renvoi au comité a pour but de favoriser la cession gratuite aux Frères Hospitaliers de St-Jean de Dieu de l'immeuble qui serait transformé en refuge de nuit.

VENTE DE TERRAIN

Le conseil a autorisé la mise à l'enchère publique du lot 34-68, avenue Joffre. La mise à prix sera de $100.00.

INCORPORATION

Le conseil a donné son assentiment à l'acte d'incorporation de la Fédération des Ouvriers de Québec, en conformité avec les statuts de la province.

ECHANGE DE TERRAINS

Le conseil a autorisé le maire à signer les actes nécessaires en vue de l'échange d'un terrain de la cité avec celui de la maison Michel Latulippe, en vue de favoriser l'élargissement de la rue Dorchester.

Mort du juge Hughes

Osterville, Mass., 28. (PA) Charles Evans Hughes, ancien juge en chef des Etats-Unis, est décédé hier soir.

Sauvetage sur le St-Laurent

Trois jeunes Québecois ont été surpris par la tempête hier après-midi, alors qu'il se trouvaient en excursion sur le St-Laurent, dans leur embarcation l'"Hirondelle". Les trois compagnons se trouvaient au large de Ste-Pétronille lorsqu'ils furent surpris par la tempête. Des citoyens prirent connaissance, du rivage, de ce qui se passait et lancèrent un appel au Club de yacht de Québec. La "Fauvette II" propriété de M. "Bob" Rosa se porta aussitôt au secours des trois jeunes gens qui furent ramené sains et saufs.

(Voir avis de décès en page 23)

Achetons et réparons cameras
PHOTO-CINEMA
P.-A. ROY, prop.
APPAREILS ET ACCESSOIRES PHOTOGRAPHIQUES ET CINEMATOGRAPHIQUES
80 rue St-Jean
coin St-Stanislas
QUEBEC — Tél. : 4-7371

ENTENDEZ !
GRACE A L'APPAREIL
AUDITIF INVISIBLE MAICO
Vous pouvez maintenant porter avec confiance un appareil auditif très puissant que personne ne remarquera. Il est étonnant de voir comment le "secreteer" se dissimule facilement dans les replis de l'oreille, et aussi comment le nouveau Atomeer Maico s'ajuste et s'enlève d'une manière facile.
Renseignez-vous aujourd'hui même au sujet du nouvel appareil auditif invisible qui vous permettra d'entendre mieux.

Notre représentant sera à
ST-GEORGES DE BEAUCE
Hôtel National
Mardi 31 août
THETFORD-MINES,
Manoir Hébert
Vendredi, 3 septembre
de 9 h. a.m. à 9 h. p.m.
FUGER & ST-HILAIRE
22 Place d'Aiguillon — 4-2733

ATTENTION
COMMUNAUTES RELIGIEUSES
PATISSIERS — HOTELIERS
RESTAURATEURS
MÉLANGEURS "HOBART"
Capacité: 5, 10, 12, 20, 30, 60, 80 et 110 pintes

Modèle illustré 5 pintes
LIVRAISON IMMEDIATE
Victor Bridger Supply Inc.
Distributeurs
d'accessoires de cuisine commerciale.
93, côte d'Abraham, Québec

REMY BEAULIEU B. A., O. O. D.
OPTOMETRISTE
SPECIALISTE POUR LA VUE
94 de la Couronne (Ch. 2) Téléphone : 3-3592
EXAMINATEUR OFFICIEL POUR LE C.N.R.
Soir: 7.30 à 9h. Lundi: Charny; Mercredi: St-Grégoire; vendredi: Lorettaville.

LE PROCÉDÉ "SANITONE" peut vous donner ces avantages

● Le NETTOYAGE d'un TON plus CLAIR
● UN PRESSAGE DURABLE
● UNE QUALITE SUPERIEURE
● UNE APPARENCE DE NEUF
A l'occasion de l'ouverture des classes, confiez tous vos vêtements à notre Nettoyeur Licencié exclusif Sanitone.
P. Ferland Inc.
155-173 DU PONT TEL.:: 4-3531

SI VOUS ENTENDEZ DUR RENÉ CÔTÉ
75-79, BOUL. CHAREST TEL. 3-7650

Dr LUCIEN ROBITAILLE
MEDECINE GENERALE
155 ave Maufils. Tél.: 2-1124
HEURES DE BUREAU de 2 h. à 4 h. p.m. de 7 h. à 9 h. p.m.

DE RETOUR
Le Dr Charles Vézina
est de retour à l'Hôtel-Dieu et à son bureau, 51 rue D'Auteuil.

Fais ce que dois

LE SOLEIL

Organe libéral

Henri Gagnon, *président et directeur général*

La Presse Canadienne a le droit exclusif de reproduction de toutes les nouvelles publiées dans ce journal et provenant de la Presse Canadienne, de la Presse Associée ou de l'Agence Reuters. Il en est de même de la reproduction des nouvelles publiées dans le même journal. Tous droits de reproduction des dépêches spéciales sont aussi réservés. (Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe. Ministère des Postes, Ottawa).

Québec, samedi 28 août 1948

Pour faire le point

Comme dans toutes les campagnes qu'il poursuit pour obtenir l'amélioration des services indispensables au progrès de Québec, le Soleil répète qu'il ne cherche noise à personne et que son désir est uniquement d'obtenir des résultats pratiques, dans l'intérêt général. C'est ainsi qu'il est heureux de féliciter aujourd'hui les autorités municipales d'avoir enfin mener à bonne fin la réfection des pavages dans plusieurs rues de la ville, plus particulièrement celui d'une partie de l'avenue St-Cyrille. Il semble que ces travaux ont été bien fait, et relativement à peu de frais. Si on a pris du temps à s'y mettre, comme le journal le réclamait, la faute en est au système qui ne permet l'achat des matériaux qu'après l'approbation des travaux et l'octroi des crédits par le conseil de ville. S'il y a lieu de remédier à ce défaut, le public compte que des échevins alertés y verront pour que les choses aillent plus rondement, à l'avenir. De même lorsque le Soleil soutient que le service de la Traverse est insuffisant et préjudiciable au commerce et au tourisme, ce n'est pas pour le vain plaisir de créer des embêtements aux hommes publics aux administrateurs de la compagnie privée conjointement responsables au peuple des conditions de la circulation entre Québec et Lévis, par des bateaux-passeur. Tant mieux pour tous les intéressés, à commencer par les voyageurs, les touristes et les camionneurs, si l'on parvient à moderniser ce service, sans qu'il soit besoin de prolonger une critique dont l'à-propos est évidente. Et lorsque cet heureux dénouement sera chose accomplie, le Soleil sera le premier, sans jactance, à féliciter les hommes d'affaires qui auront le mérite d'avoir donné pleine satisfaction à une société dont ils sont, comme les journalistes, les serviteurs intéressés.

Sur un petit incident

Dans le très bon restaurant d'un hôtel de cette ville, jeudi, deux Québecois prenaient leur repas. Après l'apéritif, l'un d'eux demanda à la serveuse de lui présenter le menu en disant poliment qu'il était un peu pressé.

La jeune fille s'exécuta. Après avoir commandé hors-d'oeuvres et soupe, le client dit: —"Vous pourriez peut-être nous apporter cela pendant que nous choisirons le mets principal"? Et la jeune fille de répondre d'un ton un peu rogue : —"Vous m'avez dit que vous étiez pressés. Donnez-moi toute la commande pour que je fasse préparer ça !"

Cette légère impertinence, qui s'inspire du principe que le client a toujours tort, n'est pas très grave. Mais elle explique pourquoi beaucoup de Québecois, qui voudraient donner du répit à leur épouse, prennent quand même le moins possible leurs repas en ville. Elle dénote aussi un défaut d'éducation familiale et professionnelle. Et elle est un excellent argument en faveur des écoles d'hôtellerie, que le gouvernement de Québec devrait multiplier dans les principales régions de la province.

On l'a déjà dit: que les touristes soient encore nombreux à Québec, c'est presque un miracle car on ne fait rien ou presque pour les encourager à nous visiter. On les rebute en les exploitant trop souvent ou en leur manifestant le mépris qu'implique toute impolitesse. Ce miracle, si la paix réelle se rétablit, ne se prolongera pas. Un jour viendra où, les communications étant plus faciles, les Américains de préférence visiteront des terres plus hospitalières.

Un symbole de son temps

Depuis quelques jours, les garçonnets des Etats-Unis ont doublement raison de vénérer la mémoire de leur idole, Babe Ruth. A l'admiration sans bornes viendra s'ajouter une reconnaissance vive et, en quelque sorte, permanente ! Dans un geste ultime de magnanimité, le roi des coups de circuit a légué par testament à ses amis de toujours — les *kids of America*, comme il les appelait — une partie substantielle de sa fortune qui servira, sous forme de bourses, de dons, de gratifications, etc., à aider les jeunes dans le besoin.

On ne peut que louer un tel geste et la pensée généreuse qui l'a animé. Et il serait pour le moins mesquin de penser que le grand champion ait voulu par ce moyen prolonger artificiellement, par delà la mort, une popularité déjà légendaire qui se serait fort bien soutenue d'elle-même.

Sans manquer de respect à la mémoire du *Bambino*, on peut ne pas partager tout l'enthousiasme de l'Américain moyen devant ses exploits spectaculaires et jamais égalés qui électrisaient les foules. Mais, en toute justice, il faut s'incliner devant certaines qualités de l'homme, son grand coeur par exemple, qui le portait, en pleine série mondiale, à se rendre en secret au chevet d'un garçonnet malade et à lui promettre de frapper pour lui, le lendemain, un *home-run*, promesse qu'il exécutait fidèlement.

Lorsqu'on s'arrête à considérer cette figure de légende, — comme le faisait dernièrement un journaliste de la *Free Press*, de Winnipeg, M. Bruce Hutchison, — et qu'on veut expliquer sa popularité, son ascendant sur la foule américaine, il faut en venir à la conclusion que Babe Ruth représentait quelque chose de plus grand, de plus permanent qu'un simple joueur de baseball. Selon l'expression même de M. Hutchison, "il était le plus clair symbole de son temps". En lui, plus qu'en tout autre homme, le peuple des Etats-Unis croyait saisir un fragment du "grand américain", fait de générosité, d'optimisme, de liberté et de puissance.

Ayant débuté au bas de l'échelle, dans la pauvreté, il termina sa carrière au sommet, comblé d'honneurs et de richesses, réalisant ainsi personnellement, aux yeux de centaines de millions d'Américains, la vie du "monsieur qui a réussi" — selon le type américain. En surveillant avec extase les moulinets de son gros bâton, chaque petit garçon entrevoyait en rêve l'homme qu'il voulait être plus tard. En même temps, chaque adulte revivait les joies de son enfance.

Progrès d'une région

Les projets gigantesques dont les gisements miniers de la Côte-Nord du Saint-Laurent gardent la promesse ouvrent la voie à un essor prodigieux. De puissantes compagnies s'engagent déjà à exploiter les mines de fer d'une richesse incalculable que l'on vient de découvrir à proximité de Havre Saint-Pierre, et l'industrie sidérurgique américaine s'est justement alertée de ces entreprises qui déplacent considérablement son champ d'alimentation jusqu'ici concentré à la région de Mesabi, au Lac Supérieur. C'est désormais à un millier de milles plus loin, et dans une section plutôt déserte et difficile d'accès, que se retrouvent en abondance les dépôts de minerai dont elle a un pressant besoin. Elle s'y porte tout de même et avec un empressement qui promet de transformer l'aspect si paisible de nos villages de la rive-nord du fleuve.

Baie Comeau est sortie du néant en quelques années sous l'initiative d'une grande industrie qui a résolu d'ouvrer sur place les ressources forestières dont sa région immédiate était comblée. Le procédé était plus économique et l'aventure valait bien d'être tentée : les résultats ont justifié l'audace des promoteurs qui se réjouissent aujourd'hui des progrès accomplis. Une ville industrielle bien organisée est née dans le voisinage immédiat des richesses naturelles qui l'ont établie ; Baie Comeau est citée en exemple comme la réalisation la plus typique de l'entreprise privée soutenue par les initiatives les plus hardies.

Pourquoi n'en serait-il pas ainsi de Havre Saint-Pierre qui bénéficie actuellement d'une extraordinaire publicité? Ce poste de pêche peut devenir un centre minier d'envergure, pourvu que les compagnies qui président à son progrès veuillent installer leurs usines d'affinage sur les lieux mêmes. L'entreprise serait moins coûteuse, semble-t-il, que de transporter le minerai extrait des mines à 500 milles plus loin et d'y monter une usine de toutes pièces; ne serait-il pas logique d'installer les fonderies et les hauts fourneaux à quelques pas du territoire qui produit le minerai ? Et quel profit pourrait en tirer toute la région de la Côte-Nord transformée en villes industrielles prospères! Est-ce un rêve? Souhaitons que les intérêts américains qui ont pris les devants dans cette exploitation songent à faire de Havre Saint-Pierre un autre Baie Comeau encore plus grand !

Un très bon livre

Il suffit parfois d'un rapide coup d'oeil sur un livre pour prendre la résolution de s'y arrêter plus longuement et de le recommander à ses amis. Nous avons ainsi sous les yeux un ouvrage tout récent de M. Vincent Massey, qui fut ambassadeur du Canada à Washington, haut-commissaire à Londres et qui est présentement chancelier de l'Université de Toronto. Il s'intitule *On Being Canadian*.

C'est l'oeuvre d'un homme d'expérience, qui aime aussi profondément son pays qu'il l'a bien servi.

M. Massey en vient à la conclusion qu'il existe tel homme qu'un Canadien, et il en fournit la preuve en publiant une liste d'objets, de produits, de symboles, qui sont exclusivement canadiens et connus comme tels un peu partout dans le monde.

Mais les Canadiens, — il est fier d'être l'un d'eux, — n'ont pas, au gré de M. Massey, un sens national assez aigu. Non qu'il attende d'eux qu'ils soient ultra-nationalistes et chauvins; au contraire, il pense que plus nous aurons conscience de ce qu'est le Canada, et de l'honneur que comporte le titre de Canadien, plus nous aurons conscience de nos responsabilités internationales.

C'est tout ce que nous pouvons dire, pour aujourd'hui, d'un livre parcouru à la hâte, lu en diagonale; c'est suffisant, pensons-nous, pour donner à tous les Canadiens soucieux de leur avenir le goût de le lire.

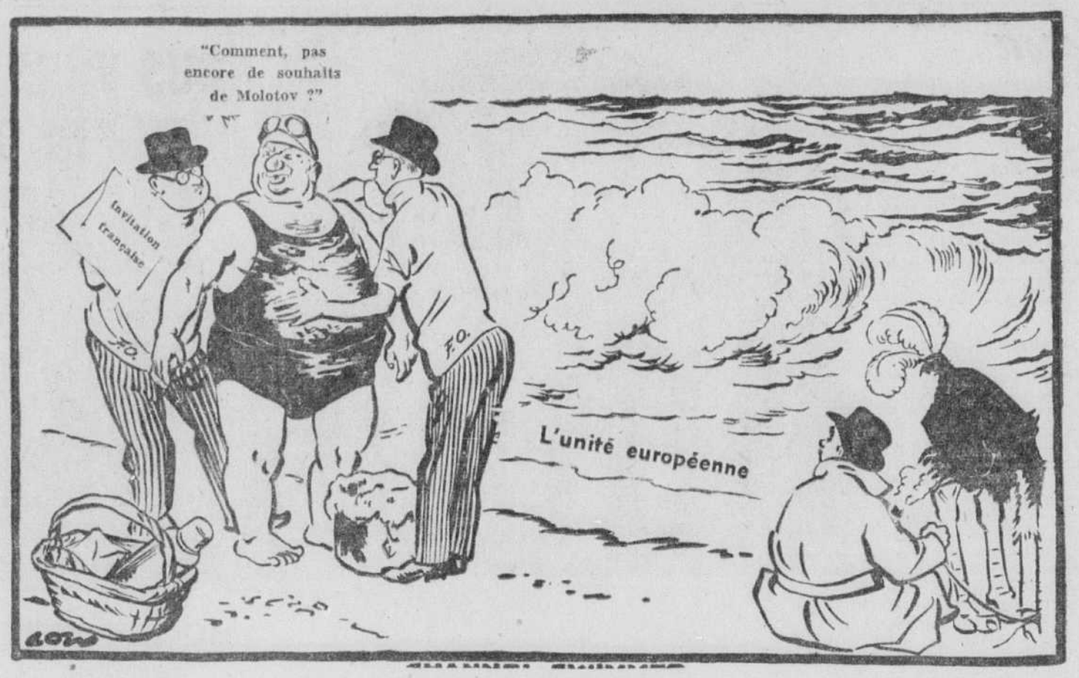
Un collaborateur du *Soleil* reparlera de ce livre, dans l'espoir d'inciter M. Massey à le faire traduire. Du choc des idées. . .

Un solide crédit

Arvida jouit d'un excellent crédit auprès des courtiers en obligations qui viennent de lui rafler son émission de $500,000 au prix avantageux de 97.6 à 3 pour cent, pour des séries à quinze ans. L'emprunt doit servir à la construction d'un pont en aluminium — produit de la région, — sur le Saguenay, pour relier Arvida à Ville Racine.

Une plaie

L'épidémie de sauterelles qui s'est abattue sur Montréal et les environs n'a pas épargné les régions fertiles du sud de l'Ontario, ni les terres de blé de l'ouest. En Saskatchewan, le ministre de l'Agriculture conseille aux fermiers d'asperger généreusement leurs cultures d'une substance à base de toxaphane, plus meurtrière encore que le célèbre D.D.T. pour anéantir les insectes nuisibles même si leur nombre forme des nuages opaques qui obscurcissent les rayons du soleil.



Le nageur de la Manche.

Biographies canadiennes

François Pilote

(1811-1886)

François Pilote naquit à Saint-Antoine-de-Tilly (comté de Lotbinière), le 4 octobre 1811, du mariage d'Ambroise Pilote et de Marguerite Coulombe. Il fit ses études au Séminaire de Québec et reçut la prêtrise le 9 août 1835. Après avoir enseigné la théologie durant deux ans au Séminaire de Nicolet, l'abbé Pilote fut quelques mois à la Rivière-Ouelle puis devint professeur et assistant-directeur du nouveau collège de Sainte-Anne-de-la-Pocatière, puis directeur, de 1838 à 1853, et enfin supérieur, de 1853 à 1862. Sa santé lui faisant défaut, l'abbé Pilote fit un voyage d'un an en Europe et revint à Ste-Anne-de-la-Pocatière, où il devint procureur du collère, de 1863 à 1870. Il a donc participé à la direction du collège de Ste-Anne durant trente-trois ans, à une époque héroïque puisqu'on en était encore pour ainsi dire à la phase de fondation. De plus, il fonda l'Ecole d'Agriculture, qui est devenue l'une de nos institutions les plus méritantes. En 1870, l'abbé Pilote prit la direction de la cure de Saint-Augustin (comté de Portneuf), où il fonda un couvent en 1882 et mourut, le 5 avril 1886.

En feuilletant "Le Soleil"

Il y a vingt-cinq ans

Québec. — Nous apprenons ce matin que les travaux préliminaires à l'école de chimie, qui doit être construite sur le Chemin Ste-Foy, doivent commencer dès aujourd'hui. Un premier contrat a été accordé à M. C.-N. Paradis, pour la construction du rez-de-chaussée, au coût de $50,000, environ; ce qui permettra de commencer les travaux de la structure d'acier dès l'hiver prochain.

Québec.— Le problème de l'immigration suisse au Canada va probablement faire le sujet d'une conférence importante à l'automne, entre les autorités fédérales et des délégués de la presse suisse, qui viendraient au pays sur l'invitation de M. Beatty, président du Pacifique Canadien.

Il y a cinquante ans

Londres. — Les relations diplomatiques sont apparemment très tendues entre l'Angleterre et la Russie d'une part, et l'Angleterre et la Chine d'autre part. Mais on verra que tout finira par s'arranger, et que la Chine paiera les pots cassés. Toute la flotte britannique dans les eaux chinoises est présentement concentré à Wei-Hai-Wei.

Québec. — On annonce que M. Jules Cambon, ambassadeur de France aux Etats-Unis, actuellement en route pour les Chutes Niagara, visitera probablement Québec au cours de son voyage.

Lévis. — Plusieurs centaines de jeunes gens, venant des paroisses du bas du fleuve, sont passés cette semaine à Lévis, en route pour le Nord-Ouest, où ils vont travailler à la récolte.

Poivre et sel

La terre fume.

L'employé dicte ses conditions.

On se fie trop aux apparences.

La femme s'humanise un peu fort.

L'humeur et les humeurs s'en ressentent.

La discipline devient un devoir patriotique.

Budenz se montre plus circonspect que Chambers.

John Bull prétend disposer de nous à sa guise.

Sans hygiène on supporte mal la chaleur et le froid.

Une nuit fraîche passe plus vite qu'une nuit blanche.

Abondance de légumes, mais rareté relative des fruits.

A partir de la cinquantaine le petit lait suffit et le lait caillé remplace avantageusement le lait entier.

Un parti d'extrême-gauche

par Willie CHEVALIER

Le lecteur fidèle (et patient) qui a suivi ces chroniques en marge du congrès socialiste de Winnipeg n'a pas fini de s'étonner de l'ampleur des promesses et des projets de la C.C.F. ou d'admirer la dangereuse logique de ce parti.

Socialiste, il est naturel que ce parti veuille étatiser les banques, les charbonnages et tout le commerce du combustible, la sidérurgie, l'électricité, les salaisons, les manufactures d'instruments aratoires et les fabriques d'engrais chimiques, les systèmes de transport en commun, etc., etc.

Presque tout ce qu'il ne veut pas soumettre à l'étatisation, qu'il appelle *public ownership*, il le placerait sous le contrôle rigoureux de l'Etat ou de coopératives en employant l'euphémisme de *social ownership*.

Vraiment, il faut être socialiste pour saisir la nuance.

Humour inconscient ?

Au dernier jour de leur congrès, il y a exactement une semaine, les adhérents de la C.C.F. ont voté plus ou moins à la hâte une foule de résolutions, de voeux, de motions.

Ils s'engagent à s'immiscer dans les placements des compagnies d'assurance, des sociétés de prêts hypothécaires et de fiducie, et des entreprises industrielles qu'ils auraient omis d'étatiser.

Au pouvoir, ils contrôleraient le commerce international des produits fondamentaux du Canada, — les grains, les bestiaux, le bois, le charbon, la plupart des minéraux, les fruits et légumes frais. L'Etat s'étant ainsi assuré le contrôle de tout ce dont il ne se sera pas emparé, il laissera néanmoins, à ce qu'il paraît, beaucoup de latitude à l'initiative privée. En anglais: *a large section of business in private hands.*

Pourtant, les délégués au congrès étaient sérieux comme des papes. Même quand, du même souffle, ils réclamaient et la baisse des prix et la hausse des salaires.

Centralisateurs

Aucun parti politique, que l'on sache, n'a encore nié que les problèmes de l'éducation ressortissent exclusivement aux gouvernements des provinces.

La C.C.F. ne le nie pas non plus, mais elle ne s'en soucie aucunement. Une de ses résolutions demande au prochain (mais hypothétique) gouvernement socialiste du Canada d'assurer la construction des collèges et écoles nécessaires, d'aider les étudiants de mérite et de voir à ce que professeurs et instituteurs touchent des salaires convenables.

Ce sont de bien beaux sentiments. Mais un parti respectueux des lois organiques du Canada les exprimerait dans ses congrès provinciaux et non à son congrès national. Exprimer ces sentiments à Winnipeg, y formuler ces voeux, c'était manifester l'intention de violer les droits, privilèges et prérogatives des provinces; c'était fournir des arguments à MM. Duplessis et Drew, les deux hommes politiques les plus cordialement détestés des dirigeants de la C.C.F.

Ceux-ci, du reste, ne se formaliseraient sûrement pas d'être qualifiés de super-centralisateurs, de centralisateurs par excellence. Intelligents, ils savent qu'il serait impossible d'appliquer leur programme sans une centralisation des pouvoirs législatifs et exécutifs à Ottawa. Aussi ont-ils déclaré qu'au pouvoir ils amenderaient la constitution pour définir de nouveau les juridictions du pouvoir central et des gouvernements des provinces, au détriment de ces derniers.

Affaires extérieures

En politique internationale, la C.C.F. approuve, comme on le sait, le plan Marshall. De plus elle veut la formation d'une force de police internationale sous le contrôles des Nations-Unies et le contrôle international de l'énergie atomique.

Elle souhaite, — comme tout le monde, — que les traités de paix soient conclus le plus tôt possible. Elle favorise un embargo sur les expéditions d'armes en Chine et désire des sanctions des Nations-Unies contre le régime de Franco en Espagne.

Enfin, comme le C.C.Y.M., elle demande la reconnaissance par le gouvernement canadien du gouvernement d'Israël.

Affaires domestiques

Depuis la Confédération, les provinces de l'Atlantique se plaignent à tort ou à raison du pouvoir central. D'autre part, elles sont attachées aux "vieux" partis, surtout à celui de M. Mackenzie King et de M. Louis Saint-Laurent. La C.C.F. a cru bon de leur promettre, ainsi qu'à Terre-Neuve, un *new deal*. C'est une des rares fois, au cours du congrès, où elle a paru à votre chroniqueur s'inspirer de soucis électoraux plus que des principes socialistes. Certains de ses doctrinaires sont aussi d'habiles politiciens . . .

Après l'un des trois ou quatre débats acerbes du congrès, la C.C.F. a demandé que le Canada importe, par l'entremise d'une compagnie de la Couronne, de l'oléomargarine. M. Herbert Gargrove, député de Mackenzie à l'Assemblée législative de la Colombie britannique, fit sursaûter les cultivateurs qui l'entendirent réclamer l'abolition immédiate de toute restriction sur la production et la vente et l'importation de ce substitut en ajoutant qu'il y avait au Canada un monopole du beurre, MM. Percy Wright et T. J. Bentley, député aux Communes, le contredirent. M. Angus MacInnes et sa femme, née Woodsworth, parlèrent en faveur de la margarine.

La fille du fondateur de la C.C.F. déclara : — "La majorité des Canadiens à faible revenu ne peuvent acheter assez de beurre aux prix actuels. Notre parti doit s'élever au dessus des intérêts de groupes et de régions pour défendre les intérêts du peuple considéré comme un tout".

Hymne et drapeau, etc.

Outre qu'elle veut enlever des pouvoirs aux provinces, la C.C.F. veut amender la constitution du Canada pour abolir le Sénat et les appels au comité judiciaire du Conseil privé, à Londres.

Selon ses voeux et résolutions du dernier jour du congrès, elle veut aussi doter le pays d'un hymne et d'un drapeau nationaux. (A ce qu'il semble, "O Canada" et sa traduction ne lui agréent pas). Elle veut aussi un *bill of rights*, ou Déclaration des Droits de l'homme.

En matière d'immigration, les socialistes canadiens sont vagues ou précis, selon votre interprétation ; ils veulent un programme qui admettrait "beaucoup d'autres personnes", *many more people*, au pays.

Ils portent une attention particulière aux Indiens, dont ils veulent accroître le bien-être et favoriser l'admission dans les rangs des citoyens du Canada.

La C.C.F. réclame encore l'annulation de la franchise des *Canadian Pacific Airlines* pour le service aérien du Pacifique; l'abolition de la taxe fédérale sur les coopératives et des pensions plus élevées pour les veuves de guerre.

Le congrès a aussi dénoncé le parti progressiste-ouvrier (le parti communiste) et proclamé son refus de collaborer avec lui qui, de son côté, appuie depuis quelques mois la C.C.F.

Prix et logements

Avant de procéder à leurs élections puis de se séparer, les délégués ont réclamé une session spéciale immédiate à Ottawa pour rétablir le contrôle des prix et voter des subsides aux producteurs des denrées alimentaires nécessaires à l'existence.

Pour payer ces subsides, la C,C,F. demande la ré-imposition de l'*excess profits tax* du temps de guerre.

Signalons qu'il n'est guère de taxe plus arbitraire ni plus néfaste à l'économie de la nation.

Arbitraire parce que fixée suivant une année-type ou une certaine période d'opérations. Qui peut dire qu'en telle année, ou à telle époque, telle entreprise a réalisé son maximum de profits légitimes?

Néfaste à l'économie de la nation parce que les "capitalistes", comme diraient les socialistes, perdent tout intérêt à stimuler la production, à créer des industries nouvelles et par conséquent de nouveaux emplois, si l'Etat s'empare de leurs pseudo-*excédents de profits*.

Enfin, la C.C.F. réclame le contrôle permanent, — *indéfinite*, — des loyers domestiques.

A venir

Jusqu'à présent et sauf aujourd'hui votre chroniqueur a très peu commenté le programme de la C.C.F. Il s'est d'abord et surtout limité à l'exposer, à en faire connaître les idées et quelques-uns des hommes qui l'inspirent. Dans ce programme il y a du meilleur et du pire. Tout n'y est pas condamnable; tout n'y est pas non plus acceptable. Les prochaines chroniques seront des essais de critique objective de quelques articles de ce programme.

L'enfant d'Elizabeth

D'après les règles dynastiques de Grande-Bretagne, les enfants tirent leur rang de leur père et non de leur mère. Par exemple, le fils de la princesse royale, soeur du roi, et du comte de Harewood, décédé récemment, n'a pas droit au rang de prince et s'appelle simplement l'honorable Mr. Gérard Lascelles.

Le duc d'Edimbourg n'a pas droit au titre d'altesse royale ; il n'est pas prince de Grande-Bretagne ; un fils, s'il a un fils, n'aurait droit qu'à prendre un des titres secondaires du duché d'Edimbourg, par exemple celui de comte de Merioneth : il n'appartiendrait pas à la famille de Windsor, mais il serait un Mountbatten.

Plus tard, cependant, quand sa mère règnera, il aura droit au titre de duc de Cornouailles, et, éventuellement, à celui de Prince de Galles, titre réservé facultativement à l'héritier présomptif du trône. Mais il serait encore Mountbatten.

Il y a un précédent ; la reine Victoria était de la dynastie de Hanovre : s'étant mariée à un prince de Saxe-Cobourg-Gotha, son fils Edouard VII fut Saxe-Cobourg-Gotha.

Précisons enfin que si la princesse donne le jour à une fille, celle-ci sera l'héritière présomptive du trône, après sa mère ; mais la naissance ultérieure d'un fils la priverait de ce privilège.

Erreur

Ce qui fait que pour la plupart nous ne nous corrigeons pas de nos défauts, c'est que nous les prenons pour des qualités.—Emile Faguet.

L'habitude . . .

M. Smith n'est depuis des années qu'une éponge et chaque nuit quand il regagne le domicile conjugal essuie reproches... et coups de Mrs. Smith au grand dam des voisins réveillés chaque nuit. Une voisine excédée, Mrs. Brown, intervient auprès de Mrs. Smith : —"Soyez compréhensive", dit-elle, "et habile. — Quand votre mari rentrera éméché, offrez-lui donc un verre de gin et buvez avec lui. Il ne cherchera plus dans les bars ce que vous lui donnerez à la maison et vous en aurez le contrôle." Le lendemain soir, Mr. Smith rentre éméché à trois heures du matin. Sa femme l'accueille avec grâce, lui offre un gin, puis un second, puis un troisième. Mr. Smith ne refuse jamais. Il boit verre après verre. Soudain il se redresse : — "Quelle heure est-il? demande-t-il d'une voix pâteuse. —"Quatre heures." —"Oh! je dois rentrer. Quelle terrible scène va me faire Mrs. Smith ! . .

À l'Institut

par D. P.

Le bibliothécaire de l'Institut Canadien adressait récemment le texte de la résolution suivante aux directeurs de la maison d'éditions Variétés de Montréal: "Que des remerciements soient exprimés aux directeurs des Editions Variétés pour le généreux don en livres français et canadiens fait à notre président M. Jean Bruchési, et transmis par lui, avec l'autorisation des donateurs, à la bibliothèque de l'Institut Canadien".

Grâce donc à la générosité de la Maison Variétés, et à l'obligence du président de l'institut, notre bibliothèque s'enrichissait de plus d'une centaine de beaux et bons volumes. Voici, certes, un bel exemple à fournir, non seulement aux éditeurs qui auraient à disposer de livres pour faire des dons, mais aux citoyens qui, en faisant un inventaire de leurs bibliothèques privées —où l'on aime parfois à faire un certain ménage — trouveraient des livres en double et d'autres dont ils peuvent se séparer sans un trop grand serrement de coeur.

C'est grâce à des dons de cette nature que ceux d'il y a cent ans ont pu organiser notre bibliothèque. Si l'on demandait combien a coûté la bibliothèque de l'Institut, on pourrait répondre: Elle a coûté un siècle. On ne pourrait l'évaluer autrement, un siècle de sacrifices et de dévouement, de services bénévoles. Vouloir l'évaluer en argent? Impossible. Non pas tant à cause du nombre de livres—35,000—qu'elle met à la disposition du public, mais à cause des documents précieux que les sacrifices et le dévouement y ont accumulés au long de ce siècle. Et beaucoup de ces sacrifices ont été consentis par des citoyens de Québec qui se sont plu, au début de l'Institut Canadien, par des dons divers à enrichir notre petite "cité des livres".

Pourquoi n'aurait-on pas maintenant dans notre bibliothèque une "section du Centenaire"? C'est-à-dire des rayons où seraient rangés, sous étiquette spéciale, les dons en livres qu'aimeraient à faire à l'Institut Canadien les généreux citoyens qui ont le culte du livre et qui aiment à faire profiter le public à cette nourriture de l'esprit?

Le gouvernement français n'aura-t-il pas fourni, de ce côté, un remarquable exemple? Par l'entremise de l'attaché culturel de l'Ambassade de France à Ottawa, le gouvernement de la République vient de faire don à la bibliothèque de l'Institut Canadien d'une valeur en livres de 100,000 frs. Ces livres ont été soigneusement choisis dans un catalogue spécial à l'usage des bibliothèques françaises de l'étranger. Ce royal don enrichira donc notre bibliothèque de l'Institut de plusieurs centaines de beaux et bons livres: littérature, histoire, philosophie, sciences, arts, etc. etc.

Parmi les nouveaux livres que l'Institut Canadien vient de mettre à la disposition de ses abonnés, nous aimons à signaler ces derniers:

"Dans l'intimité de Lyautey, Laperrine, Foucault, "Capitaine Courageux", "Saint-Paul", "Sainte-Thérèse", "Chateaubriand", "Les lettres de mon Moulin", "La souffrance et nous", "César Franck", "Le Siècle de Louis XV", "Frédéric II", "Histoire de France, "Histoire des Etats-Unis", "Histoire d'Angleterre", "Jésus et son Temps", "La Révolution Française", "Jeanne de France", "Autour du Pôle Sud", (2 vol.) "Les Dominicaines", "La Route de l'Ouest", "Une Aventure dans les Mers australes", "La Route sans bornes", "A pied autour du Monde", "Sur les traces de Magellan" "Dufren, héros de l'Inde", "Rose de Freyemet, exploratrice maritime", "L'Or maudit", "Mer Rouge", "Moines et Brigands", "Seul", Conquérants d'Empires", etc, etc.

Titre encombrant

M. Averell Harriman qui administre, à Paris, les crédits de l'E.R.P., porte officiellement le titre de "United States Special Representative". Mais M. Harriman a constaté que les journalistes et les fonctionnaires qui lui écrivent ont pris l'habitude d'abréger son titre en n'en reproduisant que les initiales. Aussi a-t-il demandé au gouvernement américain à être désigné différemment. Il était quelque peu paradoxal, en effet, que le nom du représentant en Europe, du plan Marshall fût sans cesse suivi des quatre lettres fatidiques: U.S.S.R.... *Gazette rimée*

A crédit

John Bull ayant gagné la paix
voulait, sans prendre de vacances,
supporter seul l'énorme faix
de se rétablir en puissance.

Admirable de volonté,
il s'imposa donc une règle
de travail et d'austérité,
avec ration de pain de seigle.

Devant un exemple pareil
ses riches parents d'Amérique
crurent bon de prêter à l'oeil
leur or au lutteur homérique.

Redevenu riche à milliards
ce bon John se mit aux affaires,
transigeant avec les braillards
qui fomentent de saintes guerres.

A ce petit jeu dangereux
le noble pays d'Angleterre
rend ses créanciers malheureux,
d'autant plus qu'ils doivent se taire.

Le rimailleur

—Travaux pour un million

(Suite de la 1ère page)

TRAVAUX PUBLICS

QUARTIER LIMOILOU

1ère AVENUE re : DROUIN & DROUIN — Pavage de la rue donnant accès à Drouin & Drouin	6,500.00
CAPRICIEUSE, entre 18ème et 22ème RUES — Ouverture de l'ave. Capricieuse	25,200.00
DORCHESTER — Enlèvement rails et pavage	10,300.00
	42,000.00

QUARTIER MONTCALM

AVE. CHOUINARD, du CHEMIN STE-FOY à la COTE FRANKLIN — Ouv. de l'avenue Chouinard	13,100.00
ST-CYRILLE — Enlèvement rails et pavage	36,700.00
THORNHILL entre CHEMIN STE-FOY et DE CALLIERES	18,400.00
RAYMOND-CASGRAIN et AVE. DES JESUITES — Ouverture de rues	18,550.00
	86,750.00

QUARTIER ST-ROCH

MARCHE ST-ROCH — Travaux d'aménagement d'un terrain de stationnement	15,216.30
DE LA COURONNE Enlèvement de rails et pavage	22,000.00
ST-JOSEPH " " " " "	20,000.00
	57,216.30

QUARTIER ST-SAUVEUR

STE-THERESE Enlèvement de rails et pavage	8,700.00
MARIE DE L'INCARNATION " " " " "	6,000.00
AQUEDUC " " " " "	6,300.00
MONTMAGNY " " " " "	3,900.00
HERMINE " " " " "	20,000.00
ST-VALLIER " " " " "	26,000.00
	71,400.00

QUARTIER ST-JEAN-BAPTISTE

D'YOUVILLE " " " " "	3,400.00
ST-JEAN " " " " "	32,300.00
COTE D'ABRAHAM " " " " "	17,000.00
	52,700.00

QUARTIER CHAMPLAIN

D'AUTEUIL " " " " "	9,700.00
STE-ANNE " " " " "	7,000.00
COTE DU PALAIS " " " " "	11,000.00
	27,700.00

PAVAGES

QUARTIER CHAMPLAIN — Travaux de pavage permanent et de réfection de pavages	29,000.00
QUARTIER ST-JEAN-BAPTISTE — Travaux de pavage permanent et de réfection de pavages	22,600.00
QUARTIER ST-ROCH — Travaux de pavage permanent et de réfection de pavages	30,600.00
QUARTIER ST-SAUVEUR — Travaux de pavage permanent et de réfection de pavages	45,100.00
QUARTIER MONTCALM — Travaux de pavage permanent et de réfection de pavages	49,100.00
QUARTIER LIMOILOU — Travaux de pavage permanent et de réfection de pavages	73,600.00

DIVERS

TROTTOIRS 25-26 GEO. V — Confection de trottoirs permanents	40,000.00
RENTES DE TERRAINS 12 GEO. VI — Racheter le capital des rentes foncières	120,000.00
	410,000.00
Certaines rues du QUARTIER LIMOILOU — Travaux d'aqueduc et de drainage	63,350.00
Ouverture de rues QUARTIER LIMOILOU — Ouverture de rues	140,300.00
THORNHILL, DE CALLIERES à ST-CYRILLE — Ouverture de rues	10,300.00
19 GEO. V. ART 511-512 — Extension et nouveaux services	100,000.00
	313,950.00

RESUME DES AUTORISATIONS DONNEES PAR LE CONSEIL

	AQUEDUC	TRAVAUX PUBLICS		TOTAL
Quartier Limoilou	461,750.00	255,900.00		717,650.00
Quartier St-Sauveur		116,500.00		116,500.00
Quartier Montcalm	6,750.00	146,150.00		152,900.00
Quartier St-Jean-Baptiste		75,300.00		75,300.00
Quartier St-Roch		87,816.30		87,816.30
Quartier Champlain		56,700.00		56,700.00
Aqueduc 19 Geo. V. 511-512	200,000.00			200,000.00
Trottoirs		40,000.00		40,000.00
Rentes			120,000.00	120,000.00
	668,500.00	778,366.30	120,000.00	1,566,866.30

POUVOIRS D'EMPRUNTS NON ENCORE UTILISES

2 Geo. VI chap. 104 art. 1 par. "G" Travaux de réfection à l'hôtel de ville afin de le mettre à l'épreuve du feu	100,000.00
3 Geo. VI chap. 102 Art. 1. par. "D" Achat et installation de nouveaux tamis modernes à la prise d'eau, et améliorations à la prise d'eau à Château d'Eau	40,000.00
3 Geo. VI chap. 102 Art. 1. par. "E" Travaux de réfection et de modification à l'hôtel de ville	200,000.00
8 Geo. VI chap. 47, Art. 1 par. "C" Dépenses de nature capitale pour des cliniques et pour promouvoir l'hygiène dans la cité de Québec	250,000.00
8 Geo. VI chap. 47, Art. 1 par. "D" Construire deux raccordements entre les conduites de trente et quarante pouces pour l'aqueduc de la cité	50,000.00
12 Geo. VI Art. 3. Etablir des endroits de stationnement	300,000.00
	940,000.00

Noyade de la jeune Olivette Benoit

Shawinigan, 28. (DNC) Une fillette de 12 ans, Olivette Benoit, enfant de Mme Vve Alexandre Benoit, de Shawinigan, s'est noyée jeudi à St-Roch de Mékinac. La fillette s'est noyée dans les eaux de la rivière St-Maurice. Elle a disparu dans la rivière alors qu'elle était à se baigner. Nos condoléances à la famille.

Une des 4 Marques qui se vendent le plus au Canada

VICKERS' London Dry GIN

RENOMMÉ DEPUIS 1750

Distribué au Canada par Calvert Distillers (Canada) Limited

la cie Legaré ltée

2 MAGASINS DANS QUEBEC

NOUS VOUS INVITONS A PROFITER DES AUBAINES DE FIN DE SEMAINE AU RAYON DES TAPIS, COUVRE-PLANCHERS ET TENTURES.

Assortiment de toiles vénitiennes, grandeurs désassorties, 40% REDUCTION

GRAND CHOIX DE TAPIS AXMINSTER

Grandeur 24 x 48, rég. 7.25 pour $6.25

Grandeur 24 x 48, rég. 24.00 pour $18.00

Grandeur 27 x 54, rég. 18.00 pour $12.00

Grandeur 27 x 54, rég. 12.50 pour $11.00

Grandeur 36 x 72, rég. 15.50 pour $12.50

Grandeur 36 x 72, rég. 37.50 pour .. $24.50

Grandeur 4'6" x 7'6" rég. 34.50 pour $32.50

Grandeur 4'6" x 7'6" (Indien) rég. 79.00 pour $54.00

Grandeur 6'9" x 9' rég. 62.50 pour $56.50

Grandeur 7'6" x 9' rég. 59.95 pour $49.95

Grandeur 7'6" x 9' rég. 67.50 pour $59.50

Grandeur 9' x 9' rég. 67.50 pour $59.95

Grandeur 9' x 10'6" rég. 79.50 pour $69.95

Grandeur 9' x 12' rég. 99.75 pour $89.00

Grandeur 9' x 12' (Indien) rég. 199.00 pour 119.00

Couvre-lits en Homespun 90 x 100 ..... $15.95

Couvre-lits en satin 90 x 100 ..... $28.75 et $32.95

Douillettes en satin 66 x 72 ..... $11.95

Rideaux pour cuisine comprenant fenêtre et porte, l'ensemble ... $6.40

Draperies faites, prêtes à poser, la paire .... $7.95 à $25.00

GARNITURES de MAISON —

Descentes de bain avec couvre - siège, couleurs: bleu, vin, vert, mauve, rég. 5.95 pour .. $4.00

Belle cretonne, grand choix de couleurs et de dessins, la verge $1.65 $2.50 et $2.95

Ensemble de rideaux de douche et fenêtre, en nylon, le set $23.25

Matériel pour rembourrage de meubles, la verge $4.00

Broché de soie 48" large, la verge ..... $3.25 et $3.40

Nouveau matériel pour draperies, très bel imprimé, la verge $3.95

Panneaux avec insertion et frange, chacun $10.00

-SPÉCIAL-

Coupons de tapis 27" largeur, 1 vge à 5 vgs long. ..... 50% REDUCTION

Coupons de prélart 2 verges de largeur, 1 vge à 9 verges carrées ..... 50% REDUCTION

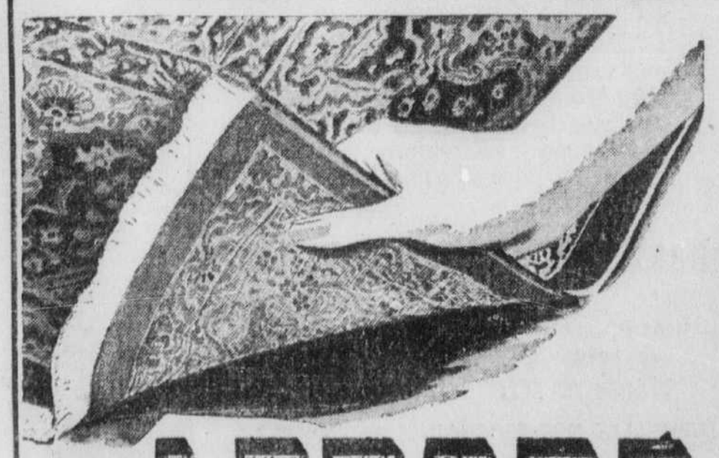
TAPIS D'ESCALIER ET DE PASSAGE

Tapis d'escalier Axminster, 27" de largeur, couleur unie, vert, rouge, drab, rose. Rég. 3.95 pour .. $1.98

Tapis unis Wilton-Velours avec bordure de couleur, 27" de largeur. Rég. 5.25 pour $3.95

Tapis d'escalier Axminster, 27" de largeur, quatre couleurs. Rég. 5.75 pour $4.50

Tapis d'escalier Axminster "Imperial". Choix de plusieurs couleurs. Magnifiques dessins, 27" de largeur. Rég. 6.25 pr $5.45



LEGARÉ

142 rue St-Joseph —— 273 rue St-Paul

Echos mondains

MARIAGES

M. L.-P. Vézina, I.P. et Mme Vézina annoncent le mariage de leur fils, Normand, de Sarnia, Ont. à Mlle Anita Thibault, fille de M. et Mme Willie Thibault, de Montréal. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en la cathédrale St-Jacques, samedi le 11 septembre 1948. Pas de faire-part.

Samedi, le 4 septembre, à 10 heures, en la chapelle St-Louis de la Basilique de Québec, sera béni, dans la plus stricte intimité, le mariage de mademoiselle Cécile Desjardins, fille de M. et madame Joseph Desjardins, décédés, autrefois de Sayabec, à M. Clifford Martel, fils de M. et madame Joseph-E. Martel, de Montréal. La bénédiction nuptiale leur sera donnée par M. l'abbé Fernand Marquis. Pas de faire-part.

M. et Mme Hermel Girard, de St-François d'Assise, annoncent le mariage de leur fils Thomas, à Mlle Hélène Gauthier, fille de M. et Mme Armand Gauthier, décédés. La bénédiction nuptiale leur sera donnée à l'église de St-François d'Assise, le 6 septembre à 9 heures. Pas de faire-part.

M. et Madame J.-Aurèle Plamondon, de Québec annoncent le mariage de leur fille Thérèse, à M. J.-A. Dubreuil, emp. civil, fils de M. Nap. Dubreuil, décédé, et de dame Nap. Dubreuil, de Québec. La bénédiction nuptiale leur sera donnée par M. l'abbé André Pomerleau, cousin de la mariée, en la chapelle N.-D. de Lourdes de Québec, le lundi 20 septembre 1948 à 9 heures 30.

M. et Madame Charles-Léo Létourneau annoncent le mariage de leur fille Edith avec M. Robert Marchand, fils de M. et Mme Adélard Marchand, de Québec. La bénédiction nuptiale leur sera donnée samedi le quatre septembre à huit heures et quinze en l'église Saint-Charles de Limoilou.

Mardi, le 14 septembre, à 9 hres 30, sera célébré en l'église de Beauport, le mariage de Marguerite, fille de M. et Mme Albert Guay-Côté à M. Gustave Thivierge, fils de M. Napoléon Thivierge, de Québec.

M. et Mme W. Lachance, marchand de fourrures de Québec, annoncent le mariage de leur fille Françoise, à Paul-André Dufresne, C.L., fille de M. et Mme Joseph Dufresne, de St-Michel, Bellechasse. La bénédiction nuptiale leur sera donnée par le Révérend Père Eugène Lachance, Eudiste, frère de la mariée. La cérémonie aura lieu à l'église St-Laurent, I.O. le 4 septembre, à 9.30 heures, A.M.

Madame J.-P. Guérard fait part du mariage de sa fille, Madeleine, avec M. Laurent Beaudoin, fils de M. et Mme J. Beaudoin, de St-Pascal. La bénédiction nuptiale leur sera donnée par M. l'abbé Donat Blouin, oncle de la mariée, le lundi, 13 septembre à 9 heures en l'église de St-Fidèle.

Monsieur Donat Myrand, de Ste-Foy, annonce le mariage de sa fille Cécile à Monsieur Louis-Philippe Genest, de Québec, fils de Monsieur et Madame Gaudias Genest. Le mariage aura lieu le 4 septembre à 9 heures en l'église Ste-Foy. Pas de faire-part.

M. et Mme Ernest Labrie, de Lévis annoncent le mariage de leur fille, Marguerite, au Dr Gérard Tardif, fils de M. et Mme Alphonse Tardif, de Lévis. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église Notre-Dame de Lévis, samedi le 11 septembre à dix heures.

M. et Mme Joseph-Etienne Bissonnette font part du mariage de leur fille Lucille avec M. Albert Thivierge, fils de Mme Vve Albert Thivierge. La bénédiction nuptiale leur sera donnée le 6 septembre à 9 heures, en l'église de Lauzon. Pas de faire-part.

On annonce pour le 11 septembre, le mariage de Rachel Huot, fille de Madame Vve Joseph Huot, de Château-Richer, à M. Jean-Paul Drouin, comptable licencié, fils de MM. Joseph Drouin, également de Château-Richer. La bénédiction nuptiale leur sera donnée par M. l'abbé Arthur Proulx, curé de la paroisse. Pas de faire-part.

Mercredi le 1er septembre, en l'église St-Charles de Limoilou, sera béni le mariage de Madeleine, fille de M. et Mme Joseph Giguère à MM. Rolland Samson, fils de M. Edgar Samson, décédé, et de Mme Samson. La bénédiction nuptiale leur sera donnée par le Rvd Père Ambroise, O.F.M.

M. et Mme Joseph Genest, de Québec annoncent le mariage de leur fille Cécile à M. Léo Daigle, fils de M. et Mme Aimé Daigle, de Québec. La bénédiction nuptiale leur sera donnée par M. l'abbé Louis Dugal, samedi le 11 septembre à 9 hres en l'église St-Pascal de Maizeret. Pas de faire-part.

M. et Mme Maurice Lachance annoncent le mariage de leur fils Gaston avec Mlle Yvonne Dallaire, fille de M. et Mme Augustin Dallaire décédés. La bénédiction nuptiale leur sera donnée samedi 11 septembre en la chapelle Notre-Dame de Lourdes.

M. et Mme Elzéar Bédard annoncent le mariage de leur fille Simone à M. Jean-Charles Bouffard, fils de M. et Mme Joseph Bouffard, de Montréal. La bénédiction nuptiale leur sera donnée le 6 septembre à 9 heures, en l'église du Sacré-Coeur de Jésus. Pas de faire-part.

M. et Mme J.-Elzéar Dion annoncent le mariage de leur fille, Lucette à Monsieur Jean-C. Lamontagne, fils de M. et Mme François-X. Lamontagne, de Québec. La bénédiction nuptiale leur sera donnée le mercredi 8 septembre à 10 heures en la chapelle St-Louis de la Basilique. Pas de faire-part.

M. et Madame Robert Poisson, de Québec, annoncent le mariage de leur fille Gertrude avec M. Gilbert Simard, fils de Madame Charles Simard, également de Québec. La bénédiction nuptiale leur sera donnée par le Rév. Père Bertrand M. Simard, O.P., du couvent des Dominicains d'Ottawa, frère du marié, en l'église de St-Coeur-de-Marie, le 14 septembre. Pas de faire-part.

Le docteur Jules Fontaine annonce le mariage de sa fille Louise avec Monsieur Paul-Henri Pépin, fils de Monsieur et de Madame J. Pépin, décédés, de Loretteville. La bénédiction nuptiale leur sera donnée mardi, le 14 septembre à 9 h. 30 en l'église St-Dominique. Pas de faire-part.

Ce matin, a eu lieu, en la chapelle St-Louis de la Basilique, le mariage de Suzanne, fille de feu J.-A. Vachon, et de Mme Georges Guérin, de Charny, à Marcel, fils de M. et Mme Joseph Bouchard, de Québec.

Monsieur et Madame J.-Paul-Emile Roy, de Lévis, annoncent le mariage de leur fille, Pierrette, avec monsieur Armand Lachance, fils de Monsieur et Madame Arthur Lachance, de Giffard. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en la chapelle St-Louis de la Basilique de Québec, mercredi, le huit septembre, à neuf heures.

M. Léopold Desilets, assistant-procureur général et madame Desilets font part du mariage de leur fille Denise à M. Jean Boissinot, pharmacien, fils de M. Maurice Boissinot, pharmacien et madame Boissinot. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église Notre-Dame-du-Chemin, le samedi 11 septembre 1948 à 10 hres A.M.

M. et madame Ls-Philippe Desjardins annoncent le mariage de leur fille, Françoise à M. Dominique Gravel, fils de madame Albert Gravel, de Québec. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église de St-Pascal Baylon le jeudi, 2 septembre, à 9 hres.

Lundi, le 16 août à 10 heures, en l'église de la Malbaie, M. l'abbé Ch. Tremblay a béni le mariage de Thérèse, fille de M. Antonio Gervais, C.R., et de madame Gervais avec M. Jean-Bruno Blackburn, fils de M. J.-Arthur Blackburn. A cette occasion, des corbeilles de muffiers et de fleurs blanches étaient disposées dans le choeur et des boucles de tulle marquaient les bancs des invités. Pendant la messe, célébrée par le R.P. Pouliot, S.J., mademoiselle Réjane Laberge, madame Victor Lacourcière et M. Jules Bruyère exécutèrent un programme de chant. La mariée, qui est entrée à l'église au bras de son père, portait une robe de satin ivoire, de style antique, garnie de guipure et de perles, un petit bonnet normand également orné de guipure et de perles retenait son voile de tulle illusion et elle tenait un livre d'heures, souvenir de famille. Son unique bijou consistait en un médaillon en or serti de diamants, souvenir de famille. Mademoiselle Hélène Gervais, dame d'honneur, soeur de la mariée, était vêtue d'une robe de taffetas aqua et elle était coiffée d'une torsade de tulle de même ton. M. Wellie Blackburn agissait comme garçon d'honneur et le docteur Gilles Pelletier, M. Alexandre Fournier, de Québec ainsi que MM. Guy Rochette et André Bergeron, de la Malbaie, plaçaient les invités. M. J.-A. Blackburn servait de témoin à son fils. Madame Gervais, mère de la mariée, portait une robe de crêpe grège, un feutre vert et des roses thé au corsage. A l'issue de la cérémonie religieuse, M. et madame Gervais ont reçu à leur résidence et les nouveaux mariés partirent ensuite en bateau pour un voyage dans le Nord de Montréal. Madame Blackburn portait alors un costume beige, sous un manteau marron, un feutre et des accessoires noirs.

Ce matin, à neuf heures et demie, en l'église St-Coeur de Marie, décorée de fleurs d'été, M. le chanoine J.-E. Duchesne, de Chicoutimi, ami de la famille, a béni le mariage de Pierrette, fille de M. et madame L.-A. Bergeron, de Québec, avec M. Jean-Marie Girard, fils de M. et madame J.-A. Girard, de Jonquière. La mariée, accompagnée de son père, portait une robe de dentelle d'Alençon neige rehaussée d'un empiècement de nylon et dont la jupe formait courte traîne, un voile de tulle illusion retenu par un diadème de dentelle et elle tenait un livre d'heures à signets de muguet. Mademoiselle Jacqueline Bergeron, soeur de la mariée, demoiselle d'honneur, était vêtue d'une robe de taffetas broché lilas, elle était coiffée d'un diadème de même ton et son bouquet colonial était composé de pois de senteur multicolores. M. Girard servait de témoin à son fils et M. J. Brousseau agissait comme garçon d'honneur. A l'issue de la cérémonie religieuse, M. et madame Bergeron reçurent à leur résidence, Grande-Allée, et les nouveaux mariés partirent ensuite pour New-York et Atlantic City. Madame Girard portait alors un costume brun avec fourrures de même ton, un chapeau et des accessoires beiges.

En l'église Notre-Dame de Lévis, ce matin, à dix heures, M. l'abbé Charles-Eugène Gosselin, a béni le mariage de Lucette, fille de M. Arthur Dorval et de madame Dorval, décédée, avec M. Jean-Paul Martel, i.f., fils de M. et madame Léonidas Martel. A cette occasion, des massifs de palmiers étaient disposés dans le choeur et des fleurs d'été ornaient l'autel. Pendant la messe, mademoiselle Marguerite Laliberté et M. Jean Malouin exécutèrent un programme de chant. Accompagnée de son père, la mariée portait une robe de satin bleu pâle à reflet clair de lune, de style ancien, dont le corsage ajusté était retenu par de larges épaulettes de dentelle de même ton ; son voile court était drapé sous une fantaisie de tulle et son bouquet était composé de glaïeuls roses pâles. M. Léonidas Martel servirait de témoin à son fils. A l'issue de la cérémonie religieuse, il y eut réception à la résidence du père de la mariée où les salons étaient décorés de glaïeuls aux teintes variées. M. et madame Jean-Paul Martel partirent ensuite pour la Gaspésie. Pour voyager, la mariée portait une robe de fin lainage rouge bourgogne, un feutre et des accessoires de même ton. A leur retour, les nouveaux époux résideront à Victoriaville.

(Suite à la page 7, 1ère col.)

On annonce les fiançailles de Mlle Denise Martin, fille de M. et Mme Roger-A. Martin, de Québec, à M. Claire-A. Carver, fils de M. R.-A. Carver, de Mapleton, Oregon, U. S. A. —

CAP ST-IGNACE

Va-et-vient.

Le R. P. Voyer, O. M. I. de Mont-Joli, M. et Mme Roland Milhot se sont rendus à Lotbinière, pour assister au service anniversaire de M. l'abbé E. Voyer.

MM. et Mmes Alpha Guimond et Henry Masson de Sudbury, Ontario, sont venus rendre visite à M. Ferdinand-Césaire Guimond.

M. et Mme Milton, de Long-Island R. I. étaient récemment en visite chez M. Napoléon Drouin, père de Mme Milton.

M. Germain Fortin de Montréal est en visite chez des parents.

Mme Saluste Giasson et M. et Mme Lionel Gamelin et leur fils Serge, de Rivière Héva, Abitibi, ont passé une semaine chez leur frère M. Stanislas Bernier.

M. et Mme Adélard Guimond, de Montréal, sont venus visiter des parents.

Décès.

Mlle Blanche Couture, fille de feu Adélard Couture et de Mme Couture, est décédée ces jours derniers, au Cap St-Ignace, à l'âge 22 ans.

Mme Marie-Anna Mignault, épouse de feu M. Joseph-Arthur Fortin est décédée récemment au Cap St-Ignace, à l'âge de 65 ans.

Mme Amanda Ouellet, épouse de feu M. Elzéar Méthot, est décédée dernièrement, au Cap St-Ignace à l'âge de 81 ans.

Mlle Alphonsine Caouet est décédée récemment à la résidence de sa nièce, Mlle Thérèse Coulombe, à l'âge de 86 ans.

Nos condoléances.

STE-CROIX

Baptêmes

Joseph-Roger-Gérard, fils de M. et Mme Fernand Leclerc, (Georgette Bélanger). Parrain, M. Roger Bélanger ; marraine, Alice Lafleur.

—Joseph - Georges - Henri - Fernand, fils de M. et Mme Victor Lemay, (M.-Rose Payeur). Parrain, M. Ovide Lemay; marraine, Lucienne Lemay.

—Marie-Madeleine-Suzanne, fille de M. et Mme Sévère Proulx, (Gabrielle Paquet). Parrain, M. Paul-Henri Paquet ; marraine, Madeleine Paquet.

—Marie-Alice-Michelle, fille de M. et Mme Marc-Albert Lemay, (Alice Paris). Parrain, M. Conrad Toutant. Marraine : Gabrielle Paris.

—Joseph-Jacques - Henri - Fernand, fils de M. et Mme Benjamin Desrochers, (Thérèse Lemay). Parrain, M. Henri Blanchet ; marraine, Imelda Lemay.

—Joseph-Jean-Paul-Guy, fils de M. et Mme Irénée Fournier, (Simone Morin). Parrain, M. Jean-Paul Fournier ; marraine, Marie-Paule Fournier.

—Marie-Florence-Hélène, fille de M. et Mme Marc-Aurèle Lemay, (Gemma Veer). Parrain, M. Georges Latellier ; marraine, Florence Lemay.

—Joseph-Raymond-Gilles, fils de M. et Mme Roland Lemay, (Emilia Desrochers). Parrain, M. Josaphat Desrochers ; marraine, Lucienne Desrochers.

Mariages

M. Adrien Lemay, fils de M. et Mme Sévérin Lemay, à Mlle Marie-Rose Blanchet, fille de M. et Mme A. Blanchet, de Ste-Croix.

—M. Armand Baulé, fils de M. et Mme Philippe Baulé, de St-Louis, Lotbinière ; à Mlle Charlotte Bouffard, fille de M. et Mme Léonidas Bouffard, de Ste-Croix.

Décès

M. Ludget Monfet, époux de Dame Aurore Hébert, est décédé dernièrement à Ste-Croix, à l'âge de 68 ans.

—Mme Roger Lemay, née Anita Lemay, est décédée récemment à Ste-Croix, à l'âge de 23 ans.

—Mme Arthur Martel, née Virginie Mailloux, est décédée ces jours derniers, à Ste-Croix, à l'âge de 77 ans et huit mois.

—Mme Xavier Croteau, née Arthémise Laverdière, décédait dernièrement à Ste-Croix, à l'âge de 75 ans.

Nos condoléances.

Délégués aux fêtes de la reine Juliana

Ottawa, 28. (PC) Le secrétariat des Affaires Extérieures a annoncé hier que le général H.-D.-G. Crerar, C. H., C.B., D.S.O., et Pierre Dupluy C.M.G., l'ambassadeur canadien à La Haye, représenteront le Canada au couronnement de la princesse Juliana, qui accédera au trône comme reine des Pays-Bas le 6 septembre. La princesse, qui a passé les années de la guerre à Ottawa, succédera à la reine Wilhelmine, qui abdiquera après 50 ans de règne.

TISSUS PATRONS à la verge Butterick, McCall, Simplicity
Mlles Bédard
1256, 1ère Avenue Tél.: 4-3859

Dr ANNE-MARIE COLIN
Ex-interne des hôpitaux de New-York.
38½ de la Fabrique. Tél.: 3-7365
Médecine générale et Gynécologie.
Heures de bureau: Tous les jours de 2 à 4 ; les lundi et mercredi soirs de 7 à 9 heures.

Z.-F. ROY & Fils
54 Côte du Palais
(Près rue St-Jean)

Le Petit Poucet
SALON DE LINGERIE D'ENFANTS
Spécialité :
ROBES et MANTEAUX FANTAISIES
124 Ave Cartier, (2e étage)
Téléphone : 3-5723

DEVELOPPEMENT RAPIDE DU BUSTE
Des milliers sont satisfaites de la dernière réalisation des laboratoires de Paris, maintenant disponible au Canada. La CREME DIANA, le seul produit qui donne une augmentation rapide du buste, une action bienfaisante sur la puissance vitale des glandes mammaires. Prix $2.00. Envoi discret. Nous acceptons les C.O.D.
LABORATOIRE MARIE-FRANCE
Dép. 212-A, C. P. 137, Sta. Delorimier, Montréal

— Une jeune maman heureuse répand la joie au foyer

Une jeune maman est responsable du bonheur de ses enfants et de celui de son mari. L'optimisme, la fraîcheur, la gaieté, sont des qualités qu'elle cultive avec soin et qui s'épanouissent en elle, la dotant d'une personnalité irrésistible.

Mais comment être heureuse et rendre heureux quand on redoute l'épuisante épreuve mensuelle? Faites comme des milliers de mamans qui goûtent la vie, recourez aux pilules FEMOL.

Les pilules FEMOL ne sont ni un calmant, ni un anesthésique. Elles sont un remède composé uniquement de plantes dont les vertus spéciales agissent sur les organes propres au sexe féminin. En effet, elles aident à décongestionner ces derniers et à leur redonner les forces qui leur permettent de remplir leur mission particulière. Les pilules FEMOL chassent le "cauchemar mensuel."

Chaque boite contient une brochure qui renferme des renseignements nombreux et précieux. On y parle de la maternité et des soins qu'elle exige, des maladies féminines et de leur traitement.

Depuis près de 40 ans — Adolescence, Maternité, Retour d'âge
LES PILULES Femol
SONT UN COMPOSÉ D'EXTRAITS PURement VÉGÉTAUX

LOUVET - CÔTÉ
CREATEURS DE COIFFURES MODERNES

Profitez Madame de votre séjour à Québec durant l'Exposition pour consulter MM.

LOUVET — CÔTÉ — CLÉMENT

PROFESSEUR DE L'ECOLE SUPERIEURE DE PARIS — BREVETE DE TORONTO — DE LA MAISON ANTOINE DE PARIS

Ces 3 noms, vous représentent les meilleurs techniciens de la coiffure à Québec. Pour vous, ils vous créeront votre coiffure d'automne. Sachez d'ores et déjà que la mode sera aux cheveux courts. Que seule la coupe impeccable permet la réussite certaine de n'importe quelle coiffure.

GRAND SPÉCIAL "EXPOSITION"
—COUPE
—SHAMPOOING
—PERMANENTE (crème rose)
—MISE EN PLIS
4.75
SURVEILLEZ NOS PROCHAINES ANNONCES?

Salon Marceau
132 A ST-JEAN — TEL. : 3-6522

PRENEZ "PAPAYA" ET DIGEREZ BIEN
Les comprimés "Papaya" tirés du jus laiteux du melon tropical "Papaya", soulagent tous les maux d'estomac et facilitent la digestion. 40 comprimés $1.25. Adressez un bon de poste à MODERN DIETAID PRODUCTS, 253, rue St-eJan, Québec.

NETTOYEURS BEST CLEANERS ENRG.
TEL.: 3-7912
Nettoyage - Teinture - Pressage
Spécialité : Meubles et tapis nettoyés à domicile.

Douleurs rhumatismales ? Faiblesse générale ? Brûlements d'estomac ? Mauvaise digestion ? Maladie du foie ? Constipation
Prenez ANDAL
• Tonique et purificateur de sang par excellence.
Demandez à vos amis qui l'ont déjà essayé !
Dépt. C. P. 38 ST-ROMUALD, P. Q.

Poils superflus
Consultez une experte qui se spécialise exclusivement en électrolyse. 20 ans d'expérience au Canada et aux Etats-Unis. Outillage des plus modernes. Travail garanti. Mme Jeanne Savard, 272, rue du Roi. Tél.: 3-0445.

Tricoteuse à la machine
Faites-vous un salaire $25. à $35. dollars par semaine.
Achetez une machine et faites des bas chez vous. Pour tout renseignement s'adresser à
Le Rouet Ltée
92 St-Pierre Tél. : 5-5108

L'Elégante Enr.

Notre Grande Vente de
MANTEAUX, COSTUMES, ROBES, etc.
se poursuit avec succès !

Des centaines de clientes ont déjà mis à profit des offres exceptionnelles . . . Des économies substantielles ont été réalisées ainsi chaque jour par nos clientes! Et vous ? . . . Ne tardez pas davantage. Venez sans plus tarder, afin de bénéficier des superbes valeurs que nous avons encore à votre disposition.

ROBES NOUVELLES
Grande nouveauté de patrons et nuances. Tailles: 12 à 20; 38 à 44. Valeurs régulières de $15.95 à $19.95. Réduites pour cette vente $10.95 $12.95

ROBES DE LAINAGE
Un superbe choix de robes de lainage, idéales pour la saison d'automne. Vous les aimerez dans leurs nouvelles teintes, et leurs jolis patrons haute nouveauté. Des valeurs jusqu'à $20.00. Pour cette vente $12.95

Magnifique collection de Manteaux

GARNIS DE FOURRURE OU NON GARNIS
Des nouveautés de la saison. Ce sont ces genres de manteaux qui se porteront cet automne. Toutes les tailles.

MANTEAUX SPORT
Modèles dernier cri, en fait de teintes et de coupe. Toutes les tailles.

Ces deux groupes sont réduits pour cette vente de :
25% à 30%

ÉLÉGANTS COSTUMES
Faits de gabardine ou de tissu léger. Une véritable aubaine à ces prix! Réduits pour cette vente, de:
25% à 30%

RAVISSANTES BLOUSES
Ravissantes blouses haute nouveauté, en crêpe ou sheer, avec manche longues ou courtes. Toutes les nuances. Toutes les tailles. Prix régulier $4.95. Pour cette vente $2.95

Spécial :
JUPES BALLERINE
Soie cordé noire, gabardine brune ou grise. Ces jupes sont en vedette présentement chez les jeunes! Prix régulier $5.95. Pour cette vente $3.95

L'Elégante Enr.
3151½ rue Saint-Joseph Tél.: 3-6164

Echos mondains

NAISSANCES

Le Dr et Mme de la Broquerie Fortier ont le plaisir d'annoncer la naissance d'une fille à l'hôpital du St-Sacrement, lundi le 23 courant.

Monsieur et Madame André Faucher (Hélène Rouleau) annoncent la naissance de leur fille Claudette, née le 23 août à l'hôpital Jeffrey Hale.

M. Raymond G. Gagnon et Mme Gagnon, née Madeleine Dugal font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, née le 24 août 1948 à l'hôpital St-Sacrement et baptisée le 25 août sous le prénom de Louise. Parrain et marraine, Monsieur et Mme J.-Ernest Gagnon, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mme J.-W. Minguy, tante de l'enfant.

M. et Mme Gérard Poirier annoncent la naissance d'une fille, née à St-Georges de Beauce, le 20 août et baptisée sous les prénoms de Marie-Hélène-Normande. Parrain et marraine, M. Lucien Blais et Mlle Hélène Blais, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Gaudias Blais, grand'mère de l'enfant.

Monsieur et madame Yves-Marie Tétreau (Thérèse Bourassa) annoncent à leurs parents et amis la naissance d'une fille le 22 août et baptisée le même jour sous les prénoms de Marie-Andrée-Blanche-Yvette-Adrienne. Parrain, M. Oscar Bourassa, grand-père de l'enfant; marraine, Mme F.-X. Simard, tante de l'enfant. Porteuse, Mme Jules Boily, tante de l'enfant.

Le monde militaire

Le commandant et les officiers du H.M.C.S. Montcalm ont reçu à un cocktail hier, en l'honneur du commandant L.-B. Julihn et des officiers du sous-marin américain "Flying Fish".

RECEPTIONS

Au cours du congrès annuel de l'Association du Barreau canadien, qui sera tenu à Montréal, la semaine prochaine, plusieurs réceptions seront offertes. Dimanche, M. John-T. Hackett, C.R., président de l'Association du Barreau canadien, et madame Hackett offriront un souper-froid, à leur demeure, Redpath Crescent; le lendemain soir, ils recevront à dîner au Club Saint-Denis, quelques invités d'honneur et les membres de l'exécutif de l'Association ainsi que leurs épouses, avant la réception donnée à dix heures, en l'hôtel Windsor, pour tous les membres de l'Association. Sous les auspices de l'Association du Barreau, un déjeuner aura lieu le mardi 31 août, à la terrasse Normandie de l'hôtel Mont-Royal et le soir, à sept heures, un dîner que présidera le premier ministre, l'hon. Maurice Duplessis, C.R., sera donné par le Gouvernement de la province, en l'hôtel Windsor.

Mesdames André Linteau et Philippe Gravel ont reçu à l'heure du thé au Kent House, jeudi, en l'honneur de mademoiselle Irène Auger arrivée récemment d'Europe.

Madame Paul-Etienne Cauchon et mademoiselle Madeleine Cauchon recevaient mercredi, à un shower de verres, en l'honneur de mademoiselle Françoise Cauchon à l'occasion de son prochain mariage.

Madame Maurice Arsenault a reçu à l'heure du thé chez Kerhulu, jeudi dernier, en l'honneur de mademoiselle Denise Désilets, à l'occasion de son prochain mariage.

Mademoiselle Madeleine Laliberté a reçu à l'heure du thé, samedi dernier, en l'honneur de mesdemoiselles Jacqueline Gilbert et Louise Demers, à l'occasion de leur prochain mariage.

L'Université Laval de Québec vient de décerner un prix d'honneur à Mademoiselle Marcelle Fortin, âgée de 14 ans, pour s'être classée première sur 48 maisons d'enseignement, cours Lettre - Sciences, examens classe "éléments", avec la note: très grande distinction, conservant la moyenne de 94.1%. Cette élève est pensionnaire au couvent des Révérendes Soeurs Servantes du Saint-Coeur de Marie, de Limoilou. Nos sincères félicitations. —

Mesdames Marcel Samson et Réal Tardif recevront à un shower de verres, cet après-midi, de 4 à 6, au Manoir Shaienks à Lévis, en l'honneur de mademoiselle Marguerite Labrie, à l'occasion de son prochain mariage.

Madame James Halpin a reçu au Cercle Universitaire, samedi soir, en l'honneur de mademoiselle Pierrette Bergeron dont le mariage fut célébré ce matin.

Mesdames Paul-Emile Roy et Roland Roy recevaient, dimanche, à un shower de verres, en l'honneur de mademoiselle Jeannette Laflamme, de St-Gervais, à l'occasion de son mariage. Madame J.-Paul Laflamme et mademoiselle Rollande Bilodeau servaient le thé et les glaces.

Madame Adélard Thivierge et mademoiselle Rita Godin recevront aujourd'hui à un shower de verres en l'honneur de mademoiselle Marguerite Côté, à l'occasion de son prochain mariage avec M. Gustave Thivierge.

DEPLACEMENTS

M. B.-O. Filteau fait un bref séjour à Ottawa.

Le major et madame R.-S. Armitage, de Chicoutimi, quitteront définitivement cette ville, le 30 août prochain pour Québec, où ils résideront désormais.

Madame Christian Fontaine est de passage à Montréal en fin de semaine où elle assistera au départ de sa soeur, mademoiselle Juliette Chabot, qui s'embarquera pour un voyage d'études en Angleterre.

Mademoiselle Corinne Dupuis, de Ste-Marie de Beauce, est actuellement, en villégiature à Rock Forest, l'invitée de son frère et de sa belle-soeur, M. et madame C.-E. Dupuis, de Richmond.

Mademoiselle Evelyn Leblanc passe quelques jours à Ottawa.

Parmi les invités de l'extérieur au mariage Blackburn-Gervais célébré à la Malbaie le 16 août dernier, on remarquait: le juge et madame Emile Gagnon, M. et madame Omer Lainé, M. et madame Georges Gingras, M. et madame Alex. Fournier, tous de Québec, mesdemoiselles Louise et Denise Carette, de Ste-Marie de Beauce, M. A. Lahaie, mademoiselle Réjane Laberge, de Montréal, M. J.-Ernest Gaboury, C.R., de Hull, le docteur et madame M. Zadra, ainsi que M. et madame Adrien Brouillard, de St-Siméon.

Mademoiselle Marie-Alma Coulombe est de retour d'un voyage à Matane et à Ste-Luce-sur-mer; elle a fait le trajet en auto.

M. Maurice Ribet, bâtonnier du Barreau de Paris, et madame Ribet, attendus à Montréal en fin de semaine, seront les invités de l'honorable F.-Philippe Brais, C.R., et de madame Brais, pendant leur séjour dans la métropole.

Le docteur et madame L.-P. Cloutier, de Montréal, actuellement à Paris, ont été les invités du docteur et de madame Jean Faurel, de Joigny, Bourgogne, récemment. Ils firent également un court séjour à Meulan, chez le professeur et madame J.-C. Rudler.

—L'hon. oseph Bilodeau

(Suite de la page 3)

remplir les fonctions de juge en chef de la Cour des Sessions de la Paix, jusqu'à ce qu'un successeur lui soit nommé à ce poste, aussitôt que possible. Entretemps, le travail qu'aura à faire M. Bilodeau sera considérable, affirme le premier ministre.

Au cours de la même conférence, M. Duplessis a annoncé qu'il se rendrait à Trois-Rivières jeudi prochain, à l'occasion d'une manifestation qui aura lieu chez les dirigeants des Terrains de Jeux de Trois-Rivières. La veille, mercredi, le premier ministre assistera, dans cette ville, à une autre manifestation autour du drapeau officiel de la province. Le fleurdelisé sera officiellement arboré sur l'estrade, et des discours seront prononcés.

M. Duplessis a aussi accepté une autre invitation à l'université Laval, à l'occasion de l'ouverture de la compagne de souscription, dimanche, le 26 septembre.

La pièce de monnaie que l'on appelle communément "un nickel" ne contient en réalité que 25 pour cent de ce métal.

Les avis de naissances, mariages, fiançailles, quelle que soit la formule, publiés dans les "Echos mondains" coûtent $2.00 l'insertion.
Toute commande devra être accompagnée de ce montant.

AUX PAYS-BAS: De grandes manifestations se dérouleront, la semaine prochaine, en Hollande à l'occasion de la célébration du jubilé d'or du règne de la reine Wilhelmine, célébration qui sera suivie, en septembre, de la retraite de la vénérable reine et de l'accession au trône de la princesse Juliana. On voit ici, la future reine de la Hollande, la princesse Juliana avec ses trois fillettes, les princesses BEATRICE, MARGUERITE et IRENE. Dans le coin supérieur, une photo de la reine WILHELMINE dans son enfance; dans le coin inférieur, la reine WILHELMINE portant dans ses bras la princesse JULIANA encore bébé.

Samedi, 11 septembre à 9 heures 15 en la Chapelle privée de l'église de St-Jean-Baptiste, de Québec, aura lieu le mariage de Rachel, fille de Monsieur et de Madame Arthur Marier, décédés, à Monsieur Jean-Paul Pettigrew, fils de Monsieur J.-B. Pettigrew et de Madame Pettigrew de Québec. La bénédiction nuptiale leur sera donnée par l'abbé D. Gauvreau Pettigrew, oncle du marié. Pas de faire-part. —

Arrestation

Shawinigan, (DNC) Les constables L. Gilbert et P. Bégin ont été forcés, en fin de semaine, de recourir à la manière forte pour mettre à la raison un individu qui s'était mis dans la tête d'injurier, de la façon la plus grossière, les policiers chargés de maintenir l'ordre à la porte d'un cinéma.

Conduit au poste No 1, ce jeune homme a de nouveau voulu faire des siennes, et il a même fallu lui passer la camisole de force. Une fois calmé, il a été remis en liberté sur un cautionnement de $10, avec avertissement de contrôler rigoureusement ses paroles et ses actions.

Devenez membres du CLUB 75 QUEBEC
TELEPHONE: 5-8119

QUE PUIS-JE FAIRE POUR MA
Fièvre des foins
Bien, il y a un nouveau remède, produit de la Compagnie Delano, de Montréal, et presque tous ceux qui l'ont essayé en disent tant de bien, que les victimes de l'asthme et la fièvre des foins devraient elles-mêmes en faire l'essai. Ainsi, ne perdez pas votre sommeil, ce repos si nécessaire, passant les nuits fumant, prenant ceci, cela ou autre chose, avant de l'essayer. VOUS LE VERREZ VOUS-MEME.
UN PAQUET DE 50c GRATUIT
Envoyez seulement votre nom et votre adresse à LA COMPAGNIE DELANO, Dépt. A30K, 455 Craig Ouest, Montréal, qui vous l'enverra gratuitement. Vous pouvez si vous le voulez, nous envoyer 10c, pour couvrir les frais de poste et d'emballage, mais ceci n'est pas requis. Si vous aimez cette préparation, voyez votre pharmacien qui peut vous la fournir. La plupart des bons pharmaciens-chimistes l'ont maintenant veuillez leur en parler.

Romance — Fortune — Mariage
Faites connaissance de votre idéal par l'entremise du plus important Cercle Social au monde. Veufs, veuves, Célibataires, Charmantes Demoiselles tous désirant un prochain mariage sérieux. Plusieurs avec des propriétés de ville ou fermes. Mentionnez votre âge et envoyez un timbre (sans le coller) à
CERCLE MARIE-CLAIRE
Casier Postal 27-S — Montréal (10), P. Qué.

Rajeunissez vos TAPIS
Confiez-nous-les pour un
BON NETTOYAGE
● Notre nouveau département pour le nettoyage des tapis est le plus moderne de la province.
● Outillage approprié
● Personnel expert
● Assurance gratuite contre le feu et le vol
P. Berland INC.
155-157 rue du Pont Les nettoyeurs d'un ton plus clair. Tél. 4-3531

LOTION TULIPE NOIRE
Cette lotion merveilleuse captive par la distinction de son arome. C'est la solution idéale qui rendra à votre peau toute sa fraîcheur. Toute la noblesse des produits cais.
LA CIE de beauté franCANADA DRUG Montréal
TULIPE NOIRE DE CHENARD

AMPOLLINA CIRE LIQUIDE SANS FROTTAGE
Cette boîte de cire à plancher (10 onces) vous est offerte
GRATUITEMENT
Réclamez-la chez votre marchand local

Beauté . . . oui! et confort . . . Oui! Les modèles Vita-Lift et Dual-Control de Charis vous avantagent, et vous font paraître à votre mieux. Le prix? . . . pas de charge additionnelle pour le travail scientifique, le dessin parfait, et le matériel de première qualité de Charis.
Les corsets en un morceau de Charis, les ceintures, et les brassières sont ajustés chez vous, sur vous, par une corsetière professionnelle. 30 jours de garantie, ou argent remis. Téléphonez pour appointement, rendez-vous avec une nouvelle beauté!
N'achetez pas, téléphonez, pour un ajustement parfait,
CHARIS
251 St-Joseph Tél.: 5-6567

BERTHIER-EN-BAS

Baptême

M. et Mme Orphyr Bilodeau font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie-Lise-Lucille. Parrain et marraine, M. et Mme Léonard Dussault, oncle et tante de l'enfant. Porteuse Mlle Marcelle Bilodeau, soeur de l'enfant.

Va-et-vient

Mlle Estelle Corriveau et son ami M. Armand Roy, de Québec ont passé une huitaine chez Mme Roger Aubin.

M. le curé Bélanger est revenu après une vacance de quinze jours.

M. Francis Brochu et son fils, Orphyr, étaient dans leur famille récemment.

Mlle Yolande Corriveau est revenue d'une promenade à Montmagny.

M. et Mme Léopold Cloutier et leurs enfants de St-Pierre étaient de passage à Berthier dernièrement.

M. et Mme Armand Brochu, M. Mario Clavet, et son épouse étaient chez Mme Philias Brochu, récemment.

M. Laurent Boucher dans sa famille la semaine dernière.

M. Florian Corriveau, de passage à Berthier.

M. et Mme Maurice Brochu, et leur fils, de Montréal passent un mois chez leurs parents.

Mme Cléophas Blais de Montréal, chez ses parents pour quelque temps.

STE-HELENE

Naissances

Marie-Jacqueline-Ginette, fille de M. et Mme Rosario Morin. Parrain et marraine, M. et Mme J.-André Pelletier, de St-Pascal, grands-parents.

—Marie-Nicole-Gaétane-Claudette, fille de M. et Mme Jean-Léon Pelletier. Parrain et marraine, M. et Mme Alphonse Duval, de St-Pascal, grands-parents.

—Joseph-Richard-Gaétan, fils de M. et Mme Fabien Lajoie (Yvonne Therriault). Parrain, M. Roméo Lajoie, cousin; marraine, Mlle Magella Lajoie, soeur.

Va-et-vient

M. et Mme Gérard Morneau, sont revenus d'une promenade à Toronto, aux Chûtes Niagara et aux Mille-Isles.

—M. et Mme Antonio Veillette, leurs fillettes Collette, Jeannine, Lise et Raymonde, du Cap de la Madeleine, ainsi que Mme Omer Beaulieu de St-Romuald, ont passé quelques jours parmi nous dernièrement.

—Mme Rolland Ouellet et ses enfants de Trois-Pistoles, passent quelque temps chez M. Arthur Lebel.

—Mlle Antoinette et Eva Morin, g.m., Abitibi, ainsi que M. et Mme Albert Morin et leurs enfants, du même endroit, étaient parmi nous ces jours derniers.

—M. et Mme Rosario Picard, et leur famille, sont revenus résider parmi nous, après deux ans passés à St-Joseph de Kamouraska.

—M. et Mme Georges St-Pierre, sont revenus d'une promenade aux Etats-Unis.

ST-SYLVESTRE

Va-et-vient

M. l'abbé Valère Jacques, curé, a suivi les exercices de sa retraite ecclésiastique.

—MM. et Mmes Rosaire Dion et André Huppé sont allés à Drummondville assister au mariage Dion-Ouellet.

—MM. Alfred et Ernest Grégoire, de Val d'Or, sont venus passer une quinzaine dans leur famille.

—Mme Odule Dion et ses enfants, le R. F. Léo, Albéa et Armand, de New-York, et M. Joseph Guerrera en visite chez MM. Rosaire et Ferdinand Dion.

—Mlle Yvette Dion, de Montréal, en visite chez Mlle Marie-Ange Dion.

Mariages

M. Armand Laverdière à Mlle Marie-Anne Routhier, institutrice.

—Mlle Marie-Ange Routhier à M. André Chabot.

—M. Adrien Routhier à Mlle Yvette Perreault.

—M. Marcel Ferland à Mlle Jeannette St-Hilaire.

—M. Léonidas Houde à Mlle Marguerite Côté, institutrice.

—M. Henri Jacques à Mlle Berthiaume.

Nos voeux de bonheur.

"JEAN AIME le nouvel éclat de mes cheveux!"
Mes cheveux resplendissent d'une beauté nouvelle, depuis que j'ai commencé à employer DANDERINE. DANDERINE fait disparaître la pellicule terne en un clin d'oeil . . . fait que les cheveux sont lustrés, lancent des reflets chatoyants, et sont si faciles à placer. Jean emploie aussi DANDERINE. Il dit que cette lotion capillaire aide vraiment à enlever les pellicules.
Commencez dès aujourd'hui! Employez Danderine pour avoir des cheveux plus beaux et plus attrayants.
Danderine
LES HOMMES AUSSI AIMENT DANDERINE L'ENNEMIE DES PELLICULES

FORTIERVILLE

Naissances

Marie - Annette - Micheline, fille de M. et Mme Joseph Vézina (Marie-Reine Lefebvre). Parrain et marraine, M. et Mme Etienne Couture, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Adjutor Leclerc, tante de l'enfant.

—Joseph - Omer - Clément, fils de M. et Mme Adjutor Leclerc (Anne-Marie Lefebvre). Parrain et marraine, M. et Mme Omer L'Héraut, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mme Lionel Leclerc, tante de l'enfant.

Va-et-vient

Mlle Yvette Leboeuf, e.g.m. à l'hôpital de l'Enfant-Jésus de Québec, en vacances dans sa famille.

Le R. F. Mathieu (Jean-Claude Roux), de passage chez ses parents, M. et Mme Alexandre Roux.

Construction

Le presbytère est en construction. Les bases sont en bonne partie terminées. Le travail est dirigé par M. L. Roberge. On s'attend de le terminer pour le début de décembre.

Quarante-Heures

Les Quarante-Heures ont eu lieu du 22 au 25 avril dans notre paroisse.

Le pongee, un tissu qui est entièrement fait de soie sauvage, vient des chinois des temps les plus reculés.

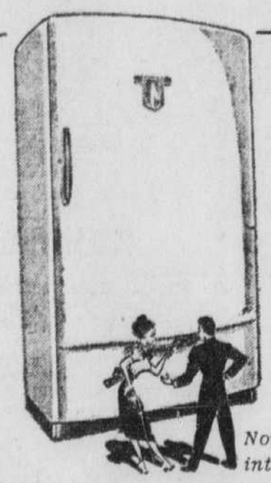
Soies Actonia
371 rue St-Jean
2ème étage
Tél.: 3-0534

SACOCHES REPAREES DE TOUT GENRE
DOUBLURE — SACOCHES
MONTURE — FAITES SUR COMMANDE
FERMOIR- — NOUS MONTONS LES SACOCHES EN
ECLAIR — CORDE
TEINTURE
Commandes postales acceptées
Réparation de Parapluie
EXCLUSIVE HANDBAGS REG'D
49, rue St-Jean, Québec
1449-A Metcalfe, Montréal
O.-E. BLANCHETTE, prop.

CHOCOLATS CHARLES VERMIFUGES

L'enfant qui perd le goût du jeu et de l'étude est malade. S'il a les yeux cernés, s'il éprouve des picotements au nez et à l'anus, s'il n'a pas d'appétit, et s'il est irritable et nerveux c'est qu'il souffre de vers intestinaux. Donnez-lui les CHOCOLATS CHARLES VERMIFUGES et les vers seront vite exterminés ainsi que leurs oeufs. 50c la boîte.
Dans toutes les pharmacies.
La Cie CANADA DRUG, Montréal.

DRISCOLL INSTITUTE OF ENGLISH
Unique cours d'anglais pour les relations d'affaires et relations sociales
Cours du jour: (Cours complet de secrétaire: sténographie bilingue, dactylographie, tenue des livres, droit commercial, correspondance d'affaires, classification et routine de bureau).
Cours du soir: 1) Conversation anglaise; anglais d'affaires 2) Conversation française; français d'affaires
Direction conjointe du Dr Alma Paulin-Driscoll et de M. le professeur J.-A. Paulin.
L'Institut Driscoll ouvrira le 9 septembre à 98 Avenue des Erables, en face de la Jonction de Sillery, au point de rencontre des autobus desservant une large partie de la ville.
Les cours du jour sont destinés aux étudiants possédant déjà une instruction assez complète. Le nombre des élèves étant limité dans chaque classe, les élèves doivent s'inscrire sans tarder. Pour obtenir une entrevue, téléphoner à 3-6756.

Sensation! en RÉFRIGÉRATION ÉLECTRIQUE
aux
ENCHERES MARCEAU INC.
Réfrigérateurs électriques de haute qualité avec garanti de 5 ans, 7 pi. cubes, arriveront MERCREDI LE 2 SEPTEMBRE 1948, directement du manufacturier de grande renommée.
PAS D'INTERMEDIAIRE: alors les prix seront ceux du grossiste

Nous invitons le public à nous visiter, que vous soyez intéressés ou non ils vous intéresseront.
Les Enchères Marceau Inc.
12 rue Saint-Joseph Québec

★

Votre travail à l'aiguille, aujourd'hui

Par LAURA WHEELER

No 975

La broderie à la main ajoute toujours une note de grâce et de féminité sur les toilettes des jeunes filles. Ici, toute la garniture de cette robe à la coupe très simple, réside dans ses marguerites brodées sur le corsage.

Vous obtiendrez ce patron dans les grandeurs suivantes: 11, 13, 15, 17 ans.

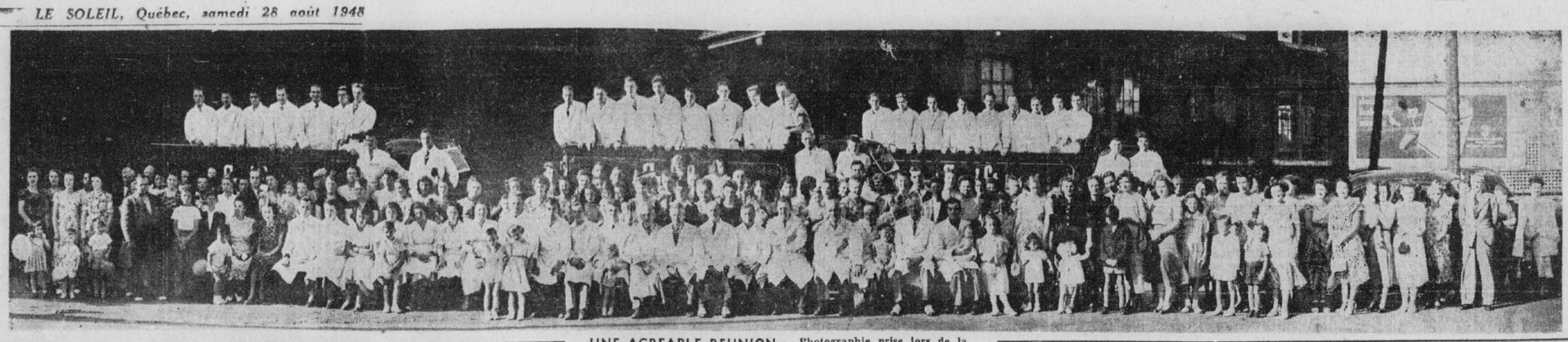
Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit: SERVICE DES PATRONS, LE SOLEIL QUEBEC, P. Q.

Le prix de ce patron est de 20c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.-B.—Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.



UNE AGREABLE REUNION : Photographie prise lors de la réunion annuelle des employés de la compagnie Swift Canadian et leurs invités, samedi le 21 août, après une visite à la succursale où un goûter fut servi. Etaient présents tous les vendeurs de Québec et des environs, ainsi que le personnel en général.

Ouragan à direction devenue incertaine

Miami, Floride, 28. (PA) Un ouragan miniature mais néanmoins très violent a balayé l'Atlantique avec des vents atteignant 115 milles à l'heure. L'ouragan a ralenti d'allure hier soir et on ne savait pas quelle direction il prendrait.

La Floride, habituée à la mauvaise humeur de la température, se préparait hier soir à résister. L'ouragan devait paser à l'est de Miami au début de la soirée.

Le service météréologique a dit que l'ouragan ne constituera pas de menace sérieuse à la côte de l'Atlantique avant midi aujourd'hui. D'ailleurs la tempête sera encore assez éloignée pour que les avertissements arrivent à temps.

Les communistes forceraient le conseil de Berlin à déménager

Berlin, 28. (PA) Des manifestants ont envahi de nouveau hier l'hôtel de ville de Berlin, renouvelant ainsi la tentative des communistes pour imposer à Berlin un conseil de leur choix.

Il devenait évident hier soir que le conseil de ville, en grande partie formé de membres anticommunistes, déménagerait dans le secteur occidental de Berlin pour échapper à la menace constante de soulèvements semblables. Un tel geste consacrerait la scission complète entre l'Est et l'Ouest.

Pour la deuxième journée consécutive, le conseil de ville a dû ajourner son assemblée alors qu'une foule de partisans communistes ont envahi la salle aux cris de "Sales chiens", "Dehors les voyous" et "Le Parlement nous appartient maintenant."

Le Parlement (conseil) est situé dans la zone soviétique et les policiers n'ont rien fait pour repousser les manifestants.

MANOEUVRE COMMUNISTE

La solution hier soir, semblait celle-ci: pendant que le ministre aux Affaires étrangères Molotov discutait de l'avenir de la ville avec les émissaires occidentaux à Moscou, les communistes, poussés par les Soviets, tentent de s'emparer de la ville par la force. Les communistes tentent apparemment de soumettre à Moscou un fait accompli que les puissances de l'Ouest devront accepter.

PROTECTION REFUSEE

Ferdinand Friedensburg, maire intérimaire, a accusé la police du secteur oriental non seulement d'avoir refusé de protéger le conseil mais d'avoir "en réalité appuyé les manifestants."

Il a ajouté que peu après que la porte avant eut été fermée à clef et la clef cachée, la foule entra par la porte arrière qui lui fut ouverte par un membre du parti de l'Unité socialiste.

"On peut se demander maintenant si le conseil de la ville demeurera ici dans une situation semblable alors que les policiers refusent d'accorder leur protection contre les assauts d'un petit groupe minoritaire".

Après avoir manifesté durant plus d'une heure, la foule nombreuse de 1,000 personnes environ s'est dispersée en chantant "Nous reviendrons".

Les chefs non communistes du conseil ont décidé plus tard de mettre les choses au point avec les Russes et de demander la protection de la police. Peu de personnes étaient d'avis que cette demande sera écoutée favorablement. Le major-général Alexander Kotikov, commandant soviétique de Berlin, a déjà conduit lui-même une offensive contre le conseil et l'a accusé de diviser la ville.

Si Kotikov fait la sourde oreille, on croit que la majorité des membres du conseil décideront de déménager dans le secteur américain de la capitale allemande.

AUTRE MANIFESTATION

La situation s'est tendue de nouveau hier après-midi lorsqu'environ 2,000 manifestants venant du secteur russe de la ville ont convergé vers la Place Postdamer pour protester contre les activités du marché noir. Le carré, à la jonction des secteurs britannique, américain et soviétique, a été la scène, la semaine dernière, de désordres qui ont menacé de déclencher un incident international. La manifestation d'hier a été plus calme toutefois.

LE RAVITAILLEMENT

Francfort, 28. (PA) Les autorités britanniques et américaines étudient présentement la possibilité de ravitailler Berlin avec des vivres cuits à l'avance afin d'épargner une trop grande dépense de combustible dans la ville soumise au blocus des Soviets. Les autorités ont aussi annoncé que 40 manufactures de produits déshydratés de la bizone commenceront sous peu à soumettre des patates à ce procédé. Jusqu'ici toutes les patates déshydratées expédiées à Berlin avaient dû être importées.

Funérailles de M. M. Gagnon

D'imposantes obsèques ont été faites mercredi le 25 août, à M. Maurice Gagnon, fils de feu Sylva Gagnon, et Dame Eva Fortier, décédé accidentellement le 22 août, à l'âge de 36 ans, 3 mois. Ses sépultures ont eu lieu à 9 hres, en l'église de N.-D. de Jacques-Cartier, au milieu d'une assistance considérable.

Le cortège s'ébranla aux salons mortuaires de la cie Hubert Moisan, 299, rue St-Joseph, et s'achemina vers l'église paroissiale où la cérémonie fut solennelle. La levée du corps a été présidée par M. l'abbé Gilbert Dupuis, curé, et le service a été chanté par M. l'abbé T. Lachance, assisté de MM. les abbés Poulin et Drouin, comme diacre et sous-diacre.

Au départ, sous la direction de M. Hubert Moisan, fils, le deuil était conduit par ses frères, MM. Rosaire et Roland Gagnon; ses beaux-frères, MM. Robert Canuel et Marcel Duchesneau; ses oncles, MM. Adolphe Ducheneau, Richard Fournier, Xavier et Emile Gagnon; ses neveux Roger Canuel, Gaétan Gagnon, Gilles Ducheneau et Gilles Gagnon; ses cousins MM. Roland, Guy et Roger Lavoie, Ernest, Jean-Louis, André, Paul et Victor Gagnon, Richard Audy, Roméo, Marcel, Fernand et René Duchesneau. A la suite des membres de la famille nous remarquions, MM. Jos. Thivierge, Léon Drolet, A.-K. Laflamme, B. Goulet, Gérard Roy, Arthur Jobin, Jean Ferron, de Grand'Mère, Ludger Dubois, Odilon Moisan, et plusieurs autres dont les noms nous échappent.

L'inhumation eut lieu au cimetière St-Charles.

La Cie Hubert Moisan, 297, rue St-Joseph, avait la direction des funérailles.

PLESSISVILLE

Naissances

Mariette-Andrée, enfant de M. et Mme Hervé Rivard (Mariette Roy), Parrain, Emile Roy ; marraine, Fabiola Gingras.

—Joseph - Yvon - Jocelyn, enfant de M. et Mme Henri Talbot (Madeleine Beaudoin). Parrain, M. Alcide Provençal ; marraine, Yvette Beaudoin.

—Joseph - André - Yvon, enfant de M. et Mme Robert Rouleau (Annette Tanguay). Parrain, Emile Tanguay ; marraine, Alice Demers.

—Joseph - Jean - Renald, enfant de M. et Mme Hermas Drouin (Eva Laflamme). Parrain, M. Jean-Louis Jacques ; marraine, Jeanne d'Arc Laflamme.

—Marie - Denise, enfant de M. et Mme Réal Gingras (Cécile Rouleau). Parrain, M. Alphonse Gingras ; marraine, Florilda Payeur.

—Marie-Lise-Diane, enfant de M. et Mme Lucien Bergeron (Noëlla Morin). Parrain, M. Edmond Tremblay ; marraine, Alice Bergeron.

—Joseph - Léopold - Jean, enfant de M. et Mme Georges-H. Lemieux (Jacqueline Raynauld). Parrain, M. Léopold Raynauld; marraine, Blanche Gauthier.

—Joseph - Alfred - Gaétan, enfant de M. et Mme J.-B. Bécotte (Marie-Blanche Paradis). Parrain, M. Alfred Paradis ; marraine, Laura Skelling.

Funérailles de M. H.-P. Fouquette

Plessisville, (DNC) Récemment, ont eu lieu, à Plessisville, les funérailles de M. H.-P. Fouquette, décédé à l'âge de 26 ans et 5 mois, des suites d'un accident survenu sur le chemin de Princeville.

Le chef de police J.-J. Pomerleau ouvrait le cortège. Suivaient l'Union Musicale de Plessisville, dont le défunt faisait partie, et un détachement de Chevaliers de Colomb, un landeau de fleurs, sur lequel l'on remarquait les insignes de l'armée canadienne dont le défunt avait fait partie durant la dernière guerre. M. Fouquette avait servi outre-mer dans le Régiment de la Chaudière.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Alfred Boutet, curé, et M. l'abbé Nicole chanta le service, assisté de MM. les abbés Rancourt et J.-M. Ruel.

Le corbillard était escorté de quatre membres de l'Union Musicale, MM. P.-A. Laliberté, Gabriel Painchaud, Emilien Massicotte et R. Gamache.

Les porteurs de la dépouille mortelle étaient MM. A. Bélanger, A. Dubois, A. Bolduc, Fernand Bourque, Bernardin et J.-M. Boiduc. M. Hevin Girard portait la croix.

Conduisaient le deuil, le père du défunt, M. Wilfrid Fouquette; ses frères, Gaston, Marc, Claude, Yvon et Jacques; ses oncles, le R. P. Roland, P.M., MM. Edgar et Fernand Fouquette, Camille et Donat Rhéault, Pierre Charron, tous de Victoriaville. On remarquait aussi dans le cortège un fort groupe de Chevaliers de Colomb.

Le défunt laisse en outre pour pleurer sa perte, sa mère, Mme W. Fouquette ; ses soeurs, Yolande, Marielle, Raymond et Suzanne ; une belle-soeur, Mme Marc Fouquette, ainsi que plusieurs oncles et tantes.

Nos condoléances.

Mlle Irène Auger est de retour de Paris où elle a assisté à l'ouverture de l'exposition des artistes décorateurs, et elle a aussi visité la Suisse, la Belgique et les pays scandinaves.

BEAUCE-JONCTION

Nos malades

Mme Ernest Jacob est malade depuis quelques mois.

—Mlle Lucienne Jacob vient de subir une intervention chirurgicale à l'hôpital St-Luc.

—M. Georges Turcotte a subi une intervention chirurgicale à l'Hôtel-Dieu de Québec, récemment.

—Mme L.-Denis Jacob est à l'Hôtel-Dieu de Lévis.

—Mme Alfred Bourque est à l'hôpital de St-François d'Assise de Québec.

Nos voeux de prompt rétablissement.

Va-et-vient

Mlles Suzette et Monique Nadeau en promenade à Sherbrooke et Thetford, en fin de semaine.

—M. et Mme Henri Cloutier, de Montréal, a passé une semaine chez son père, M. Alfred Cloutier.

—Mme Lorenzo Cloutier de passage à St-Joseph.

—M. Robert Poulin, de Beauceville, travaille actuellement à Vallée-Jonction.

—M. et Mme Robert Cliche, d'Ottawa, sont venus passer quinze jours chez M. J. Demers.

—M. et Mme Edouard Labbé; en voyage d'affaires à Québec ces jours derniers.

—MM. Gérard Labbé, Henri-Paul Labbé et Gérard Cliche assistaient dernièrement à une soirée sportive à Frampton.

LAC SERGENT

Le tirage de la souscription au profit de la Mission et de l'Association Nautique du Lac Sergent a été fait dimanche dernier le 22 août et voici le nom des 3 gagnants :

M. François Pilote, domicilié à 476, 8ie Rue Limoilou, gagnant le Radio combiné. M. P.-E. Paquet, gérant de la Cie Paquet Ltée. Toutes nos félicitations de la part de l'organisation.

Pilules Dodd's POUR LES REINS
pour
MAL DE DOS
MAL DE TÊTE
L'IMPURETÉ DU SANG
DOULEURS RHUMATISMALES
ET LES TROUBLES DES REINS

Faites de l'argent dans vos heures de loisir

MACHINE À TRICOTER
"Auto Knitter"
La véritable machine à tricoter "Auto Knitter" vendue avec deux cylindres au choix : 60, 72, 80 ou 100 aiguilles. En usage dans des milliers de familles. Compagnie existant depuis plus de 30 ans. Livraison immédiate.
ASSORTIMENT COMPLET DE LAINE
AUTO KNITTERS & HOSIERY Ltd.
Agent autorisé
R. Lebel, 231, rue Ste-Hélène
Québec Tél. : 5-5985

SURPLUS DE GUERRE

SPÉCIAL

TAIES D'OREILLERS blanches avec Hemistish, la paire	1.50
DRAPS blancs de bonne qualité, 68 x 96, la paire	8.25
DRAPS blancs de très belle qualité, 81 x 99, la paire	9.65
COUVERTES 100% laine, dans les couleurs suivantes: bleu pâle, vert pâle, rose et blanche, chacune	6.50
COUVERTES en flanalette, 70 x 84, roses ou bleues, pour	4.19
10,000 COUVERTES de laine grise, neuves, 60 x 80, chacune	3.75
GANTS de travail en cuir de différentes qualité, avec poignet ou sans poignet, pour	1.55 à 1.90
PANTALONS de travail de différentes qualités, pour	3.25 à 3.75
PANTALONS en Tropical gris, 32 à 40, pour	5.30
CHEMISES de travail de différentes qualités et couleurs	1.40 à 1.75

MATERIEL A LA VERGE

ALPINE 39" long, bleu marin, noir ou brun, de très belle qualité, idéal pour la fabrication de robes de couvent. Spécial, la verge .. 1.49

FLANALETTE blanche, 36" large, la verge .. .51

FLANALETTE rayée, bleue ou rose, pouvant servir à la fabrication de pyjamas, 36" large. La verge .. .47 à .59

Nous avons un assortiment complet de coton jaune ou blanc de différentes qualités, à 36" de large, ainsi que Broadcloth de soie blanc.

Prix spéciaux pour COMMUNAUTES et MARCHANDS

TEL. : 2-6878 LOCAL - 13

DIVERS

CLASSEURS Acier, 4 tiroirs, 52 x 18 x 28.	
CLASSEURS Acier, 4 tiroirs, 52 x 15 x 28.	
CANISTRES à gaz, 5 gallons, chacune	2.90
RANGE FINDER, chacun	25.00
BAINS pour enfants, ch.	5.00
CEINTURES de sauvetage, chacune	3.50
BROSSE pour planchers, chacune	2.25
REVOLVER 38, Smith & Wasen, chacun	45.00
TARPAULIN 12' 8" x 7½, chacun	12.75
PIC, chacun	1.00
COFFRE d'acier, chacun	10.00
DRILL Atlas sur pied, chacune	175.00
AMIANTE de toutes sortes.	
FIBRE différentes épaisseurs.	
BASSIN, chacun	3.00
HOSE feu, 1½ pouce, au pied	.40
LITS, 2 étages, chacun	8.50
MATELAS Rayes, 30 x 72, chacun	5.75
MATELAS kakis, 30 x 72, chacun	5.25
TABLES pliantes, 30 x 72, chacune	5.40
CHAISES pliantes, ch.	2.25

S'adresser:

Entrepôt No 1 19 rue Ste-Marguerite Tél.: 2-8551

GENERAL EQUIPMENT ENR

MAINTENANT EN VENTE :

POUR PLUS DE $200,000.00 DE MATERIEL

PINCES Heamostatiques	1.50
OUVRE-BOUCHES, Denhart, neufs	5.00
PINCES à dents, assort.	4.00
CRACHOIRS pr dentistes	35.00
BALANCES à prescriptions, neuves	35.00
GAUZE bandage, 2 x 5, dz	.40
STRETCHERS	5.00
SHELL Dressings, grande, douzaine	.75
medium, douzaine	.50
petite, douzaine	.35
THOMAS Splint	2.50
STERILISATEURS pour dentistes	25.00
CANNES	.50
BEQUILLES neuves	2.00 et 3.00
LITS blancs d'hôpitaux	8.00
TABLES en bois avec 2 tiroirs	3.00
BOUCHONS de liège, no 1 à 16.	
TABLES d'opération "Universal"	50.00

et nombre d'autres articles d'hôpitaux de toutes sortes.

Une invitation spéciale est faite aux hôpitaux, cliniques, médecins, dentistes, et pharmaciens.

Une visite à nos magasins vous convaincra des valeurs offertes et des économies à réaliser.

Téléphone : 2-6878 – Local 2

QUEBEC MEDICAL LIMITED

19 rue Ste-Marguerite

33, rue DE LA COURONNE, **UNIVERSAL AUTO LIMITED** QUEBEC, Téléphone: 5-5113

GIROUX MOTOR SALES LTD., Beauport-Est, P. Q.
EMILE CANTIN, St-J.-Chrysostome, cté Lévis, P.Q.
GARAGE GEO. LACHANCE, St-David, Co. Lévis
ARMAND FOURNIER, Saint-Henri, cté Lévis, P.Q.
J.-EDMOUR BRETON, St-Charles, cté Bellechasse, P.Q.
J.-A. MALOUIN, Charny, Cté Lévis, P.Q.
ALPHONSE ARCAND, Portneuf, P. Q.
PAUL BLONDEAU, Loretteville, P.Q.
DANIEL MORIN, La Malbaie, Co. Charlevoix, P.Q.
PERRON AUTOMOBILES (ltée) Saint-Casimir, cté Portneuf, P.Q.
GARAGE SAINTE-CROIX, Sainte-Croix, cté Lotbinière, P.Q.

Haut-parleurs à St-Marc

Shawinigan, (DNC) L'église paroissiale de St-Marc sera bientôt dotée d'un système tout à fait moderne de haut-parleurs. M. le curé Eddie Hamelin nous a déclaré que l'acquisition et l'installation de ces haut-parleurs seraient défrayées par des quêtes spéciales faites à l'église.

ATTENTION ! ATTENTION !
POSITIVEMENT
votre DERNIERE CHANCE
L'EXPOSITION PROVINCIALE
vous donne jusqu'au 30 AOUT
pour acheter à l'avance vos
BILLETS D'ENTREE

$3,000.00 — 15 GRANDS PRIX
1er Prix — Automobile Pontiac
2e Prix — $200.00 en argent
3 Prix de $100.00 chacun
10 Prix de $50.00 chacun

Distribution : Dimanche soir, 12 sept. — en face du
PALAIS CENTRAL

Les gagnants ne devront pas nécessairement être présents.

24 DEPOSITAIRES en VILLE
Le Colisée et la Traverse de Lévis
vendent ces billets en séries

EPARGNEZ — FACILITEZ VOTRE VISITE A
L'EXPOSITION
3 au 12 SEPT.
2 BILLETS POUR $1.00

MARIAGE A RIVIERE BLEUE : Récemment avait lieu le mariage de M. Régent Ouellette de St-Eleuthère à Mlle Lauraine Mercier, de Rivière Bleue. (DNC—Estcourt)

Fête paroissiale à St-Narcisse

St-Narcisse Neubois (DNC) Une messe solennelle était chantée récemment, pour commémorer l'arrivée du premier curé résidant dans notre paroisse.

La famille Fradet rappelait aussi la mémoire de M. Jacques Fradet, un des pionniers de l'endroit, et le premier chantre de St-Narcisse.

Six filles survivent à M. Fradet; ce sont les RR. SS. Ste-Victoire et St-Henri, des RR. SS. Servantes du St-Coeur de Marie, Mmes Joseuph Nadeau, de Danville ; Pierre Gagné, de St-Narcisse ; Hubert Paradis et Albert Nadeau, de Montréal.

A cette occasion, des religieuses se rendirent à l'école du village pour donner une causerie sur la vocation.

NOS MISSIONS SUR LES ONDES
DIMANCHE
CKCV 4 h. 15 p.m.
CHRC 8 h. 30 p.m.
causeries missionnaires
(Ecoutez C.H.G.B. le vendredi à 8 heures)

"Dites-moi, docteur . . .
Comment peut-on savoir qu'un antiseptique est sûr et efficace?"

Depuis une dizaine d'années, l'efficacité et la sécurité de 'Dettol' ont été amplement démontrées dans des milliers de cas, dans les salles d'opération des hôpitaux, dans les maternités et les cliniques pour accidents. Dans les cas d'accidents sans gravité, dans les opérations majeures, partout où il y a risque d'infection, les médecins, les chirurgiens et les gardes-malades du Canada et de tout l'Empire britannique protègent leurs patients et se protègent eux-mêmes avec l'antiseptique moderne, le 'Dettol'.

L'expérience des hôpitaux doit vous servir de leçon. Quand il y a danger d'infection dans votre propre maison, servez-vous de 'Dettol' immédiatement. C'est un antiseptique non toxique, d'emploi facile et sûr et que vous pouvez laisser à portée, même là où il se trouve de jeunes enfants.

'DETTOL'
L'ANTISEPTIQUE MODERNE
DIVISION DES PRODUITS PHARMACEUTIQUES, RECKITT & COLMAN (CANADA) LIMITED, MONTREAL

La construction à Drummondville

Drummondville, (DNC) Après une enquête poursuivie avec la coopération des autorités municipales, nous apprenons que les six municipalités formant le grand Drummondville ont donné pour plus de deux millions de construction depuis le début de l'année. Partout dans ses environs, Drummondville voit naître et se développer des nouvelles rues, et même de nouveaux quartiers, semblant être de plus en plus destinée à une rapide et considérable expansion. En plus des agrandissements effectués par les industries locales qui ne sont pas incluses dans ces chiffres, un grand total de $2,222.000. aurait été voué à la construction de demeures modernes, à de nouveaux magasins de même qu'à l'érection de trois nouvelles institutions éducationnelles, l'Ecole des Arts et Métiers, l'Ecole St - Georges et le Drummondville High School.

Les listes fournies par les six municipalités se lisent donc comme suit. Cité de Drummondville, 105 logements, garages (8), magasins (3), écoles (2): $728,000; Ville St-Joseph: logements (62) magasins (7), garages (3), écoles (1): $512,000; St-Jean-Baptiste: logements (58), magasin (1), garage (1): $307,000; St-Simon, logements (52): $203.000; Driville - Ouest: logements (46) $305,000; Vill. Marcotte, logements (14), $102.000 et Village Ct-Charles: logements (35): $165,000.

Une excursion de fermières

Breakeyville (Spéciale) Le Cercle des Fermières de Breakeyville a fait une joyeuse excursion ces jours-ci à la Villa des Abbés à la Martinière.

Au nombre d'une trentaine, elles arrivèrent vers 10 heures du matin sur le terrain de la villa. Après une courte prière à la chapelle, elles consacrèrent quelques minutes à admirer le magnifique panorama qu'offre à cet endroit le majestueux St-Laurent et l'Ile d'Orléans.

Elles firent ensuite la visite des lieux. Les fortifications souterraines du vieux fort attirèrent particulièrement leur attention.

Un diner-causerie réunit à la même table la joyeuse troupe. Du chant, des jeux et une excusion aux petits fruits, si abondants dans ces lieux, occupèrent les excursionnistes une partie de l'après-midi.

Une collation fut servie vers 4 heures p.m. et il fallut songer au retour.

Toutes rapportèrent un souvenir inoubliable de ce pique-nique, se promettant de renouveller à l'occasion ce genre de promenade qui favorise l'intimité entre les membres.

Les Dames Fermières remercient les propriétaires de la Villa qui ont si généreusement prêté leur résidence d'été.

Les membres du Cercle remercient également les Directrices qui ont organisé le voyage.

ST-RAPHAEL

Départ.

Les paroissiens ont appris avec regret le départ de M. l'abbé Armand Lord, vicaire. M. l'abbé Léon Destroismaisons, professeur au collège de Ste-Anne, fait actuellement le ministère paroissial en attendant le successeur de M. l'abbé Lord.

Retour.

Mme Roland Clavet est de retour dans sa famille où elle est en convalescence.

Nos voeux de prompt rétablissement.

Mutation.

M. Welley Roy des Etats-Unis s'est porté acquéreur de la propriété de M. Marc Roy qui nous a quittés pour aller demeurer avec sa fille, Mme V. Dostie, à Scoth Down.

Soirée.

La soirée organisée par les dames fermières, pour la construction de l'église de Ste-Anne de la Pocatière a rapporté la somme de $228.00.

Soirée Lacordaire.

Une soirée, organisée par les cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc, avait lieu récemment à la salle paroissiale, sous la présidence de M. l'abbé J. Pelchat, aumônier.

Il y eut initiation et décoration. M. Garant de Sherbrooke, était le conférencier.

Cours.

Mlles Rachel Arbour et Rolande Bonneau, institutrices, sont allées suivre un cours de garde-malade à l'hôpital St-François d'Assise.

Le riz mêlé à l'eau peut servir à empeser les collets, et les bordures de dentelle.

Réception à la Maison du Souvenir

Les membres de la Légion Canadienne, succursale Drummondville, rendaient un vibrant hommage aux héros locaux de Dieppe et de Hong-Kong, samedi soir le 21 août à une grande réception offerte à la Maison du Souvenir. MM. Paul Arsenault, (D.C.M.) Albert Cloutier et Victor Morin, trois fils de Drummondville, héros de Dieppe, prenaient place à la table d'honneur en compagnie de MM. Sammy Shayne, P. Demers, Lloyd Doull, Harry Simpson, William Doull, Tom Smith, A. Tennier, W. Gardin et Murray Nicholson, tous de Drummondville, qui furent faits prisonniers à Hong-Kong le 25 décembre 1941 pour n'être libéré que le 15 avril 1945.

M. André Brouillette, vice-président de la succursale locale de la Légion Canadienne et représentant du président, M. W. H. Telling, ouvrit l'assemblée en rendant un touchant hommage à ces "défenseurs de nos libertés qui, plus que tout autre, de dire M. Brouillette, connurent les vrais sacrifices et les pires privations pour la sauvegarde des principes démocratiques". Excusant l'absence de M. Telling, M. Brouillette se fit porte-parole de tous les membres de la succursale locale pour se dire fier de voir,, dans ses rangs, des héros comme ceux qui furent honorés par cette réception. Il demanda par la suite à l'assistance d'observer deux minutes de silence en hommage au souvenir des nôtres qui tombèrent aux lignes de combat et en marque de respect pour ceux qui en sortirent sauf.

Après cette allocution, la soirée prit une note de gaieté et se poursuivit par un excellent programme de danse.

Promu gérant

Shawinigan, (DNC) M. Sylvio Lamirande, de Shawinigan Falls, depuis deux ans le représentant à Shawinigan Falls de la McCaskeys Systems Limited, vient de se voir confier un poste important par la direction de sa compagnie. En effet, M. Lamirande vient d'être promu gérant provincial de McCaskeys Limited.

Nos félicitations et nos meilleurs voeux de succès à M. Lamirande.

HENRI TURCOTTE, LTÉE

c'est le temps plus que jamais de vous procurer votre poêle pour l'automne et l'hiver qui viennent!

BEACH

NOTRE ASSORTIMENT DE POÊLES NE SAURAIT ÊTRE PLUS COMPLET

PRIX A PARTIR DE
$82.50 à $247.

Vous qui avez tant attendu . . . ne soyez pas désappointés ! Venez dès maintenant, tandis que nos assortiments sont complets, choisir le poêle que vous rêviez de vous procurer depuis longtemps. Nous recommandons tout spécialement les fameux poêles BEACH de réputation insurpassable. Vous aurez le choix de poêles à bois et à charbon, combinés à gaz, ainsi que poêles électriques.

Vous vous féliciterez d'avoir visité notre vaste assortiment de poêles, avant d'acheter.

Nous tenons aussi en magasin une collection versatile de poêles d'autres marques connues et aimées, dans une variété de modèles à des prix pour toutes les bourses.

Satisfaction garantie ou argent remis
Termes de paiement faciles si désirés
Entreposage gratuit pour livraison future
Transport payé par toute la province

Henri Turcotte LTEE
MARCHAND DE MEUBLES
80, ST-JOSEPH-QUÉBEC-TEL. 5-5125

LE MARCHAND DE MEUBLES LE PLUS PROGRESSIF DE QUEBEC

KING de la Gendarmerie Royale — Par Zane Grey

LES AVENTURES DE PAULINE

YVES LENSEIGNE — Par Don Dean

MARISE DUCLAU et sa famille — La raison véritable — Par McEvoy et Striebel

Bourses

Prix des bestiaux à travers le pays

Ottawa. (PC) Les offres records sur les marchés canadiens à la suite de la levée de l'embargo sur l'expédition de bétail aux Etats-Unis, ont eu pour effet de faire baisser les prix la semaine dernière d'un à deux dollars le cent livres, annonce le ministère de l'Agriculture dans son rapport hebdomadaire.

Par suite de diverses circonstances, y compris de lourdes offres, une vague de chaleur qui a diminué la demande et le fait que les acheteurs américains refusaient de payer les prix demandés, ont rendu le marché langoureux avec le résultat que chaque jour un bon nombre de têtes de bétail ne trouvaient pas preneur.

Tout cela a eu pour résultat de faire baisser les prix en général de $1. à $2.00 pour les bêtes à cornes à boucherie. Plusieurs têtes de bétail ont même été retournées à la campagne.

Les exportations, bien qu'assez volumineuses, n'ont pu remédier à la situation, les Etats-Unis subissant aussi une vague de chaleur et la demande pour les viandes a diminué.

Il y a eu une baisse générale de $1 à $2 dollars à Toronto où il y avait en vente 12,000 bêtes à cornes, un record. Les bouvillons de choix se vendaient $26-$27 et les bouvillons à boucherie $22 et moins tandis que les vaches à boucherie se vendaient $17.50. A Montréal, les prix ont baissé vivement particulièrement ceux des bouvillons et des génisses. Les bouvillons de bonne qualité cotaient jusqu'à $26.50 et les autres aussi bas que $23. Les vaches de bonne qualité se vendaient entre $17.-50 et $19.

Sur les marchés de l'ouest le bétail de qualité inférieure abondait et les prix ont baissé. A Winnipeg les prix ont baissé d'un dollar et les bouvillons de meilleure qualité cotaient $23-$24 et ceux de moyenne à bonne qualité $18-$22.

Les exportations de bêtes à cornes aux Etats-Unis se chiffraient à 9,460 têtes la semaine dernière et depuis la levée de l'embargo à 12,295 têtes. On a exporté 1,-668 veaux (3,594 en tout) et 979 moutons et agneaux (2,361 en tout).

SOUMISSIONS DEMANDEES

Pour vente de terrains et propriété. Chemin Ste-Foy, propriété de 11 logements avec grand terrain, bons revenus. Terrain Chemin Ste-Foy, coin Ave Brown, rue Père Marquette et Ave Brown.

S'adresser à JULES TRUDEL
212 RICHELIEU. Tél.: 3-0996

J.-N.-E. GRENIER, *prés.* J.-P.-E. RUEL, *vice-prés.*

SPECIALITES: Obligations Gouvernements, Municipalités, Inst. Religieuses, Utilités Publiques.

GRENIER, RUEL & CIE INC.

TELEPHONE: 5-6101, 71 RUE ST-PIERRE QUEBEC

Courtiers Valeurs de Placement

Téléphone: 2-7006

Gérard Delagrave
J.-A. McManamy
Olivier Samson

BARRY & McMANAMY

Membres de la Bourse de Montréal

Membres du Curb de Montréal

79-81 rue SAINT-PIERRE — QUEBEC

Transactions exécutées à Montréal — Toronto — New-York

BOURSE ET PLACEMENT

Exécutions d'ordre sur toutes les bourses

ACHAT ET VENTE D'OBLIGATIONS AUX MEILLEURS PRIX

Cours et renseignements sur demande

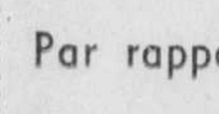
L. G. BEAUBIEN & Cie, Limitée

70 rue Saint-Pierre, Québec, Tél.: 2-1521

FERNAND PANNETON, gérant

Montréal — Trois-Rivières — St-Hyacinthe — Paris (France) — Ottawa — Shawinigan Falls — Bruxelles — Sherbrooke

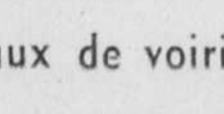
E.-J. CHARTIER & CIE ENR.



MARCHAND DE CHARBON

22, RUE ST-ROCH

TÉLÉPHONE 2-6895



Par rapport aux Travaux de voirie qui sont exécutés présentement dans la rue St-Jean, nos Autobus allant de L'EST A L'OUEST passeront par la rue D'Aiguillon jusqu'à nouvel ordre.

QUEBEC RAILWAY LIGHT & POWER, CO.

Le dollar canadien

New-York, (PC) Le dollar canadien a baissé de 1-16 de sou à un escompte de 7 7-16 pour cent en fermeture, hier, sur le marché des changes étrangers à New-York. La livre sterling était inchangée à $4.03 1-4.

La Commision de contrôle du change d'Ottawa maintient le dollar au pair à l'achat et à 1-2 pour cent de prime à la vente. La livre sterling à $4.02 à l'achat et à $4.04 à la vente.

Paris. (PC) Le "Napoléon", une ancienne pièce d'or française de 20 francs cotaient sur le marché libre de l'or 4,525 francs. L'Aigle américain, une pièce d'or des Etats-Unis de $10, valait 10,350 francs.

Réélection de M. C. R.. Whitehead

Trois-Rivières, — M. C.-R Whitehead, fondateur de la compagnie en 1907 a été réélu pour une quarante-deuxième année consécutive président de la Wabasso Cotton Co. Ltd, au cours de l'assemblée générale annuelle des actionnaires qui a eu lieu au bureau chef des Trois-Rivières.

Son fils M. William-J. Whitehead a été à la même assemblée réélu directeur gérant.

Les autres officiers réélus sont MM. Norman-J. Dawes, vice-président, Hugh Mackay de Rothesay N.-B., l'hon. Lucien Moraud, C.R., de Québec, M. Taylor Bailey de Montréal. A été élu directeur. M. O.-B. Thornton, de Montréal.

A une assemblée générale spéciale des actionnaires ceux-ci ont ratifié à l'unanimité le règlement spécial qui subdivise la capitalisation autorisée delacompagnie, capital de 105,000 actions communes sans valeur au pair, en 525,000 actions communes sans valeur au pair.

M. H.-W. Capel a été de nouveau nommé aux fondations de secrétaire-trésorier de la compagnie.

La Wabasso compte trois usine aux Trois-Rivières, à Shawinigan et à Grand-Mère dans la vallée du Saint-Maurice.

Recul des grains hier à Winnipeg

Winnipeg. (PC) Les options des grains sur le marché de Winnipeg avaient une tendance à la baisse hier, alors que les livraisons de la nouvelle récolte établissaient un nouveau sommet pour la saison courante et par suite de l'augmentation des ventes.

Le marché de l'avoine était bon par suite des achats faits par des intérêts américains et des expéditeurs. Ces derniers ont aussi acheté de l'orge. Des Américains ont également acheté du seigle. Il n'y eut aucune vente pour l'exportation.

GRAINS AU COMPTANT

AVOINE: No 2 c.w., .76; ex. 3 c.w. et 3 c.w., .75½; ex. 1 four. et 1 four., .75; 2 four., .69½; 3 four., .66½; sur rails, .74½.

ORGE: 1 et 2 c.w. 6-rangs, 1.14½; 1 et 2 c.w. 2-rangs, 1.09⅛; 3 c.w. 6-rangs, 1.04⅛; 1 four., 1.02¼; 2 four., 0.97⅛; 3 four., 0.94⅝; 2 c.w. jaune, 1.05¼; 3 c.w. jaune, 1.03¼; sur rails, 1.04.

SEIGLE: 1 et 2 c.w., 1.51½; 3 c.w., 1.50; rej. 2 c.w., 1.39; 4 c.w., 140; sur rails, 151¾.

Prix des oeufs et du beurre

Montréal. (PC) Les offres étaient de nouveau à la baisse pour les oeufs hier à la Bourse canadienne des denrées. Les prix ont baissé d'un centin la douzaine. Il n'y eut pas de vente. On a vendu 100 boîtes de beurre du Québec, 92 points à 68 1-2 cents la livre à comparer au même volume la veille.

Sur les marchés "ouverts", les prix des oeufs étaient à peu près stables après avoir baissé depuis plusieurs jours. La demande était bonne et les arrivages légers. Le beurre était tranquille et stable et le fromage inchangé, le fromage coloré de l'ouest a monté cependant d'une fraction de sou.

En petites quantités aux détaillants, les oeufs ont continué à baisser. Ceux de la catégorie A ont baissé de deux cents la douzaine, ce qui faisait une réduction de 8 cents durant la semaine.

Les pommes de terre étaient inchangés sur un marché stable. La demande restait modérée et les approvisionnements bons. Les arrivages sur rails comprenaient quatre chars et il y avait 16 autres chars sur la voie ferrée. Il y avait en plus 9,000 sacs en vente sur le marché Bonsecours.

Montréal, (PC). En fermeture sur la Bourse canadienne des denrées hier, le beurre du Québec, 92 points, se vendait 68 1-2 cents la livre. On a vendu 100 boîtes de beurre Québec, 92 points à 68 1-2 cents la livre. Les oeufs B. I. de l'est A-gros cotaient 51 cents la douzaine à l'offre; A-moyens 49 cents; A-poulettes 40 cents; E-B. 42 cents et E-C 32 cents. Les oeufs de septembre se vendaient 50 cents la douzaine. Le beurre d'octobre cotait 63 1-2 cents la livre et celui de novembre 68 1-2 cents la livre à l'offre.

Voici les prix tels que rapportés par le ministère fédéral de l'Agriculture:

Oeufs: caisses gratuites, A-gros 52 cents; A-moyens 50 cents; A-poulettes 40-42 cents; B. 40-43 cents; C-32 cents. Arrivages: 1,156 caisses.

Beurre: prix de gros, Québec No 1, pasteurisé, 68 1-2 cents la livre. Arrivages courants, Québec No 1, pasteurisé 67 3-4; No 2, 66 3-4; première qualité de beurrerie, prix de gros, 70-70 1-2 cents la livre; en tinette 69 cents. Arrivages: aucun.

Fromage: arrivages courants, blanc de l'ouest 30-30 1-16; blanc du Québec, 30. F.O.B. fabrique. Prix de gros pour l'exportation, blanc de l'ouest 30 13-16 - 31; blanc du Québec 30 13-16 - 31. Prix domestiques, blanc de l'ouest 33 3-4; coloré 35 cents. Aucun autre prix disponible. Arrivages: 7,048 boîtes.

Pommes de terre: Québec No 1, sac de 75 livres, nouvelles 1.25-1.35 le sac; No 2, 80-90 cents; N.-B. No 1, 75 livres, $1.50-1.60.

Bourse de New-York

Cours fournis par Barry & McManamy, membres de la Bourse de Montréal 79-81, rue Saint-Pierre, Québec.

Séance du 27 août 1948

Titres	Ferm. préc.	Haut	Bas	Ferm.
Allied Chemical	187	187½	187½	187½
American Can	81⅞	81⅞	81⅞	81⅞
Am & Foreign Pow	3¼	3⅛	3⅛	3⅛
Amer Locomotive	21½	21¾	21¾	21¾
Amer Smelting	59½	59½	59½	59½
Amer Tel & T	154⅜	154½	154⅜	154⅜
Anaconda Copper	36⅞	37⅛	37	37⅛
Atchison Railway	116¼	116½	116¼	116½
Bethlehem Steel	35¾	36¼	35½	36⅛
Canadian Pacific	15¼	15¼	15¼	15¼
Chesapeake & Ohio	38⅛	38⅝	38⅜	38⅝
Chrysler	58¾	59	58¾	59
Coca-Cola	154⅞	154¼	154⅜	154⅞
Columbia Gas	12⅞	12⅞	12⅞	12⅞
Comm & Southern	3⅛	3⅛	3⅛	3⅛
Cons Edison N Y	23⅞	23¾	23⅝	23¾
Corn Products	62	62	62	62
Curtis Wright	10	10	10	10
Eastman Kodak	43⅞	43⅞	43⅞	43⅞
Elec Power & Lgt	21⅛	21⅜	21⅜	21⅜
General Electric	39⅜	39¼	39¼	39⅜
General Foods	39⅞	39⅞	39⅞	39⅞
General Motors	63⅜	63⅝	63⅜	63⅝
Gillette Safety	33	33	33	33
Goodyear Tire	45⅛	45⅛	45⅛	45⅛
Graham Paige	3⅞	3⅞	3⅞	3⅞
Inter Harvester	29½	29½	29½	29½
Inter Nickel	31⅜	31⅜	31⅜	31⅜
Inter Paper	59⅜	59⅞	59⅜	59⅞
Johns Manville	35⅜	35⅜	35⅜	35⅜
Kennecott	59¼	60	59¼	60
Loew's Inc	16¾	16⅜	16¾	16¾
Montgomery Ward	54¾	55	54½	55
Nash Kelvinator	18⅛	18	18	18
Nat Distillers	19⅛	19¼	19¼	19¼
National Steel	96¼	96¼	96¼	96¼
N Y Central	17½	17½	17⅜	17⅜
North Amer Co	15⅜	15⅜	15⅜	15⅜
North Pacific	...	22⅝	22⅝	22⅝
Packard Motors	4⅞	4⅞	4¾	4⅞
Procter & Gamble	68	68	68	68
Radio Corp	11⅞	12⅛	12	12⅛
Republic Steel	29	29	29	29
Sears Roebuck	38¾	38¾	38¾	38¾
South Pacific	60⅛	60⅜	59½	60⅜
Stan G & E 4 priv	...	22⅞	22⅞	22⅞
Stand Oil of Cal	64	64	64	64
Stand Oil of N J	78½	78⅝	78⅜	78⅝
Texas Corp	57⅞	57⅞	57⅞	57⅞
Union Carbide	40⅞	41⅜	41⅜	41⅜
Union Pacific	91	91	91	91
United Aircraft	26½	26⅞	26⅝	26⅞
United Corp	3⅛	3⅛	3⅛	3⅛
U S Steel	78⅛	79⅜	78½	79⅜
Virginia Chemical	12¼	12¼	12¼	12¼
West Electric	27⅝	27⅝	27⅝	27⅝
Woolworth	46	46	46	46

Volume des ventes: 540,000 actions.

Les décorations espagnoles du Moyen Age contiennent fréquemment des motifs maures et chrétiens.

PROLONGATION DE DELAI

ON fait savoir par les présentes que le délai fixé pour la réception des soumissions pour "Reconstruction du quai, Saint-Jean, I.O., P.Q.", est prolongé jusqu'à trois heures de l'après-midi (heure avancée de l'Est), le mercredi premier septembre 1948.

Par ordre,
J. M. SOMERVILLE,
Secrétaire.

Ministère des Travaux Publics,
Ottawa, le 23 août 1948.

L'INDICE DES MINES

Londres, (Reuters) L'indice des mines d'or de l'Afrique du Sud a monté de 96.8, hier, à la Bourse de Londres.

Les papeteries sont en vedettes

Montréal. (PC) Les papeteries étaient en vedette hier à la Bourse et au Curb de Montréal alors que les valeurs ont continué à monter sur un marché léger. Les changements étaient étroits mais quelques titres ont enregistré des gains d'un point ou un peu plus. Le roulement des mines a augmenté vivement durant l'heure finale mais elles n'ont pu annuler les pertes subies auparavant.

Les ventes industrielles étaient d'environ 19,700 actions, une augmentation de 1,200 actions sur jeudi. Le roulement dans la section minière fut de 122,500 actions à comparer à 75,200 actions durant la séance précédente.

Dan la section des papeteries, Brown privilégié a avancé de 1 1-2 point à 111 1-2, International Paper de 1 1-4 à 66 et St. Lawrence Paper, premier privilégié d'un point à 81. D'autres de ce groupe ont enregistré des gains de fractions de point. Les métaux étaient tranquilles et plus fermes avec International Nickel et Noranda qui ont avancé chacun de 1-4 de point; de 3-4 de point à 115 mais Aluminium a fléchi de 1-4 de point à 60. Shawinigan a avancé de 1-8 de point à 22 1-2 et Bell de 1-2 point à 170 dans la division des utilités tandis que Brazilian a fléchi de 19 7-8.

Sur 137 titres inscrits sur les deux marchés, 50 ont monté, 38 ont baissé et 49 n'ont subi aucun changement. On a enregistré deux nouveaux sommets et trois nouveaux bas ont été établis.

Bourse de Montréal

Séance du 27 août 1948
Cours fournis par la Presse Canadienne

Ventes	Titres	Haut	Bas	Ferm.
366	Abitibi	17¼	17	17¼
160	Do $1.50 priv	20¼	20⅛	20¼
59	Do priv	37½	37½	37½
40	Algoma	45	44¾	44¾
100	Aluminium	60	60	60
50	Aluminum priv	25	25	25
25	Argus	6¾	6¾	6¾
5	Asbestos	26	26	26
50	Bathurst	21⅛	21⅛	21⅛
111	Bell Telephone	170	170	170
630	Brazil Traction	20	19⅞	19⅞
25	Brit Am Oil	23	23	23
55	B C Electric priv	10⅞	10⅞	10⅞
500	B C Forest	3⅝	3⅝	3⅝
50	B C Power	26	26	26
200	Do "B"	3⅛	3⅛	3⅛
25	Build Products	33	33	33
30	Canada Cement	21¼	21¼	21¼
55	C North Power	9½	9½	9½
15	Canada Steamsh	12½	12½	12½
50	Do priv	37¼	37¼	37¼
295	Can Breweries	21¼	21⅛	21¼
15	Cdn Can	20	20	20
50	Can Celanese	82	82	82
50	Do 1.75 priv	38½	38½	38½
175	C Alcohol "A"	12½	12⅛	12½
150	Sdn Locomotive	22¾	22½	22¾
532	Can Pac Ry	17¾	17⅜	17⅝
230	Smelters	115	114½	115
25	Dist Seagrams	18	18	18
25	Dominion Bridge	29	29	29
205	Dom Coal priv	20½	20	20½
100	Dominion Fnd	25¼	25⅛	25¼
161	Dom S & C "B"	16¼	16¼	16¼
25	Dom Store	23	23	23
5	Dom Tar V T	25½	25½	25½
155	Dom Textile	11⅞	11⅞	11⅞
25	Eddy "A" priv	18¼	18¼	18¼
50	Fam Players	16¼	16¼	16¼
45	Gatineau	18	18	18
100	Hamilton Bridge	8½	8½	8½
15	Hudson Bay	51	50¾	51
7722	Imp Oil droits	1.30	1.25	1.30
1054	Imperial Oil	15⅝	15½	15⅝
100	Imperial Tobacco	13	13	13
135	Ind Acceptance	22¾	22¾	22¾
470	Inter Nickel	36½	36	36¼
675	Inter Paper	66	65¼	66
735	Inter Pete	13⅜	13¼	13⅜
200	Inter Utilities	12¾	12¾	12¾
50	Labatts	24	24	24
25	Lake of Woods	28	28	28
10	Do priv	160	160	160
10	Laura Secord	14½	14½	14½
75	Lindsay	16	16	16
100	MacMillan "A"	10¼	10¼	10¼
200	Do "B"	8¾	8¾	8¾
455	Massey Harris	21¼	20⅞	21⅛
300	McColl Front Oil	12¾	12¾	12¾
225	Nat Breweries	38	38	38
25	Niagara Wire W	23	23	23
240	Noranda	48¼	48	48¼
680	Ottawa Electric	44¼	44	44¼
10	Penmans	64	64	64
100	Placer Dev So'	23	23	23
75	Power Corp	15½	15¼	15¼
50	Price	60⅛	60⅛	60⅛
5	St Law Corp nouv	10½	10½	10½
150	Do 1 priv	26½	26½	26½
100	Do 2e priv	14¾	14¾	14¾
170	St Law Paper 1er p	81	80	81
270	Do 2e priv	43¼	43¼	43¼
245	Shawinigan	22½	22⅜	22½
5	Sherwin Wms pr	155	155	155
100	Stand Chem	6¾	6¾	6¾
50	Steel	79	79	79
10	Tuckett priv	160½	160½	160½
110	Wabasso	10	10	10
5	Winnipeg Elec	26¾	26¾	26¾
	BANQUES			
185	Commerce	22¾	22⅝	22¾
260	Nouvelle-Ecosse	36	36	36

CHARGEMENT DE WAGONS

Ottawa. (PC) Les chargements de wagons se sont élevés à 80,-254 pour la semaine finissant alors qu'ils étaient de 75,971 la semaine précédente et de 76,607 durant la même semaine l'année dernière.

Les chargements de bestiaux, de charbon et de matériaux de construction ont dirigé l'avance, avec de substantiels gains.

Prix irréguliers à Toronto

Toronto. (PC) Les prix étaient mixtes sur un marché tranquille hier à la Bourse de Toronto. Les titres industriels ont monté vers la fin de la séance tandis que les mines d'or ont faibli tranquillement durant la journée. Les métaux étaient stables et les huiles de l'ouest avaient un ton faible.

Les papeteries marchaient de l'avant dans le groupe industriel et ont gagné des fractions de point durant l'heure finale. Les liqueurs ont aussi monté tandis que les aciéries étaient stables avec des gains et des pertes. Dominion Stores, Fanny Farmer et Neilson privilégié ont fléchi dans le groupe des aliments. Brown privilégié a avancé de 1 1-2 point à 112 et Canadian Breweries, Distillers Seagrams ont gagné 1-4 de point. Federal Grain, Maple Leaf Milling, Massey-Harris et Toronto Elevators ont avancé dans la section agricole.

Les mines seniors avaient une tendance à la baisse et les juniors ont évolué irrégulièrement. Hollinger a gagné 15 cents à $9. et Eldona de cinq cents. Base Metals Corporation a fléchi de 1-2 point et Consolidated Smelters a gagné 1-2 point. Foothills a perdu 20 cents et d'autres huiles de l'ouest ont fléchi. Home Oil a cependant gagné 10 cents.

Les titres industriels ont enregistré 31 gains, 22 pertes tandis que 32 n'ont subi aucun changement. Les mines d'or comptaient 42 gains, 35 pertes et 40 inchangées. Les métaux ont inscrit 9 gains, 11 pertes et 9 inchangés. Les huiles de l'ouest 4 gains, 8 pertes et 6 inchangés.

Curb de Montréal

Séance du 27 août 1948
Cours fournis par la Presse Canadienne

Ventes	Titres	Haut	Bas	Ferm.
50	Acme	10½	10½	10½
125	Atlas	12⅝	12⅝	12⅝
810	Brown Co	4¼	4¼	4¼
63	Do priv	111½	110¾	111½
75	Burnett	7	6¾	6⅞
25	Con Foods	9½	9½	9½
25	Con Light	35⅛	35⅛	35⅛
6	Con P & P Inv	2.00	2.00	2.00
35	Cdn Vickers priv	150	150	150
185	Cdn West Lumber	4⅛	4⅛	4⅛
200	Chateau Gai	9¾	9¾	9¾
100	Claude Neon	.30	.30	.30
1011	Com Alcohol	7½	7⅜	7½
⅛ 50	Cons Litho	28	28	28
1992	Cons Paper	19⅝	19¼	19⅝
100	Donnacona	21	21	21
55	Ford "A"	24⅝	24⅝	24⅝
155	Fraser	60	59	60
50	Gt Lakes Paper	17¾	17⅜	17¾
100	Lambert	10	10	10
50	Lowney	17½	17½	17½
510	Maple Leaf	14½	14⅜	14½
340	Minn & Ontario	24	24	24
150	Paul Service	15	15	15
200	Russell	17	17	17
460	Southmount	.40	.40	.40
4	Stand Clay	13	13	13
20	Woods Mfd	40	40	40
	MINES (en cents)			
2500	Aubelle	14	10	14
5500	Base Metals	27½	26½	27½
1000	Bobs Lake	9¾	9¾	9¾
900	Candigo	19	19	19
5500	Cortez Explor	8½	8	8
100	Dome	16¾	16⅛	16⅛
3900	Eldona	111	100	105
19500	El Sol	19⅞	14	19⅞
1300	Found Lake	2	2	2
500	Hollinger	890	890	890
1000	Joliet Quebec	47	36	47
15200	Louvicourt	62	59	62
1100	Macdonald	59	58½	59
800	New Calumet	169	169	169
700	Normetal	295	292	292
100	O'Brien	170	170	170
6000	Que Manganese	15½	15	15½
11500	Santiago	10	8½	9
50	Sigma	660	660	660
100	Sherritt	235	235	235
100	Stadacona	52	52	52
20000	Vinray	3	2⅛	2⅞
	HUILES (en cents)			
400	C & E Corp	500	500	500
3500	Cons Homestead	14	14	14
800	Gaspe	173	171	173

dustrielles et 122,500 minières.

Prix de gros

À MONTREAL
(par la Presse Canadienne)

Blé Northern No 1	$2.00
Blé Northern No 2	1.92
Par boisseau, entreposé à Fort-William	
FARINE DE BLE DU PRINTEMPS	
Première patente	$9.10
Seconde patente	8.50
Par baril, en charges de wagons sur rails, moins dix cents comptant	
GRAINS MOULUS A ENGRAIS	
Son	$57.50
Gru rouge	59.50
Gru blanc extra	62.50
Par tonne, sujet à un escompte de 25 cents au comptant.	
Foin pressé, No 2, "Timothy".	
Avoine roulée sac de 80 livres, livrée au commerce	3.15
par tonne Fob Montréal	23.00
Paille d'avoine	21.00
VOLAILLES	
Dindes, catégorie "A"	$0.52
Dindes, catégories "B"	0.50
Dindes, catégorie "C"	0.40
Poulets engraissés au lait, "A"	0.52
Poulets engraissés au lait, "B"	0.48
Pour des sujets de 5 livres et plus,	
Volailles fraîches, catégorie "A"	0.44
Volailles fraîches, catégorie "B"	0.42
Volailles fraîches, catégorie "C"	0.28

N.-B. — Tous les prix ci-dessus représentent des prix de gros pour des volailles non emballées; pour les volailles emballées; pour les volailles embalées, l'on doit ajouter deux cents.

OEUFS EN CARTONS

Catégorie A-gros	$0.61
Catégorie A-moyens	0.59
Catégorie A-poulettes	0.52
Catégorie "B"	0.50
Catégorie "C"	0.40

Deux cents de moins pour les prix des oeufs en vrac.

EVALUATION D'ASBESTOS

Asbestos, (PC) Les nouvelles constructions sont en grande partie responsable de l'augmentation de $762,043 de la valeur de la propriété de cette municipalité du comté de Richmond durant la dernière année fiscale.

Le rôle d'évaluation soumis au conseil de ville, à son assemblée indique une évaluation municipale totale de $5,099,433.

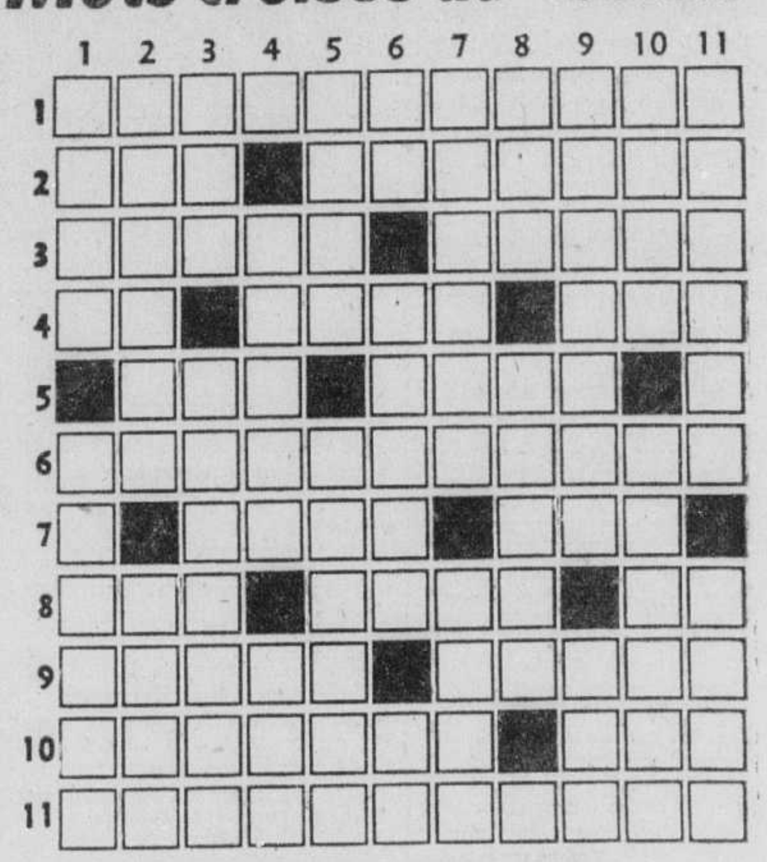
Bourse de Toronto

Séance du 27 août 1948
Cours fournis par la Presse Canadienne

Ventes	Titres	Haut	Bas	Ferm.
260	Abitibi	$17⅛	17	17⅛
200	Do priv	$20⅜	20⅜	20⅜
160	Acadia Sugar	$19½	19½	19½
125	Algoma	$44¼	44¼	44¼
100	Alum of Can priv	$25⅛	25⅛	25⅛
9000	Aubelle	.12½	.10⅝	.12½
4900	Anglo Cdn	2.50	2.48	2.50
1000	Apex	.04¼	.04¼	.04¼
1000	Area	.13	.13	.13
50	Argus	$7	6⅞	6⅞
1500	Astoria	.07	.07	.07
210	Atlas Steel	.12⅜	.12½	.12⅜
1000	Aumaque	.16	.16	.16
200	Aunor	3.20	3.20	3.20
219	Banque de Mont	$27⅛	27⅛	27⅛
100	Banque N.-Ecosse	$35½	35½	35½
1000	Banq de Toronto	$34	34	34
10500	Base Metals	.27	.26¼	.27
2500	Beaulieu	.09½	.09	.09
174	Bell Telephone	$170	169½	170
3500	Bidgood	.15	.14	.14
1750	Bobjo	.11	.11	.11
1300	Bordulac	.29	28	28
1000	oBycon	.03	.03	.03
225	Brazilian	$20	19¾	19¾
100	Brit Am Oil	$23	22⅞	23
300	B C Forest	$3¾	3⅝	3⅝
2000	Brit Dominion	.22	.22	.22
1000	Buffadison	.18	.18	.18
100	Buff Ank	1.65	1.65	1.65
3700	Buff R I.	.06¾	.06½	.06½
2100	Cal & Edm	.530	5.05	5.20
1000	Sallinan	.11	.11	.11
210	Banque de Comm	$22¾	22½	22¾
445	Cdn Breweries	$21⅜	21	21¼
45	Cdn Car "A"	$16½	16⅜	16⅜
300	C Alcohol "A"	$12½	12¼	12½
660	Can Pac Ry	$17⅝	17½	17⅝
100	Castle Treth	1.55	1.55	1.55
650	Cent Pat	1.30	1.28	1.30
3050	Cent Porcupine	.15	.15	.15
1000	Chem Research	.33	.31	.33
1000	Cheskirk	.04½	.04½	.04½
600	Chesterville	2.45	2.43	2.45
1000	Citralam	.02½	.02¼	.02¼
500	Cochenour	1.80	1.75	1.80
350	Cochrane "A"	$14	14	14
3000	Cons Homestead	.14½	.14	.14
100	Cons Smelters	$114½	114½	114½
1200	Conwest	1.23	1.20	1.23
5	Crown Trust	$114	114	114
3000	Daragon	.07¾	.07¼	.07¾
5800	Discovery	.29½	.27½	.29½
100	Dist Seagrams	$18¼	18¼	18¼
1500	Div IInt	.40	.38	.38½
345	Dome Mines	$16	16	16
125	Dom Foundry	$25¼	25¼	25¼
125	Dom Textile	$12	11⅞	12
1700	Dulama	.19	.19	.19
2500	Duvay	.04½	.04½	.04½
550	E Malartic	1.36	1.35	1.35
300	E Sullivan	2.60	2.60	2.60
1350	Elder	.31	.31	.31
42300	Eldona	1.12	1.02	1.08
12000	El Sol	.20	.15	.19
350	Eureka	1.85	1.84	1.84
100	Fed Grain	$5⅞	5⅞	5⅞
220	Ford "A"	$24¾	24⅝	24¾
200	Frobisher	1.80	1.80	1.80
15	Gat Pow priv	$105	104½	105
800	Giant	4.75	4.65	4.75
2000	Gillies	.08	.08	.08
3000	God's Lake	.56	.55	.56
1500	Gold Eagle	.04	.04	.04
700	Golden Manitou	2.65	2.65	2.65
1000	Goldvue	.10¼	.10¼	.10¼
5	Goodyear	$112	112	112
255	GL Paper	$$18	17¾	17¾
1200	Guyana	.88	.88	.88
1300	Gulf Lead	1.45	1.45	1.45
200	Hallnor	3.55	3.50	3.50
11000	Hard Rock	.23	.21	.23
14300	Heva G M	.12	1.0½	.12
100	Hinde	$19½	19½	19½
210	Hollinger	9.00	8.95	9.00
450	Home Oil	8.25	8.20	8.25
2000	Hosco	.33	.33	.33
5100	Howey	.24	.22	.23
285	Hudson Bay	$50¾	50½	50¾
1175	Imperial Oil	$15¾	15½	15¾
35305	Do droits	1.30	1.25	1.25
205	Imp Tobacco	$13	12⅞	12⅞
390	Inter Nickel	$36	36	36
2591	Inter Pete	$13⅜	13¼	13¼
3100	Int Uranium	.46½	.45	.46½
1000	Jack Waite	.08	.08	.08
6200	Joliet	.46	.45	.45
1500	Kelore	.17	.17	.17
225	Kerr Add	$13	13	13
15700	iKrk Gold	.10	.09	.10
1100	Kirk Lake	1.28	1.26	1.28
200	Labrador	5.60	5.60	5.60
1020	L Dufault	.76	.76	.76
140	Lake Shore	$11	11	11
100	La Luz	2.30	2.30	2.30
1000	Lapa Cad	.04¾	.04⅝	.04¾
2000	Larler U	.03⅛	.03⅛	.03⅛
1923	Lebel	.04¾	.04⅝	.04⅝
500	Leitch	1.11	1.11	1.11
1600	Little L L	.71	.70	.71
17900	Louvicourt	.62	.60	.62
725	Macassa	2.28	2.28	2.28
1000	Macdonald	.60	.60	.60
2500	MacLeod	.86	.85	.85
300	MacMillan "B"	$8⅝	8⅝	8⅝
300	Madsen	2.35	2.35	2.35
1100	Mal G F	1.70	1.68	1.70
5000	Man & East	.02	.02	.02
560	M L Milling	$14½	14¼	14½
805	Massey Harris	$21	21	21
500	McDoug	.13½	.13½	.13½
65	McIntyre	$55	55	55
500	McKenzie	.34	.34	.34
1000	McMarmac	.09⅞	.09⅞	.09⅞
1300	McWatters	.12	.12	.12
6000	Mid Cont	.06¼	.06	.06
3100	Mining Corp	9.60	9.20	9.60
200	Nat Steel Ca	$23¼	23⅛	23⅛
800	Negus	2.10	2.07	2.07
20	Neilson priv	$102¾	102½	102¾
6690	New Calumet	1.69	1.63	1.66
2231	New Jason	.51	.51	.51
2000	New Pacalta	.09	.08	.08
4000	New Norzone	.15	.14¾	.15
1500	New Rouyn	.25	.25	.25
2500	Nicholson	.10	.10	.10
100	Nipissing	1.25	1.25	1.25
230	Noranda	$48¼	48	48
1000	Nordon	.15	.15	.15
3525	Normetal	2.95	2.91	2.91
1000	Norpick	.05½	.05½	.05½
2000	Norseman	.05	.04⅞	.05
3500	North Inca	.39	.38	.39
1200	O'Brien	1.72	1.70	1.70
1500	Ogama	.50	.50	.50
800	Okalta	1.25	1.25	1.25
6500	O'Leary	.10	.10	.10
1300	Osisko	.62	.60	.60
100	Pac Pete	1.30	1.30	1.30
300	Pamour	1.15	1.15	1.15
1500	Paramoque	.05	.05	.05
7000	Paymaster	.37	.35	.37
1300	Pen Rey	.12	.12	.12
2000	Piccadilly	.05	.04½	.05
525	Pickle Crow	1.82	1.82	1.82
100	Pioneer	2.40	2.40	2.40
2300	Porc Reef	.45½	.44	.44
270	Powell River	$44½	44¼	44½
200	Press Metals	$13½	13½	13½
1100	Preston	1.60	1.55	1.57
2000	Que Labrador	.68	.67	.68
800	Que Manitou	.77	.77	.77
2345	Queenston	.42½	.40	.40
112	Quemont	$14	14	14
300	Reeves	1.80	1.80	1.80
1000	Richmac	.14	.14	.14
80	Rob Little	$10½	10¼	10½
2000	Rochette	.10	.10	.10
2500	Royalite	$28	27	27
1000	Rupununi	.10	.10	.10
25	Russell	$17⅝	17¼	17¼
150	S L Pap 2e p nou	$14¾	14½	14½
500	San Antonio	3.25	3.20	3.25
2000	Senator	.44	.43	.43
400	Sheep Creek	1.15	1.14	1.14
655	Sherritt	2.35	2.32	2.33
1700	Silanco	.49	.49	.49
3700	Silver Miller	.33	.31	.33
25	Simpsons "A"	$28⅝	28⅝	28⅝
205	McColl Fr Oil	$12⅞	12⅞	12⅞
2500	Siscoe	.38	.38	.38
1700	Springer	1.36	1.34	1.36
500	Steep Rock	1.95	1.93	1.93
200	Sullivan	1.20	1.20	1.20
1000	Surf Inlet	.12	.12	.12
200	Taylor Pearson	$4½	4½	4½
2200	Teck Hughes	2.45	2.35	2.45
1900	Thom Lund	.27	.27	.27
2000	Thurbois	.07	.06	.06
200	Tor Elev	$11½	11½	11½
15	Tor Mrge	$100	100	100
1000	Torbit	.83	.82	.83
10	United Corp "A"	$30	30	30
60	Do "B"	$21	21	21
1525	Un Keno	1.40	1.36	1.37
2000	Upper Canada	1.60	1.58	1.60
300	Ventures	5.85	5.85	5.85
2750	Waite	9.00	8.80	9.00
125	Walker	$26⅝	26⅝	26⅝
4000	Wekusko	.10½	.10	.10
5	Weston priv	$99	99	99
230	Winnipeg Elec	$26¾	26¾	26¾
100	Wright Harg	2.60	2.60	2.60
	CURB			
295	Brown Co priv	$112	110½	112
50	Cdn Vickers pr	$150	150	150
1225	C W Lumber	$4½	4⅛	4¼
100	Coast Copper	1.25	1.25	1.25
2050	Con Paper	$19¾	19⅛	19¾
75	Dom Bridge	$29	28¾	29
225	Foothills	3.00	2.80	2.80
850	Int Paper	$66¼	65	66
310	M & Ont Paper	$24⅛	24⅛	24⅛
100	Pend Oreille	4.05	4.05	4.05

Total des ventes: 426,000 actions.

Mots croisés du "Soleil"



SOLUTION DU PROBLEME PRECEDENT

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	S	A	H	A	R	A	■	G	R	A	M
2	E	R	I	G	E	R	■	R	A	V	I
3	P	A	L	E	S	■	T	A	M	A	R
4	■	■	E	N	S	O	R	C	E	L	A
5	M	E	■	T	E	T	I	E	R	E	S
6	U	M	E	■	M	A	S	■	A	N	S
7	R	E	M	B	O	I	T	E	■	T	E
8	A	R	P	E	N	T	E	N	T	■	■
9	L	I	E	N	S	■	S	T	A	R	S
10	E	S	S	E	■	O	S	E	R	A	I
11	S	E	E	S	■	B	E	S	E	T	S

HORIZONTALEMENT

1—Avec malignité.
2—Gros perroquet — Mesurerai à l'aune.
3—Ingénieur, né à Besançon en 1854 — Femme d'Odin.
4—Prép. dans — Aie une valeur de — Pic des Pyrénées.
5—Tête d'une tige de blé — Vallée espagnole, dans les Pyrénées.
6—Deviennent grand.
7—Défaille par l'effet d'une émotion — 23e lettre de l'alphabet grec ancien.
8—Ville du Pérou — Riv. d'Allemagne — Pron. personnel (2e pers. sing.)
9—Dégarnit d'habits — Commune du Nord.
10—En proie à la peur — Général américain.
11—Ouvriers qui sertissent.

VERTICALEMENT

1—Petit amas d'eau dormante — qui donnent des conseils (fig.)
2—Se dit d'un bâtiment qui s'affaisse — Bolet comestible.
3—Fatigué — Nom scientifique du pavot.
4—Imbiba de vin — Posséda.
5—Grande fête — Forme slave de "Démétrius".
6—Sans ornement — Femelles des sangliers — En les.
7—Séjour des âmes après la mort — Chef-lieu d'arrondissement (Gard.)
8—Vaste amas d'eau salée — Monnaie d'argent turque.
9—Instruments de chirurgie — Choisi par l'élection.
10—Action de nager — Combiner au nitre.
11—Marquât de bandes semblables à celles de la peau du tigre — Affaiblis.

OBLIGATIONS CANADIENNES

Cours fournis par l'Association des courtiers en obligations du Canada et transmis à Québec par fils privés de la Presse Canadienne
SEANCE DU 27 août 1948

Obligations du Dominion		
3 1 juin 50-55	101¾	102½
3 pc Perp	99	99¾
3 1 juin 53-58	102	102½
3¼ 15 nov 48-51	100¼	..
3¼ 1 juin 56-66	102½	....
4½ 1 nov 48-58	100¼	
4½ 1 nov 49-59	103	103¾
Emprunts de guerre et de la		
3¼ 52 (1e G)	102⅞	
3 52 (2e G)	101¼	102
3 51 (1e V)	103	..
3 54 (2e V)	103⅝	104⅛
3 56 (3e V)	103⅝	104⅛
3 57 (4e V)	102⅝	103⅛
3 50 (6e VV)	101⅝	102⅝
3 60 (6e V)	100⅞	101⅝
3 62 (7e V)	100¼	100⅞
1¾ 48 (7e V)	100	
3 63 (8e V)	100½	100⅞
1¾ 49 (8e V)	100¼	
3 66 (9e V)	100	100¾
1¾ 50 (9e V)	100¼	...
Garanties par le pays		
CNR 3 54-59	100¾	101¾
CNR 2¾ 67	96½	98
CNR 4½ 51	115¼	....
CNR 4¾ 55	120½	..
CNR 4½ 57	121¼	
CNR 5 54	112	113½
CNR 5 49-69	107	..
CNR 4½ 56	120	..
CN Wiss 5 55	121	..
GTP LS 4 55	118¾	....
GTP 3 62	107½	..
M Har 5 49-69	107	..
Provinciales		
Alta 3½ 63	101½	103
Alta 3½ 71	101½	103
Alta 3½ 75	101½	103
Alta 3½ 80	101½	103
CB 4½ 53	116	...
CB 3½ 55	101¼	..
CB 3 60	99	100½
CB 2¾ 67	94	98
Man 5½ 58	117½	119½
Man 4½ 56	117½	..
Man 3¼ 63	110¼	101¾
Man 5 59	125	..
NB 3¼ 58	99½	101½
NB 4½ 61	115½	..
NB 2¾ 67	91½	93
NE 3 58	99½	101
NE 4½ 60	120	....
NE 3¼ 62	100½	102
Ont H 2¾ 64-67	94	96
Ont H 3 61-63	98½	100¼
Ont H 3 60-64	99	100
Ont 2¾ 57-66	94¼	..
Ont 2¾ 88 77	93	94¾
Ont 4½ 60	122½	....
Ont 3 62-65	99¼	100¼
IPE 3 56	98¼	....
IPE 3 59	98	....
Quebec 3 63	100	101½
Quebec 3½ 51-53	102¾	..
Quebec 3¾ 55	103½	..
Quebec 3½ 57	103	105
Quebec 3 59	100	102
Quebec 3½ 60	103	105
Quebec 3 55	100¼	..
Quebec 4 56	105¼	..

Quebec 3 60	100¼	102¼
Quebec 3 62	100	101¼
Que H 2¾ 63-65	94	96
Que H 2¾ 66-68	93½	95½
Que H 3 69-73	97½	99¼
QMC 2¾ 57	97¼	99
QMC 2¾ 67	93¼	95¼
QMC 3 62	99	100½
QMC 3 72	97¼	99
QMC 3¼ 58	101	102½
QMC 3¼ 66	100	102
QMC 3¼ 77	98½	100½
Sask 4½ 51	111½	..
Sask 5 59	110½	....
Mun cipales		
Montreal 3 60	96	98
Montreal 3 64	94¼	96¼
Montrael 3 66	93½	96
Montreal 3 67	93	95
Montreal 3 68	93	95
Montreal 3 69	92	94
Montreal 3 70	92	94
Montreal 3 71	92	94
Montreal 3 72	92	94
Montreal 3 74	92	94
Mtl Metro 5 51	104	...
Mtl Met 4½ 53	115	...
Mtl Met 4½ 54	115	...
Mtl Met 4½ 61	116	..
Mtl Met 4½ 65	117	..
Mtl Metro 5 66	119	..
Quebec 4½ 50	102	..
Quebec 5 53	106	....
Regina 5 60	109½	....
St John 4½ 71	115⅛	....
T Riv 4½ 50	102	....
Toronto 3½ 51	102	....
Winn 4½ 60	121	....
Vancouver 3½ 60	97¾	100¼
Transports		
Algoma C 5 60	67½	69½
Can Atl 4 55	111½	..
CPR 3½ 51	102¼	104
CPR 4 49	101¼	
CPR 4½ Perp	105	108
Can SS 3½ 57	101	103
Services publics		
Ass Tel 5½ 55	112	..
Avalon T 3½ 60	96½	99½
Avalon 4½ 66	98½	100½
Bell Tel 5 60	109½	..
Bell Tel 3 77	97	99
Bell Tel 3¼ 73	100½	102½
B C Elec 3¼ 67	91½	93½
B C Elec 3¾ 68	98	100
BC Tel 4 62	100½	102½
E Koot 3¾ 67	93½	95½
Gat P C 3 70	96	..
Gat PC 3¼ 70	98¼	100¼
G Lakes 3¼ 67	95	98
Int Hydro 6 44	68	70
L St L P 3¾ 65	98	101
Mexican Lt 50	80	85
M Tram 3 53	99½	101
M Tram B 5 55	98	100
Mtl Tram 4½ 55	95½	98
Nat L&P 4½ 61	100½	..
Nfld L&P 3¼ 65	95	97
Nfld L&P 5 56	100½	..
Nor Q P 3¾ 67	98½	100½
Nor Q P 4½ 57	98	100
Ottawa P 4 57	100⅛	..

Pow Corp 3½ 67	94½	96⅛
Que Pow 3 62	95½	99
Quebec Tel 3 72	94½	97
Shaw 3 61	98½	100½
Shaw 3½ 70	100	102
Shawin 3 71	95⅛	97¼
St M Pow 3¼ 70	96½	98½
Unit Sec 3 52	99	....
Winn Elec 3¾ 71	101½	103½
Industrielles		
Abitibi 3½ 67	96¼	98¼
BC Pulp 3½ 67	95	98
BR Hend 4 61	98	101
B C Forest 4 66	91	94
Bowater 3½ 68	96	98½
Brompton 3½ 66	93	95
Brown Co 5 59	101¾	103½
Burns 4 62	98	100
Can Brew 3½ 67	92½	94½
C Celanese 3 62	97	99½
Can Oil 3½ 62	97½	100
C W Lpumb 4 62	99½	102
CP & P In 5 58	111½	
Col Cel 4½ 65	100	102
Col Cel 5 68	98	100
Cons P 3½ 67	100¾	102½
D Coal 4½ 52	101	103
D Dairies 4 66	95½	98
Dom Foils 5 60	95½	101
Dom Malt 3¾ 65	99½	102½
Dom Tex 3½ 59	101	....
Dom Wool 5 64	100½	103½
Dryden Pa 4 61	99	....
E B Eddy 3½ 66	95	97
E B Eddy 4 66	99	102
Fed Grain 4 64	97½	100½
G L Paper 3½ 67	98	101
Gurney 4 67	97	99¼
Imp Tob 2⅞ 66	96	98
Inc Acc 3½ 66	93	95
Lake St. J. 5 61	101½	103¼
L St. John 3½ 61	99	102
McCabe 4¼ 64	98	101
Maple L 3¾ 63	99	102
Massey 3 66	92	95
McColl 3 71	94	97
Massey 3¾ 63	99	100½
McCormick 4 52	100¼	102¼
NS S & C 3½ 65	96½	98½
Penmans 3¼ 66	99½	101½
Price B 3¼ 66	99½	101½
Reg Knit 4 52	101	..
Rolland P 4 65	100½	..
Simpson's 3½ 60	101	103
Stand Clay 6 52	99	
Stelco 3¾ 67	94	96
Wabasso 4½ 51	101½	..
West Grain 5 63	74	77
Immeubles		
Alex Bldg 6 47	74	77
Acadia Ap 4 59	98	..
Balfour 3 43	69½	..
Dom SQ 4 59	101	104
Glen Inv 5 59	111½	....
Hot La Salle 5 65	72	78
Ld Nelson 4 47	80	..
Mtl Apt 1er 4 54	95½	97½
Do 2ème 4 54	89	....
Ogilvie 4 67	98	101
Queens H 5 53	99	....
Ry El Bldg 2½ 59	72	
Sherb S 4 52	98	101
St CSR 3½ 4 57	99¼	..

Maisons Historiques

AU PAYS DU QUÉBEC

LE MANOIR DE LA PÉRADE

L'héroïque Madeleine de Verchères, dont le nom évoque la bravoure la plus admirable, mourut le 8 août 1747 au manoir de la Pérade, à Sainte-Anne-de-la-Pérade.

Elle avait vécu un peu plus de quarante ans dans cette maison seigneuriale, qui fut bâtie en 1673 par Thomas-Xavier Tarieu de Lanouguère (Lanaudière), officier au régiment de Carignan.

Il est intéressant de noter que les gouverneurs de Vaudreuil et de Beauharnois allèrent à deux ou trois reprises saluer Madeleine de Verchères et son époux au manoir de la Pérade. Lord Dalhousie y fut reçu. En 1891, les zouaves pontificaux le furent également.

La Champlain ça c'est d'la bière.
Le Porter Champlain est un vrai pain liquide.

La Brasserie CHAMPLAIN LIMITÉE

QUÉBEC — MONTRÉAL

Dernier hommage à Mme Paul Asselin

St-Charles de Bellechasse, (Spéciale). Un dernier hommage a été rendu le 24 août dernier, en l'église de cette paroisse, à dame Lucienne Labrecque, épouse de M. Paul Asselin, agronome de L'Islet, dont la mort était survenue à l'Hôpital de St-Jean-Port-Joli. Une foule de parents et d'amis ont assisté à la cérémonie puis fait escorte à la dépouille mortelle jusqu'au lieu de son dernier repos.

La levée du corps a été faite par M. l'abbé Geo. Côté, curé de la paroisse, qui a ensuite chanté le service, assisté de MM. les abbés Hudon, curé de Ste-Perpétue de L'Islet, et Roy, enfant de la paroisse. Assistait au choeur, M. l'abbé Asselin, vicaire à St-Esprit.

Le deuil était conduit par son époux, M. Paul Asselin, ses deux jeunes fils, Michel et André; ses parents, M. et Mme Alfred Labrecque, ses beaux-parents, M. et Mme Louis Asselin; ses frères, MM. Jean-Charles, Allyre et Réal Labrecque; Philippe, Jean-Baptiste, Lucien Asselin, ses soeurs et beaux-frères, MM. et Mmes MM. Roger, Daniel, Marcel et Jacques Asselin, E. Lapierre et Madame Lapierre Mme Paul Desrosiers, de Springfield, Mass.; ses oncles et tantes, MM. et Mmes Eusèbe et Henri Desrosiers, MM. Cléophie et Albias Desrosiers, M. et Mme Octave Marier, de St-Roch des Aulnaies, Mme Tobie Morneau, de St-Jean-Port-Joli, Mme Saluste Pelletier, Mlle Alexandrine Desrosiers, M. et Mme Alphonse Morin, M. et Mme Wilbrod Roy, Mme Joseph Larrois, M. et Mme Joseph Asselin, Mme Ovide Brochu, Mme Emile Leclerc, ses soeurs: Mme E. Lapierre et Mlle Adrienne Labrecque.

Aux premiers rangs de l'assistance à l'église, on remarquait la présence de l'hon. sénateur Fernand Fafard et Mme Fafard, de L'Islet, Mme (Dr) Gérard Plourde, MM. les maires Ovila Prévost et A. Labrie, de St-Charles, village et paroisse, M. le Dr Alexandre Nadeau, M. le Notaire J.-Conrad Moreau, MM. les agronomes J.-L. Albert, de L'Islet, qui portait la croix; Paul Carignan et Laval Tardif, de Montmagny, Champagne, Alarie, Forest, Dessurault, Bilodeau, A. Gauthier, de Ste-Anne de la Pocatière; Dorion, Leclerc, Potvin, Caron, Duncan, Cloutier, Lacoursière, de Québec, Brisebois et Bélanger, de St-Romuald, J.-N. Kelly, de St-Damien, J.-R. Gauthier et A. Brûlotte, de St-Michel, Jos. Lehoux, du Quebec Power. Il y avait aussi une forte délégation de cultivateurs du comté de L'Islet, notamment, MM. Gaudias St-Pierre, de Ste-Perpétue, Alphonse Pelletier et Antonio Pelletier, de St-Pamphile, Ernest Pelletier, de St-Michel et Antonio Pelletier, de St-Pamphile, Ernest Pelletier, de St-Marcel, J.-C. Caron, de L'Islet et nombre d'autres. Il y avait aussi MM. Jos. Lapierre, Omer Roy, P.-E. Côté, Adrien Ruel, J.-A. Nadeau, de St-Charles, Alexandre Fournier, de Montmagny, J.-J. Lamontagne, P.-A. Leclerc, de St-Michel et un grand nombre de paroissiens de St-Charles et des paroisses voisines.

M. Asselin a reçu d'innombrables messages de sympathies, offrandes de messes, fleurs et bouquets spirituels qui témoignent bien de la haute estime dont jouissait madame Asselin de tous ceux qui ont eu l'avantage de la connaître. Elle laisse le souvenir d'une femme de bien et d'une mère exemplaire.

Nos condoléances à la famille.

La tuile de céramique fut un des matériaux le plus employés pour la construction des planchers dans les églises du Moyen-Age.

AGRANDISSEMENTS

Envoyez-nous vos films ou dix négatifs pour obtenir non seulement 1 ou 2 agrandissements gratis mais tous vos portraits agrandis double grandeur.

SEULEMENT 45c

PHOTO POSTALE

Boite 522 Sherbrooke, Qué.

AU CONGRES DES HOPITAUX C ATHOLIQUES DE LA PROVINCE

L'exhibit des Produits Chimiques Empire présenté à l'occasion du Congrès des Hôpitaux Catholiques de la Province de Québec, tenu au Collège des Jésuites les 23, 24 et 25 août, a suscité bien de l'intérêt auprès des Autorités Religieuses qui ont suivi le Congrès durant ces trois jours. Les Produits Chimiques Empire se spécialisent dans la fabrication des produits sanitaires pour l'entretien des édifices publics ainsi que dans la vente des accessoires électriques pour l'entretien des planchers. Les Produits Chimiques Empire profitent de l'occasion pour inviter le public en général à visiter leur salle de montre située à 1202 rue St-Vallier, à Québec, qui a été transformée à neuf récemment afin de leur permettre de choisir l'article convenant à leur besoin particulier.(—)

Obsèques de Mme F.-O. Drouin

Un émouvant hommage a été rendu, mercredi, le 25 août 1948, à la mémoire de dame Anna-Marie Delisle, épouse de Mtre Ferdinand-Omer Drouin, C. R., avocat au barreau de Québec, décédée le 21 août. Ses funérailles ont eu lieu à neuf heures, en l'église St-Charles-Garnier, au milieu d'une assistance considérable. Le défilé qui suivait la dépouille mortelle groupait plusieurs personnalités civiles, des professionnels et de nombreux amis de la famille.

La cérémonie religieuse fut très solennelle. C'est M l'abbé Alp. Morel curé, qui a fait la levée du corps. Le service a été chanté par M. l'abbé L. Bergeron assisté de M. l'abbé H. Gingras, aumônier de la prison, et de M. l'abbé E. Rousseau, remplissaient les fonctions de diacre et de sous-diacre. Au choeur on remarquait M. l'abbé Alp. Morel, ainsi qu'un Rév. Père Jésuite.

Conduisait le deuil, son époux, Mtre. F.O. Drouin, C. R., ses fils, Mtre Jacques Drouin C. R. Mtre François Drouin, C. R., président général des Elections de la Province de Québec, son petit-fils, Claude Drouin, ses frères, MM. Richard et Dominique Delisle, ses beaux-frères, MM. Alfred Gravel Ulric Drouin, Dr P.-A. Drouin, ses neveux, MM. Paul Mercier, Maurice Hamel, Yvan Bossé, Mark Drouin, Ross Drouin, Gustave Bazin, Léo Monaghan, Jules Savard, William Ohrt, Dr Guy Drouin, Denis Drouin, Serge Delisle, Denis Drouin, George Mulroney, Jean Bourdon, Jean Drouin, Raymond Drouin, Roger Turcotte, Laval et Robert Drouin, Denis Borgeat, Dr Georges Drouin, Jean-Paul, Louis et Rémi Drouin, Yves et Adolphe Roy.

On remarquait dans le cortège, M. le juge Joseph Bilodeau, M. le juge Edgar Champoux, Dr Robert Lessard, Ant. Laplante, C. R., Georges Léveillé, Dr Maurice Turcotte, Colonel J.-O. Lambert, Dr Conrad Nadeau, MM. L. Lachance, M. Hamel, J.-Emile Perron, G. Boucher, P.-A. Laliberté, U. Gauvin, Albert Pouliot, P. Lemieux, C. A. Couture, Dr J.-E. Thibodeau, E. Bédard, J. C. Brochu, R. Guillemette, Y. Bilodeau, L.-J. Saillant, J.-E. Gauvreau, J. Turcotte, R. DeBlois, C. Samson, J. Garneau, P. Dugas, Dr J. Audet, J. McCormick, J. Cloutier, Dr A. Racine, O. - J. Beauchamps, J. Boissineau, C. T. Marcotte, O. N. Lessieur, P. Falardeau, Geo. Falardeau, Jean Sirois, C. J. Dolbec, J. Morel, J.-P. Derome, Jacques Paquet, Henri Ouimet, P. Laroche, Chs Rioux, R. Boissineau, C.-H. Jolicoeur, J. LaRue, A. Dussault, R. Séguin, A. Côté, J. C. McNicol, C. Fortin, F. Turgeon, R. Fournier, J. Turgeon, J.-E. Grimard, H. S. Quartz, C. R. Fontaine, Robert Beaudoin, A. Dufresne, G. Dorion, L.-E. Moisan, L. Boulet, C. E. Courchesne, H. Courchesne, L. Boulet, G. Boutet, E. Léonard, Eug. Bois, Chs. Savard, W. Moisan et d'autres dont les noms nous échappent.

Un landau chargé de tributs floraux, précédait le corbillard.

MM. Maurice et Roger Cloutier de la maison Arthur Cloutier & Fils dirigeait les funérailles.

Chez les Midinettes

Shawinigan, (DNC) Le Choeur des Midinettes vient de se doter d'un petit journal, bien à lui, et qui sera publié tous les deux mois. Une réunion a eu lieu, le 23 août au Comptoir Musical Filion, pour décider du nom que porterait ce journal. Un concours avait été institué. Le jury se composait de M. l'abbé Eddie Hamelin, curé de la paroisse St-Marc, de Mlle Thérèse-M. Trudel, professeur de piano, de M. le professeur Philippe Filion, directeur de l'Union Musicale. Du grand nombre de noms suggérés pour cette petite revue, quatre furent choisis par le jury, et les Midinettes furent invités à choisir parmi ces quatre noms celui dont elles entendaient doter leur journal. Leur choix se porta sur le nom "Bel Canto", qui avait été suggéré par Mlle Thérèse Trudel.

M. le curé Hamelin était accompagné de M. le vicaire André Morin. Les Midinettes étaient nombreuses à la réunion. Les Dames Auxiliaires étaient représentées par Mme J.-R. Hébert, vice-présidente, et Mme Roland Héroux, conseillère. Mme Simonne G. Murray, directrice-fondatrice des Midinettes, fit les souhaits de bienvenue, remercia toutes les personnes qui avaient pris part au concours, les membres du jury pour leur contribution, et elle présenta M. le curé Hamelin, qui prononça une courte allocution, dans laquelle il félicita les Midinettes de leur contribution au mouvement artistique et leur souhaita de continuer à remporter plein succès.

ST-FIDELE-RESTIGOUCHE

Naissance.

Joseph-Alphonse, fils de M. et Mme Clément Maltais. Parrain et marraine, M. Clarence Pitre et Victorine Maltais. Porteuse, Mme Philias Pitre.

Va-et-vient.

Mlle Thérèse Lepage, employée à Campbellton en congé chez elle pour quelque temps.

M. et Mme Paul Couture et plusieurs autres de Ste-Florence de passage à St-Fidèle, ces jours derniers.

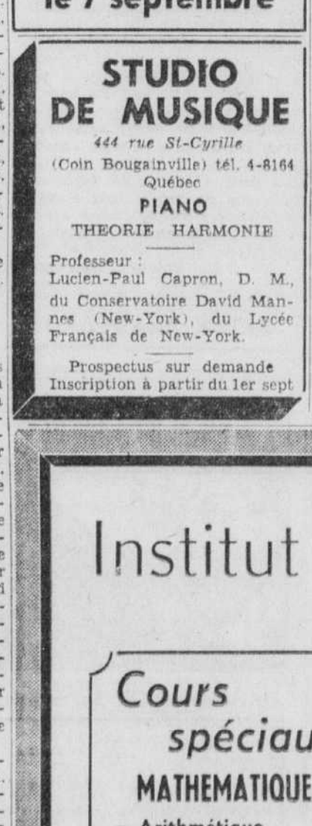
M. et Mme Léonard Audet, de Rimouski, de passage à St-Fidèle récemment.

A l'hôpital.

Mme Mike Doyle est hospitalisée à l'Hôtel-Dieu de Campbellton pour intervention chirurgicale.

Nos voeux de prompt rétablissement.

Londres (PC) Deux maisons portant chacune le numéro 13 ont été frappées par la foudre au cours d'un violent orage dans l'ouest de Londres. On rapporte qu'elles ont été frappées presque en même temps.



Le bridge

Le club de bridge Maska a tenu, la saison dernière, une intéressante série de tournois hebdomadaires qui se jouaient en l'une des salles du magnifique Grand Hôtel de Saint-Hyacinthe. Les bridgeurs venaient de Drummondville, Montréal, Nicolet, La Baie, Chambly, Granby, et de plusieurs autres petites villes environnantes et je suppose que tous désirent que ce cercle recommence au plus tôt ses activités. Voici une donne qui se présenta au cours d'un tournoi disputé l'an dernier.

Donneur: Sud
Personne vulnérable

	♠ D V 10 7 2 ♥ D V 7 ♦ 10 2 ♣ D 10 3	
♠ 6 ♥ R 10 9 6 5 ♦ 9 7 4 3 ♣ R V 7	N. O. E. S.	♠ 3 ♥ 8 4 3 2 ♦ 8 ♣ A 9 8 6 5 4 2
	♠ A R 9 8 5 4 ♥ A ♦ A R D V 6 6 ♣ - -	

Les déclarations :

Sud	Ouest	Nord	Est
2 ♠	passe	3 ♠	passe
4 ♦	passe	6 ♠	passe
7 ♠	passe	passe	passe

Nord y alla allègrement de 6 piques, son partenaire ayant ouvert de deux levées à la couleur et annoncé ensuite une autre couleur. Ce fut d'ailleurs par ces déclarations que Mme S. Piamondon et le docteur J.-L. Fortin ainsi que MM. Arsène DesRochers et D. Mendell, de Montréal, en arrivèrent au grand chelem à pique. Les adversaires n'ont absolument aucune défense, Sud tenant treize levées sûres dans son jeu.

4,500 licences à Drummondville

Drummondville, (DNC) Depuis le début de l'année, quatre des municipalités du grand Drummondville ont vendu un total aproximatif de 4,500 permis de bicyclettes ce qui représente une légère augmentation sur le total de l'an dernier. A elle seule, la Cité de Drummondville a émise 2036 permis de véhiculer, tandis que Ville St-Joseph en vendait 1239 et que St-Simon atteignait le nombre de 600. Nous n'avons pu nous procurer les chiffres exacts de St-Jean-Baptiste, mais on estime que cette municipalité a vendu environ de 700 à 800 plaques de permis pour sa part.

C'est donc dire qu'avec un tel nombre de bicyclettes en circulation dans les rues de la ville, les autorités policières se voient souvent forcées de prendre des moyens radicaux pour forcer leurs propriétaires à observer, comme les automobilistes, les règlements de circulation. A plusieurs reprises, les principaux règlements de circulation pour bicyclettes ont été publiés dans les journaux et les autorités policières tiennent à aviser les bicyclistes qu'il leur faudra souvent se montrer très sévères pour empêcher que la circulation de ses véhicules deviennent une menace d'accidents dans les rues du grand Drummondville.

Récent mariage

Shawinigan, (DNC) Récemment, en l'église Notre-Dame-de-la-Présentation d'Almaville, fille de M. et Mme Philippe Provencher, à M. Gérard Lupien, fils de M. et Mme Irénée Lupien.

L'église était décorée de fleurs naturelles. Un joli programme de chant religieux fut rendu par les élèves du couvent. Mlle Jeanne Veilleux était à la console de l'orgue.

MM. Philippe Provencher et Irénée Lupien servirent de témoins aux époux.

La mariée portait une robe de tulle blanche, garnie de dentelle, et une cascade d'oeillets blancs. La réception, après la cérémonie religieuse, eut lieu au Petit Café des Chutes.

Les mariés partirent ensuite en voyage de noces, à Ottawa. Pour voyager, la mariée portait une robe bleu turquoise avec manteau rouge cerise et accessoires bruns. A leur retour, les nouveaux époux ont élu domicile à Shawinigan-Falls.

Parmi les personnes présentes, on remarquait M. et Mme Philippe Provencher, Mlle Fleurette Philibert, M. Germain Provencher, Mlle Jeannine Philibert, M. Roland Levasseur, Mlle Yvette Philibert, Mlle Armande Provencher, M. Guy Philibert, Mlle Gisèle Provencher, M. et Mme Noël Provencher, Mme Théophile Provencher, MM. et Mmes Omer Matteau, Alphonse Vadeboncoeur, M. Lionel Vadeboncoeur, M. et Mme Herménégilde Philibert, M. Irénée Lupien, M. et Mme Jean-Marie Brousseau, M. et Mme Paul Lupien, Mlle Angèle Lupien, M. Roger Dupont, M. Gratien Lupien, Mlle Irène Pintal, M. Yvan Lupien, M. et Mme Arthur Lupien, Mme Gérard Kaine, Mlle Buclay, Mlle Robertson, et plusieurs autres personnes dont les noms nous échappent.

LAC CHAT

Va-et-vient.

Récemment M. et Mme Alfred Dessureault ont passé quelques jours à La Tuque et au Lac Equerre. Le trajet s'effectua en avion en compagnie de Mmes Emile Beaudet et Jos Arcand.

M. et Mme Paul Marcotte, du Lac aux Sables, ont passé la fin de semaine à leur camp.

M. et Mme Achille Desjardins, du Lac aux Sables, sont à leur chalet pour trois semaines.

M. et Mme Jean-Paul Allard sont en villégiature à Villa-Louise.

Mlle Lisette Jean est en vacances chez ses grands-parents, M. et Mme Andronique Cloutier.

Mlles Marielle Cloutier et Lisette Jean passaient récemment, une journée à un camp. Ils prirent part à une excursion en canot, avec M. Léo Gilbert qui était leur guide.

ÉCOLE OUELLET

COURS SCIENTIFIQUE

préparent à la faculté des Sciences — Brevets de PHARMACIE — ARCHITECTURE· etc.

Tél.: Bureau, 2-8619 — Rés.: 7-4236

56, des ERABLES, QUEBEC

Secrétariat de la province

ECOLE DES BEAUX-ARTS

37 rue St-Joachim

Enseignement gratuit.

Peinture d'art — Sculpture — Art publicitaire
Décoration d'intérieurs — Céramique —
Vitrail — Tissage — Professorat de dessin.

Concours d'admission le mercredi 15 septembre, 9 hres.

OUVERTURE DU COURS REGULIER

le lundi, 20 septembre.

L'ÉCOLE NOUVELLE

262, rue St-Cyrille
Tél.: 2-4253

Programme

- **Pré-scolaire** (4 à 6 ans)
  - Techniques de la Maternelle
  - Centre d'intérêts, méthodes actives
  - Méthode de lecture globale
- **Cours primaire** (1ère à 8e année)
  - Conforme au programme du Département de l'Instruction publique
- **Techniques particulières**
  - Etude assistée d'un professeur
  - Cours particuliers pour enfants retardés ou malades
- **Culture artistique**
  - Culture physique et danse
  - Phonétique et élocution
  - Leçons de piano et solfège

Entrée : le 8 septembre

FACULTÉ D'ARPENTAGE ET DE GÉNIE FORESTIER

Comprend une Ecole d'Arpentage et une Ecole Forestière

Prépare aux carrières d'arpenteurs et d'ingénieurs forestiers pour l'industrie et pour l'Etat.

Durée des cours: 4 ans — *Siège:* UNIVERSITE LAVAL, Pavillon des Sciences, Boulevard de l'Entente

Directeur: AVILA BEDARD — *Directeur des Etudes:* PAUL JONCAS

Les examens pour l'admission à la faculté auront lieu les 1er et 2 septembre porchain.

Le concours pour l'attribution des bourses aura lieu le 3 septembre de même que les examens de reprise. Dans chacun de ces cas, l'étudiant devra s'inscrire au bureau du Directeur des Etudes, à 8 heures a.m. L'inscription générale aura lieu chez le Secrétaire Général de l'Université Laval, le 14 septembre, mais pour les élèves de deuxième, de troisième et de quatrième année, les travaux pratique commenceront mercredi le 1er septembre à Duchesnay.

Pour renseignements supplémentaires on pourra s'adresser aux directeurs.

COURS COMMERCIAL BILINGUE

COURS PRATIQUE ET TRES RAPIDE — COURS DU JOUR ET DU SOIR

Français, Anglais, Arithmétique, Comptabilité, Sténographie, Dactylographie, Correspondance bilingue, Routine de bureau.

ANGLAIS PARLE, ECRIT ET TRADUCTION BILINGUE

Nous acceptons les élèves qui ont complété leur 4e année.

DIPLOMES OFFICIELS AUX FINISSANTS
Position assurée.

Ouverture le 8 septembre

Ecole Commerciale Bluteau

475-477, de la Canardière — Tél.: 4-3215

EXPANSION NOUVELLE

- Quatre classes nouvelles, à votre disposition.
- Salle d'étude sous la surveillance de personnes compétentes.
- Studio de dactylographie bien éclairé et bien aménagé.
- Résultats d'examens adressées aux parents tous les deux mois.

Ecole contrôlée et approuvée par le département de l'Instruction publique.

ENROLEZ-VOUS AU PLUS TOT A

L'ECOLE DE CONVERSATION ANGLAISE DES CANADIENS FRANÇAIS DU QUEBEC, au

BART SCHOOL

Ecole qui a un cours tellement approfondi que vous pourrez parvenir facilement aux positions d'influence; école qui a un principal si qualifié (des milliers d'attestations en font foi), des professeurs si compétents et si dévoués que vous pourrez apprendre ce qu'il y a de mieux, de la façon la plus rapide et la plus intéressante. Oui, enrôlez-vous au plus vite pour y suivre — le JOUR ou le SOIR — Cours de conversation anglaise, cours d'anglais, cours commercial anglais, et de sténographie bilingue (ce qu'il y a de mieux et de plus rapide), correspondance, dactylographie, français, arithmétique commerciale, tenue des livres, etc. — aussi cours préparatoire à notre cours de finissants.

Venez nous voir cette semaine.

Bureau: Tous les jours de la semaine de 9 a.m. à 8:30 p.m. — Le samedi jusqu'à 6:00 p.m. et cela jusqu'au 11 septembre.

BART SCHOOL - EDIFICE BART

109 Côte d'Abraham — Téléphone: 2-5889

A QUELLE ECOLE AURAI-JE PLUS DE CHANCES D'APPRENDRE L'ANGLAIS BIEN ET VITE ??

Le BART SCHOOL a plus de 30 ans d'expérience dans l'enseignement de l'anglais aux Canadiens Français — ces 30 ans ont été 30 ans de succès.

Tous les ans les élèves du Bart ont dit sous une forme ou sous une autre: "Vraiment, M. Bart, vous opérez des merveilles, car après quelques mois seulement que je fréquente le BART, je suis déjà capable de comprendre, d'écrire, et de parler l'anglais suffisamment pour me tirer d'affaire avec n'importe quel Anglais, et cela tous mes confrères peuvent en dire autant." — Un autre de dire: "J'ai rarement rencontré un homme aussi laborieux, aussi consciencieux, un homme qui met toute son âme dans sa profession comme M. Bart." — J'ai trouvé en M. Bart un véritable père qui veut faire de ses enfants des HOMMES." —"Nous recevons une si bonne formation morale et religieuse de M. Bart et de ses professeurs qu'on ne peut s'empêcher de bien faire et de vouloir bien faire." — "Tous les professeurs du BART sont si zélés, leur dévouement est si grand, ils sont si patients et si courageux, leur manière d'enseigner est si compréhensible que nous ne pouvons faire autrement que de bien comprendre et de bien apprendre."

Ce que nous avons fait pour plus de 15,000 élèves nous le ferons pour vous. Soyez des nôtres pour le 8 septembre.

PRE-CLASSIQUE POULIN

Tél.: 2-3269 · 1012 Hollande

OUVERTURE
le 7 septembre

STUDIO DE MUSIQUE

444 rue St-Cyrille
(Coin Bougainville) tél. 4-8164
Québec

PIANO
THEORIE HARMONIE

Professeur:
Lucien-Paul Capron, D. M., du Conservatoire David Mannes (New-York), du Lycée Français de New-York.

Prospectus sur demande
Inscription à partir du 1er sept

Pourquoi tant de

Jeunes gens comme vous... — **Jeunes filles comme vous...**

VONT-ILS

POURSUIVRE LEURS ETUDES COMMERCIALES

—Au Collège O'Sullivan—

Parce que: **cette institution catholique est reconnue la plus avantageuse à tous points de vue:**

Par sa situation, près du carré d'Youville, centre de toutes communications.
Par son installation des plus modernes, école approuvée par le Service civil fédéral des examens.
Par la compétence de son personnel enseignant, d'où les meilleurs résultats toujours assurés à nos élèves.
Par sa discipline remarquable, étudiants et étudiantes acquièrent cette formation sérieuse, qualité très importante dans tout bureau d'affaires.

Parce que: **cette école commerciale est la seule de toute la région de Québec officiellement approuvée par les Business Educators Association.**

qui, répandue dans tout le Canada, décerne certificats et diplômes d'une réelle valeur. Ils sont reconnus par la plupart des services gouvernementaux et quantité de firmes et bureaux d'affaires importants du pays. D'où un avenir brillant assuré à nos élèves.

Parce que: **ce Business College est toujours en mesure de préparer des employés de bureau réellement compétents.**

Ses méthodes d'enseignement ont toujours prouvé leur efficacité; nos diplômés entrent dans un bureau au salaire d'un employé d'expérience; ce qui prouve que notre enseignement pratique est un véritable apprentissage.

Tous les ans, vous lisez dans les journaux sur ces longues listes, bien détaillées, les noms de nos élèves si avantageusement placés. La plupart, après des études commerciales d'un an seulement, obtiennent des emplois intéressants et lucratifs. Aussi un service de renseignements et de placement fonctionne gratuitement pour le bénéfice de nos étudiants et étudiantes.

POUR TOUTES CES RAISONS VOUS VOUDREZ, VOUS AUSSI, VOUS INSCRIRE A CETTE ECOLE RENOMMEE, POUR RECONNAITRE COMME QUANTITE D'AUTRES QUE...

Le plus grand spécialiste du cours commercial anglais est toujours

O'SULLIVAN BILINGUAL COLLEGE

J.-P. CHEVRIER, prop. et principal

COURS { JOUR, SOIR } — CLASSES SEPAREES { GARÇONS, JEUNES FILLES }

136, rue ST-JEAN — TEL.: 3-5505

Bureau: 9 hrs A.M. à 9 hrs P.M. Tests d'aptitudes gratis.

Institut **J. THOMAS** Institute

25, rue St-Stanislas (angle St-Jean), — Tél.: 2-7490, Rés.: 7-4653

Cours spéciaux:

MATHEMATIQUES:

—Arithmétique
—Algèbre
—Géométrie
—Trigonométrie
—problèmes de physique et chimie.

Préparation à l'Ecole Technique.

Ouverture des Cours

MARDI, 7 SEPTEMBRE

ANCIENS ELEVES: JEUDI, LE 9

Ouverture des cours du soir: MERCREDI, 8 SEPT.

Un groupe de nos finissants 1947-48

Cours Commercial

ANGLAIS OU BILINGUE

FRANÇAIS: Grammaire, Orthographe, Rédaction de lettres commerciales, etc.

ANGLAIS: Conversation anglaise (une spécialité), Vocabulaire, Grammaire anglaise, Correspondance anglaise, Traduction, Spelling, Secretarial Studies, Arithmétique, Comptabilités commerciale, industrielle et financière, Sténographie, Clavigraphie, Géographie commerciale.

Mort tragique d'un bambin

Sherbrooke, 27. (DNC). Jean Jacques, 3 ans, fils unique de M. et Mme Donat Labrecque, de St-Etienne de Bolton, a trouvé une mort tragique hier après-midi, alors qu'il retournait chez lui en compagnie de ses parents. L'enfant se tenait sur la banquette arrière, et, vu la grande chaleur, il aspirait l'air par le volet de la portière, lorsque celle-ci s'ouvrit soudainement et l'enfant lança un cri en tombant à bas de la voiture. Le père freina immédiatement sa voiture, mais l'enfant avait été traîné, dit-on sur une distance d'une vingtaine de pieds et on le releva inconscient. Il mourut un peu plus tard à l'hôpital.

Linslade comté de Buckingham. (PC) George Woolhead prétend qu'il a fait pousser une carotte de trois pieds 7 pouces et 1-2 de long une fois le feuillage coupé.

MACHINERIES A VENDRE

Planeur B+B+ 24" (Jackson Cochrane) avec moteur
Routeur B.B. " " " "
Shaper (1 tête) B.B. " " " "
Shaper (2 têtes) B. B. Sawood
Shaper (1 tête) B. B. Sawood
1 Sableuse à disque 3'
1 Scie à Ruban 20"
1 Shaper "Delta"
1 Planeur "Continental" 30"
1 Swing Saw
1 Pompe à condensation
Shaft, contre shaft, poulies, hangers, courroies, différentes longueurs et largeurs.
Moteurs : 7½ H. P. à 25 H. P. 550 volts
1-3 H.P. à 2 H.P. 110-220
1 Machine à gougeon.

BOIS A VENDRE

Chêne Blanc Américain 1"
Chêne Rouge Américain 1"
Noyer Noir 1", 1¼", 2"
Chêne Canadien 1", 2", 3"
Veneer de chêne ¼"
Veneer de noyer ¼"

S'adresser à FERLAND & FRERE LTEE
St-Jean Chrysostome, cté Lévis
Tél. : 605 s 13 ou après 5 hres à 605 s 22

À qui la chance . . .
DE GAGNER CETTE AUTO
"KAYSER"
1948
ATTRIBUTION LE 12 SEPT.

.25 LA PART ou 5 pour $1.00

Organisé par le comité de L'OEUVRE NOTRE-DAME DU BON-CONSEIL, Inc. QUEBEC

POUR AUTRES INFORMATIONS, ADRESSEZ-VOUS A F. TRUDEL 72, rue de l'Eglise Québec - Tél.: 2-6693

Tél. : 2-1745 Réparations, ajustement de lunettes.
ROLAND GAGNON, O.D.O.
Opticien Licencié
Yeux artificiels plastique
Première qualité : Prix $18.00
En Porcelaine : Prix $8.00 et $4.00
429, 3e Avenue Québec

— BAISSEZ —
LE COUT DE LA VIE
profitez des bas prix de
LAMONTAGNE & MORENCY
ENREGISTRE
368 ST-JOSEPH (Coin St-Anselme) Tél. : 4-8981

— SPECIAUX —
POUR LA RENTREE DES CLASSES

SOULIERS noir et brun pour fillettes. Pointures: 11 à 3.
SOULIERS brun pour garçonnets, 11 à 13½.
SOULIERS brun pour enfants, sem. crêpée, lacés ou loafer, 4 à 10½.
SLIPPERS cuir avec semelle cuir (élastique sur le côté). 11 à 3. Valeur : $3.50
$1.99

SOULIERS NOIRS (lacés) JEUNES FILLES (couvent) 3 à 8

500 PAIRES de jolis souliers, modèles récents, avec talon bas, genre Baby Doll, courroies, loafer ou lacé.

COULEURS: brun, rouge, gris, vert, noir, etc.
GRANDEURS: 3½, 4, 4½, 5. Valeurs jusqu'à $6.95

LOT DE SOULIERS LÉGERS
POUR COLLEGIENS ET MESSIEURS
GRANDEURS: 6 à 11 (mais pas dans chaque modèle)
GENRES: lacé ou loafer.
COULEURS : brun ou naturel. Valeurs jusqu'à $7.95
$2.99

Nous avons aussi un grand choix de:
BOTTINES BRUNES OU NOIRES
POUR ENFANTS — FILLETTES ET GARÇONS
Ainsi que:
CLAQUES ET BOTTES DE CAOUTCHOUC
de tous genres aux plus bas prix.
Notre magasin est ouvert jusqu'à 10 hres le samedi soir.
SATISFACTION GARANTIE CHEZ
LAMONTAGNE & MORENCY, Enr.

NOUVELLE AMBULANCE DE LA CITE: M. l'abbé ADRIEN BERNIER, aumônier de l'hôpital civique, a fait hier matin la bénédiction de la nouvelle ambulance de marque "Packard" que la cité a achetée et dont elle vient de prendre possession. La cérémonie s'est déroulée en présence de S. H. le maire LUCIEN BORNE, du docteur BERCHMANS PAQUET, directeur du Service municipal de la Santé, de la R. M. supérieure de l'hôpital, de plusieurs échevins, d'officiers municipaux et de représentants de la compagnie Packard et de la Branford Coach & Body Co. (Photo du "Soleil")

RECENT MARIAGE : Le mariage de Mlle Thérèse Ouellette de Rivière Bleue, à M. Henri-Louis Houde, des Etroits, a été célébré dernièrement. (DNC—Estcourt)

—MM. Paradis et Jalbert

(Suite de la page 13)

fait montre d'une saine émulation qui a rendu difficile le choix des juges. Ceux-ci notent encore que la plupart des concurrents sont chef de familles nombreuses. L'un deux, qui a particulièrement réussi, a donné 22 enfants à sa patrie.

Dans la section de la médaille d'argent, M. Ludger Paradis, qui a conservé 902.5 pts et mérite un prix de $150, est suivi de près par M. Irénée Richard, de Vassan, qui a conservé 901 points. M. Richard décroche un prix en argent de $125. Les autres détenteurs de la médaille d'argent sont dans l'ordre (leur prix en argent entre parenthèses) M. Joseph Guévin ($100) de La Corne; Napoléon Breton ($75), de La Force; M. Fidélio Bédard)$50), de Senneterre; M. Frédéric Fillion ($25), de St-Gerard de Berry, M. Albert Luneau ($25) de La Corne; M. Cléophas Tanguay ($25), de St-Bruno; M. Napoléon Dubé ($25), de Ste-Gertrude; M. J.-Gaspard Duval, de Préissac; M. M. Napoléon Lehouillier, de McWatters; M. Hector Manningham, de Reneault; M. Jean-Marie Fournier, de Ste-Hélène; M. Ernest Fournier, de Ste-Hélène; M. Joseph Lessard, de Champsneufs; M. Amédée Descoteaux, d'Authier; M. Ernest Palin, de La Motte; M. Roméo Ethier, de McWatters.

Dans la section de la médaille de bronze M. Philippe Jalbert, de St-Clément de Beaudry, a décroché 891 points et mérite $75 en argent. M. Emery Trottier, de St-Ephrem, est deuxième avec 888 points et mérite $60. Les autres concurrents sont comme suit avec entre parenthèses le prix en argent qu'ils décrochent: M. Ernest Yergeau ($50), de Rollet, M. Ovide Gauvin ($40), de Cloutier; M. Donat Normandin ($30), de Rivière-Héva; M. Joseph Larivière ($20), de Vital de Clermont; M. Jean-Baptiste Charbonneau ($10), de St-Vital de Clermont; M. Henri Arseneault ($5), de la Corne; M. Joseph Bérubé ($5), de Vassan; M. Xavier Gagné ($5), de N.-D. du Rosaire; M. J.-H. Béland, de St-Clément de Beaudry; M. Josaphat Lemelin, de Pascalis; M. Emile Laplante, de Montbrun; M. Fernando Lavoie, de St-Laurent; M. Pierre Lemelin, de Senneterre; M. Emile Fournier, de Cléricy; M. Adélard Ayrwin, de Nédelec; M. Simon Pouliot, de Poularies; M. Joseph Jalbert, de St-Clément; M. Prosper Guay, de Rivière-Héva; M. Rosaire Turgeon, de Ste-Gertrude; M. Gérard Pelletier, de Rochebaucourt; M. Germain Castonguay, de Lac Castagnier; M. Joseph Drapeau, de St-Bruno; M. Alphonse Larivière, de Destor; M. Roland Rouillard, de Rivière-Héva; M. Isidore Massé, de Roquemaure; M. Gaston Brousseau, de Senneterre; M. Joseph Fortin, de St-Ephrem; M. Alexandre Ross, de Lac Castagnier; M. Omer Hébert, de Guérin; M. Emile Fortier, de Destor; M. Paul Cyrène, de Nédelec; M. Joseph Cliche, de Montbrun; M. Cosma Poitras, de Laforce; M. Henri-Paul Plante, de Saint-Mathias; M. Ls. Denis Desfossés, de St-Ignace.

Les titulaires des médailles d'argent et de bronze recevront leurs décorations le mercredi 8 septembre, au cours de la cérémonie qui marque la journée des cultivateurs et des colons à l'Exposition provinciale.

MONT-LOUIS

Mariage.

Récemment, M. l'abbé Richard, curé bénissait le mariage de M. Elzéar Fournier, fils de M. et Mme Emile Fournier, de Mont-Louis, à Mlle Germaine Laflamme, fille de M. et Mme Omer Laflamme, également de Mont-Louis.

Nos voeux de bonheur.

A l'hôpital.

M. Charles Lévesque est présentement à l'Hôtel-Dieu de Québec, pour traitements et intervention chirurgicale.

Mme Arsène Boucher est hospitalisée à Montréal pour intervention chirurgicale.

Nos voeux de prompt rétablissement.

Mort de madame Hubert Blouin

Nous apprenons avec regrets, de Lewiston, Me., que Madame Hubert Blouin (Pétronille Dugal) est décédée ces jours derniers à l'Hospice Marcotte de cette ville, à l'âge de 83 ans.

Elle était la soeur de MM. P. W. Dugal et du capitaine Jos. Dugal, de Québec, tous deux décédés. Une soeur lui survit, Madame Léontine Lelièvre de Sault Ste-Marie, Ont., qui est la dernière d'une famille de vingt-et-un enfants. Elle était la belle-soeur de Mme P. W. Dugal, de la rue Claire-Fontaine, à Québec. Elle était aussi la tante de la Révérende Mère St-Denis de l'Hôtel-Dieu de Québec, et des Révérendes Mères St-Cyrille et St-Jacques, toutes deux du couvant de Sillery. Un grand nombre de neveux et nièces lui survivent.

Mme Blouin avait été pendant de nombreuses années à l'emploi de la Compagnie Paquet.

Les funérailles ont lieu ce matin à Lewiston, Me.

Le Soleil prie la famille en deuil d'accepter ses condoléances.

L'emploi des serfs en Grande-Bretagne fut introduit dans ce pays lors de l'invasion normande.

Téléphone: 2-1060
DENTISTE
Dr J.-E. LaForest
Chirurgien-Dentiste
76 rue ST-JOSEPH Québec

Dr Jean TROTTIER
CHIRURGIEN-DENTISTE
37 rue St-Eustache
Téléphone : 3-6675
(Coin St-Jean, près chez Lindsay)

MARK DROUIN
ROSS DROUIN
& PAUL LEBEL
AVOCATS
Edifice Quebec Power, Québec, P. Q.

ANTONIO TRUDEL
COURTIER D'ASSURANCE AGREE
La Sécurité — Sun Office Hartford, The Employers, General Fire, Caisses populaires et autres compagnies.
70 Fraser, Qué. Tél.: 3-0194

SUIS ACHETEUR de CAMERAS Usagées
En bon ou mauvais ordre
CHAS. PIERCE
SPECIALISTE EN REPARATIONS DE CAMERAS
50½ MGR GAUVREAU
Tél.: 4-4063

URGENT!
ATTENTION:
Il manque des parents à 700 petits délaissés temporairement hébergés à la Crèche Saint-Vincent-de-Paul numéro 660, Chemin Sainte-Foy, Québec
POUVEZ-VOUS REMPLACER LEURS PARENTS INCONNUS ?
Si vous projetez cette incomparable charité ce geste héroïque et sauveur comme première formalité faites venir et remplissez
LE QUESTIONNAIRE DES PARENTS ADOPTIFS
Écrivez aujourd'hui

Naissance

Marie-Anne-Pierrette-Michelle, enfant de M. et Mme Florent Roux, (Joséphine Blouin)

Marie-Danielle-Sylvie, enfant de M. et Mme Pamphile Legendre, (Ida Coulombe).

Marie-Hélène-Monique, enfant de M. et Mme Léo Forest, (Yvette Desjardins).

Joseph-Jean-Renald, enfant de M. et Mme Jean-Marie Scott, (Jeanne d'Arc Boissonneault).

Joseph-Raymond-Pierre, enfant de M. et Mme Raymond Turgeon, (Jeannette Dargy).

Joseph-Gaston-Claude, enfant de M. et Mme Bertrand Charland, (Irène Faucher).

—L'Agriculture

(Suite de la page 13)

tionnel en ce sens que la maladie ayant décimé son troupeau laitier en 1941, ce cultivateur a dû réorganiser complètement sa vacherie durant les cinq années du concours. Mais sur 20 concurrents, il y en a six qui ont triplé ou presque le profit net de leur ferme (intérêt chargé et quelques autres l'ont doublé.

Tour à tour, pendant la visite de la ferme de M. Bolduc, MM. les agronomes Ernest Marceau, instructeur aux concours de fermes dans le comté de Beauce; J.-A. Plante, agronome du comté, J.-W. Marceau, son adjoint; Roland Lespérance, secrétaire du Comité provincial des pâturages, prirent part à la discussion des problèmes agricoles régionaux.

Monsieur André Auger, chef du Service provincial de la Grande Culture, commenta finalement les résultats du concours et proposa aux assistants un programme d'amélioration de fermes approprié aux conditions régionales de climat, de sols et de marchés, insistant particulièrement sur la nécessité de prévenir l'érosion des sols, de les enrichir en humus et en éléments minéraux, de tirer le meilleur parti possible des prairies et des pâturages et de compenser la superficie nécessairement restreinte des céréales par l'augmentation des rendements. Il a aussi particulièrement recommandé des essais de trèfle Ladino et de milliet.

Pareilles recommandations s'adressaient à un auditoire des mieux disposé à les mettre en pratique. Car la plupart des concurrents avaient tenu à exprimer leur satisfaction des résultats obtenus durant les cinq années écoulées et leur détermination à poursuivre des améliorations qui leur ont rendu, ainsi qu'à leur famille, la profession agricole plus attachante.

Signalons l'émulation extraordinaire des trois concurrents les plus heureux, M. Emmanuel Bolduc conservant 441 points sur 500, Monsieur Arthur Nadeau, de St-Frédéric, conservant 440 points et M. Albert-France Gagnon, de St-Pierre de Broughton, en conservant 439.5. Le concours de ferme d'East-Broughton qui vient de se terminer marquera sans doute le départ vers une meilleure organisation technique et administrative de plusieurs fermes de la région. Maints concurrents ont souligné avec instance que le seul fait d'avoir appris à tenir une comptabilité agricole leur serait un précieux secours dans les années à venir. Non moins nombreux les membres de ce concours qui ont tenu à profiter de l'occasion pour affirmer, en toute connaissance de cause, leur croyance en l'efficacité de la science agricole et de la collaboration amicale des cultivateurs et des agronomes.

Roland Lespérance,
rédacteur
Services de l'Information et des Recherches

La régie des loyers

Ottawa, 27. (PC). Le juge A.-E. Doak de la Cour des Loyers de la Commission des Prix a dit ici en cour aujourd'hui que c'était "l'opinion générale à travers tout le pays" que les réglementations sur les loyers prendraient fin le 31 mars prochain.

C'est la fin de l'année fiscale courante et aussi la date à laquelle les contrôles actuels sur les loyers expireront s'ils ne sont pas prolongés. Le gouvernement n'a pas fait savoir s'il avait l'intention de continuer les contrôles.

Hausse du fret aux Etats-Unis

Washington, 27. (AFP). L'Association des chemins de fer américains annonce qu'elle a demandé l'autorisation de relever le barème des transports du charbon, du coke et du minerai de fer.

L'augmentation serait de l'ordre de 28 cents par tonne pour le charbon et le coke et de 20 cents par tonne pour le minerai de fer.

Cette mesure rapporterait aux compagnies environ 140 millions de dollars par an sur la base des transports de 1947. La demande serait basée sur la hausse du coût de l'exploitation.

Mise au point du service civil

Ottawa, 27. (PC). La Commission du Service Civil, l'agence d'emploi du gouvernement fédéral, a dit aujourd'hui qu'il n'y a pas eu et qu'il n'y aura pas "de congédiement massif des employés civils qui ne sont pas des anciens combattants mais qui ont donné satisfaction durant un certain nombre d'années."

Dans un communiqué que l'on croit provoqué par des rapports disant que des employées civiles avaient protesté contre leur congédiement en faveur de vétérans, le Service Civil a dit que les emplois étaient attribués à la suite de concours nationaux et adjugés aux personnes les plus compétentes.

Désirez-vous un AMEUBLEMENT spécial à votre goût, soit moderne ou de période?
VOYEZ
E.-A. ROUSSEAU
EBENISTE
317 rue Dorchester — Tél.: 4-4366
et soyez assuré d'avoir satisfaction.

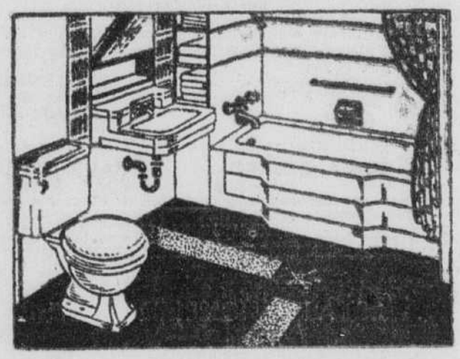
Une découverte !

Vous faites une découverte en lisant cette annonce ! Parce que vous apprenez qu'un simple appel téléphonique à 7-1193 amènera le jour même, à votre porte, un livreur de "Nettoyeur Sillery Cleaners Enr." qui se chargera de votre linge et vous le rapportera rapidement PROPRE, PLEIN DE BEAUTE ET DE FRAICHEUR.

• NETTOYAGE A SEC
• LAVAGE de chemises
Un service plus rapide. Un travail plus à point.
Tél. : 7-1193
NETTOYEURS
SILLERY CLEANERS
ENR.
2000 rue St-Michel, Tél.: 7-1193 Sillery, Qué.
Au service de l'Elite de la Haute-Ville.

FONDEE EN 1880
Crédit Foncier Franco-Canadien
72 Côte de la Montagne Québec Téléphone : 4-2468
PRETS HYPOTHECAIRES CONSENTIS A 5% SUR PROPRIETES SITUEES A QUEBEC ET A SILLERY
PAS DE COMMISSION A PAYER
NOTAIRE ET AGENT D'ASSURANCE AU CHOIX DE L'EMPRUNTEUR
REALISATION RAPIDE

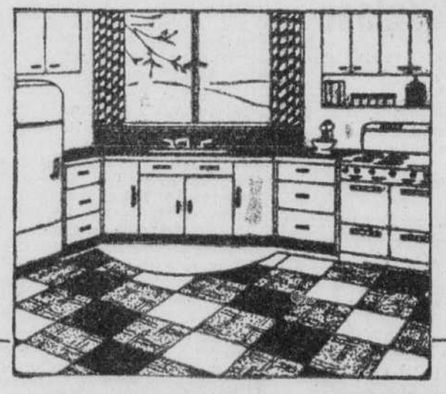
Inutile d'attendre . . .
POUR MODERNISER
VOTRE
CHAMBRE DE BAIN



nous avons ici
tout ce qu'il vous faut

Notre stock d'articles de plomberie pour chambres de bain, cuisines, etc., comprend des produits de qualité, et de dernière nouveauté. C'est ce qu'il y a de mieux sur le marché. Demandez nos prix.

POMPES ELECTRIQUES pour alimentation de résidences TOUTES CAPACITES



Spécialités :
• CUISINES
• CHAMBRES DE BAIN
Ensembles ou pièces détachées
Spécial !
TUYAU DE FONTE DE 4"
TUYAU DE CUIVRE
TOUTE COMMANDE POSTALE devra être accompagnée d'un mandat-poste.

SAILLANT INC.
26 rue Berthelot — Téléphone : 4-3665

BRICK BRADFORD — Par William Ritt et Clarence Gray

MANDRAKE, le magicien — Par Lee Falk et Phil. Davis

Section de nouvelles générales
finances, sport, annonces classifiées

LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le journal qui publie chaque jour à Québec le plus fort volume de petites annonces, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 5-5133 pour faire insérer une petite annonce fructueuse.

67e ANNEE — No 203 QUEBEC, SAMEDI 28 AOUT 1948 PAGE TREIZE

Les Saints

L'Eglise commémorera demain la Décollation de saint Jean-Baptiste.

—La journée de lundi sera consacrée à la fête de sainte Rose de Lima, vierge.

Les Quarante-Heures

Les paroisses et les institutions dont les noms suivent observeront les Quarante-Heures la semaine prochaine:

—Dimanche, le 29 août : les paroisses de St-Camille, Ste-Apolline, St-Nicolas, St-Romuald et St-Vallier.

—Lundi, le 30 : les paroisses de St-Basile, Courcelles et Ste-Pétronille, I. O.

Mardi, le 31 : la paroisse de Plessisville.

Mercredi, le 1er septembre : la paroisse de St-Fabien et la Maison Ste-Madeleine.

—Jeudi, le 2 : la paroisse de St-Jules et les RR. Pères Jésuites.

—Vendredi, le 3 : les paroisses de St-Philibert, des Sts-Anges et de St-François, I. O.

La marée

aujourd'hui, marée haute à midi et 52

DIMANCHE 29 AOUT
à 1 h. et 09 a.m.
et 2 h. et 17 p.m.

LUNDI 30 AOUT
à 2 h. 31 a.m.
et 3 h. 40 p.m.

L'Agriculture

Réunion agricole à Ste-Clothilde de Beauce

La clôture d'un concours d'exploitation rationnelle de fermes, organisé en 1943 dans East-Broughton et quelques paroisses environnantes, faisait l'objet d'une intéressante réunion agricole à Ste-Clothilde de Beauce, le 19 août courant, sur la ferme de M. Emmanuel Bolduc, lauréat du concours.

Une quinzaine de concurrents assistaient à la réunion plus une vingtaine de cultivateurs des alentours et quelques fonctionnaires du ministère provincial de l'Agriculture.

"L'un des avantages de participer à un concours de fermes", déclarait M. Emmanuel Bolduc, "c'est d'avoir l'occasion d'étudier avec les agronomes les problèmes particuliers de notre exploitation agricole et de se voir tracer, chaque année, un programme bien défini à réaliser. Programme réaliste, ajoutait le lauréat, car on ne nous conseille rien d'impossible".

Rappelant avec une satisfaction bien évidente son expérience des cinq dernières années, M. Bolduc concluait que sa participation à un concours de ferme lui avait imposé des travaux et des dépenses additionnels mais l'avait aussi conduit à de substantielles augmentations de revenu.

En visitant la ferme si bien tenue du lauréat, les visiteurs ont pu constater l'exactitude des remarques précédentes. En cinq ans, M. Bolduc a fait des travaux considérables d'érochage, construit un chemin de ferme de 12 arpents de longueur, mis en valeur une pièce de terre inculte de 10 arpents, appliqué dans ses champs 85 tonnes de chaux et 13 tonnes d'engrais chimiques, etc., mais ses rendements en céréales et en foin ont presque doublé. Encore la qualité de ses récoltes a-t-elle augmenté de façon plus apparente, peut-être, par suite de la fertilisation des pâturages, de semis plus généreux de trèfle et de luzerne dans ses prairies, de la culture de l'orge en mélange avec l'avoine, de la disparition du coeur brun des chaux de Siam par l'emploi de borax, etc. Quant au profit net de l'exploitation, il a plus que triplé; l'on pourrait objecter que le cas de M. Bolduc est excep-

(Suite à la page 12, 5e col.)

Mort de madame Roland Beaupré

Une famille distinguée de Québec vient d'être cruellement éprouvée par la mort de Mme Roland Beaupré, née Cécile Pageau, décédée le 26 août, à l'âge de 37 ans, après quelques mois de maladie.

Mme Beaupré laisse pour pleurer sa perte, outre son époux, deux fillettes : Georgette et Thérèse; sa mère, Mme Eugène Pageau; ses beaux-parents : M. et Mme Télesphore Beaupré; ses frères : Georges-Henri et Pierre-Emile Pageau; ses soeurs : Mme Cyrille Plamondon, née Adrienne, Mme Philippe Guay (née Simonne), Mme Clermont De Launière (née Fernande); ses beaux-frères et belles-soeurs : MM. Cyrille Plamondon, Philippe Guay, Clermont De Launière, Mme Georges-Henri Pageau, M. et Mme Pierre Naud, M. et Mme Emile Beaupré, M. et Mme Ernest Lesage, M. et Mme Armand Beaupré, M. et Mme Marcel Beaupré, M. et Mme Aurélien Lavoie, Mlle Noëlla Beaupré, MM. Lucien, Georges et Roger Beaupré, ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines.

Les funérailles auront lieu lundi, le 30 août, à l'église Notre-Dame du Chemin.

Rareté des emplois sur la côte ouest

Ottawa, 28. (PC) Les ouvriers canadiens ont été mis en garde hier par M. Arthur MacNamara, sous-ministre du Travail, contre leur désir de se rendre sur la côte ouest du Canada dans le but de trouver du travail.

M. MacNamara a donné cet avertissement en émettant un rapport de la Commission d'assurance-chômage démontrant que le 12 août le nombre de personnes sans emploi enregistrées sur la côte du Pacifique était de 17,783 alors qu'il n'y a que 4,337 emplois offerts.

MM. Paradis et Jalbert lauréats du Mérite agricole des colons

M. Ludger Paradis, de Sainte-Germaine de Palmarolle en Abitibi-Ouest, et M. Philippe Jalbert, de Saint-Clément de Beaudry, comté de Rouyn-Noranda, sont à l'honneur cette année dans les deux sections du concours du Mérite agricole chez les colons.

L'hon. M. J.-D. Bégin, annonce avec plaisir que M. Paradis s'est classé premier chez les aspirants à la médaille d'argent avec un total de 902.5 points sur une possibilité de 1,000. En plus de mériter la médaille d'argent M. Paradis décroche un prix de $150 en argent. Le ministre de la Colonisation publie ce résultat avec d'autant plus de fierté que Sainte-Germaine a été fondée par des familles de Sainte-Germaine de Dorchester, paroisse de l'hon. M. Bégin.

Quant à M. Philippe Jalbert, premier chez les concurrents de la médaille de bronze, il a conservé 891 points et mérite un prix en argent de $75.

Le concours du Mérite agricole 1948 chez les colons se tenait dans l'ouest de la province, soit les circonscriptions d'Abitibi-Est, Abitibi-Ouest, Rouyn-Noranda et Témiscamingue. On comptait 55 concurrents au total, soit 18 dans la section de la médaille d'argent et 37 dans la section de la médaille de bronze. Dans la première catégorie les onze premiers ont droit à la médaille d'argent et au diplôme de très grand mérite. Tous les concurrents de la seconde section ont droit à la médaille de bronze et au diplôme de grand mérite.

Le concours du Mérite agricole chez les colons relève du service de l'Agronomie dont M. Jean Parrot est le chef. Les juges étaient cette année MM. Joseph Fontaine, Théophile Parent et Albert Sirois. M. Gérard Lévesque, b.s.a., était à la fois instructeur et juge.

Les juges notent dans leur rapport que malgré le manque de matériaux et la pluie quasi quotidienne dans la région du concours, ils sont des plus satisfaits car le niveau des concurrents est particulièrement élevé. Tous ont

(Suite à la page 12, 3e col.)

DES ANTILOPES A QUEBEC : Nous avons annoncé, ces jours derniers, que des antilopes venaient d'arriver au Jardin Zoologique. On voit ici deux de ces nouveaux habitants de notre Zoo qui ont fait le voyage de l'Alberta à Québec dans un wagon du Pacifique Canadien et qu'un gardien est en train de nourrir à leur arrivée. L'Antilope d'Amérique est un ruminant des plaines de l'Ouest, depuis le sud de la Saskatchewan et de l'Alberta jusqu'au Mexique. Cependant, le seul troupeau important est conservé, aujourd'hui, par l'Etat dans le Parc Nemiskam, en Alberta. Ce gracieux animal est le plus rapide des quadrupèdes américains; conséquemment il lui faut de vastes espaces pour pratiquer son sport favori : la course. Aussi accepte-t-il difficilement la captivité, à cause de l'espace restreint des enclos.

Mountbatten dit l'importance du raid canadien sur Dieppe

Ottawa, 28. (PC) Le comte Mountbatten de Birmanie, l'homme qui a conçu le raid effectué en août 1942 par les Canadiens à Dieppe, a dit que "c'était probablement le raid le plus important" et "l'une des opérations les plus vitales" de la seconde guerre mondiale.

L'ancien chef des opérations combinées a dit mardi aux correspondants de la presse au Parlement canadien: "Si j'avais à prendre aujourd'hui la même décision, je n'y changerais pas un iota.' Il demanda que sa conférence ne soit pas publiée avant le discours qu'il doit faire sur ce sujet à Toronto aujourd'hui. C'est la première déclaration qu'il fait en public sur une des opérations militaires les plus controversées.

Le comte a dit que les leçons apprises lors de ce raid avaient eu "des effets importants sur la conduite ultérieure des opérations.

1—Le raid a démontré la nécessité d'un port artificiel-Mulberry et a probablement assuré le succès, deux ans plus tard, de l'invasion.

2—Le raid a servi à fabriquer ce que le feld-maréchal Alexander, actuellement gouverneur-général du Canada, a appelé "la bible" des opérations de la Méditerranée.

3—Le raid a aussi déjoué complètement les Allemands qui ont concentré leurs troupes dans les ports et ont laissé les plages pratiquement sans surveillance.

Le comte a dit qu'en venant au Canada, il n'avait pas l'intention de parler de ce sujet controversé, mais qu'il a changé d'avis après avoir obtenu une entrevue avec le gouverneur-général.

Dieppe a été le port choisi. La seconde division canadienne a été la troupe choisie, non pas que le comte l'ait fait lui-même, mais parce que le général A.-G.-L. McNaughton a demandé que ses troupes fassent la besogne.

Le comte a dit qu'il avait assumé l'entière responsabilité du raid. Il croit que le nombre des hommes tués, blessés ou manquant à l'appel, 3,350 sur 5,000 hommes, est la rançon coûteuse payée habituellement pour de tels raids, mais que cependant ces sacrifices ont été pleinement justifiés par leur contribution à la victoire finale.

Les Arabes bien décidés à supprimer l'État Juif

Les pays arabes prêts à faire une guerre de 100 ans — A moins d'un règlement équitable — Plébiscite proposé — Impossible d'accepter Israël.

Londres, 28. (AFP) "D'ici le mois de décembre, si l'ONU ne trouve pas au problème de la Palestine une solution équitable, nous déclarerons la guerre aux Juifs, même si cette guerre devait durer 100 ans" a déclaré hier au cours d'une conférence de presse Issa Nakhleh, membre du comité supérieur arabe de la Palestine.

M. Nakhleh estime que l'on devrait procéder à un pébliciste dans toute la Palestine. "Les Arabes n'accepteront jamais le fait accompli', a-t-il ajouté. "Nous avons accepté la trêve, mais si les Nations-Unies nous disent de nous incliner, nous n'aurons pas de cesse que cet Etat juif fantoche n'ait été détruit".

"Si nous remportons la victoire, nous ne nous livrerons pas à des représailles contre le peuple juif, mais nous espérons que les Nations-Unies traduiront en justice les leaders juifs pour les crimes sans nombre dont ils se rendirent coupables en Palestine contre la population arabe".

M. Nakhleh s'est plaint de l'attitude adoptée au Conseil de sécurité par les délégués de l'URSS et de l'Ukraine qui, dit-il, cherchent à faire accepter les représentants de l'Agence juive comme délégués de "l'Etat provisoire d'Israël". M. Nakhleh a démenti en outre les rumeurs d'une paix séparée entre les Juifs et les représentants de certains Etats arabes.

DETERIORATION

Tel-Aviv, 28. (Reuters) Les observateurs des Nations-Unies ont rapporté hier soir "une détérioration générale" de la trêve entre Juifs et Arabes à Jérusalem et ils ont ordonné en même temps aux Juifs de retirer leurs troupes des positions qu'elles détiennent près de la frontière nord (Irak).

Des rapports non confirmés émanant d'Amman, en Transjordanie, ont dit hier matin que les irréguliers arabes avaient fait sauter la centrale électrique de Jérusalem. On a rapporté également que les troupes de l'Irak prenaient position près des forces transjordaniennes à l'intérieur et à l'extérieur de Jérusalem.

Lundi dernier, l'Irac et la Transjordanie ont décidé de joindre leurs troupes en une seule armée. De son côté, la Légion arabe de Jérusalem a rapporté que plusieurs coups de feu ont été tirés jeudi soir dans le secteur sud de Jérusalem. Des irréguliers arabes ont prétendu avoir repoussé une attaque juive.

L'ordre de retirer les troupes juives du front nord a été remis à Moshe Shertok, ministre aux Affaires étrangères de l'Etat juif, par le général Aage Lundstroem, l'assistant du comte Bernadotte, médiateur des Nations - Unies. Il a fixé à lundi la date-limite en ajoutant que le refus d'obéir entraînerait une condamnation par le conseil de sécurité.

Le conseiller politique du comte Bernadotte sur la question palestinienne a dit hier soir que le comte n'avait pas encore commencé à préparer une nouvelle solution palestinienne pour soumettre aux Nations-Unies.

Cadeaux faits à la princesse Elisabeth

Londres, 28. (PC) Presque à tous les jours, on reçoit des vêtements pour bébé au palais de Buckingham. Ce sont des cadeaux envoyés à la princesse Elisabeth. Ces cadeaux viennent de femmes et d'enfants de toutes les parties du monde y compris les pays qui ne sont pas dans le Commonwelth britannique.

Normalement, la famille n'accepte pas de cadeaux si ce n'est d'amis intimes. La plupart des vêtements seront retournés.

Danse populaire au Château de Balmoral

Balmoral, Ecosse, 28. PC) (Les souverains britanniques , la princesse Margaret, la duchesse de Kent, le duc d'Edimbourg ont assisté hier à une danse populaire au château de Balmoral. Les employés du château et les locataires voisins du château étaient les hôtes des souverains qui se sont mêlés à la foule. La reine avait elle-même fixé le programme de la danse.

Dallaire subit son enquête

Victor Dallaire, 41 ans, qui fut tenu criminellement responsable de la mort de son beau-père, M. Adolphe Filion, par un jury du coroner au début du mois, a commencé à subir son enquête préliminaire sur une accusation de manslaughter devant M. le juge en chef Joseph Bilodeau, de la Cour des Sessions de la Paix. M. Filion qui était âgé de 72 ans accomplis, est décédé le matin du 4 août dernier à la résidence de son gendre sur la 2ème Avenue, à Québec, à la suite d'une querelle au cours de laquelle Dallaire lui aurait porté de nombreux coups. A l'enquête du coroner cependant, le médecin légiste avait émis l'opinion que la victime, qui souffrait déjà d'une maladie de coeur, était décédée des suites d'une défaillance cardiaque, vraisemblablement occasionnée par les agissements de Dallaire, plutôt que d'être le résultat des blessures reçues qui étaient bénignes en elles-mêmes. Le docteur Desrocher, médecin-légiste au service du département du procureur-général a encore confirmé cette opinion hier en rendant le premier témoignage à l'enquête préliminaire.

Les autres témoins à charge entendus hier furent: Mme Adolphe Filion, veuve de la victime; M. Damase Desrosiers, épicier, qui fut appelé sur les lieux pour prêter secours; le constable municipal Ovila Bisson qui opéra l'arrestation de Dallaire avec l'aide du constable Joseph Poulin; les docteurs Vital Richard et Lionel Bergeron, qui avaient tous deux été mandés sur les lieux pour prodiguer des soins au blessé mais qui n'avaient pu que constater sa mort. La Couronne a alors déclaré sa preuve close et le procureur de la défense, après l'examen volontaire de Dallaire, fit entendre le constable Poulin comme premier témoin. La défense demanda ensuite l'ajournement de l'enquête à vendredi prochain afin de décider si elle présenterait d'autres témoins ou si elle se contenterait de plaider à ce stage. Le procureur de la défense a en effet laissé entendre qu'il demanderait peut-être dès ce moment la libération de l'accusé dans son plaidoyer. Il n'a cependant pas voulu formuler de motion de non lieu à l'issue de la preuve de la Couronne.

La pêche au Canada

Ottawa, 28. (PC) Les pêcheurs canadiens ont durant juillet capturé huit pour cent plus de poisson que durant la même période l'an dernier. La valeur de leur prise est de 29 pour cent plus élevée, a rapporté hier le Bureau des stastistiques.

La prise du mois a été de 139,006,000 livres à comparer à 128,177,000 l'an dernier. La valeur est de $8,953,000, alors qu'elle ne valait que $6,932,002 en 1947.

Durant les sept premiers mois de l'année, les pêcheurs ont accumulé un total de 682,018,0000 livres, alors qu'en 1947 ce chiffre n'était que de 533,622,000. La valeur totale de la pêche atteint $30,511,000 en 1948 à comparer à $24,059,000 en 1947.

Vote de représentation à la Montreal Tramway

Montréal, 28. (PC) Le juge L.-C. Pelletier a ordonné hier la tenue d'un scrutin secret parmi les 700 conducteurs d'autobus à l'emploi de la compagnie Montreal Tramways afin de déterminer par quelle union ils veulent se faire représetner.

Le juge Pelletier a aussi ordonné un vote parmi les autres employés de cette compagnie pour savoir s'ils veulent toujours être représentés par la Fraternité des employés de chemins de fer canadiens (C.C.T.)

La Fraternité et l'Association canadienne des conducteurs d'autobus se disputent depuis quelque temps le droit de représenter les conducteurs. La compagnie emploie environ 5,000 hommes.

M. Duplessis dit que notre code civil convient bien au Québec

Nous sommes convaincus que notre code civil est la meilleure législation civile au monde, et notre code nous convient parfaitement, a déclaré hier le premier ministre Maurice Duplessis, au cours d'une conférence de presse, répondant à une question posée par un journaliste relativement au problème de l'uniformisation des lois posé par un haut fonctionnaire fédéral.

Jamais, dit-il, aussi longtemps que l'Union nationale sera au pouvoir, il ne sera question de l'unification des lois. Tout en respectant l'opinion des autres, nous répétons que nous avons un droit naturel et constitutionnel de garder notre code civil. L'unification aboutirait à l'assimilation des races, ce à quoi nous sommes irrésistiblement opposés. Je ne m'occupe pas des affaires des autres, dit M. Duplessis, mais je crois qu'il serait préférable que les autres s'inspirent de nos lois au lieu de souhaiter de les voir disparaître.

"Notre code civil et notre législation civile sont intimement liés à la sauvegarde de nos traditions essentielles". M. Duplessis rappelle un rapport paru dans les journaux, touchant M. O'Meara, haut fonctionnaire du secrétariat d'Etat, qui aurait déclaré que cette unification soit désirable. Le premier ministre dit que cet énoncé de principe est contraire à la constitution et à l'unité canadienne bien comprise, qu'il est intolérable dans le Québec. Il ajoute qu'il aime croire que cette déclaration n'est pas endossée par le gouvernement fédéral.

Il termine en affirmant que, mardi, à l'ouverture à Montréal, de la réunion annuelle de l'Association du Barreau canadien, il ne manquera pas de soulever la question et de dire ce qu'il en pense à ses confrères. M. Duplessis assistera en effet ce jour-là à l'ouverture de la 30e réunion de l'association.

L'Irlande redeviendra unie, dit Costello

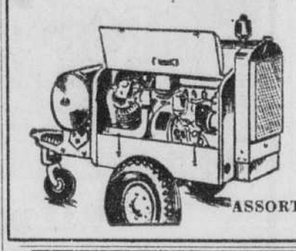
New-York, 28. (PA) Le premier ministre de l'Eire, John-A. Costello, a prédit hier que l'Irlande redeviendra unie et que lorsque cet événement arrivera, son pays acceptera probablement de signer une entente de défense avec les puissances occidentales.

A son arrivée à bord du paquebot "Mauretania", il a refusé de dire de quelle façon et à quelle date l'Eire sera unie au nord de l'Irlande mais il a affirmé par contre avoir "un grand espoir" que la chose se fasse. Le peuple britannique est plus favorable à l'unité irlandaise que jamais auparavant.

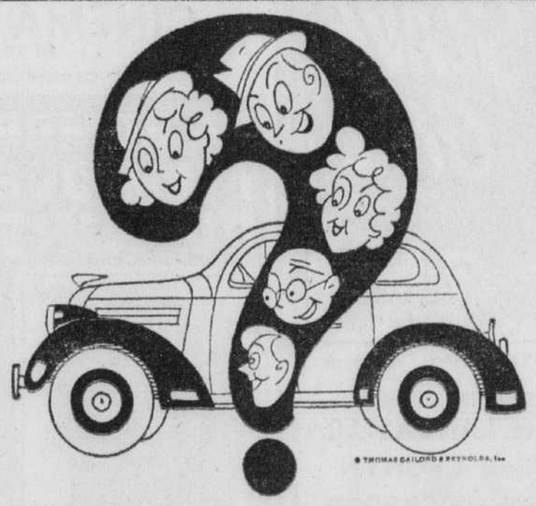
Costello doit se rendre à Montréal où il sera l'hôte de l'Association du Barreau canadien. Il arrivera lundi matin dans la métropole canadienne. Il visitera ensuite Ottawa, Québec et Toronto avant de se rendre de nouveau à New-York, le 23 septembre, pour retourner dans son pays.

Le mot volcan nous vient d'un dieu romain, Vulcan, qui symbolisait les éléments en fureur.

Anglais - Ecole LaBrosse
72 de l'Eglise Tél.: 3-5745 - 3-9800

RENÉ TALBOT LTÉE
205 RUE ST-PAUL, QUÉBEC TEL. 2-3914
MACHINERIES ET OUTILLAGES POUR INDUSTRIELS ET CONSTRUCTEURS

● COMPRESSEURS LEROI
● FOREUSES THOR
● ACIERS TIMKEN
● ACCESSOIRES BOSS
● BOYAUX EN CAOUTCHOUC
ASSORTIMENT COMPLET EN STOCK

L'HÔTEL
Lorraine
9 DES JARDINS
fermera ses portes au public jeudi, 30 septembre
L'AMEUBLEMENT en entier sera vendu en octobre et la démolition de l'édifice actuel se fera en octobre.
UN MAGNIFIQUE HOTEL
sera ensuite construit — avec tout le confort moderne — qui en fera l'orgueil de Québec.


Chez Drolet: Solution des problèmes de la réparation automobile!
Il n'est pas d'ouvrage de réparations trop grosses ni trop petites pour le plus grand garage de Québec. Conduisez votre voiture CHEZ DROLET pour lui faire donner une mise au point soignée ou un service complet du même voyage.
Nous avons un assortiment complet de pièces General Motors . . . et nous pouvons répondre immédiatement à tous vos besoins.
Venez nous soumettre vos problèmes automobiles.
J.L. DROLET AUTOMOBILES LTÉE
450-460 BOULEVARD CHAREST, QUEBEC • Téléphone: 4-3591
Chevrolet - Oldsmobile - Camions Chevrolet
Le plus grand et le plus moderne atelier d'automobiles de la ville de Québec.

DE RETOUR
Le Dr LUCIEN ROBITAILLE,
155, Mauffils, est de retour à son bureau. Tél.: 2-1124. Heures de bureau, 2 h. à 4 h. — 7½ h. à 9 h.

Le MOBILIER CANADIEN Enr.
181 CREMAZIE— Tél. 5-6084
Manufacturier de meubles sur commande. Ameublement de magasin et bureau. Demandez nos prix.

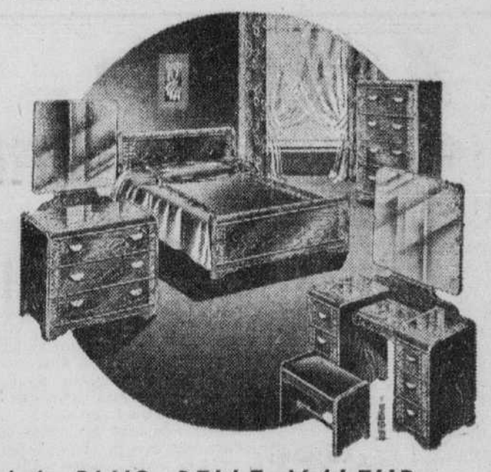
ABSENT
Le Dr ROGER GUIMONT sera absent de son bureau du 29 août au 6 septembre.
Pour urgence appeler 4-9050

Pour Vos Troubles de pieds?
Cors, Callosités, Pieds d'Athlète et Transpiration des Pieds.
Exigez de votre fournisseur les fameux produits RA-MA
Satisfaction garantie
ou écrivez à CASIER POSTAL 30, Ottawa, Ont.

HÔTEL
—BANQUETS
—DEJEUNERS DE NOCES
—RECEPTIONS de toutes sortes
—REPAS DE FAMILLES.
De passage à Québec, vous trouverez au même endroit chambres désirées.
18 MONT-CARMEL, Tél.: 2-6907
J. Jobidon, gérant
"AU JARDIN DU GOUVERNEUR"

POUR VOS PLANTATIONS D'AUTOMNE

J'ai en pépinière le plus bel assortiment de pivoines qui soit, plantes de 2 à 3 ans. Ainsi que Bulbes de Tulipes, Narcisses, Hyacinths, importés de Hollande. Aussi Arbres, Arbustes, Conifères, Haies, Plantes vivaces, etc.
J.-A. VILLENEUVE
28 Thornhill, St-Sacrement, Québec. Tél.: 7-2870
Pépinière à 2570a chemin Ste-Foy, ouverte jusqu'à 5 heures p. m.

Vendu tel qu'illustré

LA PLUS BELLE VALEUR A CE PRIX, SUR LE MARCHÉ
● LIT
● BANC
● BUREAUX
● COIFFEUSE
● CHIFFONNIER
Mobilier de style moderne, et d'un fini noyer très soigneusement poli.
$99
COMMANDES POSTALES REMPLIES AVEC SOIN
ARCADE LIMITÉE DE QUÉBEC
380 ST-JOSEPH

PIECES de rechange ET ACCESSOIRES
CAMIONS MERCURY 3 TONNES
LIVRAISON IMMEDIATE
aussi CAMIONS USAGES en bonne condition
Pour tous les produits "FORD"
Garagistes, servez-vous de notre service de livraison rapide, par la poste. Confiez-nous votre commande de pièces et accessoires.
SATISFACTION ASSUREE SERVICE PROMPT
Montcalm Automobiles Inc.
"Votre garage de confiance"
901, 1ère Avenue, Limoilou Tél.: 2-5676

A l'affiche pour une seconde semaine

C'est afin de donner satisfaction aux foules qui la semaine dernière n'ont pu entrer au théâtre Empire, pour voir Charles Boyer et Ingrid Bergman dans "The Arch of Triumph", que ce film très discuté reste à l'affiche une seconde semaine.

Le séjour de Crosby au Canada a cimenté l'amitié canado-américaine

Peut-être Bing Crosby est-il un chanteur qui, dans "The Emperor Waltz" ne comprend rien aux formalités de la cour des Hapsbourg, mais il est le meilleur ambassadeur jamais envoyé par les Etats-Unis au Canada. A Jasper, dans le parc national qui représente les Alpes dans le film, il s'est acquis plus de popularité en trois semaines que les Hapsbourg n'en ont gagné chez eux en trois siècles.

Les moyens employés par le populaire chanteur sont les mêmes dont il a toujours usé et qui sont naturels chez lui. Dans ce coin des Rocheuses, Bing n'était jusque là qu'une image sur un écran et un voix à la radio mais après son séjour, il était connu et aimé comme individu et non plus comme vedette.

Il n'y a pas beaucoup plus de 1,000 personnes à Jasper et ce n'est pas une ville de l'ouest comme les autres... C'est l'endroit où l'on rencontre des personnages importants, ou des rois et des princes ont souvent passé. Les célébrités y viennent en grand nombre et les résidents sont habitués à rencontrer de hauts personnages. Aucun homme illustre n'a créé cependant un effet aussi sensationnel que Crosby. S'il est au monde un disciple de la démocratie comme l'entendaient les signataires de la déclaration d'indépendance américaine, ce disciple, c'est Crosby.

Il fraternisa avec les cowboys qui devaient exécuter les travaux durs sur le terrain. Il négligea d'assister à un banquet d'honneur, pour chanter et danser avec le personnel du Jasper Park Lodge. Lorsqu'il entendait à une table quelqu'un dire: "S'il pouvait chanter !..." il montait sur le plateau de l'orchestre et chantait pendant vingt minutes. Il organisa une partie de balle entre les membres de la troupe Paramount et une équipe locale et ensuite offrit personnellement un dîner aux deux équipes. Pendant cette partie, comme une balle lui fut lancée avec une grande force et que, par intuition il tendit la main et l'attrapa, sa seule remarque fut: "Aie, si j'avais manqué celle-là, la compagnie Paramount se serait cherché un autre homme !"

Il devint si épris du golf et de la pêche que son directeur dut le faire surveiller pour qu'il ne s'échappât pas au moment où il fallait tourner. Il est très habile, en effet, dans la pratique de ces deux sports, la pêche et le golf.

Il fut élu président honoraire de l'association "Maligne River Anglers", honneur jamais conféré jusqu'ici aux pêcheurs non Canadiens. Il a gagné aussi au golf cette fois, le "Totem Pole" du tournoi du Jasper Park Lodge.

Après le tournoi, il s'est mis à chasser en s'enfonçant profondément dans la montagne. C'est ainsi qu'il rapporta un élan et une chèvre des montagnes, après avoir passé quatre heures très inconfortables sur le flanc d'une montagne.

Il reste mille autographes de Bing à Jasper et dix mille façons de se souvenir de lui. Il promit à son caddy de lui donner un habit chaque fois qu'il ferait un "birdie" au golf, de sorte que ce jeune homme est probablement l'étudiant le mieux vêtu du Canada. Une fillette de cinq ans, contrairement à ce qui se fait habituellement, offrit à Crosby une photographie de sa petite personne, pour qu'il l'autographiât, ce qui amusa tellement l'acteur qu'il se rendit chez elle un jour, chargé de cadeaux. Mille autres histoires de ce genre se racontent à Jasper sur le compte du sympathique Crosby, dont le film "The Emperor Waltz" sera relayé bientôt par la Paramount.

Au Victoria

Deanna Durbin et Dick Haymes tiennent les principaux rôles dans le grand film musical, tiré de la pièce à succès du Broadway, "Up In Central Park" de Univ.-Intern., que ce théâtre présente à ses nombreux habitués jusqu'à jeudi soir prochain.

Veronica Lake et Joan Caulfield sont les saintes nitouches... de "The Sainted Sisters" à l'affiche du Capitol jusqu'à lundi soir, avec un autre grand film.

Rellys au Pigalle

Suzanne Déhelly, Josette Dayde et Rellys dans le film amusant à l'extrême "Le Roi des Resquilleurs", que ce théâtre vient de mettre à l'affiche.

Couple célèbre au Classic

Fernand Gravey et Micheline Presle dans une scène du film mystérieux et poignant "La Nuit Fantastique", présentement à l'affiche.

Au Rialto

RED SKELTON dans sa meilleure comédie "THE SHOW OFF" à l'affiche de ce théâtre avec un autre beau film.

L'étonnante odyssée de Tamara Toumanova

Tamara Toumanova est la fille d'un ancien colonel dans l'armée du tzar de Russie. Elle naquit alors que sa famille était forcée de fuir à cause de la révolution. Elle vint au monde dans un train rempli de gens et de bagages. Ils étaient en route pour Vladivostok et Tamara est née entre Toumen (ville natale de Irving Berlin) et Ekaterinburg (ou le tzar mourut).

De Vladivostok, Toumanova et ses parents partirent pour Shanghaï, de là pour le Caire. La mère de Tamara décida que le Caire n'était pas un endroit propice à l'éducation d'une fille et la famille alla s'installer définitivement à Paris.

Au cours de ces voyages, Tamara grandit, acquérant un teint de camélia, des cheveux noirs comme l'ébène, des yeux de diamant noir, et l'habileté de danser comme un rayon de soleil sur l'eau d'un ruisseau. Elle apprit de plus trois langues, acquit deux chiens, un chat, une réputation internationale et une carrière à Hollywood.

Elle voyagea jusqu'au moment où elle épousa Casey Robinson, un écrivain-producteur-directeur à Hollywood. Les Robinson vivent à Hollywood avec maman et papa Toumanova. Ils possèdent deux caniches et un chat nommé Mura, dont la principale distraction consiste à aller sur le balcon, courant après sa queue, ce qui cause toujours sa chute en bas du balcon. Une vigilante surveillance de Tamara, de M. Robinson et du père de Tamara empêche qu'il y ait plus d'animaux dans la maison, car maman Toumanova ramasse tous les chiens qui semblent perdus. Ainsi un grand danois est entré dans la maison dont le propriétaire (qu'on a découvert peu après) est Ray Milland et un grand chien policier dont le propriétaire fut aussi retrouvé. Madame Toumanova est fille de la princesse Eugenie Toumanova. Tamara s'est servi du nom de sa mère quand elle commença à danser, son père l'adopta aussi pour éviter la confusion. Tamara a rompu cette uniformité en prenant le nom de son mari, en 1944.

A l'âge de six ans, elle devint une élève de madame Preobrajenska, première ballerine du théâtre Marinski à Pétrograd. A cette époque, madame Preobrajenska avait comme imprésario Sol Hurok et cherchait de nouvelles figures pour ses ballets. Elle visita toutes les écoles de danse de Paris et choisit Tamara qui n'avait que six mois d'expérience dans l'art de la danse. L'enfant fit ses débuts au Trocadéro, à Paris, dansant avec les plus grandes ballerines dans "La polka Liadoff". Cela la mena à danser pour les gens les plus importants de la ville, pour la société française en général, la société européenne tout entière. Elle n'avait pas encore dix ans quand M. Rouchet de l'opéra de Paris, chargea douze musiciens français de composer un ballet spécialement pour elle. Parmi ces musiciens, figuraient Darius Milhaud, Jacques Ibert, Smith, et Georges Auric. Le ballet était appelé "L'éventail de Jeanne".

Cet événement marqua la réception de Tamara parmi les danseuses professionnelles. Elle dansa à Monte-Carlo devant le prince de Monaco et à Bruxelles devant le roi de Belgique. Elle fut invitée à danser devant la Ligue des nations à Genève comme représentante de l'opéra de Paris. La critique du monde entier parla d'elle à la suite de cette représentation.

Avant de venir aux Etats-Unis à douze ans, Tamara était première ballerine aux ballets de Monte-Carlo. Arrivée aux Etats-Unis, elle donna 50 ballets sous la direction de Sol Hurok, donnant des représentations dans 120 villes dans une seule saison. Depuis qu'elle est sur ce continent, cette grande artiste a fait des tournées, dansant à Paris, Monte-Carlo, Barcelone, Londres, Madrid, Valence, passant par l'Allemagne, la Suisse, la Hollande et la Belgique. En 1940, elle passa neuf mois en Australie. Elle dansa aussi à Mexico et à la Havane.

Actuellement Tamara doit remplir un contrat signé avec la Metro-Goldwyn-Mayer et s'est rendu à Hollywood en passant par Shanghaï, Le Caire, Paris, l'Australie, et d'autres endroits.

Au théâtre et au cinéma

Par Bob Thomas, de la Presse Associée et Pat Usher, de la Presse Canadienne.
En exclusivité au "Soleil" et à "L'Evénement-Journal"

Lee Tracy sera la vedette dans la reprise de "Act of Violence". C'est la première fois, au cours d'une carrière de plusieurs années, que Tracy joue pour la M.-G.-M.

Voyez comment on travaille parfois à Hollywood! Le film de Danny Kaye, "Happy Times", était déjà commencé au studio alors que seulement un quart du scénario était écrit.

Harpo Marx dit qu'après avoir tourné "Blondes Up", il commencera à monter une autobiographie, "Laugh Without Words". Cela fera sans doute époque dans la carrière des grands clowns, les frères Marx.

La valse devient la danse favorite aux Etats-Unis, rapporte Gene Kelly. La raison en est que la mode féminine s'harmonise avec les mouvements de la valse. "Il semble que le cycle des différentes sortes de danse soit complet" dit Gene. "Les modes féminines et la danse ne peuvent être séparées. Actuellement, les jeunes filles ne peuvent pas danser le jitterbug avec des robes à la mode de New-York. Il faut qu'elles ralentissent leur tempo jusqu'à celui de la valse."

John Wayne proteste contre le fait que la publicité du film "Red River" fixe l'attention du public sur Robert Montgomery. "J'aime beaucoup Montgomery", dit John qui joue actuellement dans "Wake of the Red Witch" (sera-t-il tenu à vue par la police à cause de tout ce rouge contenu dans ces titres?) "mais ce film me pèse énormément sur les épaules et c'est le rôle que j'ai le mieux rempli de toute ma carrière."

Retour de Jeanne Landry

Jeanne Landry, Prix d'Europe 1946 pour le piano, est de retour au pays, après deux années d'étude au conservatoire de Paris avec le professeur Yves Nat, ainsi qu'avec madame Nadia Boulanger.

Le talent de notre jeune compatriote a été reconnu et apprécié par l'élite de la Ville Lumière. Elle a donné un grand nombre d'auditions à la radio et dans les réceptions mondaines, soit comme accompagnatrice d'artistes de renom.

En juin dernier, elle apparaissait à la salle Gaveau en concert conjoint avec l'artiste lyrique canadien, Roger Gosselin, et le danseur tchèque Malkousky. Le jour de la fête du Canada, Mlle Landry était parmi les invités d'honneur à l'ambassade canadienne. Mademoiselle Landry doit s'établir dans la métropole dès septembre. Nous espérons que la vieille capitale aura le plaisir de l'applaudir au cours de la prochaine saison. Ce n'est pas trahir un secret de dire que le grand talent de compositeur que lui a reconnu Nadia Boulanger se révélera bientôt dans une symphonie en préparation, hommage de gratitude à ses compatriotes.

L'actrice de renom et nageuse experte, Esther Williams, vient d'être nommée mairesse honoraire de Twenty Nine Palms par la Chambre de Commerce de l'endroit.

A l'affiche

AUX AMATEURS DE BELLE MUSIQUE

C'EST VOTRE DERNIERE CHANCE POUR VOUS PREVALOIR DE L'AVANTAGE D'ACHETER VOTRE SERIE DE BILLETS POUR LA GRANDE SAISON DE CONCERTS DU CAPITOL, ET DE REALISER UNE GRANDE ECONOMIE. LES BILLETS SONT PRESENTEMENT EN VENTE CHEZ C.-W. LINDSAY, 203 ST-JEAN. HATEZ-VOUS ! APRES LE 5 SEPT., IL SERA TROP TARD !

ARTISTES AU PROGRAMME :

19 OCT. — "QUATUOR D'OPERA ITALIEN", 4 étoiles de l'opéra Royal de Rome, en costumes appropriés.

2 NOV. — "JOSE TORRES" le plus spectaculaire danseur espagnol, riches costumes.

11 JANV. — MALCUZYNSKI, pianiste de réputation internationale, programme consacré entièrement à Chopin.

8 MARS — "LA SYMPHONIE DE ROCHESTER" au complet, avec son chef attitré Erich Leinsdorf; soliste : Mariette Gauthier, pianiste virtuose.

8 AVRIL — "COMPAGNIE ENTIERE DES BALLETS RUSSES DE MONTE CARLO" avec orchestre symphonique, costumes et décors somptueux. (100 personnes).

PRIX POUR LES 5 CONCERTS :

Orchestre : rangée	1 à 13 :	$12.00	(régulier :	$16.50)
	14 à 22 :	$10.75	"	$13.75)
	23 à 31 :	$8.75	"	$10.50)
Balcon : rangée	A à E :	$10.75	(régulier :	$13.75)
	H à O :	$8.75	"	$10.50)
	P à U :	$6.75	"	$7.75)

APRES LE 4 SEPT., SAMEDI PROCHAIN, IL SERA TROP TARD POUR PROFITER DE CETTE GRANDE ECONOMIE ! HATEZ-VOUS !

CONCERT A L'ANCIENNE LORETTE

Dimanche, le 29 août, à l'Ancienne-Lorette, sous le distingué patronage du major honoraire abbé Emile Turmel, curé de la paroisse, une collecte générale aura lieu afin de trouver les fonds nécessaires pour ériger une salle paroissiale. A cette occasion, Marcel Laurin, l'organisateur, en collaboration avec tous les mouvements spécialisés de la paroisse se sont unis pour que cette collecte soit un franc succès. Aussi ceux-ci comptent beaucoup sur la générosité des paroissiens pour le succès de cette collecte. Un avion de l'Ancienne Lorette Airways, piloté par M. Fiset survolera la paroisse à basse altitude immédiatement après la grand'messe et laissera tomber des circulaires. Dans l'après-midi, une douzaine de groupes de collecteurs feront le tour de la paroisse pour solliciter une aumône. Le soir à 8 hrs, un concert sera donné en plein air par la fanfare Lambiliotte ; celui-ci aura lieu près de l'église et sera sous la direction de M. Alfred Jobin. Les commanditaires de ce magnifique programme de musique sont les suivants : J.-Wilfrid Dubois, Inc., 2, rue Durocher, Québec, J.-H. Bureau, prop. tel.: 5-5298; La Cie d'Autobus Drolet Ltée, 505, Blvd Charest, Québec. Tél.: 2-8494 et M. Henri Dion, marchand de fourrures, coin Franklin et de Mazenod, Québec. Tél.: 5-9702. Cette soirée se terminera par des danses de folklore dirigées par l'habile et dévoué instructeur Raymond Trudel.

CE SOIR

O-BOY-REVUE

Un spectacle de Chuck-Hughes, un des plus grands impresarios de Chicago, sera présenté à LA TOUR un soir seulement, ce soir à 8 h. 30 . . . les nombreux engagements de cette revue ne permettant pas sa venue ici plus longtemps. O-BOY-REVUE est entièrement composée d'artistes de couleur comprenant: 28 artistes avec en plus l'orchestre de 8 musiciens tous spécialisés dans ce qu'il y a de plus moderne en fait de danses populaires. O-BOY-REVUE comprend aussi: 6 Chorus Girls — 2 danseuses exotiques, chanteurs, tap-danseurs, comédiens et du vrai Boogie-woogie. O-Boy-REVUE remporte un succès immense à chaque endroit où elle est présentée... c'est le vrai Harlem de Chicago qui vient à vous! Depuis 2 mois O-BOY-REVUE a joué devant plus de 185,000 personnes à ce jour et parcouru au-delà de 5,000 milles, voyageant dans un superbe autobus et partout les critiques sont unanimes à dire : "C'est un des plus beaux spectacles de cabaret de l'heure".

LA TOUR

DANSE CE SOIR
AMERICAN CLUB
vous invite à venir vous divertir avec les accords mélodieux de la fameuse personnalité de
WILL BRODRIQUE ET SON ORCHESTRE
TONY CLARK au micro — ART. BOUDREAU, m. c.
— Artistes invités de Montréal —
GRAND SPECTACLE
avec tous des artistes de couleurs
5 ACTES DE VAUDEVILLE
ADMISSION : $1.00 PAR PERSONNE
DIMANCHE : danse avec projection de 20 orchestres sur l'écran.
JEAN MARTIN, ses hawaiens et les wakiki girls ainsi que la princesse Mélanie, du lundi au vendredi inclusivement.
RESERVATIONS : demandez Marius Delisle, gérant. Tél. : 4-8620. Couple seulement.
Prochainement, JEAN LUMIERE sera present en exclusivité à l'American Club, les 21 et 22 SEPTEMBRE.

MUSICIENS DEMANDÉS
pour la fanfare de
LES VOLTIGEURS DE QUEBEC
Clarinettes
Basses
Euphoniums
S'adresser à :
Sergent Adélard GIROUX,
900, 3ème Avenue,
Limoilou — Tél.: 2-0191

PRINCESSE
DEUX SPECIAUX — EN COULEURS
"GREENWICH VILLAGE"
avec
DON AMECHE, VIVIAN BLAINE, CARMEN MIRANDA
"CALIFORNIA"
avec
RAY MILLAND, BARBARA STANWYCK

FRANCAIS
(Version française)
Son charme . . . tournait la tête des hommes . . . au point de les pousser au meurtre !
"LE SUSPECT"
avec
Charles Laughton et Ella Raines
2e FILM

"LITTLE GIANT"
avec
Abbott & Costello
3e FILM
"DAYS OF BUFFALO BILL"
avec SUNSET CARSON

AIR CLIMATISÉ Lairet
A PARTIR D'AUJOURD'HUI A MARDI SOIR
Un film palpitant et très drôle en technicolor
2 excellents films
UNIVERSAL-INTERNATIONAL presents
Yvonne DeCARLO · George BRENT
SLAVE GIRL in Technicolor
FRAIS ET CONFORTABLE
Le seul cinéma air climatisé à Québec, refroidi sensiblement par refrigération électrique.
★ ★ ★ DEUXIEME GRANDE ATTRACTION ★ ★ ★
MARK HELLINGER'S
BRUTE FORCE
Avec les acteurs suivants
Burt LANCASTER
Hume CRONYN
Charles BICKFORD
Ella RAINES

DANSE CE SOIR
HORSE SHOE CLUB
PHILIPPE SIMARD ET SON ORCHESTRE
★VAUDEVILLE★
"HARLEM ON PARADE"
Grande Revue de Chicago avec LOVI LANE chanteuse de genre, BETTY CORNELL, danseuse de boogie-woogie et trois autres grands numéros.
LEON LACHANCE, maître de cérémonie
$1.00 PAR PERSONNE
Pour information : Tél.: 341

MARDI - MERCREDI - JEUDI
DANSE AVEC LE TRIO
★ H. S. C. ★
ENTREE GRATUITE
Bienvenue à tous

2e grande semaine
"THE ARCH OF TRIUMPH"
. . . l'histoire d'amour très discutée que tout le monde attendait pour voir les étoiles . . . .
INGRID BERGMAN
CHARLES BOYER
CHARLES LAUGHTON
d'aujourd'hui à jeudi
Veuillez la voir dès le commencement. à 1.45, 4.15, 6.45 et 9.20 pm

EMPIRE

le PIGALLE
ANCIENNEMENT LE
CINEMA DE PARIS
261 ST-JOSEPH
COMMENÇANT AUJOURD'HUI
LA BOMBE ATOMIQUE DU RIRE !
RELLYS et SUZANNE DEHELLY dans Le Roi des RESQUILLEURS
"NOUVELLE VERSION"

EN PROGRAMME DOUBLE avec
ALBERT PRÉJEAN
JUNIE ASTOR
dans
L'HOMME de la NUIT

Avec "Slave Girl" au Lairet

La jolie Ann Blyth et le robuste Burt Lancaster sont des vedettes romanesques dans l'émouvant récit cinématographique de la vie de prison par Mark Hellinger, "Brute Force", film actuellement à l'affiche de ce théâtre jusqu'à mardi au soir.

Grande vogue des films historiques

Qu'est-ce qui fait que les événements du passé soient toujours choisis comme sujets de films? Qu'ils gardent les préférences du public? Est-ce que la période d'un ou plusieurs siècles nous séparant de ces événements rend ceux-ci plus intéressants, par le fait même?

Loretta Young explique ce phénomène: "En classe, on nous sert des dates, seulement des dates. Nous n'avons aucun aperçu de la vie des peuples autrefois, de ce qu'ils faisaient quotidiennement, des vêtements qu'ils portaient, du langage qu'ils parlaient. Les Américains, qui peuvent être fiers de leur passé, sont naturellement intéressés à connaître le mode de vie des pionniers et le cinéma leur donne l'occasion de le voir d'une façon vivante. L'histoire est le meilleur scénario jamais écrit."

Le directeur Raoul Walsh, de la RKO, dit à ce propos: "Notre monde moderne se meut avec une telle rapidité que c'est un plaisir de contempler ces tableaux d'époques où le tempo de la vie était beaucoup plus modéré. Nous ressentons aussi une sorte de nostalgie envers le cher passé. Je pense que beaucoup d'entre nous regrettent de n'avoir pas vécu dans ces temps heureux et apprécient toutes les occasions de se replonger dans le passé."

Robert Mitchum veut aussi dire son mot sur le sujet. Bob a joué dans plusieurs films dont le décor est les Etats-Unis d'autrefois, comme "Blood On the Moon", dont le site est les Montagnes Rocheuses aux environs de 1866. "Les films qui se passent près de la frontière ouest et principalement ceux qui contiennent une vérité historique ne seront jamais démodés, dit-il. Il y a quelque chose dans ces actions qui plaît à tous les Américains, abstraction faite des batailles et des massacres. Ces films montrent le développement des Etats-Unis d'une manière vivante. Les pionniers ont disparu, mais ils revivent par l'intermédiaire du cinéma".

Fairbanks, à son tour, dit: "Les films portant sur le passé sont pour le public un moyen d'évasion des soucis actuels. Quel que soit le sujet d'un film moderne, il y flotte toujours une atmosphère de guerre ou de tout autre malheur contre le présent. Les films portant sur les événements du passé sont un refuge contre le présent."

On peut constater que la plupart des films tournés actuellement sont bases sur des sujets historiques ou se passant dans une période de assez éloignée. Voyons-en une liste: "Station West" avec Dick Powell et Jane Greer (1882); "Baltimore Escapade" avec Robert Young, Shirley Temple et John Agar (1905); "Fighting Father Dunne" (environ 1910), "The Gallant Blade" avec Larry Parks et Marguerite Chapman, (début du 18ème siècle), "The Loves of Carmen", avec Rita Hayworth et Glenn Ford, (l'Espagne de 1830). "Little Women" avec June Allyson, Marguerite O'Brien, Elisabeth Taylor, Peter Lawford, (19ème siècle), "Three Musketeers" avec Van Heflin, Gene Kelly, Lana Turner, Angela Lansbury, (1625); "Joan of Arc" avec Ingrid Bergman (1428); C'est parfaitement vrai que ces jours d'autrefois ne reviendront plus. A Hollywood, les magnats du cinéma s'appliquent à les faire revivre.

Vedette britannique: John MacCallum

Australien de naissance, John MacCallum qui a 31 ans, a vécu de nombreuses années en Angleterre et y vint très souvent avant même de s'être fait une réputation comme vedette du cinéma britannique. La première fois, il y arriva à l'âge de sept ans et étudia à la célèbre école de Harrogate; plus tard il retournait à Brisbane, sa ville natale, pour terminer son instruction. La fois suivante, c'est un jeune homme qui mit le pied sur le sol anglais où il étudia à l'Académie Royale des Arts Dramatiques et acquit quelque expérience sur la scène. Il fit ses débuts, en Angleterre, avec une troupe jouant dans le East End de Londres. Pendant un an on le vit sur la scène du Old Vic, dans des pièces de Shakespeare, à Stratford-on-Avon, et également dans le Kent.

A la déclaration de la guerre il retourna en Australie pour rejoindre son régiment. Il "servait" dans le Pacifique lorsque le gouvernement l'engagea pour tourner un sujet court intitulé "Joe Goes Back". A la suite de la démobilisation, John McCallum demeura en Australie comme vedette de comédie musicale; il parut également dans de nombreuses productions australiennes. Désirant aller à Hollywood, mais se voyant refuser le passage de l'Australie, il visite l'Angleterre, une fois de plus, espérant s'embarquer pour l'Amérique via Southampton.

Il attendait la confirmation de son voyage lorsque Gainsborough lui confia la vedette de "The Root of All Evil". Ce hasard le décida de poursuivre sa carrière en terre britannique. Son prochain film sera "The Loves of Joanna Godden" qui sera suivi de "It Always Rains on Sunday", "Miranda" et "The Calendar". Le film qu'il réalise actuellement s'intitule "A Boy, A Girl and a Bike". John McCallum est marié à l'actrice Googie Withers.

Mickey Rooney fut un acteur précoce

On peut dire que Mickey Rooney grimpa sur les planches alors qu'il ne pouvait encore marcher. Ses parents, Joe Yule et Nelle Brown étaient des acteurs de vaudeville. Le bébé Rooney les suivait quand ils donnaient leurs représentations et c'est ainsi qu'un soir, échappant à la surveillance, il apparut sur la scène. Il avait à ce moment un an environ. Ce fut dans la salle un rire général.

Avant l'âge de deux ans, il était membre régulier de la troupe de ses parents. Passant son temps derrière la scène, il apprit à danser. A cinq ans, il dansait avec une partenaire dans les tournées de vaudeville et jouait son premier rôle au cinema dans "Not to be Trusted".

Quand Larry Darmour commença une série de films comiques, il se cherchait un petit acteur enfant terrible, aux cheveux noirs et emboussaillés. La mère de Joe Yule (ancien nom de Mickey Rooney) teignit la chevelure de son garçon, ce qui le rendit de très mauvaise humeur et l'emmena voir Darmour. Une longue attente dans le studio de Darmour acheva de le mettre hors de lui, de sorte que son attitude plut énormément au producteur qui lui confia le rôle de gosse impossible. Après cela, il continua d'obtenir facilement des rôles importants.

A Hollywood, il apparaissait continuellement sur la scène et en 1935 il signa un contrat avec la MGM. En 1939 il reçut une récompense spéciale de l'Académie pour son jeu dans "Boys Town" et les films inoubliables de la famille Hardy. La même année, il était élu roi du film alors que Bette Davis en était reine. C'était la première fois qu'un acteur juvénile était placé sur le même pied qu'une vedette adulte. En 1943 il gagne un prix pour un jeu dans "The Human Comedy". Il joua des rôles moins importants dans "Girls Crazy" "Thousands Cheer", "Andy Hardy's Blonde Trouble", "National Velvet" et "Ziegfeld Follies", dont les deux derniers furent tournés en 1944.

Mickey fut éduqué en grande partie dans les studios et par des professeurs privés. Il assista aux cours donnés par les institutions "Dayton Heights" et Vine Street à Hollywood. Il fit aussi partie de l'Académie militaire du Pacifique. En plus de jouer presque tous les instruments de l'orchestre, il est compositeur de chansons populaires et a aussi écrit une symphonie.

En 1942, il épousa une jeune actrice Ava Gardner mais leur union ne dura pas un an. Mickey entra dans l'armée américaine en 1944 et pendant son entrainement, il se maria à Betty Jane Rase, dont il a un enfant. Mickey fut libéré de l'armée en mars 1946.

Coup-d'oeil sur Hollywood

Robert Cummings essaie une quantité de perruques pour trouver celle qui conviendra dans "The Reign of Terror".

Les Laughton se sont installés dans leur nouvelle demeure dont la décoration est l'oeuvre de Mme Laughton elle-même.

Gary Cooper qui est un ex-cartooniste va employer son talent de dessinateur dans son rôle d'architecte, dans "Fountainhead".

Turhan Bey et Arlene Dahl se prennent par la main (ce qui ne fait pas partie d'un scénario) en visitant la location de "Parole".

Grande comédie à succès au Cartier

Qui veut une brosse ? Red Skelton fait une visite sans profit dans une des scènes de "The Fuller Brush Man" film Columbia dont la comédie dépasse l'ordinaire et qui est présentement à l'affiche de ce théâtre jusqu'à mardi.

Horaire des cinémas

CAPITOL : — Représentation continue de 1.30 à 11.05hrs. "Footlight Rhythm" 1.20, 4.40, 7.55hrs. "Son of Rusty" (69 min.) à 1.50, 5.00, 8.15hrs. "The Sainted Sisters" (89 min.) à 3.10, 6.25, 9.35hrs.

CLASSIC : — Nous les gosses: 12.30, 3.40, 6.39, 9.35hrs. La nuit fantastique: 1.58, 5.10, 8.22hrs. Continuel tous les jours.

CAMBRAI : — J'accuse cette femme : 1.30, 3.40, 5.35, 7.25, 8.25hrs, ainsi que sujets courts. Continuel tous les jours.

CARTIER : — Nouvelles et sujets courts: 1.10, 5.10, 9.05hrs. Tycoon: 1.30, 5.25, 9.30hrs. The Fuller Brush Man: 3.30, 7.30hrs. Fin: 11.25hrs. Continuel tous les jours.

EMPIRE : — Nouvelles: 1.10, 3.40, 6.10, 8.40hrs. So You Want to be a Gambler: 1.20, 3.50, 6.20, 8.50hrs. Holiday of Sports: 1.30, 4.00, 6.30, 9.00hrs. Shorts Shorts on Sports: 1.40, 4.10, 6.40, 9.10 hrs. Arch of Triumph: 1.45, 4.15, 6.45, 9.20hrs. Continuel tous les jours de 1.10 à 11.15hrs.

FRANCAIS : — Days of Buffalo Bill: 1.00, 7.00hrs. Sujets courts: 1.55, 7.55hrs. Le suspect: 2.05, 8.05hrs. Little Giant: 3.29, 9.29hrs. DIMANCHE: Little Giant: 1.00, 5.00, 9.00hrs. Sujets courts: 2.30, 7.25hrs. Days of Buffalo Bill: 2.40, 6.30, 10.30hrs. Le suspect: 3.35, 7.35hrs.

IMPERIAL : — La belle et la bête ' 12.55, 3.41, 6.55, 9.41hrs. Sujets courts: 2.28, 8.28 hrs. Slightly Scandalous: 2.38, 8.38 hrs. DIMANCHE: La belle et la bête: 1.00, 3.46, 6.32, 9.18 hrs. Sujets courts: 2.33, 5.19, 8.05 hrs. Slightly Scandalous: 2.43, 5.25, 8.15 hrs.

LAIRET : — Nouvelles: 1.00, 4.33, 7.46hrs. Popular Science: 1.15, 4.38, 8.01hrs. Brute Force: 1.26, 4.49, 8.12hrs. Slave Girl: 3.02, 6.25, 9.48hrs. Fin: 11.09hrs. Continuel tous les jours.

PIGALLE : — Le roi des Resquilleurs 12.10, 3.32, 6.34, 9.56hrs. L'homme de la nuit: 1.43, 5.05, 8.27hrs. Actualités françaises: 3.12, 8.07hrs. Continuel tous les jours.

PRINCESSE : — Sujets courts: 1.00, 7.00 hrs. California: 1.28, 7.28hrs. Greenwich Village: 3.16, 9.16hrs. DIMANCHE: California: 1.00, 4.20, 7.58hrs. Greenwich Village: 2.48, 6.26, 9.36hrs. Sujets courts: 4.10, 7.48hrs.

RIALTO : — Bad Bascomb: 12.45, 4.32, 8.00 hrs. Nouvelles et sujets courts: 2.35, 7.35hrs. The Show Off: 2.25, 6.10, 9.50 hrs. Fin: 11.15hrs. Continuel tous les jours.

VICTORIA : — Up in Central Park: 2.00, 4.40, 7.15hrs. Train to Alcatraz: 1.00, 3.40, 6.15, 8.55hrs. Nouvelles: 3.25, 6.05, 8.45hrs. Continuel tous les jours de 1.00 à 11.30hrs.

CINEMA DE LEVIS : — Key Witness: 7.00, 9.45hrs. Actualités: 8.05hrs. Péchés de jeunesse: 8.15hrs. DIMANCHE: matinée à 1h.30, soirée à 6.30hrs.

BIENVILLE : — Bohemian Girl: 7.00, 10.00 hrs. Réseau Clandestin: 8.15hrs. DIMANCHE: matinée à 1h.30, soirée à 6.30hrs.

THEATRE CANADA : — Sujets courts 7.00, 10.00hrs. Les révoltés du Bounty: 8.15hrs. DIMANCHE: matinée à 1h.30, soirée à 6.30hrs.

CINEMA ETCHEMIN : — My Darling Clementine: 7.30hrs. Tourbillon blanc: 9.10hrs. DIMANCHE: Nouvelles: 2.00, 7.30hrs. Song of Scheherazade: 2.10, 7.40hrs. Marie-Louise: 3.55, 9.25hrs.

Chronique de la radio

Ecoutez, aujourd'hui

SAMEDI, 28 AOUT

7.00 CBF—L'opéra de Quat'sous
8.15 CBV-CBF—Elévations matutinales
9.05 CBV-CBF—Théâtre de la chansonnette
9.00 CKCV—Si ça vous chante
9.00 CBV-CBF—Air d'opéras
10.00 CBV-CBF—Le coin des jeunes
10.30 CKCV—Mélodies romantiques
10.45 CHRC—Intermède
11.00 CHRC—Courrier de tante Monique
11.00 CBV-CBF—Musique sur demande
11.45 CHRC—L'heure agricole
12.00 CKCV—Avec un grain de sel
12.00 CBV-CBF—Musique populaire
12.30 CBV-CBF—Le Réveil rural
1.30 CHRC—Chant du monde
1.35 CKCV—Voyage en musique
2.00 CBV-CBF—Vincent Lopez et son orchestre
2.15 CKCV—Les voix que l'on aime
3.00 CHRC—Au carrefour
3.00 CBV-CBF—Variétés
3.00 CBV—Symphonie (ABC)
4.00 CKCV—Radio-Sacré-Coeur
4.00 CHRC—L'orgue enchanté
4.15 CKCV—Le dilettante
4.30 CKCV—Les maestros populaires
5.00 CHRC—Valse et tangos
5.00 CBV-CBF—Programme musical
5.00 CKCV—Argentina
5.45 CHRC—Eleonor Steber
6.00 CBV-CBF—Programme musical
6.30 CBV-CBF—L'orchestre de la N. B. C.
6.45 CHRC—Au bal chez Boulet
7.00 CKCV—Récital conjoint
7.00 CHRC—L'auberge qui chante
7.45 CBV-CBF—Quatre, elles sont quatre
8.00 CBV-CBF—Les soirées de chez nous Monique Chayer, soprano
8.00 CHRC—Bal du samedi soir
9.00 CBV-CBF—Théâtre dans un fauteuil
9.00 CHRC—Les Montagnards Laurentien
9.30 CBV-CBF—Romance de Paris
9.45 CBV-CBF—Biographies
10.30 CBV-CBF—Orchestre de Brant Inn.
11.00 CBF—Adagio.

Ecoutez, demain

DIMANCHE, 29 AOUT

9.00 CHRC—Les grands compositeurs
9.05 CBV-CBF—Musique de ballet
9.00 CKCV—Le kiosque à musique
9.30 CBV-CBF—L'heure du concerto
10.00 CHRC—L'heure de la messe
10.30 CBV-CBF—Lola Himbury, violoniste
11.00 CBV-CBF—Quatuor Fine Arts (ABC)
11.00 CKCV—Musique semi-classique
11.00 CHRC—L'album des disques
12.30 CBV-CBF—Concert populaire
1.00 CBV-CBF—Jardins plantureux ,jardins fleuris
2.00 CBV-CBF—Salut jaciste
2.00 CBV-CBF—Quatuor de piano (NBC)
3.15 CKCV—La chanson française
3.30 CBV-CBF—Tableaux d'opéras
3.00 CBV-CBF—Le Music Hall
3.00 CHRC—L'heure de l'Opéra
3.00 CKCV—Club musical
4.00 CHRC—L'heure de la valse
4.00 CKCV—La boite à musique
5.00 CBV-CBF—Claves y Maracas
5.30 CKCV—Musique Variée
5.30 CBV-CBF—Au concert
6.00 CBV-CBF—Ballades et chansons
6.30 CBV-CBF—Musique Tzigane
6.30 CKCV—L'album des grands maitres
6.45 CHRC—Hier et aujourd'hui
7.00 CKCV—Mappemonde musicale
7.00 CBV-CBF—"Images de France"
7.30 CHRC—Eric Wild
8.00 CHRC—Chansons pour cordes
8.00 CBV-CBF—Denis Gonet, baryton et Renée Morisset, pianiste
8.00 CKCV—Musique d'orchestre
8.30 CBV-CBF—Ici l'on chante
8.30 CHRC—Nos missions sur les ondes
9.00 CBV-CBF—"Concert estival". Direction : J. Agostini
9.00 CHRC—Dans mon village
9.30 CBV-CBF—L'album de la musique
10.00 CHRC—Sous les étoiles
10.15 CBV-CBF—Chronique de France
10.30 CBV-CBF—"Tout n'est pas dit"
10.30 CBV-CBF—Labrecque-de Courval
11.00 CBV-CBF—Adagio

Ecoutez, lundi

LUNDI, 30 AOUT

7.00 CHRC—Debout, c'est l'heure
7.00 CBF—L'opéra de quat'sous
8.15 CBV-CBF—Elévations matutinales
9.00 CKCV—Si ça vous chante
9.05 CBV-CBF—Le théâtre de la chansonnette
9.30 CBV-CBF—Le p'tit train du matin
10.00 CBV-CBF—Sur nos ondes
10.30 CBV-CBF—"Le titre s'il vous plait"
10.45 CKCV—Jean Bender
10.45 CBV-CBF—Les drames de notre temps
11.00 CHRC—Courrier de tante Monique
11.00 CBV-CBF—Louvain
11.45 CHRC—L'heure agricole
12.00 CBV-CBF—Jeunesse dorée
12.00 CKCV—Avec un grain de sel
12.15 CBV-CBF—Rue principale
12.50 CBV-CBF—Réveil rural
1.00 CBV-CBF—Quelles nouvelles ?
1.30 CKCV—Voyage en musique
1.30 CBV-CBF—Tante Lucie
1.45 CBV-CBF—Musique sud-américaine
2.00 CBV-CBF—Grande Soeur
3.00 CBV-CBF—Les chefs-d'oeuvre de la musique
4.00 CKCV—Radio-Sacré-Coeur
4.15 CBV-CBF—Pour les malades
4.30 CBV-CBF—Les artistes de demain
4.30 CKCV—Les maestros populaires
5.00 CHRC—Valses et tangos
5.45 CHRC—Tante Colette
6.00 CBV-CBF—Yvan l'Intrépide
6.43 CHRC—Dites-moi !
7.00 CHRC—Chanteur français
7.00 CBV-CBF—Musique conjoint
7.15 CBV-CBF—Salon Métropole
7.30 CBV-CBF—Fredo Gardoni, accordéoniste
7.45 CBV-CBF—Sérénade à la brise
7.45 CKCV—Je passe en chantant
8.00 CBV-CBF — String Time
8.00 CHRC—En voulez-vous ?
8.30 CBV-CBF—Le Trio Bob Adams
8.30 CHRC—Feu roulant
8.45 CBV-CBF—Denis Harbour, basse
9.00 CBV-CBF—Aventures de Sherlock Holmes
9.00 CHRC—Mémoires et grimoires
9.30 CHRC—Impromptu
9.30 CKCV—Musique variété
9.30 CBV-CBF—Le trio lyrique
9.45 CHRC—Sur le pont d'Avignon
10.15 CBV-CBF—Programme musical
10.05 CHRC—Dans l'ambiance
11.00 CBF—Adagio.

CHRC 800 KIL.

Ce soir à 10 hres p. m.

"MUSIQUE A LA MANHATTAN"

Vedettes : Louise Carlyle, Willard Young

Un orchestre de 28 musiciens, sous la direction de Norman Cloutier.

BIENVILLE
DE FORTES AVENTURES
JANY HOLT
PIERRE RENOIR
RESEAU CLANDESTIN
ROGER KARL
Aussi LAUREL & HARDY "BOHEMIAN GIRL"

2 GRANDS FILMS JUSQU'A LUNDI SOIR
CAPITOL
UN THEATRE FAMOUS PLAYERS
Elles ont une manière à elles seules de s'accaparer de l'argent ou des coeurs!
A 3 h. 10, 6 h. 25, 9 h. 35
Paramount presents
VERONICA LAKE
JOAN CAULFIELD • BARRY FITZGERALD
"The Sainted Sisters"
with WILLIAM DEMAREST
SECOND FILM à: 1.30, 5h. et 8.15
Ted DONALDSON, Tom POWERS
"SON OF RUSTY"

CE SOIR A 8 H. 30 GRAND
VAUDEVILLE
LA TOUR
"O-BOY - REVUE"
Présentation de Chuck Hughes
1 SOIR SEULEMENT
Représentation entièrement composée d'artistes de couleur.
28 ARTISTES
• Danseurs
• Danseuses
• Comédiens
• Chanteurs
• Chanteuses
ORCHESTRE DE 8 MUSICIENS
Les Maitres du Boogie-Woogie
2h. 30 de spectacle 2h. 30
"LE MEILLEUR SHOW DU GENRE"
UN VRAI SPECTACLE DE "HARLEM" DE CHICAGO.
Adm: .75 — $1.00 — $1.25 tax inc. RES., TEL. : 2-4818 ou 4-9551

CLASSIC
A L'AFFICHE
Louise CARLETTI
GILBERT GIL
LARQUEY dans
"NOUS LES GOSSES"
avec LUCIEN COEDEL
AU MEME PROGRAMME
FERNAND GRAVEY
MICHELINE PRESLE
dans
"La Nuit Fantastique"
avec BERNARD BLIER

VERSION FRANÇAISE EN PRIMEUR
J'ACCUSE CETTE FEMME
avec
Dennis O'Keefe-Adolphe Menjou-Michel O'Shea
Marguerite CHAPMAN • George COULOURIS
• Ralph MORGAN • Steve GERAY
Sujets courts "Nouvelle-Orléans". Cartoons "Le Lancer de Mer"
Représentation continue tous les jours
Matinées: 26c
Soirées: 34c
(taxes inc.)
Cambrai
AUJOURD'HUI et DEMAIN
1 h. continue

Le plus spectaculaire succès musical d'Amérique...
MAINTENANT SUR L'ECRAN!
Universal-International presents
UP IN CENTRAL PARK
RIRES! AMOUR! CHANSONS!
Musique de SIGMUND ROMBERG
Paroles de DOROTHY FIELDS
starring DEANNA DURBIN DICK HAYMES VINCENT PRICE
autre attraction
Donald BARRY • Janet MARTIN
"TRAIN - TO ALCATRAZ"
— PROGRAMME DOUBLE en PRIMEUR AUJ.:
Mat.: 26c - Soir 42c taxes inc.
VICTORIA

★ CARTIER 4 JOURS commençant AUJOURD'HUI
"LA COMEDIE A SUCCES DE LA SAISON"
COLUMBIA PICTURES presents
RED SKELTON as THE FULLER BRUSH MAN
co-starring JANET BLAIR
— AU MEME PROGRAMME —
UN DRAME VIOLENT, EXCITANT et EXPLOSIF!
John WAYNE • Laraine DAY in
TYCOON
COLOR BY TECHNICOLOR
AVIS: Le film "THE FULLER BRUSH MAN" ne passera que 2 FOIS PAR JOUR A 3.30 et 7.30 p.m.

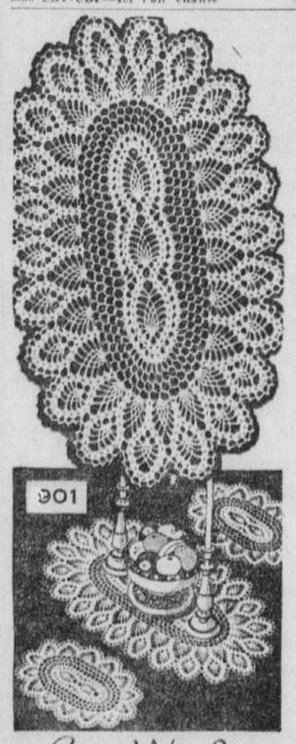
RIALTO AUJOURD'HUI
VOUS ROULEREZ DANS LES ALLEES AVEC . . .
ROAR HOWL! LAUGH!
RED SKELTON
"The SHOW-OFF"
M-G-M LAUGH RIOT!
— Au même programme —
DEUX BRILLANTES ETOILES DANS UNE HISTOIRE MOUVEMENTEE DE L'OUEST!
WALLACE BEERY • MARGARET O'BRIEN
BAD BASCOMB
MARJORIE MAIN • J. CARROL NAISH
an M-G-M picture

IMPERIAL
EN FRANÇAIS:
Une production si originale qu'on ne peut rendre, en quelques lignes, le sujet si captivant!
"LA BELLE ET LA BETE"
avec
JEAN MARAIS, JOSETTE DAY
"SLIGHTLY SCANDALOUS"
FRED BRADY, PAULA DREW

SPECTACLE DE $1,000,000
COLISÉE
EXPOSITION PROVINCIALE QUEBEC
Chaque soir à 8.30 — Matinées, 4, 5, 6 et 12 sept.
L'ATTRACTION No 1 de l'EXPO
GRANDE PREMIERE VENDREDI SOIR 3 SEPT.
SKATING VANITIES "49"
PAR PRUDENCE RESERVEZ A L'AVANCE
BERNIER, C.-E., 15, Chemin Ste-Foy
GAGNON, Henri, 26, Côte du Palais
COTE, Jos., Succursales 274 St-Joseph St-Joseph - St-Vallier
GRAVEL, Tabagie, 3e Avenue, de Rue
COLISEE
PRIX D'ENTREE (Rés.)
Sections $1.00, $1.50, $1.75
Parterre $2.00
Loges, Promenades $2.25
ADMISSION GENERALE (Non Rés.)
Matinée et soirée (excepté matinée de samedi 4 Sept.)
Enfants 50c — Adultes 75c
MATINEE — Samedi 4 Sept.
Loges, Prom., Parterre $1.50
Adultes 75c — Enfants 35c
Pour le SOIR D'OUVERTURE, 3 sept., et le samedi 4 Sept., les CHEVALIERS DE COLOMB, Conseil Québec 416, vendent des billets. Ceux qui en achèteront pour la soirée du 3 SEPT., auront le privilège de participer à la distribution de $5,000.00 en PRIX au même titre que les ACHETEURS de BILLETS en SERIES.

Votre travail à l'aiguille, aujourd'hui

Par LAURA WHEELER



No 901

Pour donner du relief aux chandeliers d'argent et au vase de fruits de votre table, pour mettre en valeur la richesse de votre buffet, ces dentelles aux motifs parfaits sont tout ce qu'il vous faut. Essayez cet agréable travail, mesdames, les après-midi d'été, lorsque vous êtes assises dans votre jardin. Vous serez ravies d'avoir fait, sans la moindre fatigue, une besogne utile.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit: SERVICE DES PATRONS, L'EVENEMENT-JOURNAL, QUEBEC, P. Q.

Laura Wheeler

Le prix de ce patron est de 30c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.-B.—Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

Pagé dispose du Casino 9-2 et évite l'élimination

BADMINTON A GIFFARD : Voici un groupe d'officiels de l'Association sportive de Giffard et de joueurs qui ont pris part au tournoi de badminton, ces jours derniers. De gauche à droite, Jacques Vachon et Pierre Caron, champions en double masculin ; M. et Mme Turcotte, champions en double mixte ; Mlle Thérèse Poulin, championne en simple féminin et championne en double féminin avec sa soeur, Marcelle, qui n'apparait pas sur la photo ; Jean Côté, champion en simple masculin ; MM. A. Hawey, maire de Giffard ; Lucien Poulin, président du tournoi, et des membres du bureau de direction.

Les hommes de Norbert Renaud frappent 13 coups sûrs pour gagner cette troisième joute de la semi-finale de la ligue Senior — Casino mène toujours 2-1 — Une manche de six points — Bob Plante et Bob Cloutier sont les vedertes des vainqueurs.

Le club de balle molle Pagé a remporté une victoire de 9 à 2, contre le Casino, hier soir, au parc Dollard-des-Ormeaux, pour demeurer dans les éliminatoires de la ligue Senior de balle molle. Casino mène maintenant 2-1 dans cette classique de trois dans cinq.

Pour une fois au cours de cette série importante les joueurs des vainqueurs ont profité de leurs nombreux coups et ils ont croisé le marbre à six reprises, à la deuxième manche.

J. Walsh partit l'attaque avec un simple et Bob Plante suivit avec un double. R. Brochu cogna ensuite un triple et permit aux deux permiers d croiser le marbre. Par la suite au bâton, R. Cloutier, J.-P. Brochu e L. Cloutier co èrent un double, u simple et un autre double pour réaliser une magnifique manche qui permettait aux joueurs du Pagé de demeurer solides pour la balance de la partie. La preuve: les joueurs ont été invincibles au champ et jouèrent une partie sans erreur.

Les deux seuls points du Casino ont été comptés à la deuxième manche alors que Renaud obtint un but gratuit pour compter ensuite sur un coup de circuit d'Henri Ferrand.

Bob Plante a été merveilleux au monticule du club Pagé en retirant 12 cogneurs au bâton contre trois de Jack Rieger.

Sur toute la ligne, hier soir, le club Pagé s'est montré supérieur au Casino et si les choses continuent ainsi cette série devrait s'étirer encore plus et les amateurs sont certains d'assister à une véritable exhibition de balle molle lors de la prochaine rencontre, lundi soir prochain.

PAGE	AB	P	CS	R	A
C. Noël, c.g.	5	2	0	1	1
R. Brochu, a.c.	5	2	3	2	4
L. Gilbert, 3-b	4	0	0	2	1
R. Cloutier, 2-b	3	1	3	1	1
J.-P. Brochu, rec.	5	1	2	12	0
L. Cloutier, c.d.	3	1	1	0	0
F. Magnan, 1-b	5	0	1	9	0
J. Walsh, c.c.	3	1	1	0	0
R. Plante, lanc.	5	1	2	0	4
x-L. Duggan, c.c.	1	0	0	0	0
Totaux	39	9	13	27	11
CASINO	AB	P	CS	R	A
A. Côté, c.c.	4	0	1	3	1
F. Renaud, 2-b	3	1	0	0	1
H. Ferrand, 3-b	4	1	2	2	0
L. Déchêne, rec.	2	0	0	5	2
T. Jamieson, 1-b	4	0	1	13	0
L. Côté, c.d.	4	0	0	0	0
G. Roy, a.c.	4	0	1	1	1
R. Pouliot, c.g.	4	0	1	3	0
J. Rieger, lanc.	3	0	0	0	2
G. Labrie, 2-b	0	0	0	0	0
Totaux	32	2	6	27	17

X—Frappa pour Walsh à la 9e manche.

Pagé	160 010 010—9	13	0
Casino	002 000 000—2	6	2

Batteries — Plante et Brochu; Rieger et Déchêne.
Erreurs — Renaud, L. Côté.
Points produits — P.-P. Brochu 2, R. Brochu 3, Gilbert, L. Cloutier, Ferrand 2, Plante.
Coups 2-buts — Plante, R. Cloutier, L. Cloutier, Ferrand.
Coups 3-buts — A. Côté, R. Brochu, R. Cloutier, Jamieson.
Circuit — Ferrand.
Coups sacrifiés — Walsh.
Doubles-jeux — A. Côté à Déchêne à Renaud à Déchêne à Ferrand à Déchêne.
Laissés sur les buts — Pagé 10; Casino 6.
Buts sur balles — Plante 3, Rieger 6.
Retirés au bâton — Plante 12, Rieger 3.
Manches lancées — Plante 9, Rieger 9.
Coups sûrs sur balles — Plante 6, Rieger 13.
Arbitre au marbre — C. Moreau; arbitres sur les buts — P. Gignac et A. Laperrière.
Lanceur gagnant — Plante lanceur perdant, Rieger.

Marois et Turgeon avancent toujours

Montréal, 28. (P.C) Jean-Paul Turgeon, de Québec, a atteint la ronde semi-finale du tournoi en simple masculin, hier, dans le tournoi par invitation de tennis club St-Alphonse, en disposant du vétéran George Robinson par 6-0, 6-2, 5-7 et 6-4.

Turgeon se mesurera maintenant à Colin Mass en semi-finale demain. Dans l'autre semi-finale, aujourd'hui, Jean-Jacques Desjardins, de Montréal, jouera contre Jean Marois, de Québec. Dans les doubles masculins, aujourd'hui, Turgeon et Desjardins rencontreront en finale Jimmy Macken et Jimmy Duff.

Trois-Rivières gagne grâce à Powaski

Gloversville, N.Y., 28, (PC) Frank Powaski, voltigeur de gauche, a cogné trois coups sûrs bons pour quatre points des Royaux de Trois-Rivières qui ont vaincu, hier soir, les Glovers par 10-6.

Le lanceur gagnant Harry Hintz eut de la difficulté durant les première et deuxième manches alors qu'il accorda quatre points, mais il fut dans la suite à la hauteur de la situation. Le meilleur lanceur de la ligue Canado-Américaine, Mike Munsinger, fut appelé à remplacer Hintz à la huitième manche mais ses rivaux ne purent compter qu'une seule fois.

Les Royaux firent face à quatre lanceurs, Guy Bell étant tenu responsable de la défaite des Glovers. Wally Kowaski, le premier frappeur de la ligue, figura seulement comme remplaçant de Kousagam. Une profonde entaille à une main alors qu'il tenta un "bunt" jeudi dernier l'empêchera de jouer durant quelque temps.

Lévis l'emporte sur le Lorette

Les golfeurs du Lorette ont accumulé une marge de 17 points dans la deuxième ronde de leur match annuel avec leurs confrères de Lévis, mais ont tout de même perdu cette compétition par six points. En effet, grâce aux 23 points d'avance qu'ils avaient accumulé sur leur propre terrain, les joueurs de la rive sud sont sortis vainqueurs par six points.

Voici les meilleurs scores de cette dernière ronde disputée au club Lorette, alors que le pointage fut de 45-28 en faveur des joueurs de Château d'Eau:

DAMES	
Meilleur brut:	
Mlle M. Saindon (Lévis)	41
Deuxième brut:	
Mlle Berthe Gagnon (Lor.)	46
Meilleur net:	
Mlle Bérangère Gagnon (Lor.)	36
Deuxième net:	
Mlle Thérèse Dechene (Lor.)	37
HOMMES	
Meilleur brut:	
F. Champoux (Lorette)	77
Deuxième brut:	
R.-W. McGilvray (Lévis)	79
Meilleur net:	
H. Young (Lévis)	69
Deuxième net:	
Gilles Montminy (Lorette)	70
Edgar Morin (Lorette)	70
MIXTE	
Meilleur brut:	
Mlle Berthe Gagnon (Lor.) & Maurice Pouliot (Lor.)	
Meilleur net:	
Mlle Jeanne Shaenks (Lév.) & H.-E. Wyman (Lévis).	

En marge d'un tournoi de golf

Lorsque nous avons annoncé brièvement hier le résultat du tournoi de golf des médecins-dentistes vs les avocats-notaires en mentionnant un score de 23 à 13, qui serait plutôt 23 à 16 d'après le palmarès suivant, il aurait convenu de souligner que les vainqueurs en étaient à leur deuxième gain consécutif. Quant au palmarès le voici:

3	Dr O. Frenette vs Me H. Bouchard	0
2	Dr G. Labrie vs Me G. DeBilly	1
2	Dr Jac. Audet vs Me Owen Carter	1
2	Dr J. de St-Victor vs Me J. Langevin	1
1	Dr Pierre Jobin vs Me F. T. Hecker	2
0	Dr Oscar Garant vs Me M. Désy	0
0	Dr Alph. Giguère vs M. D. Johnstno	3
0	Dr C.-A. Painchaud vs Me G. Esncuf	0
3	Dr J. Samson vs Me M. Kieffer	0
2	Dr André Grenon vs Me P. Bélanger	1
0	Dr L. Bernier vs Me R. Létourneau	2
3	Dr P. Lortie vs M. P. Duval, notaire	0
0	Dr G. Matte, vs Me G. DesRivières	0
0	Dr L.-P. Gariepy vs Adj. Dussault	3
0	Dr A. Samson vs Me J.-R. Beaudoin	0
0	Dr R. Langlois vs Me M. Huot	2
23		16

SALON DE BARBIER
Oléo-Haircut Enr.
L. HARDY PROP.
LE SEUL A QUEBEC DE CE GENRE
4 chaises à votre disposition
1235½ St-Vallier Québec

Douze grands programmes lors du meeting annuel de l'Exposition

Le grand meeting annuel de courses sous harnais à l'occasion de l'Exposition provinciale de Québec sera le plus considérable vu depuis nombre d'années sur la piste locale. Les directeurs de la Commission de l'Exposition, qui organisent ces programmes de concert avec le Club de Courses local, nous apprenaient hier qu'ils distribueront plus de $24,000 en bourses.

De ce montant, $19,500 seront payés pour les derbies, stakes et classifiées qui auront lieu dans l'après-midi, du 4 au 12 septembre exclusivement. Trois autres programmes auront lieu les lundi, mercredi et jeudi soirs avec 8 courses (dash) pour une bourse de $200 dollars chacune, ce qui fait $1,600 pour chaque soirée. On distribuera donc $4,800 pour ces trois soirs, portant le montant total du meeting à $24,000.

Les deux grandes attractions de ces neuf jours de courses seront le Derby Trot et le Derby Amble, tous deux pour une bourse de $1,500, qui seront présentés les 9 et 10 septembre, respectivement. Il y aura neuf "stakes" de $1,000 chacun, en plus du traditionnel 5 milles pour une bourse de $800.

On s'attend à un succès monstre cette année. Les programmes du soir devraient aussi attirer de belles foules.

SAMEDI — 4 SEPTEMBRE	
2.24 Trot (Stake)	$1,000.00
Classifiée amble	400.00
Classifiée trot	400.00
DIMANCHE — 5 SEPTEMBRE	
2.30 Amble (Stake	1,000.00
2.17 Trot (Stake)	1,000.00
Classifiée amble	400.00
LUNDI — 6 SEPTEMBRE	
2.15 Amble (Stake)	1,000.00
2.26 Amble (Stake)	1,000.00
Classifiée trot	400.00
MARDI — 7 SEPTEMBRE	
2.20 Trot (Stake)	1,000.00
Classifiée	400.00
2.22 Amble (Stake)	1,000.00
MERCREDI — 8 SEPTEMBRE	
2.18 Amble (Stake	1,000.00
2.28 Trot (Stake)	1,000.00
Classifiée	400.00
JEUDI — 9 SEPTEMBRE	
Derby trot (Stake)	1,500.00
Classifiée	400.00
Classifiée	400.00
VENDREDI — 10 SEPTEMBRE	
Derby amble (Stake)	1,500.00
Classifiée	400.00
Classifiée	400.00
SAMEDI — 11 SEPTEMBRE (6 épreuves)	
Classifiée	300.00
Classifiée	300.00
Classifiée	300.00
Classifiée	300.00
DIMANCHE — 12 SEPTEMBRE	
5 milles	800.00
Classifiée amble	400.00
Classifiée trot	400.00
Classifiée amble	400.00

Une exhibition à Duchesnay

Les élèves de l'école forestière de Duchesnay ont été témoins hier après-midi d'une application pratique des principes de la sécurité aquatique. Cette exhibition était sous le patronage de la Croix-Rouge qui comme on le sait cherche à protéger les vies humaines. La division aquatique de la Croix-Rouge voit pour sa part à éviter les tragédies de l'onde chez ceux qui ont à travailler sur ou près de l'eau.

L'exhibition était sous la direction de M. Paul Mecteau, le professeur de culture physique à l'école de Duchesnay, et ce dernier était assisté par M. J.-C.-L. Pilon, le directeur provincial de sécurité aquatique pour l'élément de langue

Entre les multiples moyens de préfrançaise de la Croix-Rouge, division du Québec.
venir les tragédies de l'onde, selon les instructeurs de la Croix-Rouge, il faut toujours se rappeler que n'importe quelle embarcation ne coule pas quand elle est remplie d'eau et qu'elle portera sans danger toutes les personnes assises à bord même si elle est endommagée. Pour illustrer cette théorie, on utilisa un vieux canot qui prend l'eau de toutes parts.

On montra aussi comment des habits peuvent devenir d'excellentes bouées de sauvetage si l'on sait comment emprisonner l'air qu'ils contiennent habituellement. De plus, on donna la manière d'enlever ses habits quand il est nécessaire de parcourir de grandes distances.

Les élèves mirent ensuite en pratique différentes méthodes de sauvetage. On a appuyé sur le fait qu'il ne faut jamais sauter à l'eau pour sauver quelqu'un s'il y a moyen de faire autrement. Enfin les élèves ont pu jouir de la journée autant que leurs professeurs parce qu'ils ont pu se rafraichir lors d'une chaude journée et parce qu'ils ont eu la satisfaction d'apprendre quelque chose d'utile.

C'est grâce à M. Maurice Gérin, le directeur de l'école de Duchesnay si cette exhibition a été un réel succès.

La fédération de boxe canadienne

Nous avons publié dans notre précédente édition le classement des boxeurs canadiens, d'après la Fédération de boxe du Canada, à la suite de l'assemblée annuelle tenue mercredi dernier, à Montréal. Nous complétons notre nouvelle, à la demande de Gene Létourneau, avec les quelques détails suivants.

Assistaient à la réunion M. N. H. Driscoll, de Halifax; M. Dave Rochon, A. Simard et John Lyall, de la commission de Montréal; M. Wilfrid Samson, Le-J. Nadeau, Gene Létourneau de Québec; M. A. W. Steel et J. Nobert, de Toronto; M. P. D. Mathias et Ant., Deslauriers de Sherbrooke, M. P. Henderson, de Vancouver; M. Schwart, de Hamilton; M. F. Hogan, ainsi que M. Elmer Ferguscn et M. J. Beaudoin, de Thetford-Mines.

Un nouveau président a été élu, ainsi qu'un vice-président, et voici comment se compose la Fédération, qui est plus forte que jamais avec de nouvelles commissions qui sont affiliées à la National Boxing Association, ainsi qu'à la British Boxing Board of Control d'Angleterre.

Président — M. A. W. Steell, de Toronto; 1er vice-président, M. Wilfrid Samson, de Québec, 2e vice-président, M. Armand Fiset de Sherbrooke; 3e vice-président, M. Noble H. Driscoll, d'Halifax, le surveillant Gene Létourneau, de Québec; le secrétaire, M. Freddy Nobert, de Toronto, M. Dave Rochon, M. Jos Beaudoin, M. Henderson M. Schwart sont les directeurs. M. Frank Hogan, président sortant de charge, a été élu président honoraire.

Michaud vs Rhéaume

Demain soir, au parc d'Iberville, le Centre Récréatif de Limoilou présentera un programme simple de la ligue Intermédiaire. Le Michaud rendra visite au Rhéaume. Roger Lussier est bien confiant de remporter la victoire afin de pouvoir se classer pour le détail, tandis que Gariepy fera tout en son possible pour gagner afin de s'assurer de la deuxième position. Cette partie est annoncée pour 8 heures. Tous les amateurs sont invités à venir nombreux à cette rencontre qui promet d'être intéressante.

Force des Américains

quatre tennismen de l'équipe américaine de la coupe Davis, deux d'entre eux battant Colin Long et Geoff Brown, le tandem australien de la coupe Davis, ont atteint la ronde finale des championnats masculins en double des Etats-Unis, hier.

Long et Brown, que l'on croit devoir disputer le double à Forrest Hills, la semaine prochaine, durent s'incliner devant Ted Shroeder et Frank Parker, en trois sets, 15-13, 6-2, 6-3.

Gardnar Mulloy et Bill talbert ont battu Tom Brown et Irvin Dorfman dans un match entre Américaoins, 3-6, 9-7, 6-4, 13-11, dans l'autre semi-finale.

Joutes de la Canado

Rome	000 000 030—3	14	2
Schenectady	150 110 10x—9	12	2

Snyder, Rau (2), King (7) et Thrasher; Olvesen, Luba, et O'Malley.

Trois-Rivières	202 000 051—10	13	3
Gloversville	220 100 010— 6	11	5

Hintz, Munsinger (8) et Gates; Brill, Eiser (8), David (8), Sirois (9) et Sacka.

Première partie

Amsterdam	000 000 0—0	2	2
Oneonta	020 220 x—6	8	0

Wilson, Golembeski (6) et DiGiorgio; Flanagan et Salata.

Deuxième partie

Amsterdam	100 000 020 01—4	10	1
Oneonta	000 021 000 02—5	6	4

Del Duca et Danish; McCafferty, Lebrun (9) et Salata.

L'Internationale

Première partie

Rochester	000 100 0—1	4	1
Baltimore	000 001 1—2	6	0

Sept manches
Copeland et Marshall; Anderman et Stockhausen.

Deuxième partie

Rochester	030 100 100—5	8	2
Baltimore	000 000 000—0	3	1

Reeder et Bucha; Groth et Robinson.

Syracuse	000 002 100—3	11	0
Toronto	004 000 10x—5	9	0

Hetki et West, Bosiack (8); Judd, Konstanty (6) et Lopata, Plumbo (8).

Première partie

Buffalo	000 000 2—2	2	1
Newark	100 022 x—5	9	1

Sept manches
Hausmann, Wade (6) et Mordarski; Mallette et Holm.

Deuxième partie

Buffalo	023 005 040—14	16	2
Newark	020 000 000— 2	5	1

Harris et Tabacheck; Hood, Mueller (4), Houtz (7), Mackinson (9) et Silvestri.

Montréal	000 000 002—2	7	0
Jersey City	200 010 00x—3	10	2

Banta, Vancuyk (6) King (8) et Sandlock; Webb et Pramesa.

Positions au Centre

Voici les positions dans la ligue Intermédiaire de balle-molle du Centre Récréatif de Limoilou après les deux parties disputées hier soir:

Marquis	18	15	3	.833
Rhéaume	18	11	7	.611
Asselin	17	9	8	.529
Lafleur	18	8	10	.444
Bois	16	7	9	.438
Julien	17	7	10	.412
Bédard	18	7	11	.389
Michaud	16	5	11	.313

André de Chavigny a été éliminé

Montréal, 28. (PC) Robert Bédard, jeune et brillant joueur de tennis de Sherbrooke âgé de 17 ans a partagé les honneurs d'un match semi-finale ardemment disputé hier, au tournoi du club St-Augustin pour le championnat provincial en simple masculin, avec le joueur semé No 1 Hamilton Quain, d'Ottawa.

Quain gagna les deux premiers sets 6-2, 6-3 et Bédard prit les deux suivants 8-6 et 7-5. Les deux joueurs se rencontreront encore aujourd'hui pour décider de l'adversaire de Raymond Pagé, de Montréal, en finale. Pagé a défait, hier, André de Chavigny, de Québec, 6-1, 9-7 et 6-2.

Chez les dames, Patricia Lowe, d'Ottawa, a gagné le titre provincial en simple par 6-2, 6-1 contre Miriam Rainboth, également d'Ottawa.

Yankees et Indiens divisent un programme double; Boston gagne

New-York, 28. (PA) Allie Reynolds, aidé d'une attaque de 11 coups sûrs contre quatre lanceurs du Cleveland, a conduit les Yankees de New-York à une victoire de 7-2 et leur a permis de diviser avec les Indiens de Cleveland dans leur double présenté devant plus de 61,-729 spectateurs.

Les Indiens avaient remporté la première décision par 8-1, grâce à la magnifique performance de six coups sûrs de Bob Feller.

Après ce double, et la victoire de 10-5 du Boston sur le Chicago, les Indiens sont maintenant une partie complète en arrière du Boston en 2ème place, pendant que les Yankees trainent une partie et demie.

PREMIERE PARTIE.

CLEVELAND	000 100 223	8	12	2
NEW-YORK	010 000 000	1	6	3

Feller et Hegan; Raschi, Byrne (8), Page (9) et Niarhos.

SECONDE PARTIE.

CLEVELAND	000 000 101	2	11	1
NEW-YORK	010 302 10x	7	11	0

Gromek, Klieman (4), Christopher (6), Paige (8) et Tipson; Reynolds et Houk.

Long circuit de Williams

Boston, 27. (PA) Ted Williams et Dom DiMaggio ont divisé les honneurs hier alors que les Red Sox de Boston ont défait les White Sox de Chicago, 10-5, devant la plus petite assistance de la saison au Fenway Park, soit 6,285 spectateurs.

Williams a cogné son 22ème circuit de la saison, un haut coup de trois points qui tomba dans les "bleachers" du champ droit, à 400 peids du marbre, dans la sixième manche.

Dom cogna quatre coups sûrs en cinq apparitions, fit compter deux points, vola un but, compta lui-même à trois reprises et joua une très bonne partie au champ.

CHICAGO	100 300 010	5	11	3
BOSTON	120 203 11x	10	13	0

Pierretti, Grove (6) Pearson (8) et Weigel; Kramer, Galehouse (4) et Tebbets.

Les Tigres gagnent

Washington, 28. (PA) Virgil "Fire" Trucks a mis fin à deux ralliements tardifs des Sénateurs de Washington, hier, et a aidé le Détroit à garder une victoire de 3-2 sur les Sénateurs.

Le crédit de la victoire alla à Bill Pierce, une recrue de 21 ans.

DETROIT	000 000 030	3	9	1
WASHINGTON	200 000 000	2	7	0

Pierce, Overmine (8), Trucks (8) et Wagner, Swift (9); Masterson et Evans.

Les A's dans la lutte

Philadelphie, 28. (PA) Bill McCahan a espacé sept coups sûrs et Hank Majeski a cogné trois doubles quand les Athlétiques de Philadelphie ont défait les Browns de St-Louis 9-1 dans la seconde joute d'un double, hier soir, après avoir pris la première décision 6-0, hier après-midi, grâce à la magnifique performance de trois coups sûrs de Dick Fowler.

Majeski avait aussi cogné trois doubles et un simple dans la première joute pour aider considérablement Fowler dans son blanchissage.

Première partie

St-Louis	000 000 000—0	3	1
Philadelphie	100 200 12x—6	13	0

Ostrowski, Stephens (8) et Moss; Fowler et Rosar.

Deuxième partie

St-Louis	000 010 000—1	7	1
Philadelphie	202 010 04x—9	13	0

Sanford, Schwamb (8) et Partee; McCahan et Guerra.

Au tennis Rondeau

A cause de l'état détrempé du terrain, aucun match n'a pu être disputé hier soir dans les tournois de championnats du club de tennis Rondeau de Beauport. On se reprendra ce soir et demain aprèsmidi avec les quart-finales dans les compétitions double masculin et double mixte. Voici les résultats de jeudi ainsi que le programme pour aujourd'hui et demain. En cas de pluie, les parties seront retardées d'une journée.

Jacques Baril et Jean-Paul Bruyère défont Roger Deschamps et André Bouchard, 6-3, 6-2.

Georges Morel et Marcelle Michaud défont Roger Pouliot et Coco Drouin, 7-5, 6-3.

Gérard Fecteau et Lionel Lapointe défont Guy Francoeur et Robert Emond, 6-1, 6-1.

AUJOURD'HUI
Quart-de-finale

7 heures: Gladys Ansell et Henri Gravel vs Gilberte Michaud et Robert Emond.
8 heures: Gérard Fecteau et Micheline Galarneau vs Pierre Gagnon et Fernande Desgagné.
9 heures: Robert Emond et Claude Roy vs Yvon Moffet et Antoine Ruel.

DEMAIN
Quart-de-finale

3heures: Marcel et Jean-Paul Gagnon vs Georges et Wilfrid Caron.
4 heures: Georges et Marcelle Michaud vs les gagnants de Gladys Ansell et Henri Gravel contre Gilberte Couture et Robert Emond.
5 heures: Gérard Fecteau et Lionel Lapointe vs Pierre Gagnon et Roger Bilodeau.

Les gros canons

(Par la P.A.)
Les trois premiers de chaque ligue

	PJ	AB	P	CS	PC
Musial, Cardinaux	119	405	108	180	.379
Williams, Red Sox	102	371	93	139	.371
Boudreau, Indiens	116	435	89	159	.366
Mitchell, Indiens	105	446	60	153	.343
Pafko, Cubs	108	411	63	137	.333
Ashburn, Phillies	116	458	75	150	.328

Points produits — Ligue Américaine, DiMaggio, Yankees, 115; Ligue Nationale, Musical, Cardiaux, 101.

Circuits — Ligue Américaine, DiMaggio, Yankees, 29; Ligue Nationale, Kiner, Pirates, 35.

Pour les Bisons

Buffalo, N.-Y., 28 (PA) Les Bisons de Buffalo de la ligue Américaine de hockey a annoncé hier l'achat du joueur de défense Lloyd Finkbeiner, des Texans de Dallas dans la ligue de hockey des Etats-Unis.

COGNAC SALIGNAC
*
LOUIS DE SALIGNAC & Cie
COGNAC
France

Scènes de rudesses indescriptibles fournies par Christie et Korman

On en avait déjà vu de toutes les couleurs, à la Tour, mais jamais deux athlètes ont montré autant de sauvagerie dans leurs actes que Killer Christie et Al Korman. Ces deux vilains ont perdu en deux chutes contre Manuel Cortez et Georges Cagney, et l'on peut se demander aujourd'hui comment les rudes gladiateurs ont réussi à éviter une poursuite judiciaire pour voie de faits sur des adversaires. La bataille prit fin quand l'arbitre Jack Adams disqualifia Le Tueur et Korman parce qu'ils agissaient en véritables bandits de grande route. On n'oubliera pas de sitôt cette finale, mais on peut conseiller aux deux vilains de se préparer à une chaude réception quand ils reviendront à Québec.

Cagney donna la première chute à son équipe lorsqu'il coucha Korman au bout de 14.14 minutes. Georges appliqua une couple de coups de bélier avant de saisir le gros Hébreu dans ses bras pour l'envoyer rudement sur le matelas deux ou trois fois, le couchant finalement avec un écrasement. Auparavant, les deux vilains avaient distribué quelques coups mais ils avaient été punis assez sévèrement. Cortez avait surtout ébranlé ses deux rivaux en leur faisant face ensemble au milieu de l'arène. Il avait toutefois été aveuglé ensuite par ses coups illégaux dans la figure, et c'est alors que Georges entra en scène pour régler le compte de Korman.

Mais les choses furent différentes à la reprise des activités. Cagney eut à affronter Christie et il se fit passablement massacrer avec des tactiques encore illégales, jusqu'à ce qu'il soit projeté durement en bas du plancher. Cortez alla le remplacer et, après avoir donné quelques bons coups à ses deux adversaires, il se fit soudain saisir par en arrière par Korman. Pendant ce temps. Christie se plaçait en face de lui et lui taillait la figure à coups de poing. Le Mexicain saignait déjà avant cette attaque sauvage, et la situation devint insupportable pour les spectateurs, qui manifestèrent en lançant des projectiles sur les vilains.

Cortez alla ensuite protester auprès du promoteur Ste-Marie contre la manière dont lui et son copain avaient été traités. M. Ste-Marie a fait remarquer qu'il n'avait rien à voir au sujet du choix des officiels, mais qu'il verrait à ce que la Commission prenne des dispositions pour protéger tous les athlètes.

Les vilains n'eurent pas le meilleur dans les autres combats. Il est vrai que Tony Vagone massacra passablement Larry Moquin en semi-finale avant que le Montréalais réussisse à prendre le dessus, mais Vagone se fit ensuite rouler magistralement. Ce fut un combat enlevant, qui tint le public sur le qui-vive. Vagone fut très brutal pendant une dizaine de minutes, et la consolation que l'on eut fut de voir Larry se venger ensuite. La bataille prit fin au bout de 15.15 minutes, après que les deux hommes eussent roulé en bas de l'arrène. On se tapocha durement parmi les spectateurs et Moquin fut le seul à remonter entre les câbles avant que l'arbitre Lefaivre eut compté les dix secondes réglementaires.

Edie Auger prouva encore qu'il avait de l'étoffe quand il annula avec Tom O'Toole dans le spécial de 20 minutes. L'Irlandais crut qu'il aurait une victime facile dans Auger, mais il ne tarda pas à réaliser son erreur. Notre compatriote rendit les coups avec brio, et il n'hésita pas à continuer le combat après la décision de l'arbitre Adams.

Jim Wright eut aussi fort à faire pour se défendre contre Mickey Gold, qui encaissa les premiers coups mais se lança ensuite à l'attaque pour punir son rival. Gold utilisa absolument les mêmes tactiques que son rude adversaire, ce qui plut énormément aux spectateurs. L'arbitre Lefaivre fut cependant tenu sur le qui-vive durant chaque seconde.

Arrivée des joueurs français

Les amateurs de tennis locaux seront heureux d'apprendre que tout a été définitivement fixé pour l'exhibition des as français de la raquette, jeudi le 2 septembre, au club des Employés Civils. En effet, hier, immédiatement après l'arrivée des tennismen d'outre-mer à New-York, Mme Nelly Landry a communiqué avec la direction des Civils pour l'assurer de sa présence à Québec. Mme Landry sera accompagné de Robert Abdessalam, que l'on put admirer aux Civils en 1947.

Jean-Paul Turgeon et Mme Pauline Bolté-Laquerre de Montréal ont aussi été retenus pour compléter la liste des athlètes qui présenteront l'exhibition mixte de tennis.

La réputation des deux Français n'est pas à faire, car tous deux ont participé à la compétition internationale depuis quelques années. Ils se rendront même à Forrest Hills le 9 septembre aux tournois des Etats-Unis. Mme Landry est championne internationale de France, tandis qu'Abdessalam détient le championnat de Suisse en plus d'être classé joueur No 2 de France.

Quant aux joueurs canadiens qui leur seront opposés, ils sont classés parmi les meilleures raquettes du Canada. Turgeon est connu pour ses magnifiques performances dans tous les tournois, et il se rendit même en semi-finale des tournois canadiens de Toronto. Mme Pauline Bolté-Laquerre est considérée parmi les premières joueuses du Canada, ayant figuré dans les semi-finales et les finales de tous les tournois provinciaux et canadiens depuis quelques années.

La direction des Civils a certainement choisi avec soin les quatre figurants de cette exhibition de tennis et nous croyons que les amateurs ne seront que très satisfaits après les rencontres du 2 septmbre.

Eliminatoires au Centre Récréatif

Après une saison régulière très active, la ligue Juvénile du Centre Récréatif de Limoilou commencera ses éliminations cet après-midi, au parc d'Iberville. A 1 h. 30, le St-Charles rencontrera le Voyer. Pour compléter le programme, le Gravel, dont le capitaine est Gingras, se mesurera au Simard, dans une partie des éliminatoires du circuit junior. Ces séries seront de deux dans trois.

Voici le classement final de la ligue Juvénile:

	P.J.	G.	P.	Moy.
St-Charles	13	10	3	.769
Gravel	13	9	4	.692
Simard	13	5	8	.385
Voyer	13	2	11	.154

Baseball midget demain à Lévis

La deuxième partie de la semi-finale des éliminatoires pour les championnats de baseball midget de la province de Québec entre le Ste-Marguerite de Trois-Rivières et le Collège de Lévis sera disputée demain après-midi, sur le terrain de ce dernier. Cette rencontre débutera à 2 heures précises.

Les porte-couleurs lévisiens ont une avance d'une partie dans cette série de deux dans trois, grâce à la victoire de 11-9 remportée dimanche dernier, à Trois-Rivières même. Advenant une victoire des trifluviens demain, la troisième et décisive partie sera jouée immédiatement après.

Un record égalé

Goteborg, 28 (AFP) Hier soir à Goteborg l'athlète français Marcel Hansenne a égalé le record du monde du kilomètre en deux minutes vingt-et-une secondes quatre dixièmes, record détenu depuis 1946 par le Suédois Gustafsson.

Lévis vs St-Georges

Le club de Lemelin de Lévis se rendra à St-Georges demain soir pour y disputer la première partie d'une série amicale de deux dans trois avec le club intermédiaire de l'endroit. Un intéressant enjeu est l'emblème de cette série. On jouera sous les réflecteurs à partir de 8 h. 30 précises.

Charlesbourg en tête

Lors des dernières parties de la série finale pour le championnat de la ligue de tennis Racine, le Charlesbourg a remporté deux magnifiques victoires contre Giffard, aux scores de 5-0, et 3-1, pour prendre une avance de 2-1 dans la série de trois dans cinq.

COURS DE CULTURE PHYSIQUE PAR CORRESPONDANCE
Voulez-vous devenir en santé, forts et musclés, écrivez sans tarder en incluant .25¢ pour recevoir dépliant illustré ainsi qu'un numéro spécimen de la revue "Santé et Développement Physique".
Adresses ADRIEN GAGNON
7495 Blvd LaSalle, Verdun, P.Q.

UN PRODUIT DE B. HOUDE & GROTHÉ LIMITÉE

LE SURHOMME — Preuve positive — Par Wayne Boring

MUTT et JEFF — Pouvez-vous battre celle-là ? — Par Bud Fisher

Edmond Piché dit:

EN DEUX TEMPS, TROIS MOUVEMENTS

La plupart des vedettes des clubs de golf du district de Québec seront rendues à Donnacona pour participer au "field day" de la P.Q.G.A. aujourd'hui et demain, mais il en restera quelques-unes qui ne pouvant quitter le bercail, pour une raison ou une autre, arpenteront le terrain où on les retrouve habituellement, beau temps mauvais temps... Si la chose vous intéresse, Bobby Locke, le spectaculaire golfeur sud-africain, ne défendra pas son titre de champion "open" du Canada le mois prochain, à Vancouver. Il retournera plutôt chez lui avant que ce tournoi ne débute le 22 septembre, date à laquelle son passeport aux Etats-Unis sera expiré... Les Royaux de Trois-Rivières doivent une fière chandelle au voltigeur Frank Powaski. Les quatre points qu'il leur a fait compter en cognant trois fois en lieu sûr hier leur ont valu, en effet, un gain de 10-6 aux dépens des Glovers... Il appert que le voyage des membres de la quatrième puissance et des copains de la radio au Club de chasse et pêche des Employés Civils n'est pas à l'eau ! Le président de l'A.E.C., M. Pellerin Lagloire, l'a promis et nous croyons que M. Omer Fleury, le président du Club, et ses directeurs ne s'y opposeront pas!... Si nous nous en tenons au palmarès préparé par le Dr André Samson, l'un des participants au tournoi de golf des disciples d'Esculape contre ceux de Thémis, le score officiel serait de 23 à 16, et non pas 23 à 13, en faveur des membres de sa propre confrérie... Miss Grace Lenczyk, de Newington, Conn., la championne de l'an dernier à Toronto, est favorite pour gagner le tournoi féminin des golfeuses à St-Jean, N.-B. Sa rivale en finale, aujourd'hui, sera Mme Eddie Bush, de Wilmington, Delaware... Les "Quebec Swimmers" font souvent parler d'eux depuis que Harry McCauley pianote inçessamment sur son "clavier". Si le pilote Glen Brown fait noblement sa part en formant une puissante équipe de football, Harry a le don de bien renseigner ses lecteurs au sujet de nos porte-couleurs de 1948 dans la "Quebec Rugby - Football Union". A chacun son mérite ! ...Les tennismen français qui doivent participer à une exhibition chez les Employés Civils ont fait une heureuse traversée, dit-on, et ne demandent pas mieux que de se mesurer à nos meilleurs raquettes. La date est fixée au 2 septembre, un jeudi... M. A.-H. DeRome s'occupe fort activement des jeunes golfeurs au club Ile d'Orléans. D'un zèle inlassable et d'une patience à toute épreuve, il organise chaque semaine des compétitions pour ses jeunes protégés. "Papa" DeRome est exemplaire... La présence de "Lefty" Godin chez les Alouettes de Québec et d'un autre lanceur du nom de Robert Barlow est un indice que le président Ulysse Ste-Marie tient fortement à consolider son équipe actuelle tout en préparant la voie pour l'an prochain... Avis aux amateurs de courses de chevaux que le pari mutuel intéresse. Les $526.65 qu'un citoyen trifluvien a gagnés mercredi dernier aux Trois-Rivières, proviennent de la quinella et non d'un pari simple... Tommy Gorman s'est emporté (!) lorsqu'il lui fut annoncé que nous avions publié la nouvelle de l'engagement par ses Sénateurs d'Ottawa de Nil Tremblay, Frank Dartnell et George Robertson, anciens joueurs des As de Québec. Il est rare, cher Tommy, que notre correspondant montréalais fasse erreur !... Il ne reste plus que deux représentants de notre ville dans le tournoi de tennis provincial dont les finales seront jouées en fin de semaine à Montréal, Jean-Paul Turgeon et Jean Marois. Se peut-il que le match décisif chez les seniors soit "tout Québec" ?

PICHENETTES

Ça cloche en quelque part !

Les voiliers reprennent le large.

La truite baille d'ennui chez les Civils.

Le "Flying Fish" jerait bien notre affaire.

Tout est prêt pour la grande aventure.

On affirme que ce "Lefty" Pitou a du doigté.

Les Lévisiens ont savonné les Lorettevillois.

Ces bourses rondelettes nous font loucher d'envie.

Ce "Tour d'Orleans" nous rapprochera de l'Ile Madame.

"Briggs" et "Les" s'apprêtent à recevoir de la grande visite.

Un match décisif des deux Jean est dans le domaine du possible.

Défi du Belleau

Le club de balle-molle Belleau désirerait rencontrer les joueurs de Maurice Gariépy, du club Fish & Chips, cet après-midi, au Parc Victoria. Pour toutes informations, communiquer avec Robert Belleau, tel.: 2-7310.

La Nationale

Philadelphie	000 000 130—1	8 2
Pittsburgh	000 000 031—4	8 0

Roberts, Leonard (8) et Seminick; Riddle, Hidge (9) et Fitzgerald.

Boston	000 000 000—0	6 2
Chicago	000 000 001—1	5 2

Sain et Masi; Schmitz et Scheffing.

Brooklyn	000 000 201—3	3 0
Cincinnati	000 000 002—2	6 1

Barney, Behrman (9) et Campanella. Vandermeer, Gumbert (7), Blackwell (9) et Lamanno.

Six grandes classifiées à l'affiche en fin de semaine à la piste locale

Dix-huit épreuves seront disputées entre les meilleurs coursiers de la province. — Deux classifiées amble et une trot samedi soir à 8 heures. — Programme identique pour 2 heures dimanche après-midi, — Une cinquantaine de chevaux au programme.

Deux programmes de courses des plus complets sont à l'affiche en fin de semaine, à la piste de l'Exposition Provinciale, sous les auspices du Club de Courses sous harnais. Ce soir, à 8 heures, il y aura trois classifiées, deux pour ambleurs et une pour trotteurs. Il en sera de même demain après-midi à 2 heures.

L'organisateur Avila Robitaille a groupé de solides chevaux. Les amateurs constateront que les additions rendront les épreuves des plus contestées. Plusieurs propriétaires étrangers ont promis d'arriver à Québec en temps, au moins, ce soir ou dimanche matin, pour participer aux programmes de fin de semaine. M. Robitaille nous a déclaré qu'il avait aimé mieux ne faire connaître aucun nom des chevaux probables mais seulement ceux dont il était certain de leur tenue dans la course.

Au nombre des nouveaux venus, on peut relever Voldy G, Walter Scott et autres. Lee Ansull sera encore dans la mêlée de même que Cecile Hanover, Dominion Star.

On verra encore un beau duel entre les chevaux Lone Grattan, Pine Ridge Hall, Finland et autres. Laddie G, Charlie Volo devront se surveiller aussi de même que Jimmy West et Jim's Volo dans le trot, dimanche après-midi.

Voici les inscriptions:

CE SOIR A 8 HEURES

Classifiée amble "A":—Voldy G, Direct Thoughts, Pert Guy, Louis A Lee, Josecale Peggy Lou, The Heir, Gale Brewer.

Classifiée trot—Lee Ansull, Cecile Hanover, Dominion Star, J B Taker, Calumet Cash, King Phillip.

Classifiée amble "B"— Walter Scott, Unique Idol, Just Pike, Larry Volo, Bert R Grattan, Guy Stout.

DEMAIN APRÈS-MIDI A 2 HEURES

Classifiée amble "A"—Lone Grattan, Pine Ridge Hall, Finland, Douglas Stout, Millie Volo.

Classifiée trot—Jimmy West, Jim's Volo, Hollywood Garnett, Joe Scott, Doctor Lee, John Welsburn.

Classifiée amble "B"—Laddie G, Charlie Volo, Joe Volo, Brownie Grattan, Lougarou, Winnie Dewey. (—)

BASEBALL

HIER

Ligue Canado-Américaine
Québec 2, Pittsfield 9
Trois-Rivières 10, Gloversville 6
Amsterdam 0, Oneonta 6
Amsterdam 4, Oneonta 5
Rome 3, Schenectady 9

Ligue Américaine
Chicago 5, Boston 10
St-Louis 0, Philadelphie 6
St-Louis 1, Philadelphie 9
Détroit 3, Washington 2
Cleveland 8, New-York 1
Cleveland 2, New-York 7

Ligue Nationale
Boston 0, Chicago 1
Brooklyn 3, Cincinnati 2
New-York à St-Louis (pluie)
Philadelphie 3, Pittsburgh 4

Ligue Internationale
Montréal 2, Jersey-City 3
Syracuse 3, Toronto 5
Rochester 1, Baltimore 2
Rochester 5, Baltimore 0
Buffalo 3, Newark 5
Buffalo 14, Newark 2

AUJOURD'HUI

Ligue Canado-Américaine:
Gloversville à Pittsfield
Amsterdam à Schenectady

Ligue Américaine:
Chicago à Boston
St-Louis à Philadelphie
Détroit à Washington
Cleveland à New-York

Ligue Nationale:
Boston à Chicago
Brooklyn à Cincinnati
New-York à St-Louis
Philadelphie à Pittsburgh

Ligue Internationale:
Montréal à Jersey-City
Syracuse à Toronto
Rochester à Baltimore
Buffalo à Newark

DEMAIN

Ligue Canada-Américaine:
Rome à Québec (2)
Oneonta à Trois-Rivières (2)
Schenectady à Amsterdam (2)
Amsterdam à Schenectady (S)
Gloversville à Pittsfield

Ligue Américaine:
Chicago à Philadelphie (2)
St-Louis à Boston (2)
Détroit à New-York
Cleveland à Washington

Ligue Nationale:
Boston à Pittsfield (2)
Brooklyn à St-Louis
Philadelphie à Chicago
New-York à Cincinnati

Ligue Internationale:
Montréal à Jersey-City
Toronto à Syracuse (2)
Rochester à Baltimore
Buffalo à Newark

LIGUE CANADO-AMERICAINE

Rome	124	72	52	.580	
Trois-Rivières	125	72	53	.576	1-2
Oneonta	125	65	60	.520	7 1-2
Schenectady	125	63	62	.504	9 1-2
Gloversville	126	63	64	.492	11
Pittsfield	123	61	62	.496	10 1-2
Amsterdam	123	52	71	.422	19 1-2
Québec	123	49	74	.398	22 1-2

LIGUE AMERICAINE

	PJ	G	P	Moy.	Diff.
Boston	120	73	47	.608	
Cleveland	120	72	48	.600	1
New-York	119	71	48	.597	1 1-2
Philadelphie	122	71	51	.582	3
Détroit	115	57	58	.496	13 1-2
S.-Louis	117	46	71	.393	25 1-2
Washington	120	46	74	.383	27
Chicago	119	40	79	.336	32 1-2

LIGUE NATIONALE

	PJ	G	P	Moy.	Diff.
Boston	120	68	52	.567	
Brooklyn	114	62	51	.553	2
St-Louis	118	65	53	.551	2
Pittsburgh	113	61	52	.540	3 1-2
New-York	115	63	55	.522	5 1-2
Philadelphie	119	53	66	.441	15
Cincinnati	119	50	69	.420	17 1-2
Chicago	118	49	70	.412	18 1-2

LIGUE INTERNATIONALE

	PJ	G	P	Moy.	Diff.
Montréal	134	86	48	.642	
Newark	132	71	61	.538	14
Toronto	139	72	67	.518	16 1-2
Rochester	136	68	68	.500	19
Syracuse	131	63	68	.481	21 1-2
Buffalo	136	64	72	.471	23
Jersey-City	133	61	72	.459	24 1-2
Baltimore	125	48	77	.384	33 1-2

L'Islet l'emporte sur l'Anse-à-Gilles

L'Islet Station, 28 (Spéciale) Le 23 août avait lieu sur le terrain de tennis de l'Anse-à-Gilles, un tournoi entre L'Islet et L'Anse-à-Gilles. Les deux premiers tournois étaient des tournois doubles masculins tandis que le dernier fut un tournoi double mixte. Dans le premier, l'équipe de l'Anse était composée de l'abbé Eugène Bernier et l'étudiant Raymond Proulx, qui avaient comme adversaires l'abbé Yves Leclerc et l'étudiant Gérard Beaulieu, de L'Islet. Ces derniers remportèrent les honneurs au compte de 6-2, 6-1.

Dans le deuxième tournoi, l'Anse-à-Gilles, représenté par l'abbé Serge Guimont et l'abbé Paul Fraser, remporta les honneurs sur L'Islet au compte de 6-2, et 6-4. L'Islet dans ce deuxième tournoi était représenté par Yvan Beaulieu et Simon Caron. Dans le troisième et dernier tournoi, Gérard et Yvette Beaulieu, de L'Islet, furent les vainqueurs contre Léonne Michaud et Raymond Proulx, de l'Anse-à-Gilles, au compte de 9-7, 6-5. La soirée fut très active et un bon nombre de spectateurs de L'Islet étaient venus encourager leurs joueurs. Etaient présents, l'honorable sénateur et madame Fernand Fafard, le docteur Louis-Philippe Leclerc, M. et madame J.-B. Gaudreau, arpenteur; M. Eugène Proulx, président de la Fonderie de L'Islet Ltée et nombre d'autres.

Stade Municipal
ATT. 52
Ligue Canado-Américaine
DEMAIN SOIR à 7 h.
Programme double
COLONELS de ROME
VS
QUEBEC - ALOUETTES
Loges : $1.25
Générale : 0.75 — 0.60 — 0.50
Enfants : 0.10
Les billets réservés peuvent être réclamés au Stade de 2 à 5 h. ou aux guichets

COURSES A L'EXPOSITION DE QUEBEC
Dix-huit épreuves en fin de semaine les 28 et 29 août

CE SOIR, SAMEDI, A 8 hres (sous les lumières)
Classifiée amble "A" $300.
Classifiée trot $300.
Classifiée amble "B"

DIMANCHE APRES-MIDI, 2 h. (Neuf épreuves)
Classifiée amble "A" $400.
Classifiée trot $400.
Classifiée amble "B" $300.

Deux programmes de choix seront disputés ce soir et dimanche après-midi. En foule à la piste locale où il fait toujours frais.
EN FOULE A LA PISTE DE L'EXPOSITION
Admission : Adultes $0.75 — Enfants $0.25
PAR LE CLUB DE COURSES SOUS HARNAIS DE QUEBEC

Ralph Kiner voit une amélioration chez les lanceurs de la Nationale

Pittsburgh, 28. (PA) Ralph Kiner, le gros cogneur de circuits des Pirates de Pittsburgh, dit que les lanceurs de la ligue Nationale "s'améliorent de plus en plus."

Voilà une déclaration significative d'un frappeur qui a cogné plus de circuits, un total de 35, que tout autre joueur dans les majeures cette année.

"Quand je débutai avec les Pirates, il y a trois ans," rappelle Kiner, "la ligue était pleine de ces "tireurs" de balles, des gars qui essayaient de vous passer une balle rapide."

Maintenant les lanceurs ont plus de jugement et jouent sur les coins du marbre."

"C'est pourquoi nombre de moyennes au bâton ont baissé, du moins c'est là ce que je pense".

Toute personne conversant avec Kiner mentionne habituellement le record de 60 circuits établi par le défunt Babe Ruth en 1927.

L'étoile du Pittsburgh, maintenant à six carousels seulement derrière le nombre établi par Ruth à cette date en 1927, a les yeux sur ce record, mais:

"Un joueur doit frapper joliment fort pour envoyer la balle tant de fois en-dehors du terrain", dit-il. "Le seul moyen que je crois bon pour le briser est que quelque frappeur puisse mettre ensemble deux séries de circuits durant une saison."

Et Kiner fait de plus remarquer: "Je ne crois pas que ce record soit jamais brisé par un frappeur droitier. Les clôtures du champ gauche dans les ligues majeures sont trop loin."

Kiner, un frappeur droitier, a toutefois réussi la plupart de ses 35 quatre-buts en 1945 contre des lanceurs droitiers.

Pourquoi?

"Bien! cela peut paraître rare en certains cas", explique-t-il, "mais pas dans le mien. Le fait est que nous voyons rarement des gauchers. Seulement 10 environ ont lancé contre notre club l'an dernier, et nous en avons vu à peine 6 cette saison."

Kiner a cogné 51 circuits en 1947, le plus haut total jamais atteint par un joueur des Pirates. De ce total, 32 ont été réussis dans les 115 premières joutes du Pittsburgh. Cette année, il a cogné son 35ème dans la 115ème joute de jeudi.

Mais, bien qu'il soit terrible à la fin de la saison, Ralph devra réussir cinq circuits par huit joutes s'il veut éclipser le record de 60 établi par Ruth. Il a une plus belle chance d'égaler le record de 56 de la ligue Nationale établi par Hack Wilson.

Belle performance de nos golfeuses

Quatre membres de la section féminine du club de golf Royal Québec, Mmes J.-Gordon Ross et G. B. Paterson, Mlles Mimi Garneau et Jeannette Vézina, se sont signalées dans la ronde de qualification du tournoi de la "Canadian Ladies" Open Golf Championship" cette semaine, à St-Jean, N.-B. Soulignons que Mme Ross a gagné le "silver bowl" en enregistrant le meilleur score net et que Mlle Vézina reçut une mention spéciale pour le meilleur score brut.

Nous apprenons également que Mlle Grace Lenczik, de Newington, Conn., qui défendait son titre, a réussi un score brut de 76 dans la ronde de qualification. Depuis Mlle Lenczik s'est qualifiée en semi-finale contre Mlle Ada Mackenzie. Le prochain tournoi aura lieu à Vancouver, l'an prochain.

Gains des clubs Michaud et Bois

Hier soir, au parc d'Iberville, le Centre Récréatif de Limoilou a présenté un programme double intermédiaire de balle-molle. Dans la première rencontre, le Michaud a triomphé du Bédard par 10-8. Les étoiles pour les gagnants furent Chevarie et Joncas qui cognèrent chacun deux coups sûrs en trois apparitions au bâton. Pour les perdants, Bernier se signala en ayant trois coups sûrs en quatre apparitions.

Dans la seconde partie du programme, le Bois a remporté la victoire contre le Marquis par 8 à 5, faisant essuyer la troisième défaite de la saison à ce dernier. Les étoiles pour les gagnants furent Bergevin et Tremblay qui ont frappé trois coups sûrs en quatre apparitions, tandis que pour les perdants Jobin se signala en ayant deux coups sûrs en trois apparitions.

Pratique générale des Swimmers sur les Plaines cet après-midi

Avec l'ouverture de la cédule de la Quebec Rugby Football Union en notre ville dans deux semaines seulement, le coach Glenn Brown enverra son équipe des Quebec Swimmers dans leur premier entraînement complet de la saison sur le Parc des Champs de Batailles cet après-midi.

Les joueurs locaux ont pratiqué chaque soir pendant les trois dernières semaines sous la direction de Brown, de son assistant Fred Kovalchuck et du coach de ligne "Bidou" Brown. Toutefois, il a été impossible de présenter des pratiques complètes, plusieurs des importés qui renforciront le club cette année n'étant pas encore arrivés en notre ville.

Conduits par Ray Skerett, le rapide athlète noir de Montréal, plus de 10 joueurs expérimentés de Montréal arriveront à Québec aujourd'hui et le coach Brown choisira parmi eux les meilleurs qui porteront les couleurs de Québec dans la Q.R.F.U. cette année.

Glenn Brown croit avoir plus de 30 joueurs à l'action dans la pratique de cet après-midi, qui sera tenu sous un soleil de plomb ou une pluie abondante sur les Plaines. Parmi eux l'on verra une dizaine de joueurs qui s'alignaient pour les Swimmers l'an dernier, quelques nouveaux-venus de notre ville, de Toronto, Kingston et Montréal et les importés. Un joueur d'Ottawa et un autre des Etats-Unis se rapporteront la semaine prochaine.

Retournant au football organisé l'an dernier après une absence de plus de 10 ans, les Swimmers ont fait belle figure dans la forte ligue qu'est la Q.R.F.U. en dépit du fait que la plupart des joueurs en étaient à leur première année dans ce sport et que le club ne possédait pas un coach professionnel. Cette année, avec un club composé des vétérans de 1947, quelques importés de première valeur et des nouveaux-venus, Glenn Brown espère apporter à Québec son premier titre de football.

Plusieurs Canadiens français se sont taillés une place avec les Swimmers l'an dernier et au moins la moitié du club de cette année sera composée de Canadiens français. Parmi eux l'on remarque "Bidou" Brown, John Bernier, Roger Gagnon, Phil Lajeunesse, André Hardy, Pierre Nadeau, Bob Savard, Roger Cantin, Alain Simard et Jean-Marie Daigle, un nouveau-venu qui démontre beaucoup de talent. Les autres joueurs locaux sont: Justin Gorman, Johnny Teakle, Bill Noonan, Don Bremmer, Charley Berford et Gerry Dundon.

Les joueurs étrangers sont Bill Othmann, de l'Université Maine, Jack McReynolds, de l'Université de Toronto, Pentti Lauren, un produit du Quebec High School, Don McDonnell d'Ottawa, Malcolm Miess, Ray Skerett et un nombre d'autres Montréalais qui seront choisis lors de l'entrainement du club.

Les Swimmers ouvriront leur cédule au Stade Municipal le 11 septembre, probablement avec les puissants Athlétiques de Sherbrooke. Les autres équipes dans le circuit sont les Rocklands, champions de 1947, L'Eastward et le Lakeshore, tous trois de Montréal.

Finales du tournoi de badminton

Le tournoi de badminton du club des "Slows" prendra fin ce soir sur les courts de 23 rue de Gaspé alors que les finales seront présentées. Les semi-finales disputées hier soir ont fourni du jeu fort intéressant et on en anticipe du meilleur pour ce soir.

Hier soir, M. Carbonneau et A. Juneau ont défait G. Giroux et L. Corriveau 15-11 et 15-5; G. Thiboutot et P. Rousseau ont défait J. Thiboutot et G. Monctang 15-8, 0-3, 15-8; A. Juneau et P. Langlois ont défait R. Corbin et M. Marceau, 15-4, 5-15, 15-11; et R .Corbin a défait M. Grantham 4-11, 13-11, 11-3.

Voici le programme de la soirée, y compris une joute exhibition:

7 h.: M. Carbonneau et A. Juneau vs P. Pouliot et G. Godbout.

7 h. 45: P. Rousseau et G. Thibault vs L. Vallée et M. Lajeunesse.

8 h. 30: L. Giroux et T. Thibault vs Mme Giroux et M. Burgess.

9 h. 15: P. Langlois et A. Juneau vs R.-M. Fortier et C. Paré.

10 h.: R. Corbin vs M. Carbonneau.

On prévoit des records

Détroit, 28. (PA) L'on prédit de nouveaux records de vitesse alors qu'un grand nombre des plus puissants canots à moteurs du monde attendent le départ de la première épreuve de l'historique course "Gord Cup".

Le nombre des partants du fameux classique ne sera probablement pas déterminé avant la première épreuve de 30 milles cédulée pour 1.05 heures cet après-midi. Les prédictions de nouveaux records, toutefois, sont basés sur le fait que près d'une douzaine des concurrents peuvent faire mieux que 100 milles à l'heure sur une distance droite.

CHAMPIONS DES JEUNES NATIONAUX : Le club St-Joseph de la ligue de balle-molle de la Jeunesse Nationale St-Sauveur a gagné le championnat de cette ligue, cette année, aux dépens du Saint-Malo. Voici l'équipe championne (de gauche à droite) : MM. A. Marcotte, P. Gosselin, P.-H. Dodridge, capitaine, J.-C. Godin, mascotte; R. Dodrige, P.-H. Vallerand, P.-E. Vallerand, M. Villeneuve, L. Vallerand, H. Grondin, gérant; H. Gosselin, F. Hébert, M. A. Lainé, chef de paroisse; J.-M. Boudreau, G. Dion, prés. de la Jeunesse Nationale ; E. Côté, Francis Boudreau, député de St-Sauveur ; Henri Côté, président de la ligue ; Fernand Boudreau, publiciste, Sylvio Giroux, agant d'affaires, M. Côté, secrétaires, et R. Villeneuve.

Les Alouettes subissent un second échec en deux jours vs Pittsfield

Les Electrics triomphent des gars de Tony Ravish par 9-2 hier soir. — Quatre lanceurs québécois accordent onze coups sûrs, dont quatre doubles, aux joueurs de Gene Hasson. — Palmisiano tient les Alouettes à quatre coups sûrs. — Cinq erreurs du Québec.

Pittsfield, Mass., 28. (PC) Les Electrics de Pittsfield ont balayé au complet leur série de deux joutes contre Québec, battant les Alouettes par 9-2 hier soir.

Louis Palmisiano a lancé toute la partie pour Pittsfield, espaçant quatre coups sûrs aux visiteurs.

Pendant ce temps, les Electrics ont cogné onze coups sûrs contre les balles de quatre lanceurs de Québec, dont des doubles par Kunka, Gene Hasson, Tate et Rattay.

QUEBEC	AB	P	C	R	A
Hroncich, c.d.,	3	0	0	3	1
Veto, 2b.	4	0	1	1	1
Pugh, 3b.	4	0	0	2	0
Lewandowski, 1b.,	2	1	0	8	0
Schadt, c.c.,	3	1	1	6	0
Crow, c.g.,	4	0	1	2	0
Kulpinski, a.c.,	4	0	0	0	2
Haddix, rec.,	4	0	0	4	1
Luke, lanc.,	2	0	0	0	0
Patterson, lanc.,	0	0	0	0	0
Popps, lanc.,	0	0	0	0	0
Younger, lanc.,	1	0	1	0	0
Totaux	31	2	4	24	5

PITTSFIELD	AB	P	C	R	A
Bodner a.c.,	5	1	0	2	1
Hulik, 2b.,	4	2	1	3	3
Metrc, c.g.,	5	1	1	2	0
Hasson, 1b.,	3	1	2	6	0
Bazuklewics, c.d.,	5	0	0	3	0
Tate, c.c.,	4	1	2	4	0
Kunka, 3b.,	3	2	2	0	2
Rattay, rec.,	4	0	2	7	0
Palmisiano, lanc.,	3	1	1	0	1
Totaux	36	9	11	27	7

Québec	000	000	000—2
Pittsfield	100	023	21x—9

Erreurs — Kulpinski 3, Row, Haddix.
Points produits — Hasson, Kulpinski, Bodner, Tate 2, Kunka 2, Rattay, Palmisiano.
Deux-buts — Kunka, Hasson, Tate, Rattay., Veto:
Buts volés — Tate.
Doubles-jeux — Pugh, Veto à Lewandowski.
Laissés sur les buts — Québec 6, Pittsfield 9.
Buts sur balles — de Paterson 1, Popps 3, Palmisiano 6.
Coups sûrs — de Luke 9 dans 5 2-3 manches, Patterson 2 dans 1, Popps 0 dans 1-3, Younger 0 dans 1 2-3.
Coups par lanceur — par Palmisiano (Hroncich, Lewandowski).
Lanceur perdant — Luke.
Arbitres — Billa et Mitchell.
Temps — 2.08.

Champions mixtes à l'Ile d'Orléans

Monique Côté et André Jobin ont été les vainqueurs dans le tournoi pour le championnat mixte fillettes et garçons et fillettes du club de golf de l'Ile d'Orléans, en réussissant un score net de 137, avec 73 et 64 respectivement. Ils ont eu le leur par six coups sur Louis Brunet et Gilbert Audet, qui ont enregistré 143 avec des scores individuels de 73 et 69.

Les autres participants se sont classés dans l'ordre suivant: Claire Marois (78) et Jean Drolet (69) 147; 4- Paule Delage (78) et Jean Mattie (78) - 156; 5 - Monique Rémillard (82) et André Villeneuve (75) - 157; 6- Hélène Coulombe (81) et André Mattie (72) - 163; 7- Gisèle Bergeron (107) et Claude Côté (93) - 200. Lucien Lajoie et Michel Boivin ainsi que Paule Rémillard et Pierre Brunet n'ont pas donné leurs cartes.

Deux joutes de l'Interparoissiale

La Ligue Interparoissiale présentera son premier double au parc Dollard ce soir, avec deux parties des éliminatoires à l'affiche. En premier lieu, le St-Jean-Baptiste et le Notre-Dame de Grâce en viendront aux prises dans la première joute de la semi-finale "B". Ces deux équipes sont de forces égale et la joute ne devrait pas manquer d'intérêt. Georges Moran lancera pour le club du Faubourg tandis que son rival sera G. Boisvert ou A. Greffard.

Dans la seconde rencontre, le Jacques-Cartier tentera une deuxième victoire consécutive aux dépens du Whistle. Les joueurs de ce dernier club ont été quelque erratiques dans leur dernière défaite mais leur jeu devrait être amélioré pour ce soir. P. Désy ou Vic. Lapointe sera dans la boite pour le Jacques-Cartier tandis que G. Imbeault est le lanceur probable du Whistle.

Dollard en avant 2-1

Guy Hébert a frappé un solide coup sûr à la dernière manche, hier après-midi, pour faire compter le 4ème points qui permit au Parc Dollard de prendre la victoire 4-3 et une avance de 2-1 dans la série finale pour le championnat bantam de l'école de baseball de l'O. T. J. Gaston Cloutier et A. Turcotte se sont aussi signalés pour les vainqueurs. Patry Robitaille et Simard ont frappé les trois seuls coups sûrs accordés par Hébert dans sa victoire.

Cerdan s'entraîne

New-York, 28, (AFP) Marcel Cerdan est arrivé hier au camp d'entrainement de Loch Sheldrake où il préparera pour le championnat du monde contre Tony Zale, le 21 septembre à Jersey-City.

Une réception a eu lieu à l'occasion de l'arrivée du champion français et de son manager Lucien Roupp, qui étaient escortés par la police, et accueillis par la musique des pompiers locaux.

"Field day" au club Donnacona

Des centaines de golfeurs de Québec et de la région envahiront le parcours du club Donnacona, aujourd'hui et demain, à l'occasion d'un grand "field day" provincial, sous les auspices de la P.Q.G.A. Cet après-midi, les joueurs de classe "C" seront à l'oeuvre, tandis que les "A" et les "B" seulement seront à l'oeuvre demain.

Les directeurs du club Donnacona invitent cordialement tous les golfeurs à contribuer au succès de ces deux tournois.

Préparatifs du Tour d'Orléans

Demain, la cinquième et dernière course d'entrainement en vue du "Tour d'Orléans", du 5 septembre, sera tenue par le club Vélo-Sport. Les coureurs locaux qui désirent prendre part à ce dernier entrainement devront être au Viaduc de la Canardière, (côté nord) à 10 heures précises demain matin. Le départ se fera en même temps que celui des membres de la section "Touristes" du Club. Un court arrêt se fera au carefour du Boulevard d'Orléans et de la Canardière pour donner le signal aux concurrents de la course de 40 milles. Cette course passera par les points suivants sur l'Ile, St-Pierre, Ste-Famille, St-François et St-Laurent, lieu de l'arrivée.

La section "Touriste" passera directement par la route des Prêtres pour se rendre à l'arrivée des coureurs.

Entretemps, une course de 5 milles pour bicyclettes ordinaires (garçons) et une autre d'un mille pour les dames seront à l'affiche.

Covefields à Montmagny

Le club de balle molle Covefields jouera deux parties à Montmagny demain contre les Etoiles de cette ville. Les amateurs sont cordialement invités dès 2 heures.

Godin lancera pour Québec

Les Alouettes, qui ont terminé leur tournée aux Etats-Unis hier soir, reviendront dans notre ville aujourd'hui en vue de commencer leur dernier séjour de la saison 1948 au stade municipal. Cette dernière série locale débutera demain soir, alors que les Colonels de Rome seront les visiteurs dans un programme double de très grande importance pour les visiteurs.

Nous avons appris hier soir que Robert Barlow et Lefty Godin, deux nouvelles figures dans un accoutrement de notre club de la Canado, seront probablement les lanceurs employés par le pilote Tony Ravish. Barlow est le meilleur artilleur dont nous annoncions l'arrivée en primeur dans notre édition d'hier. Nous vous faisions également part des détails sur sa carrière.

Quant à Godin, il est un autre athlète de chez-nous à qui la direction du club québécois veut donner une chance. Tous ont bien confiance que Lefty fera aussi bien les choses que Henri Labrecque, vainqueur du Amsterdam par 3-1 dans sa première apparition professionnelle vendredi, le 20 août. Godin joue présentement avec le club Matane, de la ligue du Bas St-Laurent.

La première rencontre du double de demain, tout comme le veut la coutume, débutera à sept heures précises.

28 AOUT SPORT IL Y A...

40 ANS

Cincinnati a remporté une éclatante victoire de 9-1 sur les Giants de New-York hier dans une joute de la ligue Nationale de baseball.

20 ANS

Détroit et New-York ont bataillé pendant 18 manches hier avant de faire un maître, les Tigres gagnant la joute par 2-1 à la fin de la 18e manche.

10 ANS

Trois-Rivières a blanchi des Athlétiques de Québec 2-0 dans une joute régulière de la ligue Provinciale de baseball jouée hier au parc de l'Exposition.

Baseball à Jogues

Jogues, Ont., 28, (DNC) Dimanche dernier, le club Beaver de Jogues a défait le club Opasatika en gagnant la première joute 20-4 et la deuxième 5-2. Les perdants apparamment découragés n'ont pas voulu continuer la deuxième partie.

Cent yachts en lice

Port Albino, Ont., 28 (PC) Plus de 100 yachts prendront part aux régates annuelles qui se tiendront sur le parcours du Buffalo Canoe Club Club du 7 au 11 septembre.

Motocyclistes
12 mois pour payer
Tricycles, bicyclettes, motocyclettes, Whizzer Excelsior et le fameux Zenith Jawa.
Ayant en main toutes les pièces pour ces bicycles, nous pouvons vous les réparer et ceci pendant que vous attendez.
HENRI BERTRAND
78½ St-Germain — Tél. : 2-1634

LEMIEUX AMUSEMENTS

VENTES - REPARATIONS LOCATIONS DE
PHONOGRAPHES AUTOMATIQUES
MACHINES D'AMUSEMENTS
VENDEUSES AUTOMATIQUES
Locations de Phonographes pour soirées.
Ventes de disques, neufs et usagés
1114 rue Saint-Vallier, tél. 4-4244 Qué., P.Q.
LAURENT LEMIEUX, prop.

JOE PALOOKA — Contre-attaque — Par Ham Fischer

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier, par "LE SOLEIL" Ltée. Henri Gagnon, président et directeur général.

Les annonces devront nous parvenir avant 5 h. p.m. la veille du jour de publication, y compris celles devant paraître le samedi. Quant à celles devant paraître le lundi elles devront nous parvenir avant midi le samedi.

TARIF AU COMPTANT
DES ANNONCES CLASSEES DU SOLEIL
tél.: 5-5133

16 cts la ligne comptée. Minimum .50 chaque insertion. Cinq mots constituent une ligne comptée.

Annonce classée avec titre en gros caractère (10 points) 0.35 en plus du prix de l'insertion.

6 insertions consécutives pour le prix de 5 insertions.

24 insertions consécutives pour le prix de 18 insertions.

Contrat d'un an, escompte de 10 p.c.

Les annonces venant de l'extérieur sont strictement payables d'avance, et si elles réclament un numéro de case, elles devront être accompagnées de 05 pour frais de réexpédition.

Les avis de naissances, décès, fiançailles, mariages, services anniversaires, grand'messe, remerciements pour sympathies etc., seront chargés à $1.00 l'insertion, selon la formule ordinaire, et chaque mot additionnel, .03. Exception est faite cependant pour les annonces de faveur obtenue qui seront chargées à 50 l'insertion. Dans les notes sociales, carnets mondains, etc., ces avis seront chargés à $2.00 l'insertion suivant la formule officielle.

Frais additionnels de 0.25 pour chaque facture non payée dans les trois jours ouvrables qui suivent la date de la facturation.

Nous n'acceptons aucun avis de naissances, fiançailles, mariages, décès par téléphone. Il en est de même pour les avis de non-responsables.

Prix de l'abonnement au "Soleil", Québec et Lévis. $7.00 par année, $3.50 pour 6 mois, $2.35 pour 4 mois, $1.75 pour 3 mois 1 mois .75. A la campagne $6.00 par année, $3.00 pour 6 mois, $2.25 pour 4 mois, $1.75 pour 3 mois 1 mois .75

36 SUCCURSALES

à QUEBEC où vous pouvez donner les annonces au même prix qu'au bureau

- BEAULIEU EUCLIDE, 371, St-Luc Tél. 6050
- BLAIS, DAMASE, épicier, 174, rue Ste-Thérèse. Tél.: 4-0249
- BIGAOUETTE, 1251B St-Vallier. Tél. 4-0421
- CHANTAL, MARCEL, 120, rue Bayard
- CLOUTIER, Mlle R.-A., 1131, rue St-Vallier. Tél.: 7340
- JOS COTE (Ltée):
  - Suc. No 2, 26 St-Jean. Tél.: 4-0574
  - Suc. No 3, 232 St-Jean 2-0203
  - Suc. No 4, 15 Buade 2-0268
  - Suc. No 5, 459 St-Jean 4-0574
  - Suc. No 6, 459 St-Jean 4-0592
  - Suc. No 6, 321 St-Joseph 4-0082
  - Suc. No 7, 436 St-Jean 4-0431
  - Suc. No 8, 103, St-Joseph 4-0454
  - Suc. No 11, 176, 3e Avenue 4-0523
  - Suc. No 12, 27 St-Joseph 2-0395
  - Suc. No 13, 15 Ch. Ste-Foy 4-0262
- DELISLE ALEX, restaurant, 121, de la Couronne. Tél.: 4-0553
- DION, RENE, 786, St-Vallier. Tél.: 4-0473
- DUBE, J.-EDM., 152, St-Jean. Tél.: 2-8231
- DUBE, MAURICE, pharmacien, 269, St-Joseph. Tél.: 4-5428
- FALARDEAU, CHARLES, 33 St-Edouard. Tél.: 8530
- FORTIN, Mme E., 77, 4e Ave. Qué.-Ouest. Tél.: 2-5501
- GAGNON, M., 46½ Ave Maguire, Sillery. Tél.: 5862
- GIGUERE, J.-E., tabaconiste, 233, St-Joseph. Tél.: ...... 3-0738; 357, St-Joseph. Tél.: 4-0562
- GIROUX, ADELARD, 330, 3e Avenue. Tél.: 4-4481
- LANGEVIN, L., Club des Marchands, coin Blvd Charest et de la Couronne. Tél. 2-0442
- LEVESQUE, J.-A., 146½, 3e Rue. Tél.: 4-0320
- PARE, C. H., 6 rue St-Joseph, Bienville, Lévis. Tél.: 827
- PARENT, ENG., 29, du Collège, Beauport. Tél.: 4-4502
- ROGER, RENE, 297½, 1ère Ave. Tél.: 3-2319
- ROUSSEAU, J.-B., 377, St-Jean Tél. 8301
- ROYER, épicier, 117, rue Victoria. Tél.: 2-8083
- SOUCY, PAUL-H., pharmacien, 81, Ave Cartier (coin St-Cyrille. Tél.: 2-1235
- TABAGIE ST-JEAN, 372, rue St-Jean. Tél.: 2-5923
- DEPARTEMENT DES PETITES Ann du "Soleil" Tél 5-5133

ACCORDAGE ET REPARATION

NOUS NOUS SPECIALISONS dans l'accordage et réparations de pianos de toutes marques. Travail fait par experts et portant une garantie. Satisfaction assurée. C. ROBITAILLE Inc. 320, ST-JOSEPH. TEL.: 5-8167. CI-1H—A94625

ACHATS DE CREANCES

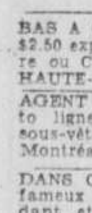
J'ACHETERAIS vos comptes, billets, hypothèques, jugements. M. J.-A. ANCTIL, 31, rue St-Roch, Québec. A-3—A98317

ACCESSOIRES ELECTRIQUES

L.-A. GAUCHER Enr.
RADIOS
ACCESSOIRES ELECTRIQUES
98 du Pont Tél.: 2-8768
246-YS-3HC—A96529

AGENCES

AGENCE disponible à tailleurs et marchands d'habits possédant clientèle établie pour série exclusive de vêtements faits sur mesures. SUPERCRAFT CLOTHES, 3981 BOUL. SAINT-LAURENT, Montréal. HOO-5—A93373



MONTRES EXCLUSIVES

Importées de Suisse. Autres bijouteries. Gros profits. Vendeurs sollicités. Gros, détail. Demandez catalogue.

AGENCES ENR.
1689 boul. Benoit XV. Québec 5—A97906

AGENTS

BAS A CARREAUX, 100 p.c. laine, valant $2.50 expédiés sur réception de $1.50 la paire ou C.O.D. Agents demandés. CASE 95 HAUTE-VILLE, Québec. II-5—A97729

AGENT représentatif expérimenté avec auto ligne complète marchandises sèches sous-vêtements Penmans. SHAMY BROS. Montréal. 6—A97994

DANS CHAQUE paroisse pour vendre les fameux produits Andal. Devenez indépendant et assurez votre avenir. La maison enverra sur votre demande un représentant avec un char pendant au moins une semaine pour vous partir en affaires. Toutes les applications seront confidentielles et considérées dans l'ordre reçu. Faites la vôtre dès maintenant. ANDAL LABORATORIES, Dept. C. P. 38, St-Romuald. 6-HOO—A95039

VINGT-CINQ SOUS procure brochurette illustrée sur St-Bernard. Ajoutez 10 sous chacune pour liste prix Collie, Epagneul, Dalmatien, Boston. ROLAND PILON, RIGAUD, QUE. 6-HOO-6—A95043

DISTRIBUTEURS

LA COMPAGNIE PLASTI-KOTE offre encore de très bons territoires dans le Québec à distributeurs désirant vendre ses peintures et vernis et par le fait même se créer un avenir solide. Si vous possédez un léger capital et êtes prêts à travailler ferme, n'hésitez pas, écrivez pour tout renseignements : R. ST-GERMAIN, 6568 ST-LAURENT, Montréal. 6—A98092

Achetez les marchandises annoncées Soyez sûrs d'être satisfaits

ANIMAUX DEMANDES

ANIMAUX

ANIMAUX morts, os, carcasses, transportés gratuitement. Payons plus haut prix pour animaux vieux ou malades. Téléphonez à nos frais 2-2097 ou télégraphiez CONSOLIDATED TANNERIES, LIMITED, 1, COURCELETTE, Québec. ACS-X-8—A93348

ANIMAUX A VENDRES

JUMENT BRUNE à vendre. J.-N. FORTIER, 1190 AVE ROYALE, Beauport-Est, TEL.: 4-5002. HOO-8—A97915

CHEVRES A VENDRE, un harnais d'express et voiture à 2 roues. S'adresser 3461, CHEMIN STE-FOY. 8R—A98238

SERINS ET CAGES. S'adresser à 7, D'AIGUILLON. 8R—A98239

4 CHIENS "Beagle" garantis, entraînés pour la chasse aux lièvres. Vente, départ de la ville. M. JACQUES, 6 rue Verdun. Tél.: 3-3961. SSSO-8—A98181

25 POULETTES prêtes à pondre. S'adresser 258 1-2 FRANKLIN. 8—A98286

SERINS A VENDRE. S'adresser à Mme JOS FOURNIER, 14 Smith. 8—A97939

APPARTEMENTS A LOUER

2 grands appartements à louer, chauffés, couple sans enfant, permis cuisine. TEL.: 5-7001, 61½ D'ASSISE. SSSO-10-A97535

SUITE 2 CHAMBRES, meublée, chauffée, éclairée, permis cuisine, usage bain, téléphone, 1er plancher, pour couple aimant tranquillité, 92 MARIE-LOUISE, près USINES ST-MALO. HOO-10—A97755

3 APPTS. modernes, meublés, chauffés, permis cuisine, entrée seule. TEL.: 7-2128. HOO-10—A97840

APPARTEMENT à louer chauffé, salon combiné avec chambre à coucher. Salle de bain, cuisine et frigidaire. $45. par mois., S'adresser à 277 RUE ST-CYRILLE. 10—A98240

SUITE 2 appartements à louer, conviendrait pour couple sans enfant, permis cuisine, usage bain et téléphone. 1204 ST-VALLIER. 10—A98268

3 APPTS non meublés, pour couple sans enfant. S'adresser entre 8 et 9 hres soir, 2 rue ST-SIMON. SSSO-10—A98088

ARGENT A PRETER

ARGENT PRETER 5 p.c. sur 1ère hypothèque. S'adresser à PAUL GRENIER, notaire, 325 Boulevard CHAREST, Québec. ACO-13R—A94546

$1,000 à $100,000 à prêter sur première hypothèque 5 p.c. par différents montants. L.-E. FORTIER, N.P., 72 DE L'EGLISE. TEL.: 5-9450, rés. 4-5312. BI-13R—A95380—C

ARGENT A PRETER COMMERCIAL FINANCE CORP. LTD, 37 DE LA COURONNE, ch. 215. TEL.: 2-6488. CEI-13HC—A96698—C

$45,000.00 à 4 1-2 et 5 p.c. par $500 à $25,000.00 sur propriété. Terme fixe 3 ans et plus. Remboursement (capital et intérêt) pendant 10, 15 et 20 ans. DE LA BRUERE FORTIER, notaire, 37, DE LA COURONNE. TEL.: 5-7195, soir 3-2580. 2-4-6-HI-13H—A91223

Prêts Comportant Une Assurance-vie Pas D'Endosseurs Pas D'Embarras
TRANS CANADA
CREDIT CORPORATION LIMITED
400 Blvd Charest, Ch. 106,
Québec. Tél.: 4-9882
Succ. Trois-Rivières rue du Platon No 12 — 13 A94338

ARTICLES DE MENAGE

PUPITRES DE BUREAU, chesterfield, set à déjeuner, dîner, chambre à coucher, divans, tables, chaises, poêles, meubles neufs et d'occasion. L.-J.-A. DEMERS & CIE, 183, DE LA COURONNE, TEL.: 2-2685. AI-15H—A94486

ACHETONS meubles de toutes sortes, plus haut prix payé. A vendre meubles, frigidaires, laveuses électriques, radios, poêles, moulins à coudre. R. HUOT, 148 DU PONT, TEL.: 2-0043. HI-15H—A94766

ACHETONS LINGERIE de toutes sortes, payons plus haut prix. 44 1-2 ST-JOSEPH. TEL.: 2-3278. AI-15H—A94487

MEUBLES — Moulin Singer, radios. Réfrigérateur, poêles, chesterfield, studio, set chambre, cuisine, etc. CROTEAU LIMITEE, 329, ST-JOSEPH, Tél.: 5-9426. CRI-15R—A96498

ACHETONS, VENDONS, ECHANGEONS, meubles et lingerie de toutes sortes. Poêle, bicycles CCM pour fille, homme et livraison, radio, set divan. L. DROLET, 983 rue ST-VALLIER. TEL.: 4-9067. CEI-15H—A96707

MOULIN A COUDRE, set de chambre, outils, moteur, valise, poêle électrique, rouleau pour laveuse, fournaise, radio, bureau, linge usagé. V. DRAPEAU, 629 STE-THERESE, TEL.: 3-7991. CEI-15H—A96706

PLUS HAUT PRIX PAYE, meubles et lingerie. A vendre, set de chambre, laveuse, radio, moulin à coudre, etc. A. PRUNEAU, 174 1-2 DU PONT, TEL.: 4-0267. CEI-15H—A96705

A VENDRE ménage seconde main. 152, MONTMAGNY. ACO-15—A97613

ACHETONS, VENDONS, ECHANGEONS, ameublements de maisons de toutes sortes. Convertissez vos vieux meubles en dollars et procurez-vous des meubles neufs à nos bas prix. CROTEAU LTEE, 329 ST-JOSEPH. Tél.: 5-9426. CLI-15R—96602

ACHETONS, vendons, échangeons, meubles de toutes sortes. A vendre sets cuisine, chambre, poêles, laveuse électrique, machine à coudre. J.-N. MAHEUX, 317, RUE ST-VALLIER, TEL.: 3-2290. 2-4-6-ACO-15H—A90076

POELE DE CUISINE "Happy Tought", tout en fonte, bois et charbon, parfait ordre. 2,800 CHEMIN STE-FOY. SSSO-15—A98388

MEUBLES

Pour vos ACHATS de sets de chambres, et de cuisine, chesterfield, poêle. Succursale J.-ROMEO CRO..., 116, 1ère AVENUE. TEL.: 3-7304. 246-RI-...450

VENTE DE FEU

Marmite de granit blanc..	.25
Poêle électrique, 3 cha.	6.95
Sacs de pêche "Militaire"	.29
Tabliers, pour dames	.32
Rideau, la verge	.29
Bas longs, pour enfants	.39
Camisoles de bébé	.25

L. DELISLE
781 rue St-Vallier, tél.: 4-0732
15H—A98261

Industrie "IDEAL" Industry
Tables de Restaurant et de cuisine
Chaises chromées
330, rue St-Georges Lévis
6. HOO-15—A95045

Quel que soit l'article que vous ayez à vendre il y aura toujours des acheteurs si vous avez l'heureuse idée de publier une petite annonce qui est lue chaque soir dans tous les foyers de Québec.

BALANCES

LE PLUS GRAND assortiment balances neuves et usagées à Québec. Représentant Exact Weight, Torsion Balance B.S. & M. Hanson, Chatillon. Réparation de toutes marques de balances. Demandez notre catalogue. WM HAYFIELD, 370, 4e RUE, Québec, TEL.: 4-1238. 2-4-6-SSSI-23H—A94499

BALANCE TOLEDO

BALANCES NEUVES et usagées. Réparations de toutes marques. Balances reconditionnées. Prix défiant toute compétition. TOLEDO SCALE Co., of CANADA, 225, DE LA COURONNE, TEL.: 3-4300. CEI-33H—A96708

BICYCLES

BICYCLETTES NEUVES pour filles ou garçons de marque "Majestic", au prix de gros. S'adresser à 88, DE LA COURONNE, 3ème plancher. TEL.: 3-6196. ACO-A24—A97707

WHIZZER et Harley Davidson, jack de garage, 4 pieds de hauteur. PAUL MAHEUX, 597 BLVD CHAREST. TEL.: 3-4167. CI-A24H—A97797

DEUX MOTOCYCLETTES 1 cylindre, à vendre ou échanger. Petit moteur pour bicycle. 468, BLVD BERTRAND, Québec-Ouest. A-24H—A98248

BICYCLE 28, pour garçon, marque S.C.P., en parfaite condition. $30.00. TEL.: 7-4056. A-24—A98282

MOTOCYCLETTES: Neuves et usagées, James Indians, 74 et 45 pouces, cubes, Douglas Harley Davidson, autobyks, Servi-Cycles B.S.A. Nortons. Ventes et échanges. Paiements faciles. RODRIGUE OSTIGUY, 181 DU PONT, Québec, TEL.: 2-5577. HRI-A24H—A98010

BICYCLE C.C.M. fille, complètement neuf, bicycle avec transmission, homme. Très bonne condition. 28 Côte du Passage, Lévis. Tél.: 923. A24—A98132

BICYCLETTE 3 roues presque neuves. 388 AVE GIGUERE, Québec-Ouest. TEL.: 5-9266. A24—A98394

BICYCLE WHIZZER à vendre. S'adresser 22 ST-AUGUSTIN, tél.: 2-1686. A24—A98149

BICYCLE C. C. M., pour homme, visible entre 7 et 9 hres. p. m. 62 AVENUE TASCHEREAU. A-24—A98398

BICYCLE et tricycle à vendre. Réparation de tout genre. GIRARD & FILS, 155, de la Couronne, tél. 3-3843. A-24H—A98255

GROS ET DETAIL

BICYCLES ET MOTOCYCLETTES, bicycle à gazoline, $150. Bicycles hommes et dames, tricycles Sunshine, accessoires et réparations. Achat et vente, échange. Attention spéciale aux marchands de la campagne. LES AGENCES HUNT ENR., 600A, St-Vallier. 24R—A98221

BOIS DE CONSTRUCTION

BILODEAU & DORE ENR.

MERISIER à plancher, BCF brut ou planchi, moulure pin, bardeaux, veneer BC Fir de merisier et frêne. Porte d'intérieur, Megantic Board-Kenmore, Board-Papier, Soutan Epinette préparée ou brute de toutes dimensions, etc. 280, RUE ST-PAUL, Québec, tél. 2-5035. 246-CEI-25R—A93171

BRULEURS A L'HUILE

PAUL LEFRANCOIS a son nouveau local à 174 rue du PONT. Brûleurs de toutes marques. Valves, mèches, bouteilles, etc. TEL.: 2-4940. CRI-29H—A96526

BRULEURS A L'HUILE

ET ACCESSOIRES de touts sortes, au plus bas prix du marché. Provision d'huile garantie avec livraison de chaque brûleur. C.-H. LEPAGE, 72, ave JACQUES-CARTIER, (Limoilou), Québec, tél.: 2-2207. SSSO-29H—A94329

BRULEUR A L'HUILE "Lynn", ainsi que brûleurs de toutes autres marques. Garantie d'huile. Vente et service. EUGENE DESROCHES FILS ENR., 1039, St-Vallier, tél.: 3-8014. HLI-29H—A98344

BUREAUX A LOUER

BUREAUX et entrepôts rue St-Roch entre du Roi et de la Reine. Edifices neufs. EUGENE CHALIFOUR, 1601, COTE GIGNAC, TEL.: 7-1627. CI-30R—A94681

BLVD CHAREST : bureau mesurant approximativement 10' x 30' près Cie F.-W. Woolworth. S'adresser GEORGES PAQUET, 351 BLVD CHAREST, Tél.: 4-4221. SSI-30R—A97364

4 BUREAUX à louer à la basse-ville S'adresser: 17, SAULT-AU-MATELOT TEL.: 3-6717 — 3-6209. HHI-30R—A97659

GRAND BUREAU très éclairé à louer à 1425, 1ère AVENUE. TEL.: 3-3417. J.-L. BELANGER. 36-HOO-30H—A97689

BUREAUX A LOUER

TRES BIEN éclairés situés Edifice Carrel. W. Rourke Ltd., 2, Ave CHAUVEAU. TEL.: 2-8152. HOO-30—A97698

CHALETS A LOUER

CHALET meublé, canot, semaine $10, saison $60.00. M. JALBERT, LAC LOUISE, ST-GERARD Atalante. 56-HOO-35—A94763

PETIT CHALET à louer immédiatement à 14 milles de Québec, eau, électricité, $40. TEL.: 3-6723. 35—A98293

ST-FRANCOIS, Ile d'Orléans, près de la grève, chalet meublé, vaisselle, literie, à la semaine. G. LACHANCE. TEL.: 4-8411, local 294. 636-HOO-35—A96268

CAP-ROUGE, petit chalet, 3 pièces, meublé, propre et confortable, à la semaine. TEL.: 2-3036. 35—A98287

CHALETS A VENDRE

CHALET D'ETE à vendre grandeur 22 x 22, terrain 40 x 100 situé sur la 11e Avenue, Charlesbourg-Ouest. S'adresser à ALBERT MILLER, 299 1-2 DE LA REINE, Québec. HOO-36—A97720

LAC. — Chalet, lac artificiel, chalet avec grand terrain 400 x 190 pieds route publique, 11 milles de Québec, prix $1,200.00. ANDRE LEGARE, ST-GERARD, Comté Québec. HOO-36—A97637

2 CHALETS de 4-5 appts sur terrain 6 arpents x 2 1-4 de large. ALFRED DAIGLE, ST-GERARD MAJELLA. 462-ACO-36—A97785

PETIT CHALET transportable $850.00 13' x 18', cuisinette 4' x 8' Lac Beauport. TEL.: 7-2906 Jean-J. DION. 36—A97732

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits

CHALETS DEMANDES

CHALET MEUBLE

DEMANDE pour été 1949, avec 3 chambres à coucher, eau courante, cabinet dans la maison, à la Malbaie, accès à la plage. — Ecrire CASIER 706 LE SOLEIL. ACO-37—A98063

CHAMBRES ET PENSIONS

CHAMBRE A LOUER avec pension, grande garde-robes, eau chaude, usage bain. 46 FRASER. HOO-38—A97965

CHAMBRE dans famille privée, avec déjeuner et souper. Références exigées. TEL. 5-8914. 38—A98323

CHAMBRE avec ou sans pension, usage bain, téléphone, paroisse Notre-Dame du Chemin. TEL.: 3-0333. 38—A98294

CHAMBRE et PENSION pour monsieur, maison propre, tranquille, usage bain, téléphone. 101, STE-MARGUERITE, TEL.: 2-7577. 38—A98307

PAROISSE ST-DOMINIQUE, pour étudiant de préférence, petit déjeuner si désiré. TEL.: 2-4378. 38—A98133

CHAMBRE PENSION, tranquille pour monsieur distingué dans famille privée sans enfant, nourriture première classe, $14.00 par semaine. TEL.: 4-2205, Limoilou. 38—98356

CHAMBRES A LOUER

GRANDE CHAMBRE avec poêle à gaz, pour 2 personnes, eau chaude. Chambre simple. 20 GARNEAU. HOO-40—A93491

RUE KIROUAC. Chambre chauffée, meublée, permis cuisine, $3.75 par semaine. 177 KIROUAC. TEL.: 2-0329. HOO-40—A97467—C

DANS BEAUPORT. Belle grande chambre pour Monsieur distingué. TEL.: 4-6838. SSSO-40—A97549

CHAMBRE, 1, 2 messieurs, maison neuve, sans enfant, bain. TEL.: 5-7345, 59 DU ROI. ACO-40—A97692

PETITE CHAMBRE-BOUDOIR, pour jeune homme ou fille seule, 69 rue LOYOLA Giffard. TEL.: 4-3031. ACO-40—A97606

BLVD CREMAZIE, 2 chambres meublées dans famille privée, premier plancher, bain, téléphone. TEL.: 4-7484. ACO-40—A97608

CHAMBRE TRANQUILLE, usage bain, téléphone, pour monsieur seulement. TEL.: 3-1320. 334 ST-VALLIER. HOO-40—A97801

BELLE CHAMBRE amélioration moderne, jeune fille seulement. 169 GRANDE ALLEE, Appt. 5 TEL.: 2-4193. HOO-40—A97815

CHAMBRE A LOUER, déjeuner si désiré, dans famille anglaise, maison moderne dans Belvédère. TEL.: 7-3270. HOO-40—A97838

GRANDE CHAMBRE meublée à neuf, grande garde-robes, eau chaude année, usage bain, téléphone, centre des affaires. 327, ST-JOSEPH. HAI-40R—A97790

DANS FAMILLE privée grande chambre avec permis cuisine dans la chambre, usage bain et tél. S'adresser à 221, 12e RUE. HI-40—A98029

CHAMBRE dans famille privée sans enfant, pour monsieur ou dame distinguées. TEL.: 2-8307 ou 3-6817. HOO-40—A97996

2 CHAMBRES dans famille sans enfant, conviendrait couple sans enfant, usage téléphone. 106 MAZENOD, TEL.: 3-3413. HOO-40—A98030

SILLERY grandes chambres bien meublées, dans maison moderne, près service autobus. TEL.: 7-4585. RI-40—A97989

GRANDE CHAMBRE ensoleillée, semi-meublée, permis cuisine, usage bain, téléphone. 565 ST-VALLIER. HOO-40—A97884

ST-ROCH, chambre propre pour monsieur distingué seulement, famille privée sans enfant, usage bain, téléphone. TEL.: 3-2989. HI-40—A97898

BELLE CHAMBRE propre, eau chaude année conviendrait étudiants ou personne seule. 99 ARTILLERIE, TEL.: 4-1194. HOO-40—A96574

CHAMBRE A LOUER dans famille privée pour personne honnête, sobre et distinguée. Usage bain, téléphone. 21 RUE MONTMAGNY, Appt. 1. HOO-40—A97950

12 DE SALABERRY près théâtre Classic, chambres libres immédiatement, eau chaude, téléphone. Homme sérieux. TEL.: 3-3325. 3-6-HC-40R—A96672

CHAMBRES. — $6, $7, $8, par semaine, suite 2-3 pièces avec cuisinette, $9, $10, $11, $12, par semaine. 3 1-2 DES REMPARTS, TEL.: 4-0064. 136-CAI-40R—A92607

12 DE SALABERRY près théâtre Classic, chambres libres immédiatement, eau chaude, téléphone. Homme sérieux. TEL.: 3-3325. 2-4-6—HOO-40—A97455

GRANDE CHAMBRE, plain-pied, préférence monsieur. Pension si désirée. Usage bain, téléphone 4-1733, 112, LAVIGUEUR. 40—A98324

HAUTE-VILLE, bonne petite chambre pour homme distingué, étage bain et chambre toilette. 38, GARNEAU. 40—A98326

CHAMBRE A LOUER près de l'hôpital St-François d'Assise. TEL. 2-3234. 40—A98325

CHAMBRE A LOUER, famille privée, monsieur seulement, usage bain, téléphone, déjeuner si désiré. TEL. 2-2183. 40—A98327

HAUTE-VILLE, chambre, eau chaude à l'année, usage bain, téléphone. TEL. 3-4464. 27, DE BIENVILLE. 40—A98330

BELLE GRANDE CHAMBRE à louer pour monsieur distingué. 113, DE L'EGLISE, app. 5. 40—A98329

CHAMBRE PROPRE, éclairée, étage du bain, $4.00 par semaine. TEL. 5-9182. 216, CHAMPFLEURY. 40—A98328

BELLE GRANDE CHAMBRE, maison privée, usage bain, téléphone, monsieur préférence. 1135, 8e AVENUE, app. 6. 40—A98322

GRANDE CHAMBRE, famille privée, usage téléphone, bain. Bon chez soi. 351, 9e RUE, app. 3. 40—A98316

CHAMBRE remise à neuf, pas cuisine, libre immédiatement. 197, DE LA COURONNE, tél. 2-0118. SSSO-40—A98315

DEUX JOLIES grandes chambres, 2 fenêtres, cuisine, bain. Nouveaux mariés 862, ST-VALLIER, tél. 5-9630. 40H—A98254

CHAMBRE à louer, 38 COTE D'ABRAHAM. 40—A98179

CHAMBRES A LOUER

5, HAMEL, en arrière de l'Hôtel-Dieu, chambre de première classe à louer pour personne distinguée seulement. 40R—A98234

CHAMBRE studio pour 1 ou 2 personnes, grande garde-robes, bien chauffée et aérée, bain, eau chaude, autobus toutes les 10 minutes. TEL.: 3-6512. ACO-40—A98369

GRANDE CHAMBRE chauffée, permis cuisine pour couple marié. Possession immédiate. 70C ST-JEAN. SSSO-40—A98231

GRANDE CHAMBRE, permis cuisine, pour 2 personnes. TEL.: 2-0417. 40—A98279

CHAMBRE dans St-Jean-Baptiste, très propre, dans famille, privée, pour monsieur seulement. TEL.: 3-4960. SSSO-40—A98269

CHAMBRE à louer, eau chaude année. — 6 DAUPHINE, appt A. SSSO-40—A98270

CHAMBRE à louer préférence monsieur, dans famille privée, eau chaude année, balcon attenant. TEL.: 3-4958. 40—A98271

CHAMBRE dans famille sans enfant, usage téléphone, monsieur préférence ou 2 étudiants par pension ni permis cuisine. — 201 DES FRANCISCAINS. 40—A98334

A LEVIS, 2 chambres à louer pour couple sans enfant, 21 rue ST-ANTOINE, TEL.: 1821W. 40—A98301

51 RUE ST-LOUIS, chambre simple avec eau courante, premier plancher, libre actuellement. TEL.: 2-1936. 40R—A98376

GRANDE CHAMBRE, 2 personnes, permis cuisine, garde-robes, eau chaude à l'année. 40, DESJARDINS. 4-0433. SSSO-40—A98289

20 1-2 CREMAZIE, chambre meublée, bon chez soi, personne tranquille, conviendrait pour étudiant. TEL.: 3-3708. 40—A98288

BONNE CHAMBRE dans logement privé, eau chaude, bain, téléphone, déjeuner si désiré. S'adresser 71, ABERDEEN. 40—A98351

GRANDE et petite chambres dans famille privée, usage bain, téléphone. 92, SCOTT. 40—A98304

GRANDE-ALLEE, chambre confortable à louer à l'année, usage bain, téléphone, pour monsieur distingué seulement. TEL.: 2-7388. 40—A98083

FLAT A LOUER, deux appartements. S'adresser lundi toute la journée, à 46, DE LA RONDE. 40—A98086

ST-ROCH, chambre $3.50, pour dame ou monsieur, avec garde-robes, usage bain, téléphone. Tél.: 2-7863. 56 DU PONT. 40—A98087

GRANDE CHAMBRE, rue St-Jean, richement meublée, eau chaude à l'année, famille privée, TEL.: 2-4529. SSSO-40—A98101

CHAMBRE meublée, usage bain, pension si désirée, conviendrait pour 1 ou 2 personnes. 43 rue BELANGER, Courville. 40—A98098

CHAMBRE A LOUER, conviendrait pour monsieur, 45 ST-MICHEL. TEL.: 5-9225. 40—A97916

CHAMBRE A LOUER, usage du téléphone. 480, 3ième AVENUE. TEL.: 5-5036. 40—A98050

SUITE 2 CHAMBRES, pour couple sans enfant, usage bain, téléphone. TEL.: 2-2440, 11A ST-MICHEL. 40—A98386

CHAMBRE BOUDOIR à louer, chauffée, eau chaude, libre immédiatement. S'adresser 236A D'AIGUILLON. 40—A98359

CHAMBRE CONVIENDRAIT pour étudiant ou jeune fille, usage bain, téléphone. 67, RICHELIEU. 40—A98363

BELLE GRANDE CHAMBRE, entrée seule, eau chaude à l'année, éclairée. 2001, BLVD BENOIT XV. TEL.: 2-3632. ACO-40—A98373

2 CHAMBRES simples, étage bain, permis cuisine, usage du téléphone, 313 RUE ST-OLIVIER. 40—A98159

GRANDE chambre, Avenue Cartier, préférence dame distinguée. TEL.: 5-9992. SSSO-40—A98055

BELLE grande chambre chauffée avec pension pour monsieur, prix modéré. 114 DE LA CHAPELLE, 4-3294. 40—A98058

GRANDE CHAMBRE A LOUER, eau chaude à l'année. S'adresser, 130, DE LA COURONNE. AI-40—A98405

CHAMBRES DEMANDEES

DEMOISELLE distinguée demande grande chambre, famille privée, adultes, usage cuisine, St-Jean-Baptiste. TEL.: 3-4972. 41—A98135

CHAUFFAGE, BOIS, CHARBON

$9.00 la corde bouleau sec, 2 pds. Aussi bois franc et mou. Je suis acheteur de bois 2 pieds et croûtes bois franc. Cour à Bois LAVIOLETTE, 51 rue LAVIOLETTE, TEL.: 3-0886. SI-44H—A95903

A.-B. FORTIN, marchand de bois de chauffage de toutes sortes. Bois pour provision, prix modérés. 945, RUE ST-VALLIER, TEL.: 5-9481. CEI-44H—A96704

BOIS DE CHAUFFAGE de toute sorte, érable, merisier, croûte et slaps. P. DESHARNAIS. 332 Marie de l'Incarnation TEL.: 2-1834. HRI-44H—A98011

CHEVAUX, VOITURES

CHEVAL CENDRE à vendre. 697 CANARDIERE, TEL.: 4-3183. HOO-45—A97763

BONNE JUMENT voiture pesant 1,400 lbs. Garantie. 19 rue MONTMARTRE. SSSO-45—A97993

FORGERON. Ouvrage garanti. Réparation camions, fabricant sleigh. BOUCHARD, & LAVOIE, 7 PRICE, St-Grégoire. TEL.: 2-8994. SSSO-45—A97572

CLAVIGRAPHE

CLEMENT & CLEMENT LIMITEE agents exclusifs de la compagnie Underwood 111 BLVD CHAREST, téléphone: 2-1422, location de clavigraphes Underwood $4.00 par mois ou $10.00 pour trois mois. Réparation et vente de clavigraphes de toutes marques. Aussi ruban, papiers carbone et fourniture de bureau. SI-48R—A95838

E. LACOULINE, 146, D'ABRAHAM, TEL.: 4-1869. Clavigraphe à louer. $4.00 par mois, 3 mois $10.00. Réparations, vente, Underwood toutes marques, fournitures. CLI-48R—A96599

CLAVIGRAPHES toutes sortes à louer, $4.00 par mois ou 3 mois pour $10.00. GERALD MARTINEAU, 93 ST-PIERRE. TEL.: 5-5158. CLI-48R—A96001

AGENTS exclusifs Impérial vente service, réparation clavigraphe et machines additionnés toutes marques. PAPILLON & THIVIERGE TYPEWRITERS ENRG, 347, 8ième RUE, TEL.: 3-8695. 6-2-4—HI-48—A98272

HUILE POUR BRULEURS

J.-L. HARTON, 129, Latourelle, huile à brûleur. Pour votre huile à chauffage, "Service Impérial". J.-L. HARTON, 129, Latourelle. TEL.: 4-4508. HLI-49R—A98200

COMMERCE A LOUER

PATISSERIE A LOUER: bien équipée, située dans un bon centre, clientèle établie, conditions avantageuses. Ecrire: CASE 659 LE SOLEIL. HOO-53—A97964

COMMERCE A VENDRE

HAUTE-VILLE, rue St-Jean, salon de coiffure à vendre à prix d'occasion, très bonne clientèle, etc. S'adresser L.-P.-R. THIBODEAU, 323 Blvd Charest, tél. 2-8115. YI-54H—A96075

BON POSTE de commerce pouvant servir pour tous genres d'établissement avec maison privée 2 logements. Actuellement occupé par quincaillerie, tank à gazoline. 564 AVENUE ROYALE, Beauport, Tél.: 4-6988. HI-54—A96880

RUE ST-JEAN, restaurant, valet service, comptoir-lunch, à sacrifier $2,800. O. LEROUX, 525, 3ième Avenue. Tél.: 4-3836. HOO-54H—A97389

HAUTE-VILLE, garage, pour réparations générales, station de gazoline. Chiffre d'affaires $115,000. O. LEROUX, 525, 3ième Ave. Tél.: 4-3836. HOO-54H—A97390

2 HOTELS
à vendre cause santé
St-Jean, I.O. 17 chambres
Meublé, belle plage, à sacrifier
$6,000 comptant
balance condition facile

Route Québec-Montréal
25 milles de la ville, centre du village, 10 chambres meublées, près du fleuve, restaurant, salle à dîner, terrain 150 x 200.
$7,000 comptant
balance condition facile.

O. Leroux
525, 3ème Avenue
Tél.: 4-3836
HOO-54H—A98037

COMMERCE A VENDRE

BOUTIQUE A BOIS, avec outillage au complet à vendre à très bon marché. J. M. RIVERIN, 22, LACHEVROTIERE. TEL.: 3-5445. ACO-54R—A97671

COMPTOIR-LUNCH, bon poste, gros chiffre d'affaires, près de la Tour. 41 MGR GAUVREAU. HOO-54—A97852

LIBRE 4e AV. 13e RUE, 2 maisons, 6 logis, magasins, accessoires électriques. Renseignements, 39 BAYARD. 54—A98114

CAMION patates-frites, à vendre, avec poste de commerce. $200.00 garanti par semaine, avec épluche patates, neuve, valeur $2,500.00, pour acheteur sérieux, s'adresser J.-EDGAR PARE à "Le Royaume des patates frites enrg", Ave Ruel, Everell, Québec. TEL.: 4-6395. HOO-54—A97632—C

POSTE D'EPICERIE licenciée, bon quota, bonne clientèle. S'adresser au propriétaire. Avec logement. TEL.: 4-0364. CI-54—A97749

ST-SAUVEUR. Maison 9 logements poste d'épicerie licenciée. Bon chiffre d'affaires. Logement libre 8 pièces. MARCEL PROULX, 266 NAPOLEON, TEL.: 2-7271. HRI-54H—A98012

CORDONNERIE, Outillage de cordonnerie au complet à vendre, cause de départ. 4 BAYARD. ACO-54—A97922

MAGASIN DE FOURRURES avec voûte et maison de 5 logements. Ecrire CASE 543 LE SOLEIL. 6-YI-54R—A97205

2 COMMERCES 1 à vendre, faites de l'argent facilement du 100 pour cent. TEL.: 4-9445 ou écrivez: J.-NAPOLEON BERNARD, 681 ST-VALLIER. 3-6-HRO-54H—A93531

POSTE DE COMMERCE à vendre, épicerie boucherie, outillage moderne, dans quartier St-Sauveur. Pour renseignements, écrire CASE 601 LE SOLEIL. 246-HCO-54—A96438

EN MAINS — Epiceries licenciées, épicerie restaurant, un chic restaurant, Garages, poste à gaz, cordonnerie, boucherie, maisons, terres, outillage "shop à bois" et blocs de ciment. AI-54—A98277

MAGASIN GENERAL, restaurant et boucherie, quelques milles de Québec. Prix avantageux. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, TEL.: 2-8115. HHI-54H—A97703

RESTAURANT comptoir-lunch, à vendre 3 appartements, prêts à livrer à l'acheteur, cause de maladie. 249 rue HERMINE TEL.: 2-0263. 54—A98153-C

SALON DE BARBIER: 4 chaises, bien équipé, salon cirage de chaussures: 4 chaises chromées, restaurant comptoir-lunch: hot-dogs, cigarettes, cigares, chocolat, liqueurs, parfum, magasin 53 pieds long, 18 pieds large, lumière fluorescente, 2 grands wall case en chêne. Bail 3 ans 1-2. Edifice public. Ecrire CASIER 709 LE SOLEIL. ACO-54—A98175

EQUIPEMENT cordonnerie à vendre. R. ST-CYR, 463, ST-VALLIER, de 9 hres à 11 a.m. et 2 à 4 p.m. TEL.: 5-6114. CI-54—A97765

EPICERIE, restaurant, salle de billard, à vendre pour règlement de succession. CASE 122, Beauceville-Ouest. AI-54—A98148

COMPTOIR LUNCH et spécialités de bonbons etc., grosse clientèle, coin de rue, logement 4 appts libre avec maison, 3 logements, grand terrain, cause vente raisons personnelles. Inutile d'écrire sans $10,000.00 comptant. Balance à termes. Ecrire Casier 717 LE SOLEIL. 54—A98368

HOTEL 14 PIECES, restaurant cabines, service gazoline. Vente: cause maladie. A. DUFOUR, Cap Santé. TEL.: 100-S-3. 56-HOO-54—A96595

RUE ST-JOSEPH, épicerie licence bière, à sacrifier, $8,500. Cause santé. O. LEROUX, 525, 3ième Ave, tél.: 4-3836. HOO-54H—A97391

RUE de la CANARDIERE restaurant, comptoir-lunch, stock ameublement, $5,500. O. LEROUX, 525, 3ième Avenue, tél.: 4-3836. HOO-54H—A97392

BOUCHERIE-EPICERIE dans centre de St-Roch, bons chiffres d'affaires, vente cause départ. TEL.: 4-0833. HOO-54R—A97365

SALON DE BARBIER. Bonne clientèle de 10 ans. 949 ST-VALLIER, TEL.: 4-7078. HCO-54—A96744

ROUTE QUEBEC-MONTREAL, hôtel, 25 chambres meublées, grill. Acompte $18,000. O. LEROUX, 525, 3e AVE. Tél.: 4-3836. HOO-54H—A97393

CENTRE DES AFFAIRES, propriété 20 chambres, épicerie licenciée, $15,000. acompte 8 pièces libre. O. LEROUX, 525, 3ième AVE. Tél.: 4-3836. HOO-54H—A97394

RUE DORCHESTER, épicerie licence bière, gros quota, à sacrifier $6,000. O. LEROUX, 525, 3ième AVE, Tél.: 4-3836. HOO-54H—A97395

RUE ST-PAUL, restaurants licence bière vin, à sacrifier. O. LEROUX, 525, 3ième AVE, Tél.: 4-3836. HOO-54H—A97396

CHARLESBOURG, garage, station de gazoline restaurant. Acompte $5,000, 6 pièces libres. O. LEROUX, 525, 3ime AVE. Tél.: 4-3836. HOO-54H—A97397

1ière AVENUE, propriété, 2 magasins, loyer 8 pièces libre. Acompte $10,000. O. LEROUX, 525, 3ime AVE. TEL.: 4-3836. HOO-54H—A97398

OCCASION 2 restaurants $1,700 et $1,600, stock, ameublement complet. O. LEROUX, 525, 3ième AVE. Tél.: 4-3836. HOO-54H—A97399

ST-SIMEON, hôtel 25 chambres, taverne, 5 cabines meublées. Acompte $12,000. O. LEROUX, 525, 3ième AVE. Tél.: 4-3836. HOO-54H—A97400

EPICERIES-BOUCHERIES avec licence bière, Limoilou et St-Roch. A sacrifier. O. LEROUX, 525, 3ième AVE. Tél.: 4-3836. HOO-54H—A97401

LAURIERVILLE, village, magasin général, épicerie, meubles, etc., sacrifier loyer 9 pièces. O. LEROUX, 525, 3ième AVE, Tél.: 4-3836. HOO-54H—A97402

RESTAURANT à vendre avec ameublement, chambre. $3,000 acompte et balance Paiements faciles. 2-0614. ACO-54R—A97717

RESTAURANT situé St-Agapit, bonnes bâtisses, grand terrain, garage, écurie, poulailler, glacière, cabines pour 50 personnes. Avec ou sans ameublement, très beau site pour hôtel. Ecrire: CASIER 658 LE SOLEIL. HI-54—A97946

POSTE GAZOLINE 125,000 glls, $80,000. d'affaires par année. Cause santé. Doit vendre d'ici 8 jours. Ecrire: CASE 656 LE SOLEIL. HI-54—A97930

RESTAURANT dans centre commercial de Limoilou à proximité des théâtres, ameublement moderne. Endroit très achalandé. TEL.: 4-7267. HI-54H—A97889

SALON DE COIFFURE

MAGNIFIQUE AMEUBLEMENT complet, à vendre cause départ immédiat. S'adresser GERMAINE PAMPALON, 23 DOLBEAU, tél.: 5-9751. HOO-54R—A97439

PROPRIETE COMMERCIALE

CANARDIERE. — Maison de 2 logements, poste de commerce, épicerie-boucherie, licence bière. Très bon chiffre d'affaires. Cause maladie. Conditions faciles. TEL.: 2-3496. 54—A98068

CAUSE DEPART

PETIT COMMERCE de lingerie d'enfant et coupons avec logement meublé coin rue, près église. 98 AVE DES OBLATS. 4-6-HOO-54H—A97799

ST-EPHREM, Bce

BEAU POSTE de commerce 100 pieds l'église, pharmacie brevetée, restaurant, maison de 3 étages, emplacement 60' x 120', arrêt des autobus du Q.C.T. & Thetford-Mines. Cause de décès. Mme Dieudonné Roy, ST-EPHREM, Beauce, P. Qué. HOO-54—A97960

COMMERCES

BOULANGERIE: A 26 milles de Québec, propriété et commerce, cuit 25 poches par semaine, prix $7,500.00.
SALONS DE COIFFURE: St-Roch et St-Sacrement.
MAGASIN GENERAL: Propriété et stock, chiffre d'affaires $65,000.00 par année, vendra pour $14,000. situé à 65 milles de Québec, Cté Dorchester.
GARAGE PUBLIC: Centre de St-Roch, gros revenu.
COTE DU PALAIS: Petit commerce intéressant.
COMMERCE: De machines à boules et à records avec auto.
MAISONS CHAMBRES: Plusieurs maisons de chambres, situées: Grande-Allée, Ave Ste-Geneviève, Ste-Ursule, Hamel, Garneau, etc.
EPICERIE - RESTAURANT: Aux Saules, propriété et stock.
THEATRES: Rive sud.
RUE DU PONT: Comptoir lunch.
EPICERIE LICENCIEE avec BOUCHERIE: Vendra propriété et Commerce prix bas, cause maladie.
HOTEL, LICENCIE AVEC CABINES: Rivière-du-Loup.
IMMEUBLES ET ASSURANCES
H. P. CIMON
14-16 PLACE D'AIGUILLON
TEL.: 5-5169
AI-54R—A98380

COMMERCE A VENDRE

$9,600.00 — Libre Restaurant, compris maison 5 pièces, commencement Limoilou. Stock, tous accessoires modernes, pour restaurant. Cause santé. Conditions, 39 BAYARD. 54—A98110

LAITERIE, avec équipement moderne. Construction récente. Blocs de ciment. Propriété attenante. Chiffre d'affaires intéressant. Condition et termes. J.-H. DAIGLE, 11 rue DUMAIS, Thetford-Mines. AI-54—98278

HOTEL 25 chambres, situé entre Québec et Trois-Rivières, beau poste. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, TEL.: 2-8115. HHI-54H—A97702

COMMERCE d'accessoires électriques en gros. Véritable aubaine. Bonnes conditions. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, TEL.: 2-8115. CEI-54H—A96699

RESTAURANT, bon chiffre d'affaires, 1000, 20e RUE ST-PASCAL, près de l'école. Tél.: 2-0690. HOO-54—A97775

SALON BARBIER, bonne clientèle. S'adresser: 949 ST-VALLIER, TEL.: 4-7078. HOO-54—A98033

AUX SAULES, EPICERIE restaurant, 2 milles ville, 6 pièces, grands terrain, poste d'avenir, possession immédiate, 5000 comptant. Balance comme loyer. TEL.: 4-6450. HOO-54—A97976

COMMERCE DEMANDE

SI VOUS VOULEZ vendre votre commerce ou maison pour du comptant. TEL.: 2-2362. Aussi maison à vendre. HCI-55R—A97510

VOTRE COMMERCE sera vendu rapidement si vous le confiez à O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, TEL.: 4-3836. SSSO-55H—A97576

VOULEZ-VOUS vendre votre commerce rapidement? Si oui, communiquez avec R. DE ROSA, 189, St-Jean, suite 34, tél.: 4-7606 ou 5-5914. AI-55R—A98192

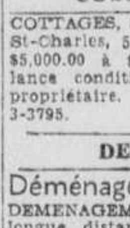
CORRESPONDANCES

NE PERDEZ PAS ESPERANCE. Vous pourrez revoir la personne que vous aimez, votre rival sera éloigné: avenir amélioré par traité de psychologie, par correspondance, inclure enveloppe affranchie. M. P. RICARDO, Casier Postal 114, STATION C., Montréal. HI-56—A94812

VOULEZ-VOUS CORRESPONDRE ? Fournissons correspondants ou correspondantes selon caractère et goût. Organisation sérieuse établie depuis 1938. Pour informations gratuites, inclure timbre pour réponse et adresser : CERCLE ECHANGE CANADIEN ENRG., Caser 305, Station B., Montréal, P. Q. 6-HLI-Corr.—A97651

CORRESPONDANCE

FAITES-VOUS des amis, trouvez votre idéal par correspondance. Renseignements, écrivez 50 COUILLARD, appt 2. AI-56—A98257



PARFUM UNIQUE

Avec tout achat de parfum de charme, qui attire l'amour un fascicule traitant de "L'Art de se faire aimer" gratis. Bouteille essai $1.15 C. O. D. 3 pour $2.15. Gros format. $3.00.

GALLAND ENR.
3 Turnbull, Québec.
56R—A98209

COTTAGES A VENDRE

COTTAGES, St-Pierre de Charlesbourg, lac St-Charles, 5-8 pièces, grand terrain, prix $5,000.00 à $9,000.00. Capital requis, balance conditions faciles. Directement du propriétaire. ACHILLE LETOURNEAU, tél. 3-3795. 58—A98157

DEMENAGEMENTS

Déménagement — Entreposage

DEMENAGEMENT de tous genres, ville, longue distance, camion couvert, ouvrage garanti. Pianos, frigidaires, entreposage de ménage. TEL.: 2-7526 ou 2-3416. G. GAGNE, 865, DE BEAUJEU. AI-61H—A94495

DEMENAGEMENT

LOCAL, LONGUE DISTANCE. Pianos, safes, frigidaires, emballage, assurance. QUEBEC TRANSPORT INC., 454 ARAGO, TEL.: 3-0760. HRI-64H—A98013

DIVERS

AGENTS DEMANDES. — Pour vendre l'attrayante série de cartes MASTER KRAFT personnelles et les assortiments en boîtes de cartes pour autographe. Aussi cartes de fêtes et pour toutes occasions. Commission intéressante. Ecrivez-nous aujourd'hui pour notre offre spéciale. MASTER KRAFT GREETING CARD COMPANY Limited, Chambre 31, 6687 rue JEANNE-MANCE, Montréal, 15, Québec. 62—ACO-6

MICHAUD & SIMARD Inc.
tél.: 5-5244 ou 3-3933

Excavation de résidences privées — Minage — Construction de chemins — Creusage de tranchées — location compresseurs, etc.
2-4-6-YI-62H—A92490

DIVERS A LOUER

TROUSSEAU A LOUER, stérilisé. Trousseau de baptême, complet, louer $3.00. Service à domicile. S'adresser TEL. 5-9127. 6-RI-63R—A96118

MAITRE DE CEREMONIE

PIANISTE pour soirée, réunion, banquet, noces, danses modernes et carrées, jeux, comédie, orchestre si désiré. FRED TREMBLAY, tél.: 4-1090 ou 428, 1ère AVENUE. 63H—A98253

DIVERS A VENDRE

ACCORDEONS CANADIEN neuves simples et double Hohner et une Gagné. Guitare électrique. P.-W. GAGNON, 456 RUE ST-JOSEPH. SI-64H—A95912

VOITURE de patates frites avec bon poste d'affaires à vendre prix très raisonnable, conditions faciles. S'adresser: 304, 1ère RUE. CI-64R—A97794

AMEUBLEMENT salle dîner noyer pâle, 8 morceaux, chaises cuir rouge, état neuf, $105.00, TEL.: 4-6523. HOO-64—A97821

SET SALLE à dîner fini noyer. Lit double fini noyer, sommier, matelas ressorts. Lit junior érable. Manteau fourrure, vêtements très propres pour adulte, enfant, non usagés, prix d'aubaine. Tél.: 7-2126. SSSO-64—A97841

BALANCE "Brantford" à vendre capacité 10 livres, état pratiquement neuf. TEL.: 3-3810. HOO-64—A97620

CHESTERFIELD à vendre avec deux tables, deux rugs prélart, premier 9 x 12, deuxième 6 x 9. TEL.: 4-9075. HOO-64—A97900

POELE A L'HUILE 3 feux à vendre. TEL.: 3-6619. HOO-64—A97901

ROBE DE MARIEE, satin blanc, grandeur 16-18 ans, ainsi que sache et manchon. TEL. 5-8755. 64—A98266

A VENDRE bottes d'équitation anglaises pour homme, pointure 9. Carrosse anglais, en bonne condition. TEL. 3-4525. 147, RUE MAUFILS, St-Pascal Baylon. Québec. 64—A98313

LIT ¾, avec sommier $15.00, en bonne condition. TEL. 5-3642, à partir de 6 heures. 64—A98314

RADIOS PICK-UP jouant 12 disques avec 100 disques et discothèque 3 mois d'usure. Poêle Finlay Légaré, $25.00 carabine à air $8.00, avec 300 plombs. 142 CHATEAUGUAY. 64—A98171

Avions miniatures

Spécial. Moteur Merlin-B. Complet avec coil et condensateur. Rég. 24.95, spécial $10.50. Aussi Hurricane 13.95, Ohlsson 13.95, 15.50 et 16.75, McCoy Sportman, Drone Diesel, Arden, Champion, Forster 29, Etc. Etc.

Moteur C. O. 2, $6.95 Moteur Avion Hélice $6.95, Kits, Hot Rock, Dronette, Zing, Swee Pea, Super-Bipe, Sharkadet, etc., etc. Autos de course à fusée $1.25, Yacht de course ainsi que Bois, Dope, Cement, Huile 70, et tous les accessoires d'avions.

R. MARCOUX
47½ St-Patrice, Qué. Tél.: 4-2082
64R—A98170

DIVERS A VENDRE

BEAU FOIN: à donner pour la coupe. A prendre à Petite Rivière Sud. TEL.: 7-5252. HCO-64—A96940

RADIO d'automobile Victor. TEL.: 2-9992. 64—A98333

ROBE DE MARIEE, style Marie-Antoinette, couleur ivoire, grandeur 16 ans. 175, MAUFILS, TEL.: 2-7401. 64—A98296

PIANO, PUPITRE, fauteuil, causeuse en chêne, vêtements et robes pour dames et fillettes et divers autres objets. Cause déménagement. TEL.: 7-4147. 64R—A98230

RADIO MAJESTIC, 18 x 14, 5 lampes. Moulin à viande neuf, marque Sampo No 22. Pick-up à adapter sur radio. 8 PLESSIS, tél.: 2-1623. 64R—A98227

PERCEUSE électrique marque Walker Turners, sur pied, neuve. Moulin à coudre "Singer" parfait ordre. 469A, ST-JEAN, appt. 64—A98235

PLANTS de framboises à vendre. S'adresser 96, 45e RUE OUEST, Charlesbourg. TEL.: 4-6604. 64—A98236

UNE FOURNAISE ronde Daisy, no 8, avec grille supplémentaire, moteur et souffleuse, le tout pour buckwheat, a servi seulement un hiver. S'adresser à P.-L. LORTIE, 53, Blvd Charest. ACO-64—A98375

POELE ET ARTICLES de ménage à vendre. 24, RUE GAMELIN, de 6 h. 30 à 8 heures, soir. 64—A98290

MACHINE A COUDRE "Singer" électrique, état neuf. 104, D'ABRAHAM. 64—A98311

TABLE, 50 livres de plumes de volailles, glacière. TEL.: 4-9308, 67, ST-PATRICE. 64—A98310

REFRIGERATEUR usagé avec garanti, poêle électrique "Hot-Point", 4 ronds, fourneau avec contrôle automatique, 220 volts $40. TEL.: 4-0817, J.-A. THEBERGE, 27, BOURLAMAQUE. AI-64—A98302

MANTEAU DE FOURRURE, 14 ans, en opossum américain. Manteau de fourrure en rat musqué, pour fillette, 10 à 11 ans. 397, 8eme AVENUE, LIMOILOU. 64—A98183

2 LITS ACIER finis noyer avec sommiers à câbles, matelas. Sacrifiera. TEL.: 5-7376. 64—A98186

$16.50 — Table ronde extension, ouvrant 14½ pds, pour grande famille, $6.50 banc piano acajou, ajustable avec dos. Visible 39 BAYARD. 64—A98102

POELE ELECTRIQUE à gazoline à l'huile. Tricycle. Neufs. J.-A. Verret, 90 rue Boisseau. TEL.: 4-6073. 2-4-6-CEI-64H-A-93075.

MOTEURS ELECTRIQUES, neufs, 110 - 220 - 550 volts, 1-30 H.P. à 30 H.P. Pièces de moteurs, courroies et poulies en V. ELECTRICAL REWINDING SHOP, 417 ST-JOSEPH, TEL.: 3-3401. 2-4-6-HCI-64H—A93670

SET de chesterfield $45.00 vendre ou échanger pour moulin à coudre, 905, 4ème Avenue. 64—A98059

PUPITRES DE CLASSE

DE TOUTES GRANDEURS. Prix spéciaux pour commission scolaire ou communauté religieuse. Les ENCHERES MARCEAU, 12 RUE ST-JOSEPH, TEL.: 2-1278. CEI-64H—A97836

CHAISES ROULANTES

PLUSIEURS MODELES pour invalides ou infirmes. Prix raisonnable. Les ENCHERES MARCEAU, Inc., 12 RUE ST-JOSEPH. SI-64H—A95898

MOULIN A COUDRE

MOTEURS NEUFS pouvant s'adapter à toute machine à coudre ou rouet. Gros et détail. Aussi moteurs 1-4 à 75 H.P. H. ROBERGE, réparation de moteurs électriques, 507 rue ST-VALLIER. TEL.: 5-8122. BI-64H—A95472

VAISSELLE

SERVICE A DEJEUNER en semi-porcelaine 6 couverts, 32 morceaux, spécial $9.95. CHARLES MORENCY, marchand de cadeaux (en face du marché St-Pierre). TEL.: 3-9719. HRI-64H—A98015

ATTENTION

MACHINE d'enregistrement à disques, capacité 16 pces, avec 2 hauts parleurs de 12 pces, très puissants. Microphone dynamite, pick-up à même, amplificateur 30 watts. Système complet pouvant servir pour discours, soirées d'amateurs, bingos, etc. Démonstrations seront données à l'acheteur intéressé. M. Georges Gosselin, de 6 à 8 hres p.m. 561 ST-VALLIER, TEL.: 5-9321. HOO-64—A97961

ECHELLE EXTENSION

ECHELLE extension de toutes sortes, ainsi que escabeaux pour peintre, etc. etc. Une visite est sollicitée. QUINCAILLERIE BERTRAND, 1511, 3e AVENUE, TEL.: 3-2151. CEI-64—A96809

Comptoir à vendre
neufs et usagés, conviendraient très bien pour magasin à chaîne ou autre commerce. S'adresser à 417 Blvd Charest, tél.: 3-0590 ou 3-5492.
HOO-64—A97883

Vente de feu

LAINE Miss Canada	.16
LAISE de passage, la verge	.25
PRELART anglais, la verge	.69
SLIP satin	1.49
COTON jaune	.39
BAS de soie réversibles	.79
CAMISOLES	.39

L. DELISLE
781 rue St-Vallier, Tél.: 4-0732
64H—A98260

A VENDRE
Machines à nettoyer tapis et chesterfield à domicile. Direction et accessoires fournis.
E. Dufour. Tél. 2-4360
64R—A98232

Vente de feu

Débarbouillette	.10
Laise, 36 pouces, la verge	.49
Camisoles tout laine	1.69
Drap 78 x 96	1.89
Camisole ouatée	.98

L. DELISLE
781 ST-VALLIER — TEL.: 4-0732
62H—A98259

Couvertes Militaires
QUANTITE
2,000. — Usagées, très bonne condition. Par 100: $2.75; par 12: $3.75

PANTALONS SOLDATS
kaki, état neuf: $3.50 et $4.50

400 PANTALONS AVIATEURS
bleu, état neuf: $3.50 et $4.50

200 PALETOTS, POLICE MILITAIRE
doublés en mouton, trois-quarts et longs. Toutes grandeurs: $12.50 et $17.00.

BAS, SOUS-VETEMENTS,
Chemises, Pantalons ordinaires, usagés et neufs, etc., etc.

M. GILBERT
88, rue St-Vallier Québec
Tél.: 2-7216
64R—A98228

DIVERS A VENDRE

$2,500. Machinerie comprenant corroyeur polisseuses, scies avec bois pour construction. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, tél.: 4-3836. HI-64H—A98009

STOKER KAL-MASTER, en très bon ordre à vendre. TEL.: 4-5445. 64—A98072

A VENDRE bon marché, encadrement, plus double fenêtre, ainsi qu'une balance. 43 ST-SAUVEUR. SSSO-64—A98075

MACHINE A COUDRE Singer, état de neuf, à vendre bon marché. S'adresser téléphone 105W, St-Romuald. ACO-64—A98078

FRIGIDAIRE NORGE, 7 pieds cubes, $260.00. Inutile de se présenter dans l'intention d'un plus bas prix. 1006, 19e Rue, 4-6065. SSSO-64—A98134

AUBAINE, article pour pâtissier à vendre, et boutique disponible. S'adresser à 124, DOLLARD, 2e étage entre 7 et 9 heures. HOO-64—A97943

POELE A BOIS et charbon, moulin à coudre, glacière, carrosse. Le tout peu usagé. 4-8686 après 7 h. p.m. HOO-64—A97934

PIANO DROIT ordinaire, parfait ordre, inutile de téléphoner, prix: $190. 435, ST-CYRILLE, Québec. HOO-64—A97873

MENAGE A VENDRE, 31 rue CORINNE, TEL.: 2-9506. SSSO-64—A97920

LIT PLIANT, parc de bébé, table de salon. 4 1-2 STE-CLAIRE, TEL.: 4-7078. HOO-64—A97913

PIANO A VENDRE, en très bon ordre. TEL.: 5-7030. 6-CAO-64—A94943

TENTE MARQUISE 25 x 50 Army-Dock, à l'état de neuf. 659 ST-VALLIER, Québec. 36-HOO-64—A96530

ATTENTION ! 300 baïonnettes de l'armée, avec étuis. Prix d'occasion pour le lot. TEL.: 5-6047. 2-4-IB-64—A93391—C

DIVANETTE, 3 coussins recouverte de cretonne, $30.00. TEL.: 3-8073, 451, 4ième AVENUE. 46—A98276

GROSSE MEULE à l'eau avec réservoir et pattes en fer. 22 AVE TOURANGEAU. 64—A98274

A VENDRE — Encyclopédie de la Jeunesse n'ayant jamais servi. — 125 LAVIGUEUR. SSSO-64—A98273

TRES beau collet renard blanc naturel, prix d'aubaine, pour manteau mariée. TEL.: 4-1677. 64—A98300

A LEVIS, 5 châssis doubles, bon ordre, 20 rue St-Antoine, TEL.: zone 5443. 64—A98298

SET DE CHAMBRE, neuf, prélart incrusté, très pâle, neuf, tapis, lingerie, table cuisine, lit pliant, studio, lit complet. TEL.: 3-3019. 64R—A98237

POELE bois, charbon, émaillé blanc noir, état neuf. Bon marché. 342 MAUFILS 64—A98382

FRIGIDAIRE Westinghouse à vendre, en très bonne condition. 45, HERMINE, TEL.: 3-1249. 64—A98292

ROBE de couvent Congrégation NOTRE-DAME, robes, manteaux, costumes, 12 ans, chaise cuisine, piano automatique, poêle avec brûleur huile. Tél.: 2-7804. 64—A98331

POELE A GAZ 4 ronds et fourneau, petite fournaise à l'huile. 32, BOURLAMAQUE. TEL.: 4-1690. ACO-64—A98332

2 GRANDS TRICYCLES pour enfants, petit bicycle deux roues pour enfant, table de cuisine extension et chaises, moteur 550 5 forces 3600 RPM. 60 RUE ST-PIERRE, M. Arial, jour seulement. ACO-64R—A98003

A VENDRE beau mobilier salle à déjeuner buffet, table à extension 4 chaises chromées en parfait ordre; aussi une guitare comme neuve. Visible en tout temps à 34-A CHRIST-ROI, Lévis: pour plus amples renseignements s'adresser à Québec, TEL.: 7-1529. HOO-64—A98004

MOULIN A COUDRE les semelles "Champion", en bon ordre, $300. M. LATULIPPE, 1105 St-Vallier. 64H—A98247

Fontaine pour restaurant, 9 pieds et 7 pouces longueur, 8 pompes, plus glacière 5 pieds, 2 portes, connectée sur la fontaine, $675.00, à vendre ou à louer $10 par mois. GERARD NADEAU, tél.: 3-4894. 246-HAI-64R—A98189

CARROSSE "Steam Line" état neuf, rouge marron. TEL.: 5-7405. SSSO-64—A97494

DRUM

DRUM EN ACIER, 45 gallons avec chantepleure. TEL.: 4-1150, 29 ST-FELIX. 64—A98056

RESTAURATEURS

GLACIERE frigidaire Coca Cola, poêle à hamberger. 1163 COMMERCIALE. Mlle Rose-Eva Lambert, tél. 136, St-Romuald. 64—A97845

CUIR REPOUSSE

DU 10 JUIN AU 10 SEPTEMBRE, le studio sera ouvert les mardis et vendredi matin. ROGER POITRAS, 124, St-Cyrille, tél. 5-5031. 64R—A98225

ATTENTION

GARAGISTE ET PEINTRE. A sacrifier, un compresseur Brummer, 2 pieds cubes, avec moteur 2 h.p. A servi 10 jours et a été payé $540.00. Aucune offre raisonnable refusée. TEL. 4-0272. 64—A98212

KODAKS A VENDRE

NEUFS ET USAGES, de toutes marques. Attention aux commandes par malle. Tous genres de photos. TURCOTTE & FILS, 85, Dorchester, Québec. 64H—A98337

FOURNAISES USAGEES

FOURNAISES en fonte "Mills" No 34-8, capacité 4625 pds gross de radiation, à vendre à bon marché. S'adresser au contremaître plombier sur le chantier à 164 Grande-Allée, Québec. GAUDIOSE BROUSSEAU & FILS, Ltée. 10, FLEURIE, Québec. HOO-64R—A97764

REFRIGERATEUR

7 PDS CUBES en parfait ordre. LES ENCHERES MARCEAU, 12, RUE ST-JOSEPH TEL.: 2-1278. CI-64H—A97837

REFRIGERATEUR PHILCO

7 PDS CUBES, parfait ordre. Machine à coudre, 629 rue STE-THERESE, TEL.: 3-7991. CI-64H—A97824

RESTAURATEURS

PHONOGRAPHES automatiques à 05 cents, table à boules, ainsi que machine d'amusements de toutes sortes et de vendeuses à peanuts à 01 cent et 05 cents. LEMIEUX AMUSEMENTS, 1114 RUE ST-VALLIER, Québec. CEI-64H—A96709

SOULIERS D'HOMME $1.49

REPARE A NEUF, toute pointures spécial, $1.49 et $1.99. Attention spéciale commande par malle. G. GUIMONT 146, BAYARD. TEL.: 2-4521. 2-4-6-CES-64H—A97562

LEO CARON
Entrepreneur — Tél.: 4-2636

SPECIALISTE — Tout ouvrage en béton, solage, caves, trottoirs, escaliers, paliers, etc. Finition de cuisine, garde-manger, armoire, décorations, construction et réparations. Demandez toujours ma soumission. Entière satisfaction. 474, RUE VITRE, TEL.: 4-2636. 2-4-6-CES-64H—A97563

COUPONS

COTON JAUNE, 29 cts la verge 37 pouces de large. Très bonne qualité. S'adresser: R. DELISLE, 781, ST-VALLIER, Québec. 2-4-6-HAI-64H—A94015

FONDERIE D'ALUMINIUM

MORCEAUX coulés en série ou à la pièce. Prix raisonnable. Aussi à vendre. Niveaux 24" en aluminium, ajustables, au prix du manufacturier à $3.85 seulement, taxe et transport compris. Si non satisfait, retourner dans 10 jours et argent sera remboursé. METAL CRAFT REG'D, 1177 DE LA CANARDIERE, Québec. 246-SSSI-64R—A95137

OCCASION
10,000 lbs de guenille à essuyer "Wiping Rags". .10c - .15c et .20c la lb.

QUEBEC SACK SUPPLY
100 Mgr Gauvreau, tél.: 3-4553
64H—A98262

PÊCHE

Assortiment de choix d'articles de pêche de toutes sortes, tel que cannes en bambou, perches telescopes acier, moulinets, mouches, hameçons, etc. Aussi munitions, armes à feu et autres articles de chasse. Attention aux commandes par la poste.

LORENZO ALAIN
8½, ST-JOSEPH. TEL.: 2-3006, Québec.
Spécialité: articles de pêche et de chasse
1-4-6-CES-64H—A96718

Pour maigrir

ESSAYEZ les tablettes Maigrol, inoffensives, efficaces. Traitement deux semaines $1.00. Procurez-vous-les à la PHARMACIE DUBE, 269 ST-JOSEPH, Québec. Par malle $1.00.
246-HOI-64R—A94112

MANUEL DE L'INVENTEUR 10¢
écrivez à
ALBERT FOURNIER
PROCUREUR de BREVETS d'INVENTION
934 STE CATHERINE EST MONTREAL
64—A98358

(Suite à la page 19, 1ère col.)

IMMEUBLES

PARADIS & CASTONGUAY

IMMEUBLES: Pour vente, achat ou échange de maison, commerce, terre, terrain APPELEZ 3-6711 ou 466, 1ère AVENUE. CI-171H—A94623

A VENDRE

RUE ST-JEAN : Très bonne propriété convertie en local commercial; bureau de médecin et appartements. Rapporte gros revenus. Considérerait échange.

CHEMIN STE-FOY ET BELVEDERE : Deux maisons : une de 3 et une de 4 logements. Des mieux construites modernes. Vendra ensemble ou séparément.

DE BIENVILLE : 6 logements, bons revenus, prix raisonnable.

DES FRANCISCAINS : 4 logements, bonne construction, à prix convenable.

CREMAZIE : 2 logements, vendra à prix convenant.

SILLERY : Maisons seules, 8 et 10 pièces plus salle de bain, des mieux construites, garage attenant, grand terrain.

SILLERY : Maison détachée, 6 pièces, foyer ouvert, chauffage central, prix moins que $10,000, $2,500.00 comptant.

RUE STE-ANNE : Trois propriétés de construction solide, en parfaite condition, contiennent en tout 33 logements, rapportent très bons revenus. Peuvent être vendues séparément.

LAC ST-AUGUSTIN : Magnifique chalet avec terrain en front sur le lac. A coûté près de $10,000.00. Vendra à sacrifice.

PROPRIETES COMMERCIALES : Haute-Ville, épicerie licenciée faisant très bon chiffre d'affaires. Construction: fondations de pierre, brique solide; grand logement meublé. Location de chambres aux touristes. Vente cause de maladie. Aucun renseignements par téléphone.

CHEMIN ROYAL BEAUPORT : Maison duplex, contenant 3 logements. Construction solide, grand terrain, logement de 8 pièces, libre à l'acheteur.

RUE ST-LOUIS : Maison de 15 chambres: 2 salles de bain, eau courante, chaude et froide. Remise entièrement à neuf. Ameublement, lingerie, literie entièrement neufs de quelques semaines. Vente cause maladie.

GEO. PAQUET

IMMEUBLE — ASSURANCE-FEU
151, BLVD CHAREST. TEL.: 4-4221
II-171R—A95368

EMILE BROUSSEAU

IMMEUBLES — ASSURANCES
255 ST-JEAN — TEL.: 2-5768

EN FACE DE L'EGLISE St-Albert le Grand, magnifique maison appartement de 7 flats, moderne, 3-4-6 pièces, dressoirs et chambres de bain avec douches, finis en tuile, terrain 85 x 90, 2 logements, libre pour l'acheteur, un de 3 pièces et l'autre de 6 pièces. Très beau placement.

COIN DE RUES — St-Sacrement, magnifique maison 3 flats des plus modernes, 4-6 pièces, flat de 6 pièces libre immédiatement.

RUE CHAMPLAIN — Petite maison 2 logements 4 pièces plus bains. Prix modéré.

BONNE OCCASION — 1ère Avenue, 2 bonnes maisons de 2 logements 4-8 chambres plus chambre de bain, très bien bâties, grande cour, conviendraient bien pour poste de médecin ou différents genres de commerces. A vendre séparément si nécessaire, logement de 8 chambres libre 10 jours d'avis.

RUES DES REMPARTS — Magnifique propriété en brique solide, 16 chambres, plus salle de bain, conviendrait pour location de chambres.

ST-FRANCOIS D'ASSISE — Maison d'un seul logement de 6 chambres plus bain, libre à 30 jours d'avis.

PRES DU CHATEAU — Magnifique maison de chambres de 17 pièces, très bien meublée, propre, bons revenus, bonne clientèle de touristes. Libre immédiatement si désiré.

RUE STE-JULIE — Maison 2 logements, un de 3 chambres plus bain, l'autre, 8 chambres compris avec ménage, revenu annuel $2,800. Logement de 8 chambres libre aussitôt après la signature du contrat.

RUE ST-JEAN, près église. — Maison 13 pièces plus salle de bain, conviendrait pour médecin. Revenu $100 par semaine, libre 15 jours d'avis. Cause départ.

ST-JEAN-BAPTISTE — Coin de rues, 3 maisons 7 logements 4-6 pièces plus salles de bain, très grande cour. Bon placement.

RUE ST-JEAN — Près église St-Jean-Baptiste, petite maison avec magasin et logement, magasin libre dans 30 jours d'avis. Prix $9,500.

COIN DE RUES — Quartier St-Jean-Baptiste, poste d'épiceries établi depuis plusieurs années, avec maison de 4 logements. 171R—A98241

A VENDRE

6ème RUE COIN 4ème AVE.—Poste pour médecin, jolie propriété à trois revenus ;

GARAGE PUBLIC : Et plusieurs logements coin rue, quartier St-Roch, gros revenu et bonne clientèle, livraison immédiate avec logement ;

AVE. VACHON, ST-LOUIS COURVILLE : Cottage 7 pièces plus bain, livraison immédiate ;

COIN STE-JULIE et ST-EUSTACHE : Deux logements 5 et 8 pièces, le premier libre et peut faire poste de commerce ;

L'ORME, LORETTEVILLE : Propriété à trois logements, un libre à l'acheteur, grand terrain, vendra à conditions faciles.

AVE. SIR ADOLPHE ROUTHIER : Cottage 8 pièces, salle de bain et cuisine en tuile, avec garage, le tout moderne.

AVE. ROUSSEAU, SILLERY: Deux logements six pièces et bain, le premier libre, chauffage eau chaude.

RAYMOND CASGRAIN, PRES BELVEDERE.— Deux logements 5 et 7 pièces, avec foyer ouvert, chauffage eau chaude, grand terrain, avec logement libre à l'acheteur.

RUE O'CONNELL, COIN ST-SIMON : Trois logements, un de 8 pièces, libre à l'acheteur.

ST-SACREMENT : Cottage 8 pièces libre.

IMMEUBLES ET ASSURANCES

H. P. CIMON

14-16 PLACE D'AIGUILLON
TEL.: 5-5169
AI-171R—A98379

RENE NADEAU

IMMEUBLES
1 AVENUE BOURLAMAQUE, tél.: 3-1032
Bureau fermé les samedis durant juillet et août

RUE ST-GABRIEL — 2 maisons à vendre en bloc, 4 logements. Prix $7,000.

N.-D. DU CHEMIN — Maison à 4 logements, 6-4-3 pièces. Coin de rue. Un logement libre pour septembre.

SILLERY — Résidences privées de 7 et 8 pièces. Aussi maison à plusieurs logements. Améliorations modernes. Prix raisonnables.

ST-ROCH — Plusieurs maisons à vendre avec revenus intéressants.

STE-FOY — Maison 2 logements, dont un libre immédiatement. Construction récente.

TERRAINS — Sillery, magnifiques terrains de 100 pieds carrés et moins, coin de rue. Près du boulevard.

MAISONS DEMANDEES pour argent comptant.

COMMERCE

BUANDERIE : — A 60 milles de Québec. Centre industriel. Très bon poste. 171R—A98211

(Suite de la page 18)

DIVERS A VENDRE

MACHINE A COUDRE Singer, poêle bois, charbon set chambre, chesterfield, studio, set cuisine, laveuse, radio, glacière. 129 1-2 DORCHESTER. TEL.: 4-7437. RI-64R—A95282

LIT COMPLET $19.95, matelas ressorts, $19.95, studio usagé, $19.00, prélart .59cts la verge, carpette toute grandeur. 1087 RUE ST-VALLIER, TEL.: 4-8133. CI-64H—A94624

BICYCLE de fille, avec dynamo. Prenons aussi ménage en storage. E. POULIN, 10 TERRASSE DUFFERIN. TEL.: 2-5021. HOO-64—A93445—C

MACHINE A TRICOTER les bas Auto-Knitters avec cylindres 54-60-72-80. Pièces rechange, réparation de machine. Représentant autorisé pour ville et Québec. R. LEBEL, 231, STE-HELENE, télp: 5-5985. CREX-64—A86840

SHOW-CASE, toute dimension, comptoir marchandises sèches, comptoir-lunch, coffre-fort, 3 x 3 pieds, petit bateau toile, de course, avec voile. R. DROLET. Tél.: 4-4317, matin 8 à 9.30 a.m. soir 6.30-8 p.m. CEI-64R—A96765

RADIO COMBINE "Temple" radio "Westinghouse" skis, attelage et bottes, vêtements, grandeur 16 ans. TEL.: 7-3888. HCO-64—A96745

POELE L'ISLET, brûleur huile, water-front, table, 6 chaises blanches bleues, cause déménagement. TEL.: 4-9889. HCO-64—A96759

BOTTINES militaires reconstruites à vendre. Petites ou grandes quantités. MASTER FOOTWEAR INC., 4599 AVENUE PARC, Montréal. AI-64—A97143

COUPONS de soie, laine et coton, lisière à tapis, 40 livres, $2.00. Demandez notre catalogue gratis. ASSOCIATED CONVERTERS, INC., 4103 ST-LAURENT, Montréal, 18 P. Q. SSSO-64—A97144

SET SALLE A DINER, très propre, en bonne condition. TEL.: 5-6949. HOO-64—A97752

MACHINE A COUDRE Singer électrique, aussi moteurs pour machine à coudre. UBALDO FRENET, 71 rue ST-LOUIS, TEL.: 4-0074. HOO-64—A98037

MANTEAU brun pâle garni vison 20 ans, bon marché, 92 DE LA REINE, appt. 4. HOO-64—A98032

MACHINE A COUDRE Singer électrique, cabinet fantaisie, presque neuf. 30 TURGEON, 2e étage. HOO-64—A97995

UN LOT DE MEUBLES neufs, usagés à sacrifier pour prompt acheteur. Tél.: 3-2274, 14 HERMINE. HOO-64—A97982

MANTEAU SEAL, collet renard argenté. 70 D'ASSISE, 2e étage. HOO-64—A97369

FRIGIDAIRE réparé $250. 215 1-2 STE-MARGUERITE. Frigidaire $150. Moulin. Bicycle. Laveuse. Glacière. Chaises-lit. Tél.: 4-6220. 64—A98242

SET A DEJEUNER 6 morceaux, set chambre à coucher couleur érable, matelas à ressort et sommier, usage d'un an. S'adresser 29 ST-GABRIEL. Tel.: 3-2524. 64—A98130

SET DE CUISINE, naturel et rouge. Bassinette rose. Manteau de cheminée en plâtre et foyer en fer forgé. 1203, 4e Avenue. Tél.: 2-2743. 64—A98127

22 REFRIGERATEURS 7 pieds cubes $335. Laveuses "Inglis" et "Niagara Washers". Livraison immédiate. TEL.: 8-5566. 64—A98125

MEUBLES, tapis auvent, broche de galerie, Tuxedo neuf, night blue, gr. 35, toiles de châssis neuves gr. 69 x 84 et 79 x 84. Enveloppes de bébé, miroirs 3 dessus de calorifère. 133 ST-CYRILLE, TEL.: 3-5588. 64—A97876

RADIO MARCONI cabinet, 10 lampes, à vendre en très bon ordre et très propre. S'adresser de 6 à 9 heures le soir ou samedi après-midi, 179 MORIN. TEL.: 2-9722. 64—A97937

POELE avec brûleur— Set cuisine— Patère, Chaise haute de bébé. TEL.: 4-2237. 64—A98053

ROBE COUVENT 6 ans, chaussure, manteau, chandail laine, bas laine, le tout 7ans. Souliers hommes pt. 10 neuf. TEL.: 3-6922. 64—A98391

A VENDRE, 3 barils d'acier, 45 glls avec chantepleures neuves. 1 baril clous d'acier 2½ po. $35.00. TEL.: 3-5630. 64—A98389

POELE COMBINE au gaz. S'adresser, A. Duclos, 38, rue TURGEON, TEL.: 5-6907. 64—98354

TOASTER A HOT-DOG, parfait ordre. 77, AVE PLANTE, Québec-Ouest. TEL.: 4-0200. 64—A98393

RADIO "PHILCO" cabinet, $25.00. Brûleur à l'huile $20.00. Bicycle, fille 26, $20.00. 332 ST-FRANCOIS. 64—A98155

MANTEAU rat-musqué teint vison, grandeur 14 ans. Manteau en kangarou teint castor, grandeur 18 ans. Très bonne condition. 102 ST-OLIVIER. TEL.: 5-8714. 64—A98096

DIVERS A VENDRE

A VENDRE, poêle gaz marque McClary, avec tablette, 4 feux, fourneau. MME COTE, 90 ARTILLERIE. 64—A98151

DIVAN STUDIO en velours, 2 fauteuils, chaise berçante $45. 642, 4e AVE, tél.: 3-5419. 64—A98146

LAVEUSES neuves à vendre, différentes marques : Beatty, Inglis, Easy, etc. Livraison immédiate. TEL.: 7-3846. 64—A98141

BICYCLE ANGLAIS "Centrix", fille, état neuf $40.00. Divan studio bonne condition, lit simple, sommier, matelas. Prix d'occasion. 33 DU PONT. 64—A98168

CHESTERFIELDS, meilleures marques, en velours. Valeur $275 pour $169. TEL.: 3-7822. 64R—A98163

TABLES ET CHAISES chromées pour restaurants, tavernes, grills, cuisines. Grandeurs assorties. TEL.: 3-7822. 64R—A98162

GLACIERE bonne condition, prix raisonnable. TEL.: 7-2238. 64—A98166

POELE A GAZ Gurney, 3 feux avec fourneau. 23 AVENUE STE-GENEVIEVE. 64—A98150

POELE "Bélanger" neuf, noir et blanc, 2 sets chambres, 1 neuf et 1 usagé, set cuisine neuf, 1 vieux poêle. MAURICE GARNEAU, Notre-Dame des Laurentides. 64—A97700

MACHINE à Permanente Termie à vendre presque neuve, à bas prix. TEL.: 3-5069. 64—A98061

A VENDRE. — Poêle Bélanger, charbon et gaz, secrétaire en chêne, sas à charbon. TEL.: 2-3448. 64—A98045

CORROYEUR, drill, scie ruban, tour, scie ronde, moteurs, parfaite condition. 125 MAISONNEUVE, appt. 1. TEL.: 4-8168. 6-COI-64—A98095

ENTREPOTS A LOUER

PRENONS AMEUBLEMENT en entreposage au mois ou à l'année. CROTEAU Ltée, 329, ST-JOSEPH. TEL.: 5-9426. BI-67R—A95386

ENTREPOT à louer. S'adresser 68 ST-VALLIER. TEL.: 2-2370. SSSO-67R—A97503

ENTREPOT 100 x 20, à louer. 50 DE LA NAUDIERE, près du terrain de l'exposition. TEL.: 3-9577. HOO-67—A97618

ENTREPOT ou boutique à louer. Tél.: 3-0063. S'adresser à 188 DE LA REINE. AI-67—A98085

ENTREPOSAGE DE MEUBLES

ENTREPOSEZ VOS MEUBLES dans édifice bien propre, chambres individuelles si désirées. BOIVIN & LEVASSEUR, ENRG., 217, rue St-Paul, tél.: 2-1771. COI—67R—A97243

RUE PRINCE EDOUARD AVEC VOIE D'EVITEMENT

BATISSES pouvant servir pour entreposage ou manufacture. A.-L. LANGEVIN, 140 DE LA COURONNE, Québec, Tél.: 3-0619. 2-4-6-ACO-67H—A90709

ELEVES DEMANDES

NOUVELLE METHODE anglais par correspondance, garantie par écrit en 2 mois. Pour détails sans aucune obligation. Adressez : S.-F. FORTIER, St-Ubald, 3 PORTNEUF Québec. SI-70—A-96153

INSTITUT THOMAS INSTITUTE — Cours commercial anglais ou bilingue, anglais, français, sténographie, clavigraphie, arithmétique, comptabilité. Préparation spéciale pour école technique. INSTITUT THOMAS INSTITUTE, 25 ST-STANISLAS, (angle St-Jean). TEL.: 2-7490 ou 7-4653. CRI-70R—A96474

CONVERSATION ANGLAISE, comptabilité le soir. Cours le jour. INSTITUT ST-JEAN-BAPTISTE, 192, ST-OLIVIER. SI-70—A95938—C

LEGARE SCHOOLS—Commercial, télégraphie, sténographie, dactylographie, méthode de conversation anglaise rapide, complète (par correspondance) 180 ST-JEAN TEL.: 2-7230. COI-70R—A97219

COURS DE PERFECTIONNEMENT par correspondance. Français, Anglais, Arithmétique commerciale, Comptabilité. Professeur Achille Fontaine, 14, LAVAL, Québec. TEL.: 3-9432. SSSO-70—A97493

INSTITUT NOTRE-DAME: classique et commercial, conversation anglaise, brevets et certificats, jour et soir. Rosaire Labrecque, 96, ST-OLIVIER. TEL.: 3-4904. HHI-70R—A97656

COURS D'ANGLAIS le soir. Conversation. Professeur diplômé. 92 MARIE-LOUISE, TEL.: 2-8573. HOO-70—A97756

PROFESSEUR BERUBE 14 Salaberry. — Cours jour et soir. Commercial Bilingue. Spécialité conversation anglaise. Aussi classe pour jeune. TEL: 2-8353. 1-3-6-CLI-70H—A93076

COURS COMMERCIAL complet dans les deux langues, classe pour jeunes, 5 heures par jour. 487, 9e RUE. 6-HOO-70—A95826

COURS D'ANGLAIS par institutrice anglaise, conversation. Excellentes références. Miss LOUISA ROCHE, 129, Claire-Fontaine, appt 6, tél.: 4-0345. 70R—A98204

INSTITUTRICE, 15 années d'expérience, demande élèves pour cours privés de 1ère à 9ème année. 3499, CHEMIN STE-FOY. TEL.: 7-5893. RI-70—A96195

COURS PRIVES sur toutes les matières, 3e année à 8e année. Attention spéciale aux enfants arriérés. 398 ST-JEAN. Tél.: 2-5008. 635-RI-70—A98076

CONVERSATION ANGLAISE

COURS D'ANGLAIS, spécialité conversation anglaise, par Mlle M. Belanger, 596 rue ST-PASCAL, qui a parfait ses études à Toronto. 6-RI-70—A97682

PROFESSEUR DE PIANO

LEÇONS PRIVEES données à domicile. S'adresser MARIE-PAULE BROUSSEAU, 14, Fleurie tél. 2-5174. 6-COI-70R—A58226

ELEVES DEMANDES

PETITE CLASSE pour les jeunes, préparation à la 1ère communion, institutrice 8 années d'expérience. Mme Louis BELANGER, 45 ST-MICHEL ou TEL.: 5-9225 après 4 heures. 6-RI-70—A96431

COURS INSURPASSABLE de sténographie bilingue, ultra-rapide, le plus perfectionné possible, strictement privé, donné à chaque élève en particulier par Mlle EVA BEDARD, 60-A, ave de Salaberry, tél. 2-3112. 6-RI-70R—A96116

MISS STURTON, 93 CREMAZIE. Tél.: 5-9571. Cours anglais, enseignement garanti, sténographie et clavigraphie bilingue. Traduction faite sur demande. Rendez-vous 9 heures à midi, et de 2 à 4 hres p.m. 246-HAI-70R—A94107—E

COURS COMMERCIAL, français, anglais, mathématique, comptabilité, sténographie, clavigraphe, cours complets, 1ère à 9ième année. THERESE ALLAIRE, 1636, 1ère AVENUE. Tél.: 2-7964. 624-SSSI-70—A95084

INSTITUT RAYMOND

111, ST-JOACHIM — TEL.: 2-1560. Cours classique, commercial bilingue. Brevets B.A., garde-malade, école technique, commercial abrégé, anglais, sténographie, dactylographie. Groupes ou cours particuliers. Demoiselles, garçons, adultes, séparément. Mêmes cours par correspondance. COI-70R—A97216

INSTITUT DENYS

JOUR ET SOIR, cours commercial abrégé anglais, français, sténo-dactylo, comptabilité, arithmétique. Cours classique préparatoires, éléments & syntaxe. 22 COTE STE-GENEVIEVE, TEL.: 2-8382. HRI-70—A97981

ECOLE LABROSSE

R.-J. LABROSSE B.A., professeur, diplômes supérieurs d'enseignement (anglais) Québec, Ontario. Quinze années d'expérience. Cours d'anglais jour, soir. Edifice Migner, 72 RUE DE L'EGLISE, téléphone 3-5745. COI-70R—A97211

ECOLE BLUTEAU

ENSEIGNONS, français, anglais, arithmétique, comptabilité, sténographie, dactylographie. Position assurée diplôme aux finissants. Acceptons élèves 4e année. 475-477 de la CANARDIERE, TEL.: 4-3215. CRI-70H—A96536

Cours commercial anglais

JOUR ET SOIR. Conversation anglaise. Sténographie bilingue, comptabilité, etc. BART SCHOOL. 109, côte d'Abraham, tél. 2-5389. HLI-70R—A98216

L'ETUDE A LA MAISON

peut vous préparer adéquatement au métier ou à l'occupation commerciale de votre choix.

Aviation, drafting and Design, Mechanical Engineering, Foundry, Welding, Heat Treating, Metallurgy, Architecture, Drafting, Radio Engineering, Radio Servicing, Telephony, Telegraphy, Paper Making, Civil Engineering, Public Works, Engineering, Concrete Engineering, Sanitary Engineering, Steam-Electric Plant, Refrigeration, Steam Heating, Plumbing, Chemical Engineering, Industrial Chemistry, Electrical Engineering, Railroad, Drafting, Sheet Metal Work, Accountancy, Bookeeping, Secretarial, Business Management, Advertising, Salesmanship, Industrial Engineering, Caricaturing, Show Card Lattering.

COURS DONNES EN ANGLAIS

International Correspondance Schools
CANADIAN LIMITED
ALEX MORENCY, Rep.
115 rue St-Jean, Québec
TEL.: 2-5905
6-EY-70R—A97206

ECOLE PARSONS

DE TELEGRAPHIE, ANGLAIS ET AUTRES MATIERES

Pratiquement la seule du genre à Québec. Sous la direction du soussigné. Expert de plus de 40 ans au Canadien National. Vous preparera la position de Télégraphiste ou autres du Chemin de fer, si enviables aujourd'hui, par les salaires payés, qui sont les suivants. Pour télégraphistes :

$ 1.00 de l'heure pour temps ordinaire (par 8 heures)
$ 1.50 de l'heure pour temps supplémentaire après 8 heures.
47.23 par semaine,
204.68 par mois,
$2,456.16 par année, avec en plus, congés, passes, etc.

Le cours dure environ SIX MOIS, à prix minime. Je vous charge très peu et vous donne beaucoup en retour.

Pas de meilleure position aujourd'hui.

Le Chemin de fer a toujours besoin d'hommes compétents. Parents, veuillez s. v. plait y donner votre attention et vous adresser au soussigné, par malle ou personnellement.

Ma classe commencera le 7 sept. prochain.

WILLIAM PARSONS
312, 9e Rue — Limoilou, Québec.
6-HOO-70H—A96076

ECOLE LEGARE

180 St-Jean — Tél.: 2-7230

RENOMMEE POUR L'ORDRE où l'élève est aidé, encouragé

COMMERCIAL CLASSIQUE

Privément, en groupe ou par correspondance, pour pensionnaire ou externes.

METHODE DE CONVERSATION ANGLAISE

complète pratique requérant moins de temps moins d'efforts

Nos finissants sont aptes à donner, en anglais, une conférence improvisée d'une demi-heure. Ils sont bilingues, possèdent la littérature française de 12ième année, littérature anglaise, comptabilité, dactylographie, sténographie et télégraphie. Ils débutent avec des salaires atteignant jusqu'à $30.00 et même $40.00 par semaine.

COURS PREPARATOIRE à l'usage des élèves qui ne peuvent disposer de plusieurs années pour se préparer au cours des finissants. Etudiant exclusivement le français, l'anglais et l'arithmétique, l'élève de 6ième année fait en un an: sa 7ième, 8ième et 9ième; celui de 7ième année fait: sa 8ième, 9ième et 10ième, etc.

61-CY-BI-70R—A95140

FEMMES, FILLES DEMANDEES

FILLE DE CHAMBRE, expérimentée, pour maison de touristes, ouvrage le matin. 32 STE-ANNE. SSSO-72—A97553

FILLE DEMANDEE comme associé pour un magasin. NAPOLEON TESSIER, Fortierville Co. Lotbinière, P. Q. HOO-72—A97753

EMPLOYEE demandée avec expérience dans la confection de la robe. Inutile de se présenter sans connaissances acquises. PRINCESS DRESS, 191 AVE DES OBLATS. HOO-72—A97805

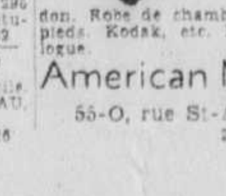
PRESSEUSE d'expérience demandée, Nettoyeur Richelieu. 26 RICHELIEU. HOO-72—A97885

FEMME de ménage demandée, 2 jours par semaine. Bon salaire. A. J. PELLAND, 173 ST-JEAN. TEL.: 2-5027. ACO-72—A98079

OPERATRICES d'expérience demandées pour coudre gants de chamoisette, haut prix payé. Ouvrage à l'année. S'adresser le mardi entre 2 et 5 heures p.m. à 578 CANARDIERE. 6-RI-72—A98371

FEMMES OU FILLES demandées. Avec personnalité désirant argent supplémentaire, S'adresser Chambre 314, 251, ST-JOSEPH, Que. 6-HOO-72H—A93087

MONTRES-BRACELETS GRATIS



Pour dames et messieurs, et prime spéciale de promptitude. Pour la vente de 30 bouteilles de parfum de luxe de .10 à .30 cents. Aussi, Coutellerie de 18 morceaux, 1 paire de couvertes. Couvertes en Edredon. Robe de chambre. Parapluie. Couvre-pieds. Kodak, etc. Demandez notre catalogue.

American Mail Dealers
55-O, rue St-Anselme, Québec
2-4-6-YI-72H—A91736

FEMMES DEMANDENT EMPLOI

PERMANENT DONNE avec soin à domicile. Traitement du cuir chevelu, etc. TEL.: 3-6689, entre 8 et 9 hres. Mlle TURGEON. HOO-73—A95719

PERSONNE âge moyen, ancienne institutrice, désire position maison privée, enseignement ou travail domestique, chambre seule, références, $20 par mois. Ecrire Mlle Marie Dorval Deschambault, P.Q. donner No téléphone. 73—A96614

PERSONNE RAISONNABLE s'offre pour garder les enfants, à domicile. M. LACHANCE. TEL.: 4-7142. 73—A98401

FERMES A VENDRE

MAGNIFIQUE FERME

MAISON, grange, porcherie, poules, roulant, jeunes animaux. Tout parfait. Venez visiter. J.-E. Thivierge, 624 Avenue ROYALE, Château-Richer. CI-75—A94672

FILLES DEMANDEES

WAITRESS BILINGUE demandée immédiatement, avec expérience. S'adresser Palace Café, 373, ST-PAUL. TEL.: 4-3143. HEB-77—A97693

VENDEUSES demandées, avec expérience pour robes, chapeaux. AU BON GOUT. 73 ST-JOSEPH. ACO-77—A97722

WAITRESS demandée. CAFE POPULAIRE 303 ST-PAUL, TEL.: 4-0009 - 3-4946. HOO-77—A97726

WAITRESS bilingue avec expérience demandée, position à l'année, 40 ST-JOSEPH. SSSO-77—A98014

JEUNE FILLE demandée comme couturière. Mlle TRUDEL, 16 SALABERRY. SSSO-77—A97950

LAVEUSES de vaisselle demandée. RESTAURANT BEAVER 66 ST-JEAN. SSSO-77—A97968

WAITRESS demandée avec expérience parlant les 2 langues. RESTAURANT BELMONT, 20 rue ST-JEAN. HOO-77—A97999

FILLE DEMANDEE pour prendre charge comptabilité, références exigées. Bon salaire. Ecrire: CASIER, 653 LE SOLEIL. HOO-27—A97802

STENO-DACTYLO bilingue avec expérience, chance d'avancement, adressez-vous en donnant détails de votre expérience. Ecrire CASIER 654 LE SOLEIL. HOO-77—A97881

ON DEMANDE une cuisinière pour le Foyer Alvernia, 105 des FRANCISCAINS, TEL.: 3-4876. 636-HOO-77—A96994

ON DEMANDE laveuse de vaisselle. S'adresser en personne. 127 STE-ANNE. 77—A98182-C

AVONS TOUJOURS BESOIN de dames, demoiselles, ambitieuses de faire de l'argent pour renseignements adressez-vous, PRODUITS AVON, 94 DE LA COURONNE. 77—98362

DACTYLOGRAPHE

AVONS POSITION permanente pour jeune fille bilingue, de bonne apparence et de personnalité agréable, cherchant l'occasion de démontrer qu'elle possède une habileté au-dessus de la moyenne. Bon salaire pour commencer. Programme d'avancement régulier. Conditions de travail agréables et modernes. Vacances payées. Assurance hospitalisation gratuite et autres bénéfices avantageux. Ecrire COMMERCIAL CREDIT CORP., Suite 406, Edifice du Boulevard, 400, Boulevard Charest. SSSO-77—A98284

FOURRURES

SALON VILLENEUVE, Enr.

FOURRURES ASSORTIES de haute qualité. Modèle 1949. Prix modique. 10 McMAHON, app. 7. tél.: 4-2793. YI-80H—A96229

ARTHUR JOBIN & FILS

MANUFACTURIERS DE FOURRURES, Manteaux, boléros, casques, manchons, collets, parures de cou. Prix avantageux. Satisfaction absolue. 96 ST-JOSEPH, téléphone: 5-9616. 246-COI-80R—A93454

L. ZICAT ENR.

MANTEAUX tout faits, manteaux sur mesures, transformations, enrteposage. 28 CHEMIN STE-FOY, tél.: 5-9627. 246-HI-80R—A91051

PHILIPPE BRETON

251 rue St-Joseph

MANTEAUX en stock ou faits sur mesures, mouton Perse, seal brun, noir, rat musqué, chinchilla, collets. Transformation. Entreposega. TEL.: 3-6658. 2-4-6-CRI-80H—A92757

GARAGES A LOUER

GRAND GARAGE près de la rue de la Couronne. S'adresser 225 de la REINE. 81—A98283

GARAGES A VENDRE

GRAND GARAGE en brique solide, partie haute de la ville. Capacité 65 chars. S'adresser: JULES TRUDEL, 212 RICHELIEU TEL.: 3-0996. SI-82R—A95840

BEAU POSTE garage, station gazoline, restaurant, épicerie, gros chiffre d'affaires, grand terrain, à vendre pour cause maladie. Conditions avantageuses pour prompt acheteur. S'adresser 382 rue ST-LAURENT, Lévis. ACO-82—A98077

GARÇONS DEMANDES

COMMISSIONNAIRE régulier demandé à l'Epicerie Familiale. 172 LATOURELLE, TEL.: 4-3356. HOO-84—A97740

MESSAGER demandé pour livraison, bicyclette fournie. EDOUARD DORION épicerie, 96 RUE VITRE. HOO-84—A97973

LAVEURS de vaisselle demandés au restaurant NORMANDIE, 204 St-Jean. SSSO-84—A98285

HOMMES DEMANDENT EMPLOI

HOMME HONNETE, travaillant, demande ouvrage comme charretier sur livraison de toutes sortes, ou comme chauffeur camion ou char privé. TEL.: 4-8908. M. DENAULT. ACO-88—A97652

HOMME INITIE AUX AFFAIRES expérience dans sollicitation, 30 ans, marié, bilingue, possédant automobile, désire représenter toute maison de gros base commission. Territoire choisi où il y a de bonnes affaires à réaliser. Ecrire CASIER 702 LE SOLEIL. HI-88—A98001

COMPTABLE demande emploi permanent, expérience dans le travail, direction de bureau, comptabilité, etc. Bonnes références. Ecrire CASIER POSTAL 652 LE SOLEIL. HOO-88—A97776

JEUNE HOMME, actif, 26 ans, sobre, pouvant fournir références, désire emploi comme agent voyageur pour visiter prêteurs, restaurants, épiciers, marchands. Ecrire Case 645 LE SOLEIL. 2-4-6-HOO-88—A97527

HOMMES DEMANDES

HOMMES DEMANDES pour prendre charge d'un district à Trois-Rivières ou Shawinigan pour vendre les produits Watkins. Pour toutes informations: adressez-vous H. MARCOTTE, 908 STE-ANGELE, Trois-Rivières. TEL.: 3159. HI-89—A94807

HOMMES ACTIFS : Un revenu de $80.00 à $100.00 par semaine vous intéresse-t-il? Avez-vous de l'expérience dans la sollicitation ? Pouvez-vous disposer d'un capital de $100.00? Si vous répondez oui à ces trois questions, veuillez communiquer avec nous et nous vous enverrons tous les détails nécessaires. Ecrire CASIER 406, LE SOLEIL, Québec. HI-89R—A94833

HOMMES, JEUNES GENS, voici votre chance de devenir soudeur ou machiniste, gagner bons salaires, penser à votre avenir, demandez notre prospectus "gratis" ou venez école "MELOCHE", 28 RUE Henderson, face Gare du Palais, Québec. AI-89H—A94489

Homme d'expérience

POUR LA VILLE ET DISTRICT

De préférence avec auto. pour la vente de produits sanitaires. Maison établie depuis 25 ans. Référence exigée. Ecrire CASIER 88, St-Roch, Québec.

Casier 88 St-Roch, Québec
89H—A98338

EMPLOIS

UN MASTER MECHANIC
MACHINISTES
FERBLANTIER PATRONNEUR
MONTEURS D'EXPERIENCE
DONNEZ REFERENCES
CASIER POSTAL 112
ST-EPHREM DE BEAUCE
52-ACO-89—A97905

COMMIS EN PHARMACIE

demandé, avec une couple d'année d'expérience.

Pharmacie Gagnon,
316 St-Joseph, Québec
ACO-89—A98137

LE GUIDE

• COMMERCE • PROFESSIONS • METIERS

DU SERVICE que vous DESIREZ chaque jour !

ACCESSOIRE DE BARBIERS ET COIFFEUSES

HELENE CURTIS

DANS LES SALONS de coiffure, les machines et accessoires HELENE CURTIS dominent pour la qualité, service et bas prix. Ecrivez ou venez 59 ST-JOSEPH, chambre 209, TEL.: 2-4897. 246-CRI-CDR—A92717

ARMES A FEU

ARMES A FEU

REPARATIONS, 18 ans d'expérience. A vendre articles de chasse et pêche. Mires télescopiques, Bleuissage. MAURICE LAVIGUEUR, 37, rue St-Ambroise, Québec. 2-4-6-HCS-CDH—A98243

A VENDRE

SECHOIR ENGENE, nouveau modèle Halliwell, $85.00, Shelton $35.00. Machine Shelton, 28 chauffeurs, comme neuve avec accessoires, $275.00, accessoires salon barbier et coiffure. PARFUMERIE GRIMARD ENR., 140, COTE D'ABRAHAM. 246-CES-CPR—A97513

CHIRURGIENS-DENTISTES

Dr DONAT ROY, chirurgien-dentiste, heures de bureau de 9 h. à midi et 2 h. à 5 hres p.m. 503, 3e Avenue, Limoilou, TEL.: 4-1252, Résidence: 5-8202. 2-4-6-COI-CDH—A93487

Dr ALPHONSE DION

Chirurgien-dentiste
24 Côte du Palais, tél.: 2-2153
36-HH-CDR—A95114

ENTREPRENEURS-PLOMBIERS

BAINS COMPLETS avec ou sans douche, toilette, lavabos complets, accessoires de plomberie et de chauffage. Livraison immédiate. FORTUNAT GINGRAS & CIE. 34 ST-AUGUSTIN. TEL.: 3-7959 3-4531. 6-CS-CDR—Z87883

FENETRES

Stores Vénitiens

Bois, Métal, Aluminium. Aussi avec lames démontables. Réparations générales de Stores vénitiens. Achetons stores usagés en bois. C. E. COUTURE, prop. VENITIAN BLIND Tél.: 3-2673 14a rue Burton, Québec. 6-COI-CDR—A98207

LIMAGE DE SCIE

LIMAGE DE SCIE

SPECIALITE: Egoine limer et refaire des nouvelles dents, petite scie à ruban, scie ronde, scie à viande limer à la machine. Aussi sciotte, Godentdard, scie Hornet, tondeuse à gazon. EUGENE BOUCHER St-RAYMOND. 6-RI-cdB—A97051

MACHINES A COUDRE

REPARATIONS de machines à coudre de tous genres exécutées par des experts en ce travail. W. BESSETTE, 803, St-Vallier, tél. 3-0011. YI-CDH—A98068

MATELAS

MATELAS FRONTENAC, TEL.: 5-5347, manufacturier matelas à ressorts, crin, laine échiffée, lits plume. Réparations sommiers, rembourrage meubles. Attention spéciale aux communautés. 15 rue BOISSEAU, TEL.: 5-5347. 2-4-6-HOI-CDH—A94627

MEDECINS-CHIRURGIENS

Dr CHARLES RINFRET, voie génito-urinaire, médecine générale, petite chirurgie. Traitement électrique. Maladies vénériennes. 59 ST-JOSEPH, appt. 101. TEL.: 4-4061. CRI-CDR—A96497—C

Dr LEO ROBERT

EX-ELEVE DES HOPITAUX DE PARIS. Spécialités: maladies vénériennes, maladies de la peau et du cuir chevelu. 24, COTE DU PALAIS. TEL.: 2-1003. 246-CES-CPR-A97514

MODES

COUTURIERES expertes dans la confection et réparations chez LINE ENRG. 1319 Avenue MAGUIRE. TEL.: 7-2906. CDB-Mode-A97733

LINGERIE GENERALES

Quebec New Second Hand Jobbers

AVONS grand assortiment de marchandise neuve et usagée pour toute la famille, gros et détail. Prix spéciaux aux jobbers. Demandez notre catalogue gratis 1948. 44½ rue ST-JOSEPH, Québec. YI-CDH—A96066

VENDEUR EXPERIMENTE

DEMANDEZ notre liste de prix dans la lingerie neuve et usagée. Aussi lingerie militaire. Notre assortiment est vaste. Profitez-en. LA COMPAGNIE ASSH. Enrg 28 1-2 - 30 RUE ST-JOSEPH, Québec. HI-CDH—A94767

Magasin de lingerie usagée 1D, Ste-Thérèse

GROS ET DETAIL. Si vous désirez habiller toute une famille pour le prix d'un seul, venez au magasin, le plus gros stock, prix ridiculement bas. TEL.: 4-0017. CEI-CDH—A96712

25 LBS COUPONS $15.00

C...PE, SOIE, sati peau d'ange, mélangé 1-4 à 1 verge assortis couleur. Lingerie civile, militaire, neuve, usagée, gros, détail. Demandez catalogue. Magasin d'Occasions Générales. Enrg. 1105 ST-VALLIER, Québec. ACO-CDH—A94519

PROVINCIAL JOBBING

TEXTILES REG'D, marchandises sèches en gros, grand assortiment linge militaire, aviateurs, chaussures, surplus de coupons lainages et étoffes, à la verge, bon marché. 37 à 41 ST-PIERRE. HCI-CPR—A97519

La meilleure place au Canada

Pour les biens de Guerre, chemises, capots cirés, khaki, salopettes, pantalons khaki en laine, pantalons bleu aviateur, enveloppes de matelas khaki, flying suits, souliers canevas, robes d'aviation, souliers, etc. 11 SAULT-AU-MATELOT, ch. 1. SSI-CDR—A97440

NETTOYEURS-TEINTURIERS

TEINTURERIE FRANCAISE INC., Pressage, nettoyage. Spécialité teinture de tous genres. Département pour commandes de campagne. 430 CANARDIERE, Dépôt: 179 ST-JEAN, TEL.: 4-4686. CRI-CDR—A96486

TEINTURERIE DORCHESTER

NETTOYEUR TEINTURIER EXPERT, Stérilisation 100 p.c. efficace. Teinture pour deuil, 24 heures. Département spécial pour malle. 116-120 DORCHESTER, TEL.: 4-2484. CEI-CDH—A96711

TEINTURERIE MATHIEU

TEL.: 4-1600, 700 St-Albert, Québec. Teinture, nettoyage, pressage sont obtenus selon les méthodes les plus sûres. Teinture pour le deuil en 24 heures. Satisfaction garantie ou argent remis. HRI-CDHC—A98028

PFEIFFER INC.

NETTOYAGE A SEC et buanderie. Nos 77 années d'expérience, les méthodes les plus scientifiques, les plus modernes nous permettent d'offrir service de nettoyage à sec parfait. Prix populaires. Spécialité, tapis, etc. McMAHON, Tél.: 2-2021. 246-COI-CDR—A23460

P. FERLAND INC.

TEINTURIERS NETTOYEURS experts. Auteur du nettoyeur "D'Un Ton Plus Clair". Spécialité en teinture. Département spécial pour commandes par malle. P. FERLAND INC., nettoyeurs licenciés "SANITONE", 155-157 du Pont, tél. 4-3531. HLI-CDH—A98246

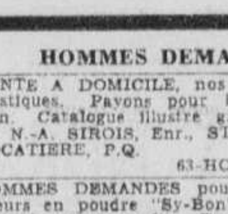
REPARATIONS DE RADIOS

KIROUAC RADIO SERVICE

137 rue Ozanam Tél.: 2-9867

REPARATION et vente de radios et d'accessoires électriques installation de radio d'auto, satisfaction garantie, 15 ans d'expérience. 2-4-6-COI-CDH—A93489

Réparation de radio



de toute marque ouvrage fait par experts. Prix modéré. QUEBEC SERVICE DE LAVEUSE ENRG., 393 Blvd Charest, téléphone : 2-2724. 2-4-6-ACO-CDH—A90098

LINIGERIE GENERALE

LINGERIE USAGEE 8 RUE ST-LOUIS, LEVIS

VENEZ VISITER notre nouveau local à 8 rue St-Louis. Habillez toute une famille pour le prix d'un. Gros et détail. J.-M. LATULIPPE, prop. CEI-CDH—A96713

MONTREAL JOBBING

MARCHANDISES SECHES, GROS ET DETAIL, 21-23 ST-JOSEPH, Québec. Assortiment complet d'habit, paletots, linge d'ouvrage, coupons, etc. Demandez catalogue 1948, avec nos prix spéciaux pour Marchands, Colporteurs, etc. La qualité domine dans nos prix. Une visite vous convaincra. CRI-CDR—A96499

INTERNATIONAL JOBBING

SURPLUS de linge militaire, soldats, marins et aviateurs, assortiment considérable, lingerie, chaussures, gros et détail. Demandez liste de prix. INTERNATIONAL JOBBING, 40, rue ST-PIERRE. HCI-CPR—A97515

SACS VIDES

QUEBEC SACK SUPPLY ACHETONS POCHES VIDES

10,000 livres de guenilles à essuyer "Wipers" à vendre à .10 la lb., achetons poches vides toutes sortes. Payons comptant. QUEBEC SACK SUPPLY, 100 MGR GAUVREAU. CI-CDH—A94620

REPARATION DE LAVEUSES

REPARATIONS DE LAVEUSES, radios, réfrigérateurs, machines à coudre. Travail fait par experts et portant garantie. C. ROBITAILLE, Inc., 330 RUE ST-JOSEPH, 5-8167. YI-CDH—A95902

EUREKA, tél. 3-4727, 32, DE L'EGLISE. Réparations, 25 ans d'expérience. Laveuses, balayeuses toutes marques. Louage, vente, échange de balayeuses. Généreuse allocation. 2-4-6-HAI-CDH—A94016

LAVEUSE "CONNOR"

VENTE & SERVICE

Réparation de laveuse Connor ou toute autre marque. Nous avons en magasin les véritables pièces de rechange. Travail fait par des experts HENRI TURCOTTE, LTEE, marchand de meubles, 80 ST-JOSEPH Tél.: 5-5125. 6-3-CI-CDH—A98264

REPARATION DE MEUBLES

LOUIS ROUSSEAU, réparation de meubles, matelas neufs, réparation de sommiers et matelas. 1336, 3e AVENUE, téléphone: 4-1480. CI-CDH—A94619

REMBOURRAGE MEUBLES, tél.: 5-5347. Chesterfield, divan, studio, meubles antiques, rembourrage et réparations générales. ULRIC POULIOT, propriétaire, 15, rue BOISSEAU, TEL.: 5-5347. 2-4-6-HOI-CDH—A94626

D. BOLDUC. Réparation de meubles. Découpage et tournage de tous articles en bois. Prix modérés. 228 1-2, DE LA SALLE, TEL.: 3-1597. 2-4-6-HOO-CDH—A90407

J.-E. LAROCHELLE — Réparation meubles de tous genres. Rembourrage, polissage. Ouvrage fait avec promptitude. 119 1-2, RICHELIEU, tél.: 2-1498. 36-CI-CDR—A98302

REMBOURRAGE MEUBLES, MATELAS

ATELIER pour rembourrage de meubles et matelas de tous genres. Ouvrage garanti. QUEBEC UPHOLSTERING, REG'D, 19, St-Dominique, tél.: 3-3647. H. Bussières, prop. COI-CDR—A97227

REPRISAGE

REPRISE FRANÇAISE ENR.

REPARATIONS générales. Trous de mites, déchirures, brûlures, bas de pantalons, manches, collets. 132, COTE D'ABRAHAM, TEL.: 2-2347. 246-RI-CDR—A91453

Augmentez vos chances de succès en affaires en ayant votre carte d'affaires dans le "Guide". C'est un moyen peu coûteux et qui rapporte du 100%.

SALON DE COIFFURES

GRAND SPECIAL. Permanent à l'huile français de $10.00 pour $3.50, Cold Wave, chimique. Spécialité teinture par experts. Salon LILY, Mme H. Perron, 60 1-2 ST-JOSEPH, TEL.: 5-9370. HAI-CDH—A97798

SALON IDEAL — Coiffures originales permanentes. Cold Wave, coupe de cheveux. Tous genres de coiffures. LAURENTIDE BLOUIN, 231, ST-LUC, TEL.: 4-3636. 2-4-6-HI-C.D.H.—A91224

AU ROYAUME DE LA COIFFURE. Permanent Kooler-Wave. Cold-Wave. Tout genre de coiffure. JULIENNE MARTEL, propriétaire. E. MARTEL, gérante, 376, blvd Charest, tél.: 3-0560. 6-COI-CDR—A98222

AU ROYAUME DE LA COIFFURE. Permanent Kooler-Wave, Gold-Wave. Tout genre de coiffure. JULIENNE MARTEL, propriétaire. E. MARTEL, gérante, 376, blvd Charest, tél. 3-0560. 6-HCO-CDR—A94070

SALON VANITE

COIFFURES de tous genres, Mlle ANNETTE CHAINE, propriétaire. 94 DE LA COURONNE, coin du Roi. TEL.: 2-4100. HRI-CDH—A98023

SALON LIDO

POUR UNE BELLE COIFFURE, appelez 5-9404. SALON LIDO, 84, rue Dorchester, coin St-Joseph. HLI-CDR—A96193

SALON NANCY

29 ST-JOACHIM, coin St-Eustache. Permanent à l'huile, coiffure fantaisie, tout ce qui concerne la coiffure, modeles styles pour Nancy. TEL.: 2-6245. 246-BI-CDR—A91694

SALON DE BEAUTE JEAN

CONFIEZ-NOUS le soin de votre coiffure pour cet été. Satisfaction garantie. Mlle GERTRUDE LABBE, 471, RUE ST-JEAN, TEL.: 4-4059. 2-4-6-HOO-CDH—A90406

SALON SALABERRY

POUR AVOIR une bonne coiffure et tout ce qui concerne la chevelure, consultez nos experts. Soyez assurées d'une entière satisfaction. M. MARCOTTE, 617, ST-JEAN, TEL.: 3-4780. 246-HI-CDR—A91048

SALON CLAUDE Enr.

Attention Mesdames. La dernière création: la Permanente VOL AU VENT qui laisse les cheveux lustrés et souples. Se place facilement. Spécialités: cheveux difficiles. Satisfaction garantie. Mme R. Gagnon (Irène Maheu) et Thérèse Maheu. Venez avec ou sans appointement.

249½ St-Jean—Tél.: 5-9856
6-HHC-CDR—A94058

SALON ALMA

NOUVELLE ADRESSE
113, rue de L'EGLISE
TEL.: 4-3013
6-HOE-CDR—A90328

Salon Unic

M. MANUEL prop.

SPECIALITE : le seul salon faisant les traitements pour les cheveux brisés soit par teintures ou permanentes, etc.

298 St-Jean Tél.: 2-2375
6-RI-CDR—A87944

TABAC EN FEUILLES

2,000 lbs DE TABAC à sacrifier 45c la lbs. 10,000 cigares à .04. JOS TREMBLAY, 468 1ère AVENUE, TEL.: 5-8741. 2-4-6-YI-CDH—A92489

FUMEURS, ATTETION ! Tabac à .50 cents lb. aussi Cannelle et Canadien à .60 cents lb. etc. RENE ST-JEAN, 127½ de la COURONNE, Québec. 2-4-6-CES-CDH—A97873

HOMMES DEMANDES

SERVICE SECRET hommes ambitieux de 18 ans et plus demandés immédiatement pour entrainer. Détectives, investigateurs, cours complet. Prix modeste. Ecrire aujourd'hui. CANADIAN INVESTIGATORS INSTITUTE Boîte 25, Station T. Montréal. 5-HOO-89—A95046

On demande un voyageur pour visiter les presbytères et les communautés religieuses. Commission généreuse. Pour appointements. TEL.: 2-5032. 89—A98084

ON DEMANDE des menuisiers. WILFRID LEGARE 20 CALLIXA-LAVALLEE. Tél.: 7-1687. ACO-89—A98080

Agents, vendeurs, solliciteurs demandés

NOUS avons besoin de plusieurs vendeurs pour nous représenter dans nouvelle ligne qui n'a jamais été vendue directement au consommateur. Nous payons grosse commission plus boni. Ne manquez pas votre chance. Choisissez votre territoire dès maintenant. Ecrivez: CASIER POSTAL 1965, Québec. CI-89—A97750

TERRITOIRE LOCAL

VENDEUR — Vendez spécialité entretien toiture fabriquée au Canada; se vend en gros à tous propriétaires toitures, cultivateurs compris. Comptes payables à Toronto, en argent canadien. Jouissez bon revenu sans cesse croissant. Situation permanente dans vieille corporation recommandable. Avance à gérant territoire. Ecrire: Box 1766, CLEVELAND OHIO, U.S.A. 89—A97811

OPPORTUNITE

d'augmenter vos revenus

Si vous habitez dans un centre dont la population est de moins de 5,000 âmes, et que vous désirez, par vos loisirs augmenter vos revenus, tout en rendant service à la communauté, associez-vous à une Compagnie d'Assurance-Vie, établie depuis plus de 65 ans dans notre Province. Entrainement gratis, commissions intéressantes. CASIER 713 LE SOLEIL. SSSO-89—A98267

VENTE A DOMICILE, nos nécessités domestiques. Payons pour bonne commission. Catalogue illustré gratis. Ecrivez Dr N.-A. SIROIS, Enr., STE-ANNE de la POCATIERE, P.Q. 63-HOO-89—A94712

HOMMES DEMANDES pour vendre liqueurs en poudre "Sy-Bon" dans votre localité. Gros profits. Ecrire LES PRODUITS QUATRE ETOILES, 24, LAVAL, Québec. 89R—A98233

REPRESENTANT résidant ayant bonnes relations avec architectes et constructeurs demandé pour villes Québec et Trois-Rivières par fabricants bien connus de plaque légères en béton précoulées et matériaux isolants ignifuges. Ecrire CASIER 710, LE SOLEIL. 89—A98172

MECANICIEN pour prendre charge d'un garage à la campagne. Devra fournir référence. 117, LOCKWELL. TEL.: 2-8709. SSSO-89—A98308

HOMMES, Agents pour votre ville représentant Cie des Produits Canadiens de Trois-Rivières. Distribuant Produits domestiques et sanitaires, brosses personnelles et domestiques de tous genres. Poli à métal, argenterie et à meubles. Poudre à laver, savon liquide. Liquide insecticide. Valise d'échantillons avec (50) articles fournis gratuitement. Bonne proposition pour ceux qui se qualifient. Ecrivez 1008 CHAMPFLOUR, Trois-Rivières, P.Q. 6-RI-89—A97037

GRATIS

RENSEIGNEMENTS sur l'organisation d'une petite industrie de nouveautés dans votre localité. S'adresser LA PETITE INDUSTRIE MODERNE, C. P. 1802, Bureau-chef, Québec. 89R—A98223

REPRESENTANT DEMANDE

MAISON d'importation canadienne d'articles religieux tels que chapelets, médailles images, livres de messe, missels et vespéral demande représentant avec automobile, pour voyager à 15 p.c. de commission, devra fournir de très bonnes références. Situation très intéressante à personne d'initiative. Ecrire à Case 322, LE SOLEIL. 6-HCO-89—A92296

HOMMES DEMANDES pour se préparer aux examens du Service Civil. Cours de 6 semaines. Demandez une leçon d'essai gratis. PATENAUDE ENRG. 167 STE-CATHERINE OUEST, Montréal. 61-SSSO-89—A95657

VENDEUR ambitieux possédant auto pour marchandises sèches en gros. Territoire: district Lac-Saint-Jean ou Cantons de l'Est. Bonne occasion. 3807 boul. Saint-Laurent, Montréal. ACO-89—A97616

PATISSIER première classe, doit avoir parfaite expérience pâtisserie française et gâteaux, pour petit magasin alimentaire français exclusif à Toronto. Heures régulières, pas de travail le dimanche ou fêtes, gages suivant qualifications, références requises. S'adresser: Paul's French Food Shop, 425 Spadina Road, Toronto, Ont. SSSO-89—A97546

"VENDEUR d'annonces et service, industrie de construction. Si vous possédez une auto, êtes bilingue, agressif et consentant de travailler fort pour une compagnie bien en vue et depuis longtemps établie, écrivez et donnez détails complets ainsi que numéro de téléphone à D. S. Lawson, 2118 rue Bleury Montréal, après quoi une entrevue sera accordée. Les personnes sérieuses seulement devront faire application pour cette position, laquelle offre un futur attrayant." HOO-89—A97627

A CEUX QUI veulent se faire bon revenu à l'année, nous aurions une proposition à vous offrir pour vendre aux marchands et garagistes. Aussi avons besoin de gérant de district. Marchandise facile à vendre. Gros profit. Vous devez posséder un peu d'argent pour financer vos commandes au début. Les comtés suivants sont vacants: Beauce, Mégantic, Frontenac, Dorchester, Lotbinière, L'Islet, Montmagny, Kamouraska, Témiscouata, Rivière-du-Loup, Rimouski, Matane, Matapédia, Charlevoix, Montmorency, Québec, Portneuf. Pour renseignements écrire à Palcoseel Mfg. Co. Cornwall Ont. Notre gérant passera vous voir. OI-89—A97655

CUISINIER d'expérience demandé. S'adresser en personne à 22 COTE DU PALAIS, BARBECUE. HOO-89—A97987

DES PREPOSES DE LINOTYPE ET DE MONOTYPE, textes anglais et français et un machiniste de linotype, à Ottawa. Des avis donnant des détails complets sont affichés, et les formules de demande peuvent être obtenues aux bureaux de poste, aux bureaux du Service national de placement, et aux bureaux de la Commission du service civil. 6—HCO-89—A94969

HOMMES ENERGIQUES, débrouillards et ambitieux pour distribuer 250 produits d'usage courant. Gros revenus assurés. Quelques districts libres. Ecrivez aujourd'hui même ou adressez-vous à J.-A. ASSELIN, 49, RUE HERMINE, Québec. 2-4-6-ACO-89—A92839

ON DEMANDE homme pour voyager constamment parmi consommateurs à Jonquière. Relations permanentes avec grand fabricant. Seul homme actif recommandable considéré. Ecrire RAWLEIGH'S DEPT, ML-H-590-131, Montréal (Québec). 6-HOO-89—05060—C

HOMME BILINGUE demandé pour travailler dans magasin de fruits. Inutile de téléphoner. EMILE ROBITAILLE, 70 rue STE-JULIE. HOO-89—A97734

JOBBER DEMANDE, avec automobile ou voiture pour vente pâtisserie. A. BEDARD, 701, 1ère AVENUE. CI-89—A97754

SOLLICITEURS pour vendre vaisselle incassable en nylon, à domicile, comtés suivants: Portneuf, Québec, Montmorency, Charlevoix, Laviolette, Chicoutimi. Garanti $15.00 par jour. Ecrire CASIER 651 LE SOLEIL. HOO-89—A97803

QUELQUES HOMMES actifs et capables de comprendre une proposition d'emploi permanent, pour la vente d'articles de nécessité urgente à chaque occupant d'un logement et à chaque propriétaire d'un automobile ou camion. Revenu assuré de 8 à 10 dollars par jour, à un travailleur actif. Si intéressé, écrire sans délai à CASIER 44 ST-ROCH, Québec, pour arranger entrevue. HOO-89—A97823

(Suite à la page 20, 1ère col.)

porte latérale du jardin et la fermeture assourdie de cette porte de jardin aurait justement fait le bruit qu'il vient d'entendre.

Il regarde brusquement les fenêtres. Ce rideau remue-t-il ? A-t-il été poussé de côté par quelqu'un désirant voir à l'extérieur, et qu'on aurait laissé tomber ? La chambre d'Henriette.

Henriette ! Pas Henriette, crie son coeur pris d'une panique soudaine. Je ne saurais perdre Henriette !

Il est pris de l'envie de lancer une poignée de cailloux contre sa fenêtre, lui crier de sortir.

— Sors, mon amour. Viens à moi, viens marcher avec moi jusqu'aux bois de Shovel-Down et là écouter — écouter tout ce que je sais maintenant de moi-même et que tu dois savoir, toi aussi, si tu ne le sais pas déjà...

Il veut dire à Henriette :

— Je recommence. Une vie nouvelle à partir d'aujourd'hui. Les choses qui m'ont paralysé et m'ont empêché de vivre ont disparu. Vous aviez raison cette après-midi lorsque vous m'avez demandé si je voulais m'échapper de moi-même. C'est ce que je fais depuis des années. Parce que je n'ai jamais su si ça été de la force ou de la faiblesse qui m'a éloigné de Véronique. J'ai eu peur de moi-même, j'ai eu peur de la vie, j'ai eu peur de vous.

S'il pouvait éveiller Henriette, la faire sortir avec lui maintenant — marcher à travers les bois jusqu'à l'endroit où ils pourraient, tous les deux, attendre le lever du soleil à l'horizon du monde.

— Tu es fou, se dit-il à lui-même. Il frissonne. Après tout, septembre est arrivé avec le froid. "Que diable as-tu ? se demande-t-il. Tu t'es conduit comme un fou toute la nuit. Si tu t'en tires comme cela, tu es bigrement chanceux." Que penserait Germaine s'il restait absent toute la nuit et revenait le matin en même temps que le laitier ?

— Des douzaines de boites, j'en suis sûre, chérie. Mais il ne faut pas que nous manquions de charité. Et ça été une jolie performance !

Les portes se ferment tout le long du corridor, des voix murmurent bonne nuit. Sir Henri dit : "Je vais laisser la fenêtre-croisée ouverte pour Jean." Et il tire sa porte.

Henriette dit à Germaine : "Comme les actrices sont amusantes : Elles font de si merveilleuses entrées et sorties !" Elle bâille et ajoute : "Je m'endors affreusement."

Véronique Legris marche rapidement dans le sentier étroit qui passe par le bois de châtaignes.

Elle sort du bois et arrive dans la clairière qui se trouve à côté de la piscine de natation. Il y a là un petit pavillon où les Angateuils viennent s'asseoir lorsque les jours sont ensoleillés et que le vent est froid.

Véronique s'est arrêtée. Elle se tourne vers Jean Chrébien qu'elle envisage.

Puis elle rit. De sa main, elle fait un geste vers la piscine de natation dont la surface est semée de feuilles.

— Ce n'est pas tout à fait comme la Méditerranée, n'est-ce pas, Jean ? dit-elle.

Il sait alors ce qu'il attendait — il sait que pendant ces quinze années de séparation avec Véronique, elle est restée avec lui. La mer bleue, la senteur des mimosas, la poussière chaude — tout cela repoussé, éloigné de la vue, mais jamais réellement oublié. Tout cela n'a qu'une seule signification — Véronique. Il était alors un jeune homme de vingt-quatre ans, désespérément épris de façon angoissante, mais cette fois il n'est pas pour s'éloigner.

Jean Chrébien débouche du bois de châtaigniers et prend la pente verte qui passe à côté de la maison. Il y a de la lune et, dans l'étrange innocence de ses

(Suite de la page 19)

HOMMES DEMANDES

COMMIS D'EXPERIENCE en marchandise sèche général et chaussures. Références exigées. Magasin d'Occasion Général, 1105 ST-VALLIER. CI-89H—A97796

ON DEMANDE contremaître avec expérience dans la menuiserie de construction ou l'industrie du meuble. Ouvrage à l'année, dans une manufacture. Bon salaire. Références seront exigées. TEL.: 2-8700. 65, COTE D'ABRAHAM. HOO-89—A97768—C

RECHERCHE, représentant exclusif pour chaque district, homme ou femme, articles de luxe de Paris. Echantillons fournis à l'exclusivité, dépôt garanti $65.00. Voir l'Intermédiaire, 88 DE LA COURONNE. Tél.: 4-9882. CI-89—A97861

MECANICIENS POUR BRULEURS à l'huile automatique. On demande mécaniciens pour brûleurs à l'huile automatique, ayant expérience dans l'installation et le service. Ecrire: BOITE POSTALE 657 LE SOLEIL. SSSO-89—A

ON DEMANDE Plombiers et mécaniciens en tuyauterie avec expérience dans la construction et l'entretien. Bonne position pour homme qualifié seulement. S'adresser à: 97 COTE D'ABRAHAM. SSSO-89—A97978

AMIANTEURS. — On demande amianteurs ayant expérience dans tous les travaux d'amiante et de magnésie. Bonne position pour homme qualifié seulement. S'adresser à: 97 COTE D'ABRAHAM. SSSO-89—A97979

BARBIERS D'EXPERIENCE demandés, Bon salaire, gros pourcentage. Salon Beaulieu 791 ST-DOMINIQUE, Jonquière, Chicoutimi. HI-89—A97909

HOMMES ET FEMMES

GERANCE à Montréal, personne âge moyen bilingue, instruite, disposant capital $3,000.00 aurait avantage à appliquer pour succursale agence de voyage à Montréal. Garantie collatérale fournie. Toutes demandes traitées confidentiellement. S'adresser à: TOURISTAIDE, 18, rue STE-ANNE ou CASIER POSTAL 743, Haute-Ville, Québec. 136-RI-90—A97403

VOUS QUI AVEZ une moyenne instruction, obtenez votre certificat de "Technicien en Thérapeutique Métabasique" en 3 mois. Apprenez par correspondance à traiter toutes maladies sans remèdes. Pratiquez tout en apprenant. La Thérapeutique Métabasique, Fortierville, Québec. 246-COI-90—A97491

ON DEMANDE position comme concierge, pour couple sans enfant avec expérience et références. TEL.: 5-5486. 146-HOO-90—A97409

VENDEURS ou vendeuses demandés pour région Québec et alentours, pour représenter compagnie canadienne-française de Québec pour vendre brosse et articles de ménage de maison, marchandises indispensables temps partiel ou non. Très bonne commission payée. Aucun capital requis. Expérience non nécessaire. Ecrire CASIER 715 LE SOLEIL. 90H—A98361

HOTELS A VENDRE

HOTEL A VENDRE, ouvert à l'année, très bonne clientèle, prix modéré pour vente immédiate. DANIEL TANGUAY, hôtel "Au Bon Gîte", Ste-Justine, Co. Dorchester. HI-93—A97903

INSTITUTEURS INSTITUTRICES

LA COMMISSION SCOLAIRE de la Paroisse de St-Coeur de Marie, comté du Lac St-Jean, demande institutrices diplomées. Salaire $700.00 à $1,000.00 suivant diplôme et années d'expérience. Références exigées. NOEL DUFOUR, Sec.-Trés. HOO-97—A97760

ON DEMANDE 2 institutrices diplômées. Salaire $600.00 par année. RAYMOND FORTIN S.T. St-Lambert, Lévis. AI-97—A98174

INFORMATION

A PARTIR DU 27 AOUT, je ne me rends plus responsable des dettes de Marcel Giguère, St-Martin Beauce. Signé: MARIE-ANGE GIGUERE. SSSO-98—A96876

INSTRUMENTS DE MUSIQUE

GRANDE VENTE. Accordéons Hohner, Guitares, Violons, Accordéons, Violons, Trompettes, Clarinettes, Accordéons simples. Accordéons pianos. Accessoires, Orchestrations, etc. FRED TREMBLAY, 448 1ère AVENUE, Québec. CEI-99H—A96710

"EXTERMINATION VERMINE"

MAHEUX & MAHEUX, CIE

EXTERMANITEUR. — Coquerelles, punaises, etc. Ouvrage garanti. Vendons insecticides Mysto D.D.T., Ridol D.D.T. Aussi poudre mystérieuse. Satisfaction assurée. Prix très raisonnable. Magasin 145 RUE DU PONT, Québec. Tél.: 5-8380. YI-71H—A98072

Coquerelles, punaises, puces

DESINFECTION à domicile : 30 années à votre service, vendons produits pour toutes sortes d'insectes. J.-H.-J. GOSSELIN, 23 ST-OLIVIER, Québec, tél.: 2-4902. 246-ACO-71R—A94678

LOCAL A LOUER

LOCAL poste commerce à louer sur 1ère Avenue, centre commercial, chauffé. TEL.: 4-4791. AI-105—A98299

LOGEMENTS A LOUER

LOGEMENT 3 appartements, 1er plancher. TEL.: 4-9316. 107—A98392

HAUTE-VILLE

2 FLATS A LOUER rue St-Jean, meublés, chauffés, éclairés, conviendraient, même famille. TEL.: 3-0262. HOO-107-Haute-Ville—A97771

ST-ROCH, JACQUES-CARTIER

LOGEMENT à sous-louer à qui achètera le ménage. TEL.: 2-8396. St-Roch-107—A97603

ST-MALO, 4 CHAMBRES avec ménage à vendre, St-Roch, flat 3 chambres. Mouvement Locataire, 3 de l'Eglise, Tél.: 4-4434. HOO-107—A97863

BASSE-VILLE

LOGEMENT 2 pièces, meublé, éclairé, chauffé, cuisine, complet. 13 RUE ST-PIERRE, appt 5. COI-107H—A97160

LIMOILOU

LOGEMENT 5 appartements à qui achètera le poêle. S'adresser 1009, 3e RUE. HOO-107-Limoilou—A97769

MAISON A LOUER, St-Jean Ile d'Orléans, eau, électricité, toilette, 1702, 31ème AVENUE. 107—A98052

LOGEMENT neuf, chauffé, sur Canardière, près église St-Pascal. 2103, CANARDIERE. 107-Limoilou—A98224

A STE-FOY

LOGEMENT moderne, 8 pièces, occupation 1er octobre $125.00 par mois situé Chemin Ste-Foy, près église, TEL.: 7-1938. HI-107R—A97951

LOGEMENTS A LOUER

BELVEDERE

APPARTEMENT 5 chambres Bougainville $50.00, eau chaude, à acheteur ménage. TEL.: 4-7794 après 6 p.m. HI-107—A97988

LOGEMENT neuf 6 pièces chauffé. 180, rue Raymond-Casgrain, coin des Jésuites. S'adresser sur les lieux. HOO-107—A97938

DANS LA BANLIEUE

LOGEMENT A LOUER 3 pièces, Charlesbourg Est. PHILIPPE MAGNAN, La Commune. HOO-107-Banlieue—A97443

PETIT LOGEMENT neuf, chauffé, éclairé, couple sans enfant. Emile LACHANCE, PETITE-RIVIERE, Côté sud. 4-6-HOO-107—A97842

GROS-PIN

GROS-PIN — Suite de deux appartements usage chambre de bain pour couple sans enfants. 172, 1ère AVE, Gros-Pin, (en face du séminaire des Pères Eudistes). TEL.: 4-5200. RI-107-Banlieue—A97802

LOGEMENTS DEMANDES

LOGEMENT DEMANDE, 3 ou 4 pièces, haute ville, pour 2 adultes. Récompense promise. TEL.: 4-3075. SSSO-108—A97468

LOGEMENT 8 pièces ou plus chauffé haute ville entre Ave. des Erables et Des Braves. TEL.: 2-3179. SSSO-108—A97481

VOYAGEUR de commerce sans enfant, demande logement 3-4 appartements, $35.00 ou $40.00. Références excellentes. TEL.: 2-7008. HOO-108—A97738

4, 5, 6 ou 7 appartements dans la ville ou la banlieue. Chauffé ou non. $30.00 à $80.00 par mois. R. LETOURNEAU, 62 ST-AUGUSTIN, TEL.: 2-4470. HOO-108—A97782

EMPLOYE de chemins de fer, demande logement 4 appartements. Préférence Limoilou. TEL.: 3-9383. HOO-108—A97851

COUPLE sans enfant demande logement 4-5 pièces, non chauffé dans St-Roch. Position à l'année. TEL.: 3-2483. HOO-108—A97935

EMPLOYE BELL TELEPHONE demande logement 3-4 appartements non meublés, haute-ville. St-Roch, préférence. TEL.: 4-1908. 108—A98214

6-7-8 PIECES demandées, ou échangerais 5 pièces modernes. TEL.: 4-7021 ou 3-1597. 108—A97936

LOGEMENT 5 pièces, demandé, pour 3 grandes personnes. TEL.: 2-7411. SSSO-108—A98060

LOGEMENT CHAUFFE 5 pièces, 4 grandes personnes, préférence à la Haute-Ville. Récompense promise. Ecrire 716, LE SOLEIL. 108—A98353

LOGEMENT DEMANDE: Haute-ville, chauffé, 5 à 7 pièces, couple sans enfant. TEL.: 3-6395. 108—A98156

LOGEMENT DEMANDE pour le 1er septembre 5 appartements ou plus, petite famille, partie haute de la ville de préférence, récompense promise. Téléphonez 7-2650. AI-108—A98169

LOGEMENTS A ECHANGER

5 PIECES, Montréal 5-6 pièces Québec, préférence Haute-Ville. TEL.: L.-A. CYR, 7-4431 — 3-3036. HOO-109—A96568

ECHANGERAIS logement chauffé, moderne de huit pièces, frigidaire et garage, haute ville, partie résidentielle; pour cinq pièces chauffées dans la ville. TEL.: 7-4147. 109R—A98231

LOGEMENT moderne 6 pièces plus chambre bain, 2ième étage à Notre-Dame Laurentides autobus à porte. 20 minutes la ville, pour 4 ou 5 plus bain, en ville. TEL.: 5-9557. 109—A98034

7 APPTS, semi-chauffé, moderne pour 1 de 4 - 5, chauffé, Haute-Ville. TEL.: 5-7618. 109—A98399

LOGEMENT 5 pièces, haute-ville, à échanger pour St-Roch. Visible en tout temps, 34 ARTILLERIE. 109—A98147

MACHINERIES A VENDRE

MACHINERIE DE MOULIN à scie à vendre, deux scies ruban, 14 et 18 pouces de roue, 2 corroyeurs 12 pouces, 2 camions, vendre, cause départ. Ecrire Case, 646, LE SOLEIL. ACO-110—A97604

17, 31ième AVENUE, Charlesbourg. Chevrolet 1929, corroyeur, banc de scie, mortoiseur. M. LAFOND. ACO-110—A98374

A VENDRE: un planeur, McGregor et Courlay, quatre faces, avec quatre sets de têtes, Shimers, (en opération actuellement). S'adresser à ALBERT AINLEY 880A, rue NOTRE-DAME, Thetford-Mines Co. Meig. P.Q. 56-HOO-110—A96156—C

A LOUER — A VENDRE

ATTENTION, MUNICIPALITES CONTRACTEURS: Compresseurs portatifs, avec les marteaux et drills et les accessoires, 3 hoists à gazoline simple et double rouleau, 1 soudeur électrique marque P. & H. à gazoline. Pompes à l'eau 2", 4", 6" marque "Jeager", à gaz, 1 tracteur RD7, 3 générateurs électriques, 110 volts. QUEBEC MACHINERY & SUPPLY CO., LTD. 19 COTE CANOTERIE, Hill, Québec. TEL.: 2-7862. 110R—A98206

TRACTEURS A VENDRE

2 T.D. 18, bull angledozer hydraulique et Cargo-winch. 2 T.D. 14, bull angledozer hydraulique, 1 T.D. 9, bull angledozer hydraulique, 1 R.D. 6, Caterpillar, bull angledozer hwdraplique et winch, 4 pelles mécaniques 3-4 de verge, avec moteur Diesel. Livraison immédiate. CANADIAN TRACTOR SUPPLY REG'D. 16, PLACE D'AIGUILLON. Edifice H. - P. CIMON, TEL.: 3-8906. RI-110R—A95297

Nous avons en magasin en tout temps les

SKIL TOOLS.

SCIES électriques de 6" à 12" — pour bois, métal, ciment, pierre, etc.
TAILLEURS ELECTRIQUES POUR HAIES
MEULES A VALVES ELECTRIQUES (Valve Grinders)
DRILLES ELECTRIQUES DE TOUTES GROSSEURS
SABLEUSES, SOUFFLEURS ET ASPIRATEURS, ET MEULES.
Pour tout achat, voyez

Citadel Equipment Company

201 Blvd Charest Tél.: 4-4381
2-4-6-BI-110R—A91871

MACHINERIES A VENDRE

A VENDRE wincharger de 32 volts en bonne condition à bas prix. S'adresser à: OLIVIER ROY, St-Honoré Beauce. HI-110—A97926

OUTILLAGE comprenant scie ronde, scie à ruban, tour à bois et tour à fer, jigsaw, drill press, scie à fer, presse à pouvoir, milling, die making machine, couteau à onglets, moteurs électriques, etc. 87, D'AIGUILLON, Québec. Achetons toute sorte de machinerie usagée. 6-RI-110R—A96122

MOTEURS de toute sorte, Diesel, Gaz Electrique marin ou stationnaire et portatif, Générateurs Bouilloires, Band Resaw, Planeurs, engin à vapeur, pompe à incendie, Scies, courroies, câble d'acier, Machinerie de contracteur de chemins, etc, etc. EASTERN MACHINERY & EQUIPMENT Co., 5100 Hochelaga St. Montréal. TEL.: CL 0911. 462-ACO-110—A94660

1 CHAUDIERE 84" x 20' H.R.T., 125 lbs. W.P. 1 chaudière 72" x 20' H.R.T., 110 lb. W.P. Complètes avec toutes valves, jauges, etc., et montages nécessaires. Dernier servi janvier 1948, à inspecter à Brockville, Ont. Pour tous renseignements s'adresser JACOBSON IRON & METAL CO., 269, BARTHOLOMEW, St., BROCKVILLE, Ont. Phone: 3808. 110—A98384

MACHINERIE de contracteur de toute sorte à vendre ou à louer, telle que Caterpillar, Diesel Tractor, Byers Power Shovel and Bag Digger, Sawyer Massey Power Grader, Jaeger, Concrete Mixer Air Compressor, etc. TELEPHONER 4-1917. SSSO-110—A98313

DOMPEUSES

DOMPEUSES hydrauliques pour toutes sortes de camions. Réparations sur toutes marques de dompeuses, Charrues à neige "Prink". R. ST-GERMAIN, 110 ST-BERNARD, Québec. 110—A98090

POMPE A INCENDIE

MARQUE "HALE", fonctionnant avec moteur Chrysler, à louer ou à vendre. QUEBEC MACHINERY & SUPPLY, côte de la Canoterie. 110R—A98205

Pelles et Tracteurs

neufs - usagés

Pelles neuves 1-2 et 3-4 verge Diesel Allis Chalmers H. D. 10, H. D. 14 International T 9, T. D. 18 à avec angledozer, Carryall-Scraper 12 et 15 verges, Winch pour T. D. 14 et T. D. 18. Trailler de toute sorte.

Livraison immédiate

EMILE GIROUX

1095 Ave Royale Beauport-Est
Tél.: 3-2475
HAI-118H—A97579

MAGASINS A LOUER

MAGASIN à louer pour tout genre commerce avec appartements arrière. 1314, MAGUIRE, TEL.: 7-1243. ACO-112—A97646

MAISONS A VENDRE

MAISON 4 APPARTEMENTS, finie pour l'hiver, avec garage. Grand terrain de 14,000 pi., ayant plusieurs arbres, sur le Boulevard Churchill faisant coin de la 35e rue. Charlesbourg Village. Prix $5,500, $2,000 comptant, la balance payable $25.00 par mois. A. TURGEON, 140 1-2 COTE D'ABRAHAM, TEL.: 2-8389. 246-CIS-121R—A97792

COURVILLE 9 appartements, chambre bain, système chauffage, poêle électrique. Aucune offre raisonnable refusée. 2196 Blvd des Chutes, Courville. TEL.: 4-6376. GABRIEL SIMARD. 624-HI-121—A96989

ST-MALO, logement, 8 chambres libre, grande cour, garage. 78 ST-IGNACE. TEL.: 2-9046. 246-HOO-121—A97496

$1,600. Maison seule, 1½ étage, coin rues. Libre à l'acheteur, 468, BLVD BERTRAND, Québec-Ouest. 121H—A98251

COTTAGE 6 pièces, fini moderne, à vendre à très bon marché, logement libre, J.-M. RIVERIN, 22, Lachevrotière, tél.: 3-5445. AI-121R—A98195

20e Rue. Cottage 6 pièces, fini moderne, à vendre avec très peu d'argent comptant. Logement libre. J.-M. RIVERIN, 22, Lachevrotière, tél.: 3-5445. AI-121R—A98194

GIFFARD

MAISON neuve, près église, plain pieds 6 pièces, plus chambre bain, garage dans cave, système chauffage, fini moderne $4,000.00 comptant, balance conditions faciles. TEL.: 3-7042. CI-121—A94877

A VENDRE

Boulevard Laurier, propriété en face de l'église St-Charles Garnier. Informations: 125 Grande-Allée. Tél.: 3-2245.

CEI-121R—A96100

RESIDENCE MODERNE

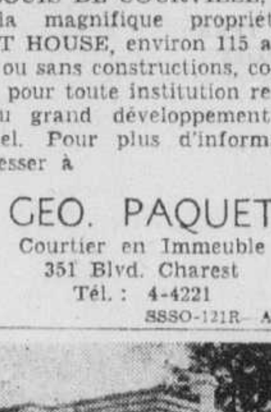
PRES BLVD LAURIER et église St-Charles Garnier, 7 pièces, pierre des champs et brique, garage chauffé, prix très raisonnable. S'adresser 1061 AVE FORGET, TEL.: 7-2091 — 4-9717. COI-121R—A97325

A VENDRE

ST-LOUIS DE COURVILLE, partie de la magnifique propriété du KENT HOUSE, environ 115 arpents avec ou sans constructions, conviendrait pour toute institution religieuse ou grand développement résidentiel. Pour plus d'informations, s'adresser à

GEO. PAQUET

Courtier en Immeuble
351 Blvd. Charest
Tél.: 4-4221
SSSO-121R—A97508



Cottage neuf, à 54 Avenue de la Falaise, Beauport. Magnifique vue sur le fleuve, très moderne, système de chauffage, garage chauffé, près école, église, tramway, etc. Visible dimanche et le soir sur semaine. Acheteur sérieux seulement.

R. TURCOTTE,

54, Ave de la Falaise, Beauport.
121R—A98208

MAISONS A VENDRE

MAISONS NEUVES. Livraison immédiate, près église St-Charles Garnier, Sillery. Aussi terrains à construire. P.-A. SAVARD, constructeur, 1241, Avenue de Luxembourg, Sillery, tél.: 7-2907. HLI-121R—A98190

MAISONS NEUVES, rue de Callières, sept pièces; Marguerite-Bourgeois, 5 logements, chauffage à l'huile, très bon marché. TEL.: 7-4143. 121R—A98218

BLVD SIR WILFRID-LAURIER. — Maison 9 pièces, 2 chambres bain, bonne construction, prix avantageux. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, TEL.: 2-8115. SSSO-121H—A94330

RUE MANRESE. — Maison 7 logements, un libre à l'acheteur. Gros revenu, aubaine. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, TEL.: 2-8115. SSSO-121H—A94333

ST-ROCH. — Rue de l'Eglise. Maison 7 logements dont un libre. Gros revenu, aubaine. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, TEL.: 2-8115. SSO-121H—A94334

CHEMIN STE-FOY. — Maison 5 logements dont un 10 pièces, chauffage à l'huile. Bon placement. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, TEL.: 2-8115. CEI-121H—A96702

ST-PASCAL. — La Capricieuse. Maison 3 logements, bonne construction. Possession immédiate. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, TEL.: 2-8115. CEI-121H—A96703

GIFFARD, maison 2 logements libres, pièces plus chambre bain. 39, AVE L'ORPHELINAT, TEL.: 3-4609. 121—A98184

MAISON 2 logements de 5 appartements, plain-pied, 6 appartements, chambre bain, système chauffage. TEL.: 2-3496. 121—A98070

GIFFARD—Maison 4 appartements, chambre bain, finie moderne, $1,500 comptant; balance comme loyer. TEL.: 2-3496. 121—A98069

GIFFARD. Propriété de 4 logements finis modernes, garage chauffé, terrain 100 x 100. Bonnes conditions de paiement. Logement libre. J.-M. RIVERIN, 22, Lachevrotière, tél.: 3-5445. AI-121R—A98196

GIFFARD. Maison 2 logements, limite ville, logement libre, beau grand terrain. 61 AVE POULIN, Giffard. AI-121—A98089

PAROISSE St-Fidèle, 3 logements, 5 pièces plus chambre bain, passage, garage, système chauffage. Logement libre acheteur, 385, 12e RUE. 121—A98051

PLUSIEURS MAISONS, dans la banlieue et dans la ville. Libre immédiatement. TEL.: 3-9834. SSSO-121—A97554

CANARDIERE

MAISON 3 LOGEMENTS avec restaurant. Bon chiffre d'affaires. 2 logements libre. C.-R. CANTIN, 175 DE LA SALLE, TEL.: 3-6910. CI-121H—A97834

BARGAIN

2 MAISONS seules de 5 chambres. Une 3 logements, de 5 chambres et chambre bain, logement libre aux acheteurs. 14 1-2 BOURLAMAQUE, TEL.: 5-9297. HOO-121—A97748

BLVD DES CAPUCINS

PROPRIETE COMMERCIALE, 10,000 pieds plancher. Livraison 10 jrs d'avis. Prix $45,000.00. Ls-MAURICE PARENT, 76, TURNBULL, TEL.: 3-5741. CI-121R—A97788

Ave THORNHILL

COINS RUES propriété, 8 pièces, garage, prix $2,500.00 comptant, balance payable $47.00 par mois. Possession immédiate. Ls-MAURICE PARENT, 78 TURNBULL, TEL.: 3-5741. CI-121R—A97787

RUE ST-AMBROISE

2 MAISONS, 9 logements, revenu $3.000. Conditions faciles. C.-R. CANTIN, 175, DE LA SALLE, TEL.: 3-6910. CI-121H—A97825

Propriété à vendre

Coin Chemin Ste-Foy et Boulevard des Jardins à Ste-Foy. Contenant deux logements de cinq chambres et chambre de bain.

PRIX $8,000.00

THE ROYAL TRUST CO.

65 rue Ste-Anne, tél.: 2-4031
6-COI-121R—A98229

LEVIS

MAISON NEUVE livraison immédiate, beau terrain, ultra moderne, place résidentielle, gros revenu, système de chauffage à l'huile, condition facile. RENE LEPAGE, 5 rue ST-MAURICE Lévis, tél. Zone 5450. 121—A98100

CAUSE DEPART

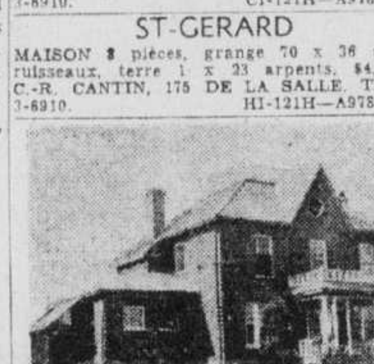
ST-FRANCOIS D'ASSISE, coin rues. Maison 7 logements, finie moderne, 7 pièces, libre, $25,000.00, Capital requis $12,000.00, balance, condition facile. Directement du propriétaire. TEL.: 3-1226. 121—A95940

RUE ST-JEAN

MAISON 3 logements avec poste de commerce, terrain 48 x 135. Logements libre. C.-R. CANTIN, 175 DE LA SALLE, TEL.: 3-6910. CI-121H—A97826

ST-GERARD

MAISON 8 pièces, grange 70 x 36 avec ruisseaux, terre 1 x 23 arpents. $4,200. C.-R. CANTIN, 175 DE LA SALLE, TEL.: 3-6910. HI-121H—A97827



Magnifique propriété bâtie sur la falaise de Beauport. Construction en brique. Chauffage à l'huile, solarium. Balcons donnant sur le fleuve. Terrain de 42,000 pi. car. A quatre milles de Québec. Communications faciles. Pour visiter, s'adresser à Mme E. Nadeau, 26 de la Falaise, Beauport. Tél.: 4-6823.
SSSO-121—A87525

---

fenêtres garnies de rideaux, la maison se baigne dans le clair de lune brillant. Il jette un coup d'oeil sur la montre qu'il porte au poignet.

La montre marque trois heures. Jean fait une longue inspiration et son visage exprime de l'inquiétude. Il n'est plus, même de loin, un jeune amoureux de vingt-quatre ans. Il est un homme avisé et pratique de quarante ans dont l'esprit est clair et pondéré.

Il a été fou, naturellement, complètement fou, mais il ne le regrette pas! Car, il s'en rend compte maintenant, il est entièrement maître de lui-même. C'est comme si, pendant des années, il avait traîné un boulet à sa jambe. Et maintenant le boulet a disparu. Il est libre.

Il est libre et lui-même — Jean Chrébien — et il sait que pour lui, Jean Chrébien, spécialiste prospère de Harley-Street, Véronique Legris ne veut rien dire du tout. Tout cela est dans le passé — et parce que ce conflit n'a jamais été résolu, parce qu'il a toujours souffert de façon humiliante de la crainte qu'il s'était, comme on dit en langage simple, "sauvé", l'image de Véronique ne s'était jamais complètement effacé de sa mémoire. Ile est venue à lui ce soir, comme sortant d'un rêve..., et il a accepté le rêve et maintenant, à Dieu merci, il en est délivré pour toujours. Il est revenu dans le présent — et il est 3 heures du matin, et il est possible qu'il ait plutôt lamentablement gâché les choses.

Jean a passé trois heures avec Véronique. Elle a fait voile à la façon d'une frégate, l'a happé hors du cercle et l'a emporté comme son butin, et il se demande maintenant ce que tout le monde va penser de cela.

Par exemple, qu'est-ce que Germaine va penser?

Et Henriette? (Mais il ne tint guère à l'opinion d'Henriette. Pris de court, il pourra s'expliquer avec Henriette. Il ne pourra jamais s'expliquer avec Ger-

maine.)

Et, définitivment, il ne veut, il ne veut rien perdre.

Toute sa vie il a été un homme qui a pris une part justifiable de risques. Risques avec les patients, risques avec le traitement, risques avec les placements. Jamais un risque fantastique — simplement le genre de risque dépassant à peine la marge de sécurité.

Si Germaine devinait — si Germaine avait le moindre soupçon.

Mais en aura-t-elle? Qu'est-ce qu'il connait réellement au juste de Germaine? Normalement, Germaine croira que le blanc est noir s'il le lui dit ainsi. Mais pour une chose comme celle-là.

Quelle apparence a-t-il eu en suivant la haute silhouette triomphante de Véronique lorsqu'elle a passé par la porte-croisée? Qu'a-t-il laissé voir sur ses traits? Ont-ils vu le visage d'un jeune garçon ébloui, malade d'amour? Ou ont-ils simplement observé un homme accomplissant un devoir de politesse? Il ne le sait pas. Il n'en a pas la moindre idée.

Mais il n'en est pas moins effrayé — effrayé pour l'aisance et l'ordre et la sécurité de sa vie. Il a été fou — radicalement fou, pense-t-il avec exaspération — et pis il se réconforte à l'idée même que personne ne croira qu'il a pu être fou à ce point.

Tout le monde est au lieu et dort, cela est évident. La porte-croisée du salon est à moitié poussée; on l'a laissée comme cela pour son retour. Il Jette de nouveau un coup d'oeil sur l'innocente maison qui dort. A tout événement, elle paraît trop innocente.

Soudain il sursaute. Il a entendu, ou il s'est imaginé avoir entendu, fermer tout doucement une porte.

Il tourne vivement la tête. S'il était descendu quelqu'un, si on l'avait suivi jusque-là. Si quelqu'un l'avait attendu et l'avait suivi à son retour, ce quelqu'un aurait pu prendre un sentier plus haut et aurait pu avoir accès à la maison de nouveau par la

---

Pièces de rechange — Chars Usagés — Accessoires de tous genres

ACCESSOIRES D'AUTOMOBILES

PIECES NEUVES et USAGEES, toutes marques de chars, pneus, batteries, réparation de chars, réparation et posage de ressorts. ABATTOIRS D'AUTOS ST-ROCH, 14, RUE ST-ROCH. AI-Pièces d'auto H—A94492

PNEUS, .50 et plus; toute grandeur, Pièces d'autos, camions, motocyclettes. A. TREMBLAY, 468, blvd Bertrand, Québec-Ouest. Acc. auto-H—A98252

UNIVERSAL AUTO LTD.

DISTRIBUTEUR de pièces et accessoires authentiques et tous les produits Chrysler. Spécialités: moteurs, batteries, pneus, etc. Aussi station de service. 777, 1ère AVENUE, Limoilou. Tél.: 5-5112. AI-Pièces d'auto H—A94493

GARAGE ANDREWS

ACCESSOIRES, neufs et usagés. Ford, Chevrolet, motocyclettes, bicycles Elk. Réparation générale. Achetons chars usagés argent comptant. Pièces usagées. Remorquage jour et nuit. TEL.: 3-3738, 586 RUE ST-VALLIER. CAI-acc-d'auto-H—A96368

RADIATEURS USAGES

D'AUTOS de toutes marques à prix d'occasion. Aussi réparation et confection de radiateur. L. BARBEAU, 580, 1ère AVENUE, TEL.: 3-7538. 1-3-6-SSI-acc-d'auto-H—A93612

Fernand Bougie "Batterie"

AUTOMOBILES. Confiez le soin de votre batterie à Limoilou Batteries Service. 201, 1e AVENUE. Vente, location de batteries "Willard". TEL.: 5-8228. 2-4-6-RI-acc-d'auto-H—A91782

KING AUTO PARTS REG'D

TOUJOURS EN MAIN toutes marques de chars ou pièces neuves et usagées, carrosserie, moteur, outillage, batterie, hoist. Prix défiant toute compétition, 237, 3e RUE. TEL.: 3-1557. 2-4-6-CRI-Pièce auto—A92756

Réparation de mécanique

PEINTURAGE, débossage par ouvriers 20 ans d'expérience dans l'automobile. Tout ouvrage garanti. GARAGE LAROCHELLE, 275, 3e AVE, TEL.: 4-2191. 2-4-6-HCI-Acc.d'auto-H—A89362

GARAGE CARRIER

DEBOSSAGE, peinture, soudure mécanique. Aussi pièces de rechange neuves et usagées, prix modéré. 475, 1ère AVE, TEL.: 4-1533. 2-4-6-HOO-acc-auto-H—A90408

J.-F. BEDARD, Enr.

PNEUS, BATTERIES, Accessoires, huile à moteur, tube. Gros et détail. 143 DE LA COURONNE, tél.: 3-7844. 2-4-6 BS-auto-H—A96225

PIECES NEUVES ET USAGEES

POUR TOUTES marques d'autos et camions hoist et rocksteel. Achetons chars accidentés; payons comptant. MAURICE POIRIER, 589, 1ère AVENUE, Limoilou, Québec. TEL.: 2-4463. 2-4-6-CES-acc d'auto-H—A97564

AUTOMOBILES DEMANDEES

JE SUIS ACHETEUR d'un char 1939 à 1948, payable comptant. S'adresser: tél.: 2-0316. HOO-19—A97880

SUIS ACHETEUR 2 automobiles de particulier bonne condition. Prix raisonnable, argent comptant. TEL.: 7-3747. 624-RI-17—A98306

ACHETONS AUTOS

USAGES, accidentés, brûleurs et scraps, etc 475, 1ère AVENUE, tél.: 4-1533. 2-4-6-SSSI-17H—A94498

ACHETONS AUTOS

POUR ARGENT COMPTANT

PAUL MAHEUX

597 Blvd Charest Tél.: 3-4167
CEI-17H—A96525

CONFIEZ-NOUS LA VENTE

de votre auto. Par vente privée au comptant. Evitez le trouble des démonstrations inutiles, la visite des curieux. Nous nous occupons de vendre votre automobile à VOTRE PRIX, au comptant, sans que vous ayez à vous en occuper. Renseignements gratuits sur demande.

PAUL MICHAUD

Courtier en Automobiles
Tél.: 2-4517

72 de l'Eglise, Québec, P. Q.

COI-17H—A96717—96716

HUILE A MOTEUR

5 GALLONS $2.49. Huile à moteur, canistre d'un gallon .99. Aussi huile 100 p.c. pure Pennsylvanie, boîte d'une pinte. Aussi pneus et tu. s neufs. SILVER OIL REG'D, 608, STE-THERESE, tél.: 4-0169. AI-Huile-auto-H—A94494

REPARATIONS DE RADIATEURS

J.-E. AUDET

Soudure électrique oxygène

NETTOYAGE et confection de radiateur. Réparation et confection de châssis de camions de réservoirs, eau et huile. Bullgraders, hoist hydraulique, charrue et souffleurs à neige. 465, 1ère AVENUE, Limoilou. TEL.: 4-2317. 1-4-6-NB-Pièces d'auto-H—A80398

L. BARBEAU "RADIATEUR"

EXPERTS en réparation de radiateurs. Travail fait avec soin et vous sera retourné promptement. L. BARBEAU, 580, 1ère AVENUE, TEL.: 3-7538. 2-4-6-HAI-acc d'auto-H—A94014

REPARATIONS D'AUTOMOBILES

A. BLONDEAU & FILS
Spring Service
500, 1ère Avenue. Tel.: 4-1209
247-ACO-Répa-auto—A87202

BUICK 1947 24,000 milles, $2,500 Jeep américain $1,200. Plymouth 1935 $350. Ford 1938 $425. Chevrolet 1936 $450. Chevrolet 1927 $175. Ford 1942, 3 tonnes avec dompeuse $900. A. ROY, BEAUMONT, Bellechasse, TEL.: 320-S-31. CI-19—A96741

FORD COACH 1931-41, Ford Panel 1941, Plymouth, wagonnette 1940, jeep, International pick up 41. Motocyclette Harley. PAUL MAHEUX, 597 BLVD CHAREST. tél.: 3-4167. COI-19H—A97158

MONARCH sedan 1947, bas millage, parfait ordre. MAURICE LEVESQUE, 37 Seigneuriale, Beauport. TEL.: 4-6507. SSI-19—A97419

A VENDRE Graham 1936, aucune offre raisonnable refusée. Visible le soir, samedi. — 178 AIGUEBELLE. HOO-19—A97414

CAMION FORD 1946, 3 tonnes, moteur neuf, ruxtell hoist. GARAGE HENRY, Coin 4ème RUE, 3ème AVENUE. SSSO-19—A97550

FORD COUPE d'affaires 1946, bleu, en parfait ordre, S'adresser 97 NORMANDIE. TEL.: 2-7236. SSSO-19—A97469

CHEVROLET 1939, coach 43,000 milles millage, très propre. Directement propriétaire. 1070 FORGET, 7-3329, L. PATRY. HOO-19—A97747

CHEVROLET 1937, peinture, moteur et pneus neufs, chaufferette, très propre, visible à toute heure du jour. JOSEPH ROUSSEAU, 262 Ave ROYALE, Ste-Anne de Beaupré, TEL.: 17-1. HOO-19—A97614

MONARCH sedan, modèle 1947, Bas millage, char privé. Comme neuf, Téléphonez 4-6614 après 6 hres p.m. HOO-19—A97781

VOITURE de patates frites avec bon poste d'affaires à vendre prix très raisonnable, conditions faciles. S'adresser: 304, 1re RUE. CI-19R—A97793

FORD 1931 coach très propre bien chaussé. Jour 300 KIROUAC, soir 377 Christophe-Colomb. SSSO-19—A97944

DODGE 1938, 7 passagers, propre, moteur neuf. 348 17ième RUE. HOO-19—A97972

CAMION PANEL, 1 tonne. Information, TEL.: 7-4003. SSSO-19—A97975

FORD 1941, très propre, moteur neuf, radio, chaufferette, defroster $1,050.00 ou échanger pour plus vieux. 234, 6ième RUE, TEL.: 2-1257. HOO-19—A97967

CAMION DE L'ARMEE Chevrolet 1942, traction sur 4 roues, avec bonkey de 900, tout bonne condition. S'adresser le jour, 8 à 6 hres, TEL.: 2-7805. AI-19—A97899

OLDSMOBILE coach 1934, $375. Radio, chaufferette, 6 bons pneus, trs bon ordre. TEL.: 3-0149, 614, 2e AVENUE. HOO-19—A97933

OLDSMOBILE 1941, à vendre ou échanger pour modèle 1949 très bonne condition avec moteur neuf. 68 OZANAM. HI-19—A97897

FORD convertible opéra spécial de luxe 1940, spotlights, chaufferette, bon ordre, bien chaussé, $775. 86. PERE-GRENIER, TEL.: 5-9519. ACO-19—98187

PLYMOUTH sedan 1940, radio, parfait ordre, $950. Ford convertible Opera Super de Luxe 1941, radio, chaufferette, 5 pneus, peinture moteur neufs, $1200. Monarch sedan 1946, excellente condition, $1650. 94 DES COMMISSAIRES. 19—A97864

CHEVROLET 1941, bons pneus, très propre, 43,000 milles. S'adresser à 40, rue St-Jean. 19—A98129

AUSTIN 12, 1940, 4 portes, parfait ordre, 5 pneus neufs. ADRIEN DUPUIS, 1103, ST-VALLIER. 19—A97943

FORD 1930, coupé transformé pour service de livraison, bon ordre. TEL.: 3-9629. 19—A97940

PONTIAC 1935 convertible $360, 6 rue Ste-Madeleine, Québec, après 7 h. 30 le soir. TEL.: 2-3033. 19—A98039

STUDEBAKER COMMANDER 1948, regal de luxe, 5,000 milles, avec radio, air climatisé. 77, AVE PLANTE, Québec-Ouest. TEL.: 4-0200. 19—A98395

CAMION REO 1938, 2½ tonnes avec ruxstell, parfait ordre, prix d'aubaine. 338, AVE GIGUERE, Québec-Ouest. TEL.: 5-9266. 19—A98396

CHEVROLET SEDAN 1946, $1,800. Ford 1936, coach $350. Camion Chevrolet 1939, avec hoist $650. TEL.: 3-0762. 19—A98143

NASH 1940, très propre, bon ordre, radio, chaufferette air conditionné, bons pneus. TEL.: 3-3016. 19—A98142

OCCASION. Plymouth sedan 1940, moteur neuf, radio, chaufferette. 70 AVENUE DROUIN, Giffard. Tél.: 2-1486. 19—A98140

CHEVROLET Master de luxe, coupé opéra, 5 passagers, 1941, parfait ordre sous tous rapports. Echangerait pour sedan. 132 FLEURIE. 19—A98165

PETIT NASH SEDAN 1939, très propre, comme neuf, équipé, air conditionné, vendre ou échanger pour modèle moins récent. 95 FLEURIE, tél.: 3-2845. SSSO-19—A98164

ATTENTION, faut vendre: Plymouth 1947, Ford 1947, comme neuf. 92 RUE POIRIER, Charny. Tél.: 339-M. ACO-19—A98160

BUICK 1941, moteur renouvelé en parfait ordre. TEL.: 2-1865. 19—A98062

FORD 1932, coupé, en parfait ordre, aussi moteur 4 cylindres. 238, CHATEAUGUAY, TEL.: 4-4128. 19—A98402

FORD SEDAN 1931, garanti, parfaite condition. G. LEMAY, 127, DU PONT. TEL.: 4-2141. 19—A98404

APPARTEMENT de 2 pièces, conviendrait pour couple sans enfant. 75 FRASER. SSSO-10—A98066

CHEVROLET 1937 bien propre, parfaite condition. $550.00. A qui la chance. 67, KIROUAC. HOO-19—A97921

PANEL G.M.C. 1936, bon ordre, chaussé à neuf. TEL.: 4-5058. 178 ST-MICHEL, BEAUPORT-OUEST. HI-19—A97914

PLYMOUTH opera 1947. Bas millage. En parfait ordre. TEL.: 7-1907. HOO-19—A97923

CHAR TERRAPLANE 1934, très bon ordre et chaussé à neuf, cause mortalité. 23, DE GASPE. HOO-19—A97856

CHEVROLET 1937 en parfait ordre. STATION NOEL TROTTIER, 1280 CHEMIN ST-LOUIS. HOO-8—A97917

Ford Sedan	1942
Plymouth Sedan	1942
Dodge Sedan	1937
Pontiac Sedan	1937
Chevrolet Sedan	1935
Hudson Sedan-Radio	1937

511, 1ère Ave Tél.: 2-6339

Termes si désiré.

19H—A98341

PRIX DEFIANT TOUTE COMPETITION

AUTOS 1947-48

CAMIONS ½ à 3 T., 1947-48

15 autos 1935 à 1948

SIMARD AUTO

1095½ Canardière - 4-4259
CAI-19H—A95809

CAMION CHEVROLET 2 T. 1937, propre bon ordre Chrysler sedan, 7 pass. 1933 GARAGE LAROCHELLE, 275 2e AVE, tél.: 4-2191. II-19H—A95734

FRAZER Manhattan 1947, propre, en bonne condition. Seulement 15,000 milles. Réelle aubaine. Commercial Crédit Corp. 400, Boul. Charest, Chambre 406. TEL.: 2-3678, Le soir, demander Lenghan. TEL.: 2-8417. HOO-19—A97718

MERCURY 1939, chaufferette, radio. J.-E. BROCHU, TEL.: 5-6513. CI-19—A97814

PONTIAC SEDAN américain 1947, 6 cylindres, Mercury Sedan 1949. Les deux état de neuf. 126 AVE GAUVIN, Québec-Ouest. TEL.: 4-9453. CI-19—A97745

MONARCH 1949, neuf, chaufferette, couche de fond. 337, 17ième rue, LIMOILOU, tél.: 3-5091. CI-19H—A97849

PLYMOUTH coach modèle 1939-40 en bon ordre, pneus et batterie neufs. TEL. 7-3270. HOO-19—A97839

CHEVROLET "Light Delivery de luxe" master 85 1941. Moteur neuf, en parfait ordre. Occasion pour acheteur sérieux. TEL.: 5-5508. 346 ST-FRANCOIS. HOO-19—A97780

FORD 1 tonne, moteur neuf, chaufferette, licence, prix d'aubaine. GUSTAVE FORTIER, 401, 1ère AVENUE. Tél.: 4-2821. CAI-19H—A96367

FORD 1930, vendre ou échanger, moteur neuf, bien chaussé, $250. 472 BLVD. BERTRAND, Québec-Ouest. HOO-19—A97932

CHRYSLER 1939, chaufferette, moteur neuf, radio, peinture neuve, bons pneus. Cause santé. 163, MARGUERITE-BOURGEOIS, tél.: 7-4143. 19R—A98220

BON PETIT WILLYS sedan 1937, échange d'accommodation. Aussi tondeuse à gazon 18". 159 MARIE ROLLET. 19—A98372

CHEVROLET SEDAN 1947, radio, chaufferette, peu de millage, à l'état de neuf. Prix raisonnable. 60 DES ORMES. TEL.: 4-4706. AI-19H—A98345

INTERNATIONAL panel 1939, 3-4, tonne, en parfait ordre. Mécanique refaite à neuf, $675. 60 DES ORMES. TEL.: 4-4706. AI-19H—A98344

CHEVROLET 1932 Pontiac 1932, truck Ford 1936, en bonne condition, vendre ou échanger. 454, ARAGO. 19—A98352

PLYMOUTH 1946 - 1947, coupé d'affaires, radio, chaufferette en parfait ordre, $1650. 00, rue DES ORMES, TEL.: 4-4706. AI-19H—A98346

OLDSMOBILE 1936, propre, à vendre bon marché. 183, AVE BERGEMONT, ST-PASCAL BAYLON. TEL.: 2-6480. 19—A98185

MORRIS 1948 1200 milles, comme neuf, aubaine. S'adresser à 226, 9ème RUE. TEL.: 3-7122. 19—A98188

BUICK 1938, en bon ordre, $750, ou échanger pour plus petit, 201 de la COURONNE, avant 6 h. p.m. TEL.: 3-4300. HOO-19—A97931

CHEVROLET Master de Luxe 1939, sedan, état neuf, $875.00. 284 ST-OLIVIER, visible, tout temps. CI-19—A97818

FORD 1936, coach à vendre, $375.00, Garage Giffard Enrg, 151 Ave ROYALE Giffard, Tél.: 3-1775. ACO-19—A98366

STUDEBAKER 1938, coupé opéra, très bon marché pour prompt acheteur. TEL.: 2-1257. 19—A98136

PONTIAC 1927, 6 cylindres, en très bon ordre. 28 de L'ARMEE. Tél.: 2-3986. 19—A98123

PETIT CHAR ANGLAIS de l'année, en parfaite condition, 46 milles au gallon, $1150. TEL.: 3-5861. 19—A98357

VRAIE AUBAINE. Pontiac 1939, sedan, char de particulier, en parfait ordre, prix spécial pour prompt acheteur, $825.00. R. PLANTE, 169 ST-BERNARD. TEL.: 2-9007. AI-19R—98360

STATION WAGONNETTE Chevrolet 1942, moteur neuf, peinturé à neuf, à sacrifier, $1000. 251, 6ième RUE. TEL.: 3-9837. 19—A98400

A VENDRE BUICK 1938 en parfaite condition, cause de maladie. 1572 BLVD VILLENEUVE, TEL.: 2-7919. HOO-19—A97869

CHEVROLET 1935, Standard, à vendre, $400.00. TEL.: 5-3937. HOO-19—A97872

FORD COACH 1939, parfaite condition, PAUL BEAULIEU, Charlesbourg Ouest. HOO-19—A97878

AUBAINES

BUICK 1938, coupé Opéra, garanti en parfaite condition. Pontiac 1941, coupé Opéra, en parfait ordre. LaSalle 1938 sedan, une vraie aubaine, 4 pneus neufs. Dodge 1947, coupé Opéra, parfait sous tous rapports. TURNBULL AUTO SERVICE REG'D, 18, Turnbull, tél. 4-1344. 19—A98340

SPECIAL

Dodge 3 T.	1946
Fargo 3 T.	1946
International 3 T.	1942
Ford 1941, 10 roues, plateforme	
Chevrolet 2½ T.	1945
Camion G.M.C. Armée 3 T. avec charrue à neige.	
Chevrolet coach 2 portes	1937
Dodge sedan 4 portes	1941
Buick coupe	1934
Moteurs stationnaires U.D. 14 diesel.	
Tracteurs T. A. 40 International, avec angledozer hydraulique.	
Autobus 29 passagers, Prévost, G.M.C.	
Assortiment de pièces et de pneus pour camions de l'armée.	
Plusieurs camions neufs	1948
Dompeuses usagées, avec boîtes d'acier.	

GIROUX MOTORS SALES LIMITED

1100, avenue Royale,
Beauport-Est, comté de Québec
Tél.: 2-8221
CBI-19H—A96650

1948

Chrysler Royal sedan
Chevrolet sedanette
Dodge sedan
Plymouth sedan
Chevrolet fleet master
Pontiac silver streak
et 50 autres de 1932 à 1949

Choix considérable de camions 3 tonnes et pick-up.

ASSELIN AUTOMOBILES

de la Couronne et Pont Drouin
OUVERT LE SOIR JUSQU'A 10 HEURES
AI-19R—A98201

FARGO 3 T. Ruxtell 1948, Mercury 3 T. 1948, Ford 3 T. Ruxtell 48, Pontiac sedan 1948. Buick sedan 1947 Dodge 7 pass, 1947. Choix de motocyclettes neuves et usagées, paiements faciles. RODRIGUE OSTIGUY, 181, RUE DU PONT, TEL.: 2-6577. SI-19H—A95900

STUDEBAKER Commander 1940, en bon ordre, visible, 9 a. m. 6 p. m. G. PERREAULT, 251 ST-JEAN. SSSO-19—A97537

CAMIONS neufs et usagés de toutes marques avec ou sans dompeuses aussi sedans neufs et usagés. Dodge 7 pass, 1948, pick-up 1-2 et une tonne. EMILE GIROUX, 1095, Avenue ROYALE, BEAUPORT-EST. TEL.: 3-2475. SI-19H—A95901

DODGE 1941, 4 portes, bien chaussé, parfait ordre. 45 rue FRANKLIN, cause maladie. TEL.: 3-2828. HOO-19—A97631

HUDSON sedan 1937, pneus neufs, batterie neuve, moteur en bon ordre. 109, HERMINE. ACO-19—A97586

HUDSON 1940, à vendre, en parfaite condition, S'adresser, 851, 2e AVENUE. ACO-19—A97611

DODGE 1942, 5 passagers, parfait ordre, pneus et moteur neufs, $1550. S'adresser lundi après 5 h.: 31 ST-AMBROISE, 3e étage. 19—A98178

HUDSON sedan 1938, en bonne condition, JEAN-PAUL DESY, Chemin Gomin, Québec. Tél.: 7-5207. SSSO-19—A98210

A VENDRE ou échanger, Chrysler sedan 1938, 4 pneus neufs, moteur reconditionné ayant 100 milles. Peinture neuve. Prix raisonnable. TEL.: 4-0272. ACO-19—A98213

4 CHARS particuliers, 1937, parfaite condition à choisir pour $300.00. 75 NOTRE-DAME DES ANGES. 19—A98370

MORRIS SEDAN 1948, 1,900 milles, véritable occasion. 597 BLVD CHAREST, tél.: 3-4167. AI-19H—A98342

BUICK 1931, 5 passagers, en bon ordre, 192 AIGUEBELLE. TEL.: 3-7340. 19—A98335

FORD SEDAN 1942, Plymouth sedan 1942, Dodge, Pontiac sedan 1937, Chevrolet sedans 1935. 511, 1ère AVE. TEL.: 2-6339. BI-19H—A95474

DODGE 1939, sedan, en parfait ordre, très solide. Mme PLAMONDON, 448, ARAGO. 19—A98295

WILLYS PANEL 1936 moteur et pneus pratiquement neufs, vendre ou échanger pour un passager. 48, AVE STE-GENEVIEVE, TEL.: 2-7994. 19—A98312

PLYMOUTH SEDAN 1941, très bon ordre. 112, RUE DE L'EGLISE. AI-19—A98303

AUBAINE

HUDSON 1946, pneus neufs. Très bon prix pour prompt acheteur. Faut vendre d'ici fin semaine. TEL.: 4-1464. 19—A98161-C

STUDEBAKER 1937, radio, chaufferette en parfait ordre. A vendre ou échanger, 35 DES FRANCISCAINS. TEL.: 4-7078. ACO-19—A97697

STATION WAGON 1947, 4,000 milles, cause de départ. Prix très raisonnable. 2001, BLVD BENOIT XV. HOO-19—A97709

FORD PANEL 1947, en parfaite condition. Prix raisonnable. ALBERT PAQUET LTEE, 315, 15ème RUE. TEL.: 4-3629. ACO-19—A97650

STUDEBAKER SEDAN 1947, très peu millage, air conditionné, prix raisonnable, 1890 BLVD LAURIER, TEL.: 7-4577 ou 7-4887. HOO-19—A97800

FORD 1947, Super de luxe, sedan, millage 12,000 milles, chaufferette, seatcover, 6 CLAIRE-VUE, 7-1952, 110 COMMERCIALE, St-David, TEL.: 309-M. HOO-19—A97774

DODGE 1940, 7 passagers en bonne condition. S'adresser à P.-E. CHAREST, tél.: 3-7188. HOO-19—A97784

PONTIAC 1939, propre, parfait ordre, d'un particulier, vendre ou échanger. 35 DES FRANCISCAINS. TEL.: 4-7078. HOO-19—A97816

BUICK COUPE OPERA 1942, Ford Pick-up 1940. PAUL MAHEUX, 597 BLVD CHAREST. TEL.: 3-4167. CI-19H—A97795

CHEVROLET COACH 1941, en bonne condition de marché. S'adresser 329 ST-JOSEPH, Québec. CI-19R—A97789

OLDSMOBILE 1935 sedan, 4 portes, en parfaite condition partout, batterie neuve, 17 plaques à vendre. 82 AVE MANRESE. HOO-19—A96653

PONTIAC COUPE 1946, noir, très propre. S'adresser: 89 JEANNE-MANCE, TEL.: 3-1477. HOO-19—A97956

DODGE 1946, 4 portes, adressez-vous. GARAGE J.-A. ROY, coin Blvd CHAREST, St-Dominique. Demandez W. TANGUAY. HOO-19R—A97887

A VENDRE Ford coach 1947, parfaite condition. TEL.: 7-2965. HOO-19—A97890

CAMION FORD 1946, 3 tonnes, reconditionné à neuf, bas prix, TEL.: 391, N.-D. des LAURENTIDES. HOO-19—A97723—C

BUICK sedan spécial 1938, très bon ordre avec chaufferette. S'adresser à J.-S. RUELLAND, 1 rue Christophe Colomb, TEL.: 5-8216. HI-19H—A98007

PONTIAC SEMI-OPERA, 1940, chaufferette, bonne condition, propre. Cause départ. Prix d'occasion. PAUL BOUCHER, 7 13ième RUE, Gros-Pin. HOO-19—A97945

CAMION FORD, 3 tonnes 1944, avec dompeuse. Prix raisonnable à prompt acheteur. TEL.: 2-1316. HI-19—A97895

A QUI LA CHANCE. — Camion à patates frites très moderne, très propre, un vrai bijou, tout équipé au complet, actuellement en marche. Valeur $3,500 pour seulement $1,500.00. Cause de départ. 310, 8e RUE, Limoilou, Québec. HOO-19—A97949

AUTOBUS A VENDRE

DE TOUS LES MODELES, neufs et usagés 12 à 40 passagers. Livraison immédiate. VACHON BUS SALES & MANUMACTURING LTD., Ste-Marie, Beauce, P.Q. TEL.: No. 88. SSI-19—A92668

1947 STUDEBAKER

CHAMPION de luxe sedan, overdrive, radio chaufferette, etc. Accessoires valeur $600. Parfaite condition. Prix: $2,200. TEL.: 7-5261. HOO-19—A97843

CHARS NEUFS 1948

CHEVROLET sedan radio, chaufferette, Pakard 1947, sedan, 6 cylindres, radio, chaufferette. Morris anglais sedan. Panel Morris, Jeep Universel. Toujours en main, chars neufs et usagés à des prix défiants toutes compétitions. AUTO MODERNE, Ltée, 25 DE LA COURONNE, tél.: 5-8188. HRI-19H—A98022

CAMIONS ET SEDANS ...

CHRYSLER New-Joker 5 pass. air conditionné, Radio	1947
DODGE 7 passagers, Neuf	1948
MERCURY 1-2 1 3 T.	1948
DODGE 3 T. Spécial neuf	1947
INTERNATIONAL 2 1-2 T.	1945
DODGE 2-3 T.	1940-42
FORD 2 T.	1941
REO 3 1-2 2T.	1942
G. M. C. 3 T.	1941

Hoists neufs et usagés.

EMILE GIROUX

1095 Ave Royale, Beauport-Est
TEL.: 3-2475
CBI-19H—A96651

MAISONS A VENDRE

HAUTE-VILLE, maison à logements. Un logement 8 pièces libre à l'acheteur, excellent revenu construction de première classe. RAYMOND BELANGER, 32 rue DE LA COURONNE, TEL.: 3-5352. CI-121H—A94622

$4,150 — Aubaine, maison brique, solage pierre, 5 pièces, plus petite maison, libre 2 pièces en arrière. $2,000.00 comptant, paroisse Jacques-Cartier. Renseignements, 39 RUE BAYARD. 121—A98124

MAISON, village St-Flavien, Cté Lotbinière. ROLAND GUERARD, St-Flavien, Cté Lotbinière. HOO-121—A94275

AVENUE BOUGAINVILLE, résidence 9 pièces, chambre bain, 2 garages. Libre immédiatement, STE-FOY — maison 2 logements, 5 pièces, un libre acheteur. Autres propriétés dans ville et Sillery. RENE NADEAU, 3 Avenue Bourlamaque, TEL.: 3-1032. YI-121R—A96297

$10,500 — Ave des Oblats, paroisse St-Sauveur. Maison brique, solage pierre, 6 logis, 4 pièces, bain. Conditions: 39 BAYARD. 121—A98104

ST-ROCH pouvant faire maison de chambres ou maison commerce coin rue. 74 des PRAIRIES, TEL.: 2-7348. HOO-121—A93430

$10,500.00 — Libre 5 pièces, maison neuve, 3 logis, bain commencement Giffard. Conditions, 39 BAYARD. 121—A98107

BEAUPORT, cottage brique solide, chauffage complet, grand parterre, garage, 5 minutes église et écoles. S'adresser C.-A. DERY. 72 Seigneurale, Beauport. CI-21—A99724

1ère AVENUE, Bonne maison. Logement libre. 4 postes commerce, revenu $2,280. Bonne condition. MARCEL PROULX, 266 NAPOLEON. TEL.: 2-7271. BI-121H—A95473

$20,000 — Maison neuve, 4 côtés brique, 5 logis, bain, eau chaude, bas calorifère, paroisse Sacré-Coeur. Renseignements, 39 BAYARD. 121—A98109

MAISONS A VENDRE

SILLERY, Québec, Cap-Rouge. Maisons et lots à bâtir, conditions faciles. EUGENE CHALIFOUR, 1601, COTE GIGNAC, TEL.: 7-4092, Soir: 7-1107. CAI-121R—A96346

ST-RODRIGUE, près de l'église, maisons en brique de 3 et 6 logements, un libre à l'acheteur. Conditions exceptionnelles pour acheteur sérieux. Informations, TEL.: 4-2582. ACO-121—A96583

ST-FRANÇOIS D'ASSISE—Maisons à vendre de toutes sortes. Logement libre à l'acheteur. 187 AIGUEBELLE. TEL.: 5-5632. COI-121H—A97173

$25,000 — Bas libre, 2 logis, 5-10 pièces. Maison 6 logis, 1136 St-Vallier, autrefois hôpital Ste-Marie, place idéale pour maison chambre, poste commerce, chauffage central. Renseignements, 39 BAYARD. 121—A98118

STE-MARIE de Beauce — Belle grande propriété située 12 arpents l'église, en face du village. Grand terrain (un arpent de profondeur) planté d'arbres en avant jardin en arrière, arbres fruitiers, aussi hangar. Libre à l'acheteur. Mme HERVE MARCOUX, Ste-Marie, Beauce. SSSO-121—A98275

GROS-PIN. Maison neuve, 7 pièces, plus chambre bain, 2 toilettes, cave ciment. Prix d'occasion. 85 DORCHESTER. AI-121H—A98336

ST-FRANÇOIS D'ASSISE, maison neuve 2 logements, 5 pièces plus chambre bain moderne, un logement libre à l'acheteur. S'adresser 47 BOURDON. TEL.: 2-2341. SSSO-121—A98377

5 RUE ST-MAURICE

LEVIS. — Maison 10 pièces, 2 chambres bain, terrain 80 x 95. Libre à l'acheteur. Conditions faciles. C.-R. CANTIN, 175, DE LA SALLE, TEL.: 3-6910. CI-121H—A97835

$14,000.00 — Rue Aberdeen, maison brique, 3 logis, chauffé, bain, plancher dur. Conditions, 39 BAYARD. 121—A98112

MAISONS A VENDRE

RUE MARGUERITE-BOURGEOIS, maison 5 loyers, revenu 13 p.c., 7 pièces, libre. Acompte $6,000. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE. TEL.: 4-3836. HOO-121H—A97374

20ième RUE, maison libre, 7 pièces, système chauffage, terrain 109 x 50, acompte, $2,000. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE. Tél.: 4-3836. HOO-121H—A97375

ST-ROMUALD, maison brique 8 pièces, système chauffage, sacrifier $6,400. O. LEROUX, 525, 3ième AVENUE, TEL.: 4-3836. HOO-121H—A97377

PROPRIETE NEUVE à vendre. TEL.: 2-5553. RI-121—A95305

ST-FRANCOIS D'ASSISE. Maison neuve, finie moderne, 5 logements, 1 de 6 et 4 de 4 appts., plus chambre bain. TEL.: 5-7813. SI-21—A95977

39 BAYARD, Bureau le soir seulement de 6½ à 8½ hrs. 39 BAYARD. 121—A98115

270, MAUFILS, maison neuve, 2 logements, 1 libre acheteur, 6 appartements plus chambre bain, système chauffage fini moderne. 75, AIGUEBELLE, tél. 3-5838. 121—A98320

MAISON 3 logements, 5 pièces plus chambre bain, finie moderne, logement libre. 192, AIGUEBELLE, 3-7340. AI-121—A98321

RUE DU ROI. Maison seule à vendre, très bonnes conditions. Logement libre. J.-M. RIVERIN, 22, Lachevrotière, tél.: 3-5445. AI-121R—A98198

RUE BERGEMONT, St-Pascal, propriété 2 logements finis modernes, à vendre; bonnes conditions. Logement libre. J.-M. RIVERIN, 22, Lachevrotière, tél.: 3-5445. AI-121R—A98197

AVIS — Le bon travail donne toujours de bons résultats. Confiez-nous votre maison ou terrain à vendre, et vous aurez satisfaction garantie. Adressez-vous à 39 BAYARD. 6-CLC-121—Z90737

MAISONS A VENDRE

SILLERY — rue Bourbonnière, maison 10 pièces, terrain 100 x 100, garage, terrasse. A sacrifier $15,000. O. LEROUX, 525, 3ième Avenue, tél.: 4-3836. HOO-121H—A97383

17, rue ST-STANISLAS, maison 12 pièces meublées pouvant faire maison de chambres. O. LEROUX, 525, 3ième Avenue, tél.: 4-3836. HOO-121H—A97384

$17,500 — Libre à l'acheteur, 5 pièces. Propriété neuve, brique, coin ave Joffre, 3 logis, maison, garage chauffé. Conditions: 39 BAYARD. 121—A98111

LORETTEVILLE, maison habitable à l'année, grand terrain borné par la rivière, à sacrifier $2,000. O. LEROUX, 525, 3ième AVE, TEL.: 4-3836. HOO-121H—A97385

RUE FORTIER, Lévis, maison 11 pièces près église, terrain 175 x 50. Sacrifier $7,800. O. LEROUX, 525, 3ième Avenue, TEL.: 4-3836. HOO-121H—A97386

RUE VITRE, 2 loyers libres, 5 pièces garage chauffé, $2,000, comptant balance loyer, O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, TEL.: 4-3836. HOO-121H—A97373

CHEMIN DE L'ILE, maison 12 appartements, solarium, résidence privée ou touristique, système chauffage, O. LEROUX, 525, 3ième Ave, Tél.: 4-3836. HOO-121H—A97387

SILLERY cottage neuf de 6 pièces, à sacrifier $1,050 comptant. Balance comme loyer. O. LEROUX, 525, 3ième Avenue, Tél.: 4-3836. HOO-121H—A97388

$11,500.00 — Libre, 7 pièces, maison brique, chauffée garage plus restaurant, St-Pascal. Conditions, 39, BAYARD. 121—A98113

$4,500.00 — Logis libre, maison 3 logis, plus 3 terrains, Av. Turcotte, Québec-Ouest, 39 BAYARD. 121—A98105

(Suite à la page 21, 1ère col.)

(Suite de la page 20)

MAISONS A VENDRE

VENDEUR, ACHETEUR, Propriétés, Commerces CONSULTEZ
C.-R. CANTIN
175 de la Salle, tél. 3-6910
SSI-121H—A96944

OCCASION EN PROPRIÉTÉ

Epicerie-Boucherie Stock et ameublement situé 23ème Rue. Gros Pin

Rue St-Pierre Magnifique maison 6 étages avec taverne et boucherie. Gros revenu $20,000 comptant, balance conditions faciles.

Giffard Coin rue D'Youville et petit village, maison 3 logements, 8 pièces libre.

Giffard Rue St-Victorien, maison neuve 6 pièces, chambre bain, terrain 50 x 100. Libre à l'acheteur.

St-Gérard Terre un arpent par 23, avec maison 8 pièces, grange 70 x 36, près au labour avec ruisseau $4,200.

Rue St-Jean Maison de 3 logements, avec poste commercial, bon revenu, terrain, 48 x 135, loyer libre à l'acheteur.

La Canardière Maison de 3 logements, avec restaurant, gros chiffre d'affaires, 2 logements libres à l'acheteur.

Rue St-Vallier Maison de 3 logements, bon revenu, 16 pièces, 3 chambres de bains, loyer libre à l'acheteur.

Ave Bourgainville Maison 9 pièces, chambre bain chauffée, 2 garages, Libre à l'acheteur.

Lévis No 5, rue St-Maurice, maison de 10 pièces, 2 chambres de bains, revenu $125.00 par mois, terrain, 80 x 95, libre à l'acheteur.

St-Ambroise 2 maisons, 9 logements, bons revenus, $12,000. comptant, balance payable comme loyer.

St-Patrice 2 maisons, 27 pièces, 7 chambres de bains, seulement $6,000. comptant, balance comme loyer.

Giffard Maison de 8 pièces, chambre de bain, avec commerce épicerie-restaurant, bons revenus, cause de vente transféré d'emploi.

Jacques-Cartier Maison de 6 logements, en face de l'église, bons revenus, conditions faciles.

Blv-B-vx Maison moderne, 3 logements, bons revenus, conditions faciles, loyer libre à l'acheteur.

Charlesbourg 2 maisons modernes, grand terrain, bons revenus, loyer libre à l'acheteur.

Ozanam St-François d'Assise, maison avec commerce, épicerie-restaurant, bons chiffres d'affaires.

Pont-Rouge Magnifique maison, avec forge, 24 x 40, bien outillée, grand terrain, libre à l'acheteur.

Ancienne-Lorette Maison 8 pièces, pommiers, pruniers, rivière, terrain 100 x 325, conditions faciles.

Rue Commerciale A St-Romuald, épicerie-restaurant, bon revenu. Prix $4,200.

Rue Bagot Restaurant à vendre, coin de rue, bon revenu, prix de vente, $1,900.

Rue de la Salle Maison de 2 étages, avec grand terrain, pouvant servir pour divers commerces, libre actuellement.

Ave Royale Beauport, grande maison de 2 logements, 28 x 37, terrain 76 x 57. Loyer libre à l'acheteur.

Des Remparts 2 maisons de chambres, gros revenu, à vendre à des conditions faciles.

Québec-Ouest 2 maisons 5 logements avec poste d'épicerie. Prix $8,500.

St-Lambert Maison 14 pièces, chambre de bain, avec commerce général, coin de route. Bons revenus, $13,500.

S'ADRESSER A :
C.-R. CANTIN
175 de la Salle, tél.: 3-6910
121H—A98265

PROPRIETES

$2,000 COMPTANT St-Sacrement, Cottage de 7 pièces. Chauffage central. Libre. Balance $44. par mois.

$10,000 Sillery. Cottage de 6 pièces. Libre. Foyer. Chauffage central. Conditions faciles.

$8,400 St-Pascal. Cottage de 6 pièces. Libre chauffage central. Comptant $2,000. Balance $37. par mois.

$9,700 St-Fidèle. Cottage de 7 pièces. Libre. Chauffage à l'huile. Comptant $2,000 à $3,000.

$9,600 St-Pascal. 2 logements de 4 pièces. Fini moderne. Comptant $2,000.

RAYMOND DE ROSA
189 St-Jean, Québec
TEL.: 4-7606 — 5-5914
LE SOIR: 7-1938
CI-121R—A97791

PROPRIETE à 3 étages, 3 logements, très avantageuse pour acheteur sérieux. P.-F. LALIBERTE, 22 SAUNDERS, tél.: 5-8281. RI-121R—A93296

CHATEAU-RICHER, maison seule, 11 milles de Québec, libre 15 septembre, prix d'occasion. G. LETARTE, 15 avenue Royale, Château-Richer. SSSO-121—A98145

COIN ST-REAL - ROBITAILLE. Maison 4 logements, un libre. Terrain 1440 pieds carrés, conviendrait construction commerciale. Revenu net 11.5%. Prix $5,800.00, léger acompte, balance comme loyer. Propriétaire, 53, RUE ST-MICHEL, Québec. 624-COI-121—A98167

COTTAGE fini moderne, chauffage central à l'huile, 2 logements, un libre à l'acheteur de 7 pièces. S'adresser 392 VITRE. TEL.: 4-9401. 121—A98057

$5,500 — Maison brique, 3 étages, solage pierre, 2 logis, 6 pièces, 2 garages, boutique paroisse St-Joseph. Informations, 39 BAYARD. 121—A98103

PROPRIETE BOULEVARD BENOIT XV 2 logements finis moderne, logement à acheteur, bonnes conditions de paiement. J.-M. RIVERIN, 22, LACHEVROTIERE, TEL.: 3-5445. ACO-121R—A97670

MAISONS à Ste-Foy, à Cap-Rouge et à l'Ancienne-Lorette. Très bonnes conditions bas prix. A. DESJARDINS, Cap-Rouge. TEL.: bureau 7-4051, résidence 7-4802. OI-121R—A95534

SILLERY, propriété 6 pièces plus chambre bain 2 toilettes, chauffage à l'huile, grand terrain. L.-P.-R. THIBODEAU, 323 BLVD CHAREST, TEL.: 2-8115. HRI-121H—A98019

ST-SACREMENT, maison seule de 6-7-8 pièces, chauffage à l'huile. Prix avantageux. L.-P.-R. THIBODEAU, 323 BLVD CHAREST, TEL.: 2-8115. HRI-121H—A98020

MAISONS A VENDRE

VAL ST-MICHEL, près de Valcartier, Route Nationale, maison avec logement libre à l'acheteur, grand terrain, prix $3,800.00. Conditions si désirez. ARTHUR CAZEAU, 1158, 2e AVENUE, TEL.: 4-2582. ACO-121—A96584

GIFFARD, cottage neuf, fini moderne, garage à même près Blvd d'Orléans. Prix raisonnable. 41 AVE DROUIN. CAI-121—A95874

$7,750.00 — Libre 4 pièces, pouvant faire 2 logis, moderne, situé aux Saules. Conditions, 39 BAYARD. 121—A98119

RUE D'AIGUILLON, propriété brique, fondation pierre, chauffage eau chaude. Peut être habitable en un ou 3 logements, occupation immédiate. L.-P.-R. THIBODEAU 323 BLVD CHAREST, tél.: 2-8115. SSI-121H—A97371

$7,950.00 — Pour 2 maisons brique, solage pierre, ciment, 2 logis 4 pièces, chacun, près Marché St-Pierre. Conditions, 39 BAYARD. 121—A98120

14ième RUE, propriété 4 loyers 5 pièces, $14,000. dont $4,000. comptant. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, TEL.: 4-3836. HOO-121H—A97372

2 PROPRIETES, une Station, autre village, grand terrain. Fortunat Fortin Cap St-Ignace Station, Qué. SSSO-121—A97475.

JOLI PETIT COTTAGE à St-François d'Assise, à sacrifier, cause départ, 4 pièces, système chauffage à l'huile, garage, grand terrain, 105 x 85. Prix $5,300, $1,500 comptant. Balance comme loyer. TELEPHONER 2-7918. SSSO-121H—A97585

PAROISSE ST-RODRIGUE. — Poste épicerie, boucherie, logement libre à l'acheteur du poste, très bon marché, cause santé, J.-M. RIVERIN, 22, LACHEVROTIERE, TEL.: 3-5445. ACO-121R—A97669

ST-FRANCOIS D'ASSISE, 150 rue Aiguebelle, 8 logements. Acompte $10,000. Logement libre. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, TEL.: 4-3836. HOO-121H—A97376

ST-SACREMENT, 15 cottages 7 pièces, chauffage, acompte $2,000, balance $47. par mois. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, TEL.: 4-3836. HOO-121H—A97378

BERTHIER (en bas) 2 propriétés meublées, garage, arbres fruitiers, à sacrifier $9,000. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, TEL.: 4-3836. HOO-121H—A97379

ST-FIDELE, coin rue, maison-appartements, poste pharmacie, à sacrifier. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, TEL.: 4-3836. HOO-121H—A97380

SILLERY COVE, maison seule 8 pièces, grand terrain. Occupation immédiate, Conditions très avantageuses. L.-P.-R. THIBODEAU, 323 BLVD CHAREST, Québec TEL.: 2-8115. HRI-121H—A98017

$8,500.00 — Rue St-Ambroise, maison brique, 3 logis, 3-4 pièces, bain. Renseignements, 39 BAYARD. 121—A98121

ST-SACREMENT, maison appartements, 8 logements, 6 pièces, chauffage à l'huile, logement à l'acheteur. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST, Québec, TEL.: 2-8115. HRI-121H—A98018

ST-FRANCOIS D'ASSISE maison 6 logements, finis moderne, chauffage eau chaude. Logement 7 pièces, libre, L.-N. LABRECQUE 631, 19ième RUE, Limoilou, TEL.: 4-3380. HRI-121H—A98016

ST-FRANCOIS D'ASSISE propriété neuve 3 logements, 5 pièces, un libre, chauffage, eau chaude. L.-P.-R. THIBODEAU, 323, BLVD CHARET, TEL.: 2-8115. HRI-121H—A98021

1095 CANARDIERE Angle Avenue Bergemont, près Tunnel. Grande résidence, 3 étages, contenant nombreuses chambres à louer. Terrain 90 x 350, DE LA BRUERE FORTIER, Notaire, 37 de la Couronne, TEL.: 5-7195. HI-121H—A98008

BEAUPORT, maison 2 logements, 4 appartements, chambre bain, dont 1 libre à l'acheteur. TEL.: 4-6653. SSSO-121—A97911

MAGNIFIQUE, 6 pièces, libre, maison 2 revenus, conditions faciles, moyennant acompte raisonnable. TEL.: 3-5808. HOO-121—A97954

COIN DES RUES Marie de l'Incarnation et des Oblats, site idéal pour futur commerce. 3 Logements dont 1 libre à l'acheteur 242 MARIE de L'INCARNATION. Tél.: 3-8134. SSSO-121—A97896

CHARLESBOURG, propriété neuve 8 pièces, terrain 700 x 500. Acompte $8,000. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, TEL.: 4-3836. HOO-121H—A97381

$7,500.00 — Maison brique, coin rue, 2 logis 5 pièces, paroisse St-Sauveur. S'adresser 39 BAYARD. 121—A98122

RUE MONK, St-Sacrement, maison 6 pièces, terrain 100 x 50, à sacrifier $3,800. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, TEL.: 4-3836. HOO-121H—A97382

MAISON 7 PIECES plus chambre bain, ultra moderne, terrain 100 x 845, $8000. Robert Bérubé, rang Bonaventure, Charlesbourg-Ouest. SSSO-121—A97484

CAUSE DE DEPART. Bargain, maison seule, améliorations modernes, grand terrain, 123, 45 RUE Ouest, Charlesbourg. SSSO-121—A97458

PRES EGLISE ST-PASCAL; maison moderne, deux logements, de 6 chambres plus bain tuile. Cave ciment avec une chambre. Chauffage central. Le premier libre. H.-A. LABAD, TEL.: 7-3501. SSSO-121R—A97521

BLVD DES JARDINS, près Chemin Ste-Foy; bonne maison deux logements de 4 chambres plus bain. Aqueduc intérieure par pompe automatique électrique. Très basses taxes. Terrain 135 pieds de profondeur. Jardin. H.-A. LABAD, TEL.: 7-3501. SSSO-121R—A97522

93 DE GUYENNE, Stadacona. Maison en brique, 2 étages, sur terrain 50x80. S'adresser 265 NAPOLEON. Mme PERRON. SSSO-121—A96936

CHATEAU D'EAU, Sapinière bornée par Rivière, 300 x 400 payable comme loyer ou à rente constituée, assez de bois pour construire. Paul Samson, Notaire, 166, BLVD. ST-CYRILLE, TEL.: 5-6083. SSSO-121R—A97512

MAISON neuve, 3 logements, $8,000.00. A. LEGARE, 50 rue JALOBERT, près du terrain de l'Exposition. CEI-121—A96733

Occasions

3e Ave Maison 3 logements, 7 pièces, autre revenu en arrière, terrain 92 x 90. 34 pds pas bâtis, tuyauterie cuivre, tambours vitrés, aubaine pour personne qui veut faire commerce.

St-Fidèle Maisons modernes 7 et 8 pièces, place résidentielle, finis modernes. Prix raisonnable.

St-Roch Grosse propriété, grands logements libre, plusieurs chambres, avec magasin moderne, genre d'affaires seconde main, gros stock, aussi entrepôt avec stock. Prix d'occasion. Vente cause santé.

Charlesbourg Maison 3 logements, finis brique, 5 grandes pièces, plus bain. Logement libre. Prix d'aubaine avec conditions.

St-Rodrigue Près église, beau cottage, 2 logements 5 pièces, bain. Logement libre 15 jours d'avis.

Giffard Maison isolée, 2 logements 4-6 pièces. 6 pièces libre avec magasin et stock d'épicerie, cause mortalité. Prix avantageux.

$ 5,500 St-Charles Bellechasse, village, maison avec magasin, gros chiffre d'affaire, stock vendu sur inventaire moins 20%. Vraies aubaines. Cause mortalité. Terrain 67 x 167.

Ave Murray Maison 3 logements chauffés, 2 logements de 6 pièces, un de 4 appartements, 2 garages, bons revenus.

Paradis & Castonguay
466 1ère Ave — Tél.: 3-6711
Bureau mardi et jeudi soir.
121H—A98256

MAISONS A VENDRE

O. Leroux
Agent d'Immeubles
525, 3ème Avenue
Tél.: 4-3836

Cottage $1,000 Comptant

SILLERY A sacrifier, cottage neuf de 6 pièces en brique et plâtre, balance comme loyer, libre à l'acheteur.

A SACRIFIER Charlesbourg, propriété neuve 8 pièces avec terrain 700 x 500, rivière canotable, $8,000 comptant, balance conditions faciles.

$ 3,800 A sacrifier, rue Monk, St-Sacrement, propriété de 6 pièces, terrain 100 x 50. Libre.

$15,000 Sillery, rue Boubonnière, maison de 8 pièces et 2 appts finis dans la cave, terrain 100 x 100 avec plusieurs érables, terrasse garage chauffé.

$ 7,800 A sacrifier, rue Fortier, Lévis, maison de 11 pièces, voisin du collège, près de l'église, terrain 175 x 50. Possession immédiate.

$ 2,000 A sacrifier, Loretteville, Château D'Eau, propriété habitable à l'année, terrain 8 arpents x 1, borné par la rivière. Libre immédiatement.

OCCASION 17, rue St-Stanislas, maison 12 pièces, brique solide, à sacrifier pour règlement de succession, meublée, pouvant faire maison de chambres.

$10,000 Acompte, St-François d'Assise, 150, rue Aiguebelle, maison 8 logements, revenu $3,300, à sacrifier pour acheteur sérieux, loyer de 5 pièces libre.

$ 6,400 A sacrifier, St-Romuald, maison en brique 8 pièces, avec système de chauffage, possession immédiate.

$ 2,000 Acompte, St-Sacrement, 15 cottages en brique de 7 pièces, système de chauffage. Balance $47 par mois, possession immédiate.

OCCASION Paroisse St-Fidèle, maison-appartements avec poste de pharmacie, coin de rue, grand terrain, système de chauffage à l'huile, à sacrifier pour acheteur sérieux.

$ 1,500 comptant. Balance $35.00 par mois. Cottage 6 pièces, façade en pierre des champs.

A SACRIFIER Chemin de l'Ile, maison 12 appartements avec solarium, système de chauffage à l'huile, terrain 100 x 100, garage, arbres, pour résidence privée ou maison de touristes.

$ 9,000 A sacrifier, 20ème rue, maison libre de 7 pièces, système de chauffage à l'huile, terrain 109 x 80, $2,000 comptant.

$ 6,000 Acompte, coin de rue, Marguerite-Bourgeois, propriété 5 loyers, revenu 13%, 1 loyer de 7 pièces libre.

A SACRIFIER 14ème rue, coin de rue, propriété en brique solide, 4 loyers de 5 pièces, $14,000 dont $4,000 comptant, balance conditions faciles.

MAISON LIBRE Rue Vitré, maison 2 loyers de 5 pièces, garage chauffé, à sacrifier $2,000 comptant, balance conditions faciles.

COMMERCES

$15,000 Acompte, centre des affaires, propriété en brique solide, 20 chambres avec épicerie licenciée, coin de rue, chiffre d'affaires $10,000, loyer de 8 pièces libre.

$ 6,000 A sacrifier, rue Dorchester, épicerie avec licence de bière, gros chiffre d'affaires.

OCCASION Rue St-Paul, 2 restaurants avec licence de bière et vin, chiffre d'affaires $1,000 par semaine, à sacrifier pour acheteur sérieux.

$ 5,000 Comptant, Charlesbourg, coin 4 rues, station de gazoline avec restaurant, gros quota. Balance conditions faciles. 1 loyer de 6 pièces libre.

OCCASION 1ère avenue, coin de rue, terminus d'autobus, propriété neuve en brique pressée, façade en vitrolite, 2 magasins et 1 logement de 8 pièces libre à l'acheteur, $10,000 comptant, balance comme loyer.

$12,000 Acompte, St-Siméon, hôtel 25 chambres, eau courante, taverne, 5 cabines meublées, bord de l'eau, centre touristes, balance comme loyer.

A SACRIFIER 3 épiceries-boucheries avec licence de bière dont 2 dans Limoilou et 1 dans St-Roch. Chiffre d'affaires $1,200 par semaine.

OCCASION 2 restaurants dont 1 de $1,800 et 1 de $1,700 avec machine à patates frites, toaster, hot-dog, frigidaire, etc, possession immédiate.

A SACRIFIER Laurierville, village, magasin général, épicerie, lingerie, meubles, ferronnerie, gros chiffre d'affaires, loyer de 9 pièces libre.

$ 5,500 Rue de la Canardière, restaurant comptoir-lunch, stock et ameublement, machine à patates frites, frigidaire, etc.

$ 1,600 Restaurant Comptoir-Lunch à sacrifier. Coin rue Hermine.

OCCASION Rue St-Joseph, centre des affaires, épicerie avec licence de bière, gros chiffre d'affaires, à sacrifier $8,500 pour cause de santé.

HAUTE-VILLE Coin de rue, garage, pour réparations générales, station de gazoline, chiffre d'affaires $115,000 par année.

$18,000 Acompte, route Québec-Montréal, hôtel en brique solide, 25 chambres, eau courante, licence de bière et vin, grill 60 x 30, fini moderne, possession immédiate, terrain 500 x 300 pouvant faire 25 cabines.

TERRES A VENDRE

A St-Gérard Majella, Pont Rouge, Neuville, $1,000 comptant, balance conditions faciles. Aussi terrains 100 x 50 à partir de $400.

O. Leroux
525, 3ème Avenue
Tél.: 4-3836
121H—A98258

MAISONS A VENDRE

RAYMOND DE ROSA

Voici une liste partielle des maisons et commerces que nous vous offrons :

$15,800 Bourbonnière. Cottage de 8 pièces. Terrain 100 x 100. Chauffage à l'huile. Garage. Libre 30 jours. Conditions.

$10,000 Sillery. Joli cottage de 6 pièces. Fini moderne. Conditions.

$ 2,000 comptant. St-Sacrement. Cottage de 7 pièces libre. Balance $44. par mois.

$12,500 Rue Repentigny, Cottage de 8 pièces. Grand terrain. Chauffage à l'huile. Conditions faciles.

$15,000 Rue Repentigny près de Hollande. Magnifique cottage de 8 pièces. Chauffage à l'huile. Garage. Sundeck. Jardin.

$11,500 St-Sacrement. Cottage de 7 pièces libre. Chauffage central.

$14,500 Thornhill. Joli cottage de 8 pièces. Chauffage à l'huile. Garage. Libre 30 jours d'avis.

$11,500 Avenue Hollande. Maison 9 pièces. Chauffage central. Garage. Idéal pour touriste.

$12,800 Sheppard près du couvent. 6 pièces. Chauffage à l'huile. Libre 30 jours d'avis. Conditions faciles.

$13,500 Près de l'église St-Charles Garnier. Bungalow (plein-pied) 8 pièces. Garage.

$14,000 Maguire. 8 pièces. Chauffage à l'huile. Garage. Conditions faciles.

BOULEVARD LAURIER 2 terrains. 60 x 100 et 87 x 100. Prix raisonnable.

$30,000 Marguerite-Bourgeois. Maison de 5 logements. Bon revenu. Conditions faciles. Un logement de 8 pièces libre.

CALIXA-LAVALLEE Maison de 8 logements de 6 pièces. Fini moderne. Conditions avantageuses.

ST-SACREMENT-SILLERY Maisons appartements pour placement avantageux. Logements libres à l'acheteur.

WILLIAM NORD Cottage de 7 pièces très moderne. Terrain avec gazon. Chauffage à l'huile. Foyer. Libre.

CHEMIN STE-FOY près de Cartier. Maison de 12 pièces plus 2 postes de commerce. Revenus $6,500. Prix raisonnable.

$14,000 Ave. Brulard. Joli cottage en pierre des champs. Foyer ouvert. Chauffage à l'huile. Terrain 87 x 100. Vaut la peine d'être vu. Conditions. Libre immédiatement.

$12,500 William près du Boulevard Laurier. Magnifique cottage de 6 pièces. Chauffage à l'huile. Garage chauffé. Conditions. Libre 60 jours.

$10,500 St-Fidèle. Cottage de 7 pièces. Fini brique. Chauffage central. Grand terrain. Libre. Conditions.

$18,500 Maison détachée de 3 logements chauffés. 7 pièces libres.

$12,500 St-Pascal. Maison détachée de 2 logements de 5 pièces. 1 libre. Bonnes conditions.

$13,500 St-Fidèle. 2 logements. Chauffage central. 1 logement libre.

$ 9,700 St-Fidèle. Cottage de 8 pièces. Chauffage à l'huile. Libre 30 jours d'avis. Conditions faciles.

4e AVE. 4 logements. Chauffage à l'huile. 7 pièces libres.

$18,500 17e Rue. 4 logements. Chauffage central. 7 pièces libres. Une vraie aubaine.

$ 8,400 St-Pascal. Cottage de 7 pièces. Chauffage central. Comptant $2,000.

$ 9,600 Champfleury. 2 logements. 5 pièces libres. Comptant $2,000.

$10,500 Rue Goupil. 6 pièces. Chauffage central. Conditions faciles.

$10,000 Villebon. 3 logements. Un 5 pièces libre. Chauffage central.

$14,300 De la Capricieuse. 3 logements de 6 pièces. Un libre.

$ 9,000 St-Pascal. Cottage de 7 pièces. Chauffage central.

12e RUE 3 logements de 6 pièces. Un libre. Améliorations modernes. Conditions.

COMMERCES

HOTEL route Lévis Jackman à 65 milles de Québec. Richement meublé. Gros chiffre d'affaires. Conditions faciles.

HOTEL avec 12 cabines sur route Québec Montréal. Gros chiffre d'affaires. Prix $15,000.

HOTEL route Québec Montréal. Immense terrain. Très bien situé. Belle vue sur le fleuve St-Laurent. Comptant requis $18,000.

HOTEL 16 chambres avec eau courante dans chaque chambre en plus grande salle à manger, lobby. Situé près des lignes américaines. Prix $15,500. Conditions faciles.

EPICERIE licenciée. St-François d'Assise. Coin de rue. Logement 5 pièces.

EPICERIE licenciée. Logement de 4 pièces. Prix $8,000.

EPICERIE licenciée. Logement de 5 pièces. Bon chiffre d'affaires. Prix $8,500.

EPICERIE licenciée. Quartier Limoilou. Avec petit logement. Grand local. Bon chiffre d'affaires. Bail de 5 ans. Prix $5,000.

EPICERIE licenciée avec propriété de 10 logements. Logement de 8 pièces libre. Prix raisonnable.

$ 4,000 Près du Carré d'Youville. Restaurant comptoir-lunch. Conditions faciles.

$ 4,500 Restaurant situé terminus d'autobus. Equipement complet. Petit logement. Chiffre d'affaires $600. par semaine.

$ 2,800 Comptoir-lunch. Rue Dorchester. Bien équipé. Grosse clientèle.

$18,500 Près de Trois-Rivières. Restaurant et épicerie avec propriété. Dans une grosse paroisse. Conditions.

$ 2,200 Rue St-Jean. Valet service. Gros chiffre d'affaires.

$ 2,500 Salon de barbier. Ville industrielle près de Québec. 3 chaises.

$15,000 Magasin de chaussures. Gros chiffre d'affaires.

MAISONS de chambres les mieux situées. Conditions faciles.

THEATRE dans ville et banlieue. Détails sur entrevues.

LABORATOIRE pharmaceutique Chiffre d'affaires $60,000.

TRANSPORT interurbain. 8 camions et remorques de récents modèles. Affaires très intéressantes.

$ 3,000 Poste de gazoline et restaurant situés sur rive sud. Chiffre d'affaires intéressant. Conditions si désirées.

$14,500 Restaurant épicerie avec propriété de 3 logements, - libre. Chiffre d'affaires intéressant. Conditions faciles.

MAGASIN général de campagne dans comté de Lotbinière. Chiffre d'affaires $75,000. Comptant requis $8,000. Cause de vente maladie.

MAGASIN général avec boucherie dans comté de Montmagny. Logement de 7 pièces. Chiffre d'affaires $70,000. Comptant requis $10,000.

MAGASIN général dans comté de Montmorency. Chiffre d'affaires $65,000. Avec propriété et logement libre.

RAYMOND DE ROSA
189 St-Jean, Québec
TEL.: 4-7606 — 5-5914
LE SOIR: 7-1938
121R—A98349

MAISONS A VENDRE

MAISON A VENDRE située à 65 - 67 1-2 ST-AUGUSTIN, 6 logements avec grands hangars, à 2 étages, un logement libre à l'acheteur. S'adresser au contrôleur. TEL.: 2-3961, 214 RUE ST-JEAN, Québec. HOO-121—A97808

ST-ANSELME, mais chambre bain, eau courante. Conditions faciles, acheteur sérieux seulement. PAUL BAILLARGEON, Pintendre, Lévis. CI-121—A97743

514, RUE ST-FRANCOIS — Propriété 4 logements, Très bons revenus. Logement libre à l'acheteur. TEL.: 3-0739. CI-121—A97744

DUPLEX (maisons semi-détachées) rue Bégin. Construction récente. En parfait ordre. 1 côté libre à l'acheteur. TEL.: 2-2081. 456-RI-121—A97819

JOLI COTTAGE, situé 60 des Ormes, St-Albert le Grand, 7 appts. plancher bois dur, système chauffage coin de rue, garage, parterre en pelouse. Prix raisonnable, libre un mois. Léger acompte, balance payable comme loyer. TEL.: 4-4706. CI-121H—A97853

CHARLESBOURG, 2 maisons, 2 logements 4-6 pièces, grand terrain, prs église, logement libre. Georges Galarneau, 41, 45e RUE, EST. HOO-121—A97941

CHARLESBOURG, 101 45ième rue OUEST, maison avec garage située sur un magnifique terrain, comprenant verger. Possession immédiate. HOO-121—A97997

MAISON NEUVE, 8 pièces meublée, chauffée système automatique, très beau site, service d'autobus à la porte, 5 minutes de la ville. S'adresser en personne ou par téléphone: 7-4819 de 10 hres avant-midi à 5 heures après-midi. Petite-Rivière Sud. HI-121—A97874

MAISONS DEMANDEES

ON DEMANDE à acheter propriété seule ou à logement, dans ville Québec. Ecrire CASE 237 LE SOLEIL. R.B-122—A89670

MAISON DEMANDEE dans tous les quartiers de la ville avec ou sans logement. Acheteurs sérieux. S'adresser: MARCEL PROULX, 266, NAPOLEON, TEL.: 2-7271. CI-122H—A94621

SI VOUS VOULEZ vendre votre maison ou commerce, confiez-moi cette vente car j'ai toujours de bons acheteurs sérieux. LAURENT HUNT, 1061, FORGET, TEL 7-2091 4-9717. COI-122R—A97226

On DEMANDE à acheter propriété et commerce, Limoilou, St-Roch, Sillery, Belvédère. Argent comptant. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, TEL.: 4-3836. SSSO-122H—97574

VOULEZ-VOUS vendre votre propriété ou votre commerce, confiez-les à O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, TEL.: 4-3836. SSSO-122H—A97575

MAISON SEULE de 7-8 pièces dans Sillery ou Ste-Foy, $3,000.00 comptant, balance loyer. Ecrire CASIER 703 LE SOLEIL. HOO-122—A98002

ACHETEUR — Maison seule ou à revenus, $3,000 à disposer et bonne position. Ecrire CASIER 705, Le Soleil. HOO-122R—A97953

VOULEZ-VOUS vendre votre propriété rapidement? Si oui, communiquez avec R. DE ROSA, 189, St-Jean, suite 34, tél.: 4-7606 ou 5-5914. AI-122R—A98191

PROPRIETE demandée de 1, 2, 3 ou 4 logements dans n'importe quelle partie de la ville. J.-M. RIVERIN, 22, Lachevrotière, tél.: 3-5445. AI-122R—A98199

AVIS AUX VENDEURS

NOUS NOUS OCCUPONS d'acheter ou de vendre tous genres de propriétés immobilières ou commerciales, terrains à bâtir ou terre à culture ou à bois, chalets d'été, etc. Confiez vos transactions à une maison de confiance établie depuis longtemps et dont le personnel est des plus compétents et des plus courtois. H.-P. CIMON, courtier en immeubles et expert évaluateur, édifice Cimon, 16, Place d'Aiguillon, tél.: 5-5169. AI-122R—A98406

MAISON DE CAMPAGNE A VENDRE

MAISON D'ETE à vendre, 2 milles de la ville, Route de Montréal, près Restaurant, LOSTER HOUSE, Téléphone 2-3311 ou 50 rue SCOTT. HOO-126—A97924

MAISON A VENDRE au Lac St-Joseph, 5 minutes de la plage, solage en pierre, terrain 100 x 100 pieds. Ecrire Casier 643, LE SOLEIL. 2-6-HOO-126—A97445

MATERNITES

HOPITAL MATERNITE LAROCHE, licencié, strictement privé, discrétion absolue. Placement bébés. No 194 BLVD PIERRE BERTRAND, Québec-Ouest, TEL.: 4-3975. AI-128H—A94490

HOPITAL DE LA MISERICORDE, epreuve du feu, site salubre, confort moderne, maternité 3 catégories, salle commune, chambres semi-privées, chambres privées, internes en permanence, médecin au choix. Pour maladies privées et semi-privées. Sécurité d'hôpital, réactions sérologiques, traitement toutes infections. Avantages religieux. Demandes admission d'avance. Discrétion assurée. MERE DIRECTRICE, 680 CHEMIN STE-FOY, Québec. HOX-128R—A94402

MATERNITE LICENCIEE, médecin au choix de patiente, repas servis dans la chambre, discrétion, avantages religieux. Plaçons bébés. Prix défiant toute compétition. Servantes demandées. 10, D'ARTIGNY, TEL.: 2-1966. BI-128R—A95384

HOPITAL ST-JOSEPH. Dr Raymond Laberge, prop., 1206, St-Vallier. Maternité privée. Confort moderne, gardes-malades graduées. Discrétion. Médecin à votre choix. Avantages religieux. TEL. 3-4055. YI-128H—A96070

HOPITAL ST-ALBERT, maternité privée moderne, gardes graduées, repas dans chambre. Discrétion, médecin au choix. Prix modique, plaçons bébé, 2955, 1ère AVENUE, Limoilou, TEL.: 3-5471. CBI-128—A96958

Il n'y a pas d'occasions qui ne trouvent leur place dans les petites annonces du "SOLEIL". Il n'y a pas de gens qui en aient fait usage et qui n'aient obtenu des résultats satisfaisants.

MATERIAUX de CONSTRUCTION

BOIS DE CONSTRUCTION à vendre. S'adresser à GERARD PAQUET, LES SAULES TEL.: 7-5671. SSSO-129—A98031

40 TONNES acier en feuilles jauge 25 à 29 à vendre. S'adresser JACOBSON IRON & METAL CO., 269, BARTHOLOMEW St. BROCKVILLE, Ont. Phone: 3808. 129—A98381

10,000 PIEDS tubage acier sans soudure 4" diamètre extérieur, paroi 5-32 x longueurs de 17½', bouts unis, usagé mais en excellent état. Peut se fileter et servir de tuyau de 3½", raccords fournis. Livraison immédiate à même stock. Prix: 75c pied, f. à b. Brockville, sous réserve de vente préalable. Jacobson Iron & Metal Co., 269, Bartholomew St., Brockville, Ont. Phone: 3808. 129—A98385

MOTOCYCLETTES

MOTOCYCLETTE Harley Davidson modèle 74, équipée en très bon état, 25 A LA CHEVROTIERE, TEL.: 5-7121. HOO-130—A97807

MOTOCYCLETTE B.S.A. 250C.C. modèle 1947, bas millage, $395. RAYMOND JUNEAU, 120 NORMANDIE ou JUNEAU & FRERE, Engr. 460, 3ième AVENUE, Tél. 4-2502. 130—A98180

OBJETS PERDUS

LUNETTE DOUBLE foyer corne brun pâle, étuie, cuir naturel. Pour homme, perdu le 25 août, TEL.: 2-3166 ou 7-2923. Récompense. HOO-132—A97983

UNE PAIRE DE LUNETTE d'homme, monture en corne pâle, étui de cuir brun, perdue mardi vers une heure de 36 Rue de l'Armée à St-Vallier, peut-être dans l'autobus circuit 2A ou 2 ou rue St-Paul de Légaré à Brousseau & Frères. Si trouvée S.V.P. appeler Louis-Georges Andrews. TEL.: 2-1541. 132R—A98367

PORTE-FEUILLE, contenant certificat de voyageur perdu jeudi soir, le 26 rue Artillerie, du Parlement et St-Eustache, 33, de la TOUR. Tél.: 4-3355. Récompense. 132—A98126

SACOCHE RONDE, bleu-marine avec longue courroie en plastique mât, a été laissée dans un taxi de la Cie 5-8123, vendredi soir entre 8.30 - 9 heures. Comme le porte-monnaie porte l'adresse de Ste-Anne de Bellevue, veuillez le rapporter à 188 3-4 VITRE. Mme Bouffard. 5-5785. Généreuse récompense promise. 132—A97431

ON DEMANDE A ACHETER

JE SUIS ACHETEUR de romans usagés, policiers, d'aventures, amour, en français seulement. Plus haut prix payé. Demandez catalogue gratis. Paul VILLENEUVE. 196 D'ARGENSON, TEL.: 4-0068. AI-133H—A94491

JE SUIS ACHETEUR de romans usagés, policiers, d'aventures, amour, en français seulement. Plus haut prix payé. Demandez catalogue gratis. Paul VILLENEUVE, 196, D'ARGENSON Tél.: 4-0068. AI-133H—A94491

NOUS SOMMES ACHETEURS bois de corde, croûtes, bois franc et bois mou, bouleau, avec délignures attachées. Mentionner quantités, prix et point de chargement. BOIRE & FRERES, INC., 2000, RUE MERCIER, Montréal. 63-HOO-133—A95041

LOUIS ENR., 28, rue St-Joseph. Achetons argenterie, bijouterie, diamants, bagues, montres, lunettes d'approche, kodaks, musique, radios, clavigraphes, valises. Payons plus haut prix. TEL. 4-1431. HLI-133H—A98245

PENSION POUR ENFANTS

PENSION pour enfants à la campagne. Service d'autobus. Ecrire CASIER 712 LE SOLEIL. 138—A98154

PERSONNELLES

POUR UNE FORME SVELTE — Les comprimés Slendor. Efficaces. Inoffensifs. Traitement — 2 semaines $1.60; 12 semaines — $8.00. Pharmacie Centrale et tous pharmaciens. 6-HOO-139—A56049—C

PIANOS A VENDRE

PIANOS AUTOMATIQUES et ordinaires reconditionnés à l'état de neuf à vendre. S'adresser J.-L. ALAIN, 142, COTE D'ABRAHAM. TEL.: 5-7430. SSSO-144R—A97509

PIANO A VENDRE, bon ordre. WILFRID DEMERS, 63 ST-IGNACE. HOO-144—A97962

PIANO, bon ordre avec banc pouvant servir cabinet musique. Visible après-midi, soir, 71, ABERDEEN. 144—A98378

PROPRIETE A VENDRE

PROPRIETE 20 arpents, avec maison et grande bâtisse, près autobus, 10 milles de Québec. J.-ALPHONSE GIRARD, épicier, St-Claude, Loretteville. 6-HOO-151—A95753

PROPRIETE A VENDRE avec grand emplacement, située Ste-Claire, Dorchester. S'adresser Mlle Antoinette MORIN. SSSO-151—A98365

RADIOS A LOUER

RADIOS et PICK-UP jouant sans radio, à vendre ou à louer, $1.00 par semaine. TEL.: 2-5744. CAI-153R—A96345

RADIO PORTATIF à batterie à louer pour chalet. J.-A. THEBERGE, 27 BOURLAMAQUE TEL.: 4-0817. CEI-153—A96752

REMEDES

PAMPHLET GRATUIT — "FEMOCRINE" peuvent soulager toute femme, jeune fille souffrant de troubles particuliers à leur sexe. Facilitent retour de l'âge, aident les opérées, favorisent développement, perfectionnement du buste. Traitement d'un mois $2.50. Dr MARCHAND, St-Tite Cté Champlain, P. Q. 6-HOO-156—A95040

PONOL

CONTRE LES POUX, employez Ponol. En vente partout. Dépositaire: W. BRUNET & CIE LTEE, Québec. 246-CRI-156R—A93836

AUX MALADES

Loi des spécialités pharmaceutiques ou médicaments brevetés No 20593
POURQUOI SOUFFRIR DE CORS, DURILLONS, VERRUES, OIGNONS AUX PIEDS?
Pour vous soulager essayez le remède
"E. C."
382 Desseigneurs, Montréal
qui vous les enlèvera sans douleur. $0.50 la bouteille. S.V.P. envoyez un mandat de poste plus 5c pour frais de poste. En vente chez EMILE CHARLEBOIS, 382 DESSEIGNEURS, Montréal. 6-HOO-156—A94331

SERVANTES DEMANDEES

AIDE FAMILIALE 1 à 8 p.m. Jeune couple avec 1 enfant. Libre dimanche. TEL.: 3-2414. HOO-159—A97415

BONNE pour famille 3 personnes. Pas cuisine, gros lavage en dehors. Mme L.-G. LEPINAY, 734, ST-CYRILLE. TEL.: 7-2483. ACO-159—A97678

SERVANTE pour famille 4 personnes. Très bon salaire. TEL.: 5-7446 ou 2-4214. SSSO-159—A97543

FILLE GENERALE DEMANDEE, sachant faire cuisine, famille 3 personnes. Références exigées. 207 AVE BROWN. 2-5-6-HOO-159—A97534

ON DEMANDE une bonne pour service privé pour 2 grandes personnes seulement. 449 ST-JEAN. HOO-159—A97970

SERVANTE DEMANDEE, famille sans enfant, références exigées. Bon salaire. 86 DE LA TOUR, TEL.: 2-4810. HOO-159—A97998

SERVANTE pour ouvrage général, 4 grandes personnes, gros lavage en dehors, très bon salaire. 3 AVE DESSANE. SSSO-159—A97966

BONNE DEMANDEE pour service général sachant faire cuisine. Références exigées. $60 par mois. J.-C. GAGNON, 1045 AVE. GAUTHIER. 62-BI-159—A97291

FILLE DEMANDEE pour ouvrage général, gros lavage en dehors, couple avec un enfant. S'adresser 253 12e RUE, TEL.: 3-9109. SSSO-159—A98291

SERVANTE DEMANDEE pour ouvrage général, 2 enfants. Bon chez-soi. Bon salaire. 1, AVENUE BELVEDERE. TEL. 7-3747. ACO-159—98305

SERVANTE demandée, pour famille de 2 personnes, plain-pied, partie haute de la ville. Références exigées. Mentionnez salaire. TEL.: 5-8038. AI-159—A98387

ON DEMANDE une personne sérieuse pour ouvrage de maison, famille 3 personnes, appartement de 6 pièces, bon salaire, références exigées. TEL.: 3-2468. SSSO-159—A98131

SERVANTE DEMANDEE, ouvrage général, famille avec jeunes enfants. Bon salaire 344, 15e rue. TEL.: 2-4633. AI-159—A98048

SERVANTE DEMANDEE, bon salaire, chambre et pension. Mme Gustave Bouchard, 110 DU PONT. TEL.: 4-8043. 159—A98390

PERSONNE FIABLE, possédant quelques connaissances de la cuisine pour aider dans petite famille; Bon salaire. Pour information après 7 hres p. m. TEL.: 3-2215. ACO-159—A98397

FILLE DEMANDEE

BONNE REFERENCE. Pour petite famille 2 enfants. Très bon salaire. CHENOR LTEE, 399 ST-JOSEPH, entre 2 et 5 hres. ACO-159—A98082

TERRAINS A VENDRE

TERRAINS à Ste-Foy, à Cap-Rouge, à l'Ancienne-Lorette. Bas prix, très bonnes conditions. A. DESJARDINS, Sap-Rouge, TEL.: bureau 7-4051; résidence 7-4802. OI-162R—A95533

$1,200.00-$1,650.00 — Terrain 40 x 163 — 100 x 100, St-François d'Assise, 22e RUE. Renseignements, 39 BAYARD. 162—A98118

TERRE 3 arpents x 30 de long, roulant, chevaux, bois de commerce, 100 pommiers, $3,000 comptant. TEL.: 3-9834. SSSO-162—A97555

QUEBEC-OUEST, 2 terrains, 30 x 80 pi. chacun, 1 situé sur l'avenue Giguère entre No. 115, l'autre, au bout de l'avenue Proulx. S'adresser 12 LAVIGUEUR, TEL.: 3-4074. SSSO-162—A97545

BLVD ST-SACREMENT, "Côte des Bell", terrain 34 x 130. Mme ROY, 8 ST-JOSEPH, tél.: 4-4594. YI-162H—A96067

MAGNIFIQUE LOT, route Ste-Foy, près chemin St-Louis. 60' x 375'. Prix raisonnable. GEO. PAQUET, 351 BLVD CHAREST, TEL: 4-4221 COI-162R—A97223

$1,200, près église Notre-Dame Pitié, terrain compris solage, cave ciment, plancher. Renseignents, 39 BAYARD. 162—A98117

A SILLERY, lots à bâtir, rue McInenly, côte l'église, Sillery, Mme D. Trépanier. 1802 COTE de l'église, Sillery, tél.: 7-2471. SI-162—A97955

LORETTEVILLE, 2 terrains, 206 pieds x 87 large, situés rue Caron. Le tout $600.00. TEL.: 4-3151. 5-6-HOO-162—A92875

100 BEAUX TERRAINS, près église St-Rodrigue partir de $250., grandeur 50 x 100 $10.00 comptant, $2.00 par semaine. Rue 66 pieds largeur. Les premiers venus auront plus de choix. ODILON HAMEL, 17 9e RUE OUEST, St-Rodrigue. 56-HOO-162—A96714

TERRAIN A VENDRE, sur le bord de la rivière, N.-D. des Laurentides, .03 du pied. 109, 9e RUE, tél. 5-7476. 162—A98318

LOPIN de terre à vendre situé Ancienne-Lorette, entrée Rang St-Jean-Baptiste, près d'une rivière, navigable, endroit idéal pour la belle saison. De beaux ormes ornent ce terrain, 5 minutes de l'église et de l'autobus avec camps. J. AMPLEMAN, TEL.: 7-5383. 162H—A98343

GIFFARD, 4 terrains, avenue Orphelinat, 9,750 pieds carrés ; l'autre Avenue des Jésuites, 5,000 pieds carrés ô rue Monument. TEL.: 2-3496. 162—A98067

TERRAINS A VENDRE s'étendant de la Côte de la Montagne à la rue Sous le Fort, voisins de l'escalier de fer. Information, S'adresser LE SOLEIL, COIN DE LA COURONNE et SAINT-VALLIER. J.N.O—Y86931

RUE MAUFILS, 3 terrains 25 x 80, cave creusée 50 x 44, entrée d'eau et drainage. L.-A. PICARD, 1110 St-Vallier, tél.: 3-0763. 162—A98144

300 TERRAINS A VENDRE

PARC VILLENEUVE, Gros-Pin, Charlesbourg, St-Rodrigue. Prix .12 cts du pied. Montant comptant exigé $10., balance $5.00 mois sans intérêt. Profondeur lots 80 x largeur désirée. JOS GODBOUT, 3-6638, soir 4-8579. 147 1ère Avenue, Gros-Pin, Charlesbourg. 5-6-CS-162R—A91211

TERRAINS A VENDRE
DANS BEAUPORT-EST, 50' x 90' (plus ou moins) environ $500.00 chacun. Pour plus d'information s'adresser à
GEO. PAQUET
351 Blvd Charest
Tél.: 4-4221
SSSO-162R—A97508

Terrain 60 x 68
avec garage de 24 x 24 pi. sur solage en ciment, lambrissé en insul brique, électricité, drainage, à 240 Champfleury, coin 16e Rue, St-Pascal Baylon. Prix $2,100 comptant, pour prompt acheteur, cause départ. S'adresser H. Paré, Avenue Ruel, Everell. Tél.: 4-6395.
HOO-162—A97770

TERRAINS DEMANDES

SERAIS acheteur terrain, bord lac ou rivière, alentours la ville. 139, 101ème RUE TEL.: 4-3257. 163—A98071

TERRES A VENDRE

TERRE A VENDRE avec beaucoup de bois et bâtisse. ODINA TESSIER, Fortierville, Co. Lotbinière. HOO-165—A97736

120 ARPENTS 30 en forêt, érablière, 900 chaudières, bonnes constructions, 10 vaches, 3 chevaux, 300 poules, etc. En semence 135 minots de patates, fraisière de 2 arpents, à 2 milles du village et 14 milles de Québec. Vendra avec ou sans roulant. Le EMILE GAGNON, St-Charles de Bellechasse. BAS DU NORD. TEL.: 3-S-11. HOO-165—A97650

TERRE PLANCHE avec ou sans roulant 115 arpents en culture, 15 en bois, 2 granges, dont l'une 105 x 40 pieds, écurie moderne, maison 10 appartements, électricité, malle rurale, récolte suffisamment pour garder 40 vaches située à 7 milles de Lévis. S'adresser à EDOUARD BEAUDOIN, St-Henri, Co. Lévis. 5-6-YI-165—A97913

ST-JOACHIM terre avec roulant, prix $2,800.00. 75 AVE ROYALE, ST-JOACHIM 6-YI-165—A95319

TERRE 2 ARPENTS x 50, maison, autres bâtisses, avec ou sans roulant, aussi maison à louer. Mme CHARLES BOUTET, ST-GERARD, Atalante, Québec. 6-HOO-165—A-96175

$5,000.00 — ST-GERARD MAJELLA, 50 arpents terre, pommiers, lac, maison, 3 chalets. Renseignements, 39 BAYARD. 165—A98106

TERRE A VENDRE au village Ste-Croix de Lotbinière, avec roulant au complet. AUGUSTE JEAN, Ste-Croix, comté Lotbinière, P. Q. AI-165—A98158

FERMES

GROSSES ET PETITES avec, ou sans roulant. De 18 arpents du village à 4 milles. Livrables immédiatement à l'acheteur. Alexis Lemieux, ST-LAMBERT, Co. Lévis. ACO-165—A97612

ST-LAURENT ILE D'ORLEANS

TERRE 27 perches large, 60 arpents long avec roulant animaux, 2 milles de l'église s'adresser sur les lieux. Cause maladie. M. JEAN LANGLOIS, St-Laurent Ile d'Orléans, Co. Montmorency. 1665-HOO—A73103

TERRES

Plusieurs belles terres à vendre à partir de $2500.00 à $16,500.00 avec ou sans roulant, situées dans la banlieue de Québec et ses environs.

H.-P. CIMON
14-16 PLACE D'AIGUILLON
TEL.: 5-5169
AI-166R—A98350

TROUVE

PORTE-MONNAIE trouvé. Pour information, Tél.: 4-7552. 167—A98297

VOYAGE

BILLETS
Avions, bateaux, trains, autobus. Réservations sans frais, hôtels, chalets, etc.
TOURISTAIDE
18 St-Anne TEL.: 5-8118 Québec
246-ACB-167—A94267—C

YACHTS, CANOTS, MOTEURS

YACHT auxiliaire à voile, avec équipement complet, bon état. TEL.: 9 heures à midi. 4-1854. HOO-169—A97766

YACHT-SHEPPERD, 22 pds, moteur Gray, 135. Visible 207 de la RONDE, O. Pleau, distributeur, 8 LAFAYETTE, Québec 4-7139. — 5-9513. HRI-169—A97925 HRI-169—A97925

NON CLASSIFIEES

ULCERES VARIQUEUX

TRAITEMENT AMBULATOIRE au bureau seulement. Détails sur demande. Dr L.-G. PERRIN, 24 RUE DU PONT, Québec. No 5-246-HIB—A85317

JULES DORION

PLOMBIER, couvreur, électricité, poseur d'appareils de chauffage à eau chaude. TEL.: 4-2916, 11 RAMSAY. 8-COI-170R—A73852

AVIS AUX MARCHANDS

Vente de marchandises de 5-10-15, articles de fumeurs, religieux, jouets, cadeaux de bazars et noces.
"En gros seulement"
Adressez-vous chez:
ALLARD & ROBITAILLE Limitée
72 St-Paul Québec
84-HOO-170R—A94834

—Compatriotes inquiets

(Suite de la 1ère page)

l'enseignement religieux dans les écoles, une revision du programme scolaire et une répartition des octrois scolaires fondée sur l'assiduité.

En somme, dit M. Robichaud, l'Association "manoeuvre sourdement pour arriver au port de l'école francisée en Nouveau-Brunswick".

EN ONTARIO

Le rapport de la minorité ontarienne est présenté par M. Louis Charbonneau, président du comité pédagogique de l'Association canadienne-française d'Education de l'Ontario.

M. Charbonneau insiste sur la nécessité de faire une distinction, quand il s'agit de l'Ontario, entre les écoles séparées et l'enseignement du français dans les écoles séparées.

Tout comme en Nouveau-Brunswick, le grand grief repose dans la répartition injuste des impôts scolaires que paient les compagnies ontariennes. Ces impôts sont répartis exclusivement à l'heure actuelle entre les écoles publiques. C'est en vain jusqu'ici qu'on a cité le magnifique exemple de tolérance que donne la Province de Québec dans ce domaine.

M. Charbonneau parle du splendide essort des maisons d'enseignement français de l'Ontario et cite le fait que l'université d'Ottawa célèbre cette année son centenaire.

LE MANITOBA

M. Louis-Philippe Gagnon, un Manitobain devenu fonctionnaire fédéral, se fait le porte-parole de la minorité française du Manitoba, où il n'y a que 62,000 Canadiens français sur une population de 850,000.

Dans cette province, il n'y a aucune loi que reconnaisse les droits du français à l'école. Ces droits furent rayés d'un trait de plume en 1916. En Manitoba, il n'y a pas d'écoles bilingues, pas d'écoles séparées, mais, depuis 1916, les Canadiens français ont obtenu brise à brise beaucoup de concessions scolaires.

En effet, les anglophones se sont dit qu'ils étaient allés trop loin en 1916 et qu'il fallait faire machine arrière en sauvant la face. Le groupe français du Manitoba étant très homogène, les accommodements sont faciles, tout en respectant les exigences officielles. Dans les écoles fréquentées par les Canadiens français, il y a un programme français auquel se superpose le programme anglais. Les droits du français ne sont pas encore reconnus, toutefois, et on travaille encore à les faire reconnaître.

M. Gagnon s'adresse ensuite à la province de Québec et dit aux Québecois que les minorités des huit autres provinces ont les yeux tournés sur eux. Elles ont réussi à redresser de situations qui semblaient irrémédiablement compromises. Mais elles s'inquiètent du mouvement autonomiste dans le Québec. Appliquée intégralement dans les autres provinces, la formule autonomiste pourrait aboutir à l'écrasement des minorités de langue française. Par exemple, c'est uniquement grâce à l'état fédéral qu'existe aujourd'hui radio-ouest française.

EN SASKATCHEWAN

Le rapport de la Saskatchewan, préparé par M. Antonio De Margerie, qui n'a pu se rendre à Ottawa, est lu par le secrétaire de l'Association, M. Georges-Henri Dagnault. Dans cette province, la loi permet une heure de français par jour dans les écoles et l'autorité provinciale laisse les Canadiens français se débrouiller avec cette permission.

En outre, c'est au trois commissaires de chaque district scolaire qu'il appartient de décider si le français sera enseigné une heure par jour. Il en résulte que si deux commissaires sont hostiles au français, il n'y a pas d'enseignement français. A partir de la 9e année, l'enseignement du français n'est plus permis. Par conséquent, dans cette province, le français s'enseigne dans des conditions nettement déplorables.

EN ALBERTA

C'est le Visiteur des écoles françaises de l'Alberta qui présente le rapport de cette province, le R. P. Berthold, franciscain.

Le R. P. Berthold déplore le fait que, sur les 35,000 Canadiens-Français de l'Alberta, 9,000 ont perdu leur langue et leur foi. La législature albertaine centralise aux dépens du français et de la religion catholique. Tout de même, la loi autorise l'enseignement du français dans une certaine mesure et, pour en profiter, il faudrait une trentaine d'instituteurs français de plus dès cet automne.

LA COLOMBIE-CANADIENNE

Le rapport de la Colombie-Canadienne, préparé par Mme Isabelle Bernada, est lu par le secrétaire parce que Mme Burnada n'a pu se rendre à Ottawa.

Mme Burnada relate que beaucoup de facteurs ont puissamment milité contre l'élément français en Colombie, y compris l'hostilité des catholiques irlandais. La résurrection française sur la côte du Pacifique est due à l'Association des dames et demoiselles canadiennes-françaises qui se forma en Colombie en 1929. En 1942, l'élément masculin se joignit à ce mouvement par le truchement d'une nouvelle association.

Aujourd'hui, dans cette province, il y a deux écoles françaises où le français s'enseigne jusqu'à la 8e année. Cependant, il y a une perte de 40 à 50 pour cent à déplorer parmi les Colombiens d'origine française.

LE R. F. URBAIN-MARIE

Le R. F. Urbain-Marie, directeur de l'école St-Pierre-Claver, de Montréal, demande à M. Gagnon d'expliquer les craintes qu'il a exprimées au sujet de la province de Québec. M. Gagnon répond que dans le mouvement autonomiste, il existe le danger que le Québec ne se transforme en un Etat français englobant la vallée du St-Laurent, en quel cas 800,000 à 1,000,000 de Canadiens-français se trouveraient abandonnés et sacrifiés dans les autres provinces. Si nous négligeons de voir venir l'orage, dit-il, ce mouvement prendra de l'ampleur et nous, dans les autres provinces, nous serons les victimes. En outre, le Québec lui-même cesserait de jouir de l'apport des minorités françaises des autres provinces.

CONCOURS DE FRANÇAIS

M. Robert Gauthier, directeur de l'Enseignement français en Ontario, prend alors la parole pour proposer la tenue d'un concours national de français pour compléter les concours provinciaux qui donnent des encouragements aux écoliers canadiens-français dans les autres provinces. M. Desormeaux exprime la certitude que cette proposition sera adoptée.

PAS DE LAURENTIE

Le R. F. Urbain-Marie reprend la parole pour dire qu'à son avis il n'existe pas de mouvement séparatisme dans la province de Québec et que rien de tel ne s'est manifesté au 2e congrès de la langue française.

Dans la province de Québec, dit-il, nous voulons maintenir et raffermir les liens avec les provinces anglaises. Ce que nous voulons par exemple, dit-il, c'est que la chaloupe canadienne cesse d'être remorquée par le croiseur anglais, que les amarres soient coupées et que le Canada devienne une république.

En clôturant la séance, M. Desormeaux, qui est président du comité de la Survivance Française, assure que jamais le Québec ne s'est aussi vivement intéressé aux groupes français des autres provinces et que la vieille province se sent animés d'une grande générosité à leur endroit.

Les congressistes ont consacré la séance d'hier après-midi à l'instruction et à la formation religieuses.

On ne saurait prétendre que nos éducateurs et surtout nos éducateurs religieux sont béatement satisfaits de l'état de choses existant et ancrés dans la routine. Bien au contraire, on a réclamé un enseignement plus pratique, plus vivant, plus intéressant de la religion, une formation qui donne des chrétiens conscients et convaincus.

Le R. F. Cyrille a exposé et commenté de façon vivante les conclusions des dernières journées d'étude de la corporation qui groupe les quelque 6,000 Frères enseignants du Québec appartenant aux diverses congrégations. Le rapport comportait des précisions inquiétantes sur l'intérêt que les garçons apportent à l'étude de la religion à l'école primaire et sur la faiblesse de leurs convictions religieuses qui fait qu'un trop grand nombre abandonnent la pratique religieuse dès la sortie de l'école. Le rapport comportait surtout de nombreuses suggestions d'ordre pédagogique et moral pour améliorer l'instruction et la formation religieuses. Le R. F. Cyrille a particulièrement insisté sur la préparation de manuels de religion plus à la portée des enfants et sur la nécessité d'avoir dans chaque école un directeur spirituel auquel les élèves des classes supérieures pourraient recourir dans toutes leurs difficultés. La suggestion de réclamer un nouveau catéchisme a été fort bien accueillie des congressistes et référée au comité des résolutions.

DES PELERINS DE SPRINGFIELD : Photographie d'un imposant groupe de pèlerins venus cette semaine du diocèse de Springfield, aux Etats-Unis, en pèlerinage à Ste-Anne-de-Beaupré, sous la direction de leur pasteur, S. Ex. Mgr Thomas O'Leary, évêque de Springfield. (Photo Moderne)

Les touristes à Londres

Londres, 28. (PC) Londres a regagné un peu de son ancienne splendeur impériale cet été. Des visiteurs, venus de tous les points du globe, déambulent dans les rues, vêtus assez souvent des costumes colorés de leur pays natal.

On peut voir des étudiants indiens. Les filles portent des pantalons de couleurs pastels — dont les jambes sont parfois assez relevées pour montrer des chaussures fabriquées à la mode occidentale. Il y a aussi des habitants de la Birmanie. Ils portent des robes en soie colorée ainsi que des chapeaux énormes. On remarque également d'autres Orientaux portant le pantalon ainsi que le turban.

Les Africains à la peau noire, habituellement vêtus à l'européenne, attirent moins l'attention des Londoniens blasés que les Américains dont les chapeaux à larges rebords, les cravates peintes et les vestons aux couleurs voyantes suscitent de nombreux commentaires.

Nombreux Américains

Il y a probablement plus d'Américains cette année à Londres qu'en aucun autre temps avant la guerre. On peut dire la même chose des Européens qui sont venus ici par milliers en dépit des restrictions imposées sur l'échange de la monnaie. Quelques-uns ont effectué le voyage à cause des Jeux olympiques, les autres sont venus simplement comme touristes.

Les Scandinaves sont les touristes les plus sérieux. On peut voir très souvent un groupe de ces grands garçons blonds, portant la culotte courte, voyager à travers les rues de la ville et arrêter aux points les plus importants pour écouter les informations d'un guide historique.

Les Français sont les plus gais, ils aiment à faire des farces entre eux — à moins naturellement qu'il ne pleuve. Il ne doit pas y avoir sur terre une scène plus désolante que de voir un Français détrempé par la pluie contempler les rues de Londres.

Sympathie respectueuse

Les Londoniens s'attendaient à être pris en pitié par les visiteurs étrangers. Ils ont été satisfaits d'avoir été plutôt l'objet d'une sympathie respectueuse. Naturellement que quelques personnes ont laissé entendre des grognements maussades au sujet de la diète et du climat britannique, mais la plupart des touristes sont partis en disant des choses agréables.

Si les journaux de leur pays font l'éloge de Londres, la presse londonienne de son côté ne prend pas de temps à faire écho. Jour après jour, les colonnes reproduisent des paragraphes semblables à ceci : le journaliste français qui a été "émerveillé" par la façon avec laquelle la Grande-Bretagne a organisé les Jeux olympiques, ou encore l'Américaine qui a été "enchantée" par tout ce qu'elle a vu en Angleterre, à partir des lacs de la campagne ... jusqu'aux policiers.

Nomination au R. F. Hilarion

Shawinigan, (DNC) Le R. F. Hilarion, f.i.c., a été désigné récemment pour occuper le poste de directeur du collège St-Maurice, de Shawinigan Falls, et il vient d'assumer ses nouvelles fonctions. Le Frère Hilarion était anterieurement directeur du collège du Sacré-Coeur, de la Baie Shawinigan, dont il a été le fondateur.

Le Frère Hilarion succède au Frère Philibert, qui a fait deux termes de trois ans, à St-Maurice, et qui est nommé directeur à l'école St-François d'Assise, aux Trois-Rivières.

Voici les postes occupés par le Révérend Frère Hilarion depuis ses débuts dans l'enseignement.

1914 à 1916 — Ecole St-Joseph, Laprairie.

1916 à 1919 — Ecole St-François Xavier, Montréal.

1919 à 1922 — Ecole St-Pierre Claver, Montréal.

1922 à 1926 — Juvénat du Sacré-Coeur, Laprairie.

1926 à 1931 — Ecole St-Paul, Trois-Rivières.

Février 1931 à août 1931 — Maison-Mère des Frères, à Jersey.

1931 à 1935 — Ecole Immaculée-Conception, Shawinigan.

1935 à 1938 — directeur à l'école St-Louis de Gonzague, St-Casimir.

1938 à 1941 — directeur des Frères au Séminaire St-Joseph des Trois-Rivières.

1941 à 1942 — Ecole Supérieure St-Joseph à Arvida.

1946 à 1948 — directeur-fondateur de l'école Sacré-Coeur, Baie Shawinigan.

1948 — nommé directeur de l'école St-Maurice, Shawinigan Falls.

L'Etat de New-York est l'Etat le plus populeux des Etats-Unis; il est suivi de la Pennsylvanie, de l'Illinois, de l'Ohio et de la Californie.

Va-et-vient

Shawinigan, (DNC) — Son Honneur le maire et Mme Georges-A. Ayotte, de Lowell, Mass. de passage dans la région de Shawinigan, cette semaine, ont rendu visite à M. et Mme Léo Ayotte, de St-Narcisse, à M. et Mme Julien Asselin, d'Almaville, à M. et Mme Philippe Auchu, et à M. et Mme Rémi Lamothe, de Shawinigan Falls, ainsi qu'à plusieurs autres parents et amis de Shawinigan Falls, ainsi qu'à plusieurs autres parents et amis de Shawinigan et des environs.

M. J.-N. Longval, chef de police, en vacance avec sa famille, pour une semaine, au Lac-à-la-Tortue.

Grand succès prévu pour l'Exposition Provinciale

Les organisateurs de l'Exposition Provinciale de Québec prévoient que la 37e Exposition annuelle, du 3 au 12 septembre, remportera un succès éclipsant toutes les foires antérieures.

On se base sur plusieurs facteurs pour prédire ce succès. D'abord les statistiques démontrent que partout en Amérique, les expositions enregistrent des assistances plus considérables cette année que jamais auparavant. De plus, la température qui, au début de la saison n'était nullement favorable aux spectacles en plein air, semble vouloir se montrer d'une clémence imprévue pour la fin de l'été. Ajoutons à cela que des taux réduits d'un bout à l'autre de la province favoriseront les voyages, et nous avons déjà trois bonnes raisons pour prédire un succès sans précédent pour l'Exposition de Québec.

Ce n'est pas tout cependant. Le succès d'une exposition voisine ne veut pas nécessairement vouloir dire un triomphe pour Québec — la température peut changer au moment le plus inattendu — et les voyages peuvent être annulés à un moment d'avis. — Mais, les spectacles et attraits de l'Exposition Provinciale sont tellement hors de l'ordinaire cette année que ses organisateurs sont assurés à l'avance d'une assistance phénoménale. La vente à l'avance des billets d'entrée et les réservations nombreuses pour les grandes représentations du Colisée permettent de prévoir un succès inespéré.

On sait déjà que l'Exposition, réalisée en "hommage à nos Industriels", sera le triomphe de la Grande Industrie, l'apothéose de l'agriculture, de l'artisanat, de l'Industrie Féminine, des Beaux arts, etc.

Jamais aura-t-on vu des exhibits industriels et commerciaux aussi considérables, des étalages, salons, pavillons aussi variés et aussi bien garnis, d'un attrait aussi universel. La presse a déja publié des articles soulignant l'innovation d'exhibits et attraits nombreux à l'extérieur, offrant au public des Kiosques Champêtres, Machinerie de Ferme et autre équipement, Automobiles, Exhibit mobile de l'armée canadienne, Feux d'artifice, Carnaval "Frolexland", complété pour la première fois par une zone particulière affectée aux tout petits, le "Royaume des Enfants"; ajoutons à cela les concerts, parades, séances cinématographiques, amusements mécaniques, tentes foraines, etc . . . et nous avons une idée de ce que sera pour tous, jeunes et vieux, l'Exposition Provinciale.

Les courses évidemment ne manqueront pas d'attirer leur contingent d'enthousiastes. D'excellentes classes de chevaux se disputeront les honneurs de la piste dans des épreuves qui feront histoire sur la piste de course, durant 9 jours consécutifs. Il y aura pour la première fois à l'Exposition, des "meetings" du soir, les 6, 8 et 9 septembre. Il va sans dire que l'attraction numéro 1 demeurera le grand spectacle du Colisée, "Skating Vanities", version 1949, le spectacle de $1,000,000 qui commencera à Québec la deuxième saison triomphale des sept années de son existence. "Skating Vanities" n'est pas seulement un autre spectacle prenant l'affiche du Colisée durant la semaine de l'Exposition. C'est une réalisation extraordinaire, une revue qui n'a pas son égale au monde, une cavalcade émouvante de brillante musique qui reflète tout ce que Hollywood et Broadway peuvent produire de plus éblouissant et de plus spectaculaire. Représentations chaque soir du 3 au 12 septembre, avec matinées les 4, 5, 6 et 12.

Bref, l'Exposition Provinciale a été organisée avec tact et bon goût, de façon à rencontrer les exigeances d'un public qui, selon les experts, devrait se chiffrer à 350,000. L'Exposition Provinciale, c'est l'exposition de l'ouvrier, de l'artisan, de l'industriel, du commerçant, de l'agriculteur, en un mot, l'exposition de tout l'monde, et de toute la province.

ST-GERVAIS

Mariages

Le 28 août aura lieu le mariage de M. Philippe Caya, fils de M. Léopold Caya, de Nicolet, à Mlle Jeannette Laflamme, fille de M. Rosario Laflamme, de St-Gervais.

—M. Léger Bolduc, fils de M. Napoléon Bolduc, de St-Gervais, à Mlle Jeanne-d'Arc Toussaint, fille de Mme Alphonse Toussaint, de St-Gervais.

—Lundi, le 30 août, sera célébré le mariage de M. Robert Labrecque, fils de M. Joseph Labrecque, de l'Ancienne-Lorette, à Mlle Jacqueline Bilodeau, fille de M. Octave Bilodeau, de St-Gervais.

Nos voeux de bonheur.

Va-et-vient

M. Adalbert Paré, de Calumet, ainsi que M. Irénée Paré, de Montréal, étaient en visite chez Mme J.-B. Roy, récemment.

—Mlle Colette Girard, de Sherbrooke, était en visite chez MM. Girard et Fortin, la semaine dernière.

—Mme Jean Paré est de retour de Calumet où elle a passé quelques semaine chez son fils, M. Adalbert Paré.

—Mme Lucien Bilodeau passe quelques jours à Québec, l'invitée de sa soeur, Mme Drolet.

On dit qu'il est . . .

- agréablement moelleux
- vieilli avec art
- un régal unique

L'exposition de Rimouski

Rimouski, (DNC) L'expertise des différentes classes d'animaux fut suivie avec intérêt par un grand nombre de personnes au cours de l'exposition régionale.

Dans les classes de bétail laitier, 35 exposants présentèrent des exhibits: 17 dans la classe Ayshire, deux dans la classe Canadienne, un dans la classe Holstein, un dans la classe Jersey et 14 dans la classe des croisés.

La classe Ayrshire était représentée par 75 têtes; la classe du bétail Canadien était représentée par 24 têtes la classe Holstein, par une tête; la Jersey, par une tête et les croisés, par 65 têtes. Ce qui forme un total de 166 têtes.

Dix clubs de jeunes éleveurs présentèrent 63 sujets, ce qui porte le total des bovins de race laitière à 229 têtes.

Pour la race Ayrshire, les championnats de mâles furent attribués comme suit:—

Championat Junior accordé au taureau de M. Arthur Belzile, de St-Fabien.

Le Championnat Senior fut accordé au taureau de M. Thimoléon St-Laurent, de St-Anaclet.

Le Grand-Championnat fut attribué au taureau de M. Arthur Belzile, de St-Fabien.

Dans les sections femelles, les championnats furent attribues comme suit: —

Les Championats Junior, Senior et le Grand-Championnat furent accordés aux vaches de M. Arthur Belzile, de St-Fabien.

Pour la race canadienne, dans la classe de championnats mâles, le classement se lit comme suit:—

Championnat Junior rapporte par le taureau de M. Cyrice Rioux, de St-Simon, tandis que les sujets de M. Jules Rioux, également de St-Simon, rapportaient le championnat Senior et le Grand Championnat.

Pour la race canadienne, section des femelles, les championnats junior, senior et grand-championnat furent attribués aux sujets de M. Cyrice Rioux, de St-Simon.

La vache ayant donné la plus haute moyenne de matière grasse fut celle présentée par M. Rene Roy, de St-Simon.

Le premier prix dans la classe de troupeau Senior de race canadienne fut attribué au troupeau de M. Cyrice Rioux, de St-Simon ainsi que dans la classe de troupeau junior.

Le premier prix dans la classe de troupeaux de bétail croisé fut attribué au troupeau de M. Camille Roy, de St-Fabien.

La coupe offerte par la Banque Provinciale de Rimouski pour le meilleur taureau fut remise à M. Arthur Belzile, de St-Fabien, pour son fameux taureau Biron de Beau Cite, grand championnat de l'exposition régionale.

Dans les classes des chevaux, 26 exposants présentèrent 45 sujets, dont deux percherons, 18 canadiens, deux belges et 23 croisés.

La jument de M. Jacques Gagnon a pris le championnat de la race bergeronne. Le cheval du Syndicat de St-Fabien

Syndicat de St-Fabien remporta et le Grand Championnat. Dans la race canadienne, le championnat junior fut attribué à l'étalon de M. J.-B. Gagnon, de St-Epiphane, tandis que le cheval de M. Ernest Côté, de l'Isle-Verte, rapportait le championnat Senior et le Grand Championnat. Dans la race canadienne également, les championnats pour les femelles furent attribués comme suit:

Le Championnat Junior revient à la jument de M. Alphée Pelletier, de Cacouna.

Le Championnat Senior et le Grand Championnat aux sujets de M. J.-Bte Gagnon, de St-Epiphane.

Chez les chevaux croisés, le championnat junior fut attribué à l'exhibit de M. Gérard DeChamplain, de Rimouski; le championnat senior et le grand championnat aux sujets de M. Camille Roy, de St-Fabien.

Le premier prix pour chevaux de traits lourds fut attribué à l'exhibit de M. Joseph Lavoie. Celui pour chevaux de traits semi-lourds aux sujets de M. Camille Roy, de St-Fabien et le prix pour chevaux de voiture est accordé au sujet du Dr J.-A. Marcil, de Rimouski.

15 éleveurs de moutons exposèrent 49 têtes, dont 23 Leicester, 11 Oxford et 15 croisés.

Le premier prix de troupeau pour les Leicester fut rapporté par M. Oscar Lepage, de Rimouski.

Le premier prix de troupeau pour les Oxfords revient à M. Arthur Belzile, de St-Fabien, tandis que M. Camille Roy, de St-Fabien, se voit accordé le premier prix pour troupeau de croisés.

27 porcs furent présentés par 14 éleveurs. Il y eut 14 porcs Yorkshire et 13 croisés.

Le premier prix de troupeaux Yorkshire fut accordé au troupeau de M. Jean-Bte. Bérube, de St-Donat, le premier prix pour troupeaux croisés fut accordé au troupeau de M. René Roy, de St-Simon .

Huit éleveurs de volailles exhibèrent 13 sujets. Le premier prix de volailles fut attribué à M. Arthur Belzile, de St-Fabien.

Ce fut l'assistance la plus considérable jamais vue à Rimouski; on s'attend que le total des visiteurs dépasse 15,000 personnes.

Durant l'exposition régionale, il y eut aussi l'exposition régionale des jeunes éleveurs. Dix clubs étaient présents avec 63 sujets, dont 12 de pur sang Ayrshire, 31 demi-sang Ayrshire, 11 de demi-sang Holstein, neuf de demi-sang Canadien.

Le premier prix pour les pur sang Ayrshire fut rapporté par la génisse de Mlle Jeanne Lajoie, de St-Arsène.

Le premier prix pour le demi-sang Ayrshire fut rapporté dans la classe senior par M. Jean-Louis Banville, employé de M. Lucien St-Pierre, de Rimouski et pour la classe junior par le sujet de M. Benoit Lafrance, de l'Isle-Verte.

Dans la classe senior de demi-sang Holstein, l'exhibit de M. Adéodat St-Pierre, de Rimouski, s'est classé premier, tandis que dans la classe junior, le prix fut attribué au sujet de M. Roger Beaulieu, de Baie des Sables.

Dans la classe de demi-sang canadien, le premier prix fut attribué à l'exhibit de M. Victor Dubé, de l'Isle-Verte.

Le grand championnat fut attribué à une génisse pur sang Ayrshire, propriété de M. Jean Lajoie, de St-Arsène.

Le championnat de réserve fut accordé à une génisse demi-sang canadien, propriété de M. Victor Dubé, de l'Isle-Verte.

Dans les classes de groupe, le premier prix fut attribué aux sujets du cercle de Cacouna. Le deuxième prix fut accordé aux sujets du cercle de Rimouski.

Le premier prix de parade fut accordé aux sujets du cercle de Rimouski.

Une classe spéciale de taureaux prêtés par le Fédéral comptait six sujets.

Dans la section senior de taureaux Ayrshires, le premier prix fut attribué au sujet de M. Léonard Côté, de Bic. Dans la section Junior de taureaux Ayrshires le premier prix fut attribué au taureau de M. Camille Roy, de St-Fabien.

Dans la section des taureaux Holstein, le premier prix fut accordé au taureau de M. Jacques Gagnon, de Rimouski.

Dans la section des taureaux canadiens, le premier prix fut attribué à l'exhibit de M. Noël-Yvon Fortin, de St-Fabien.

Le Grand-Championnat fut attribué au taureau de M. Léonard Côté, de Bic et le Championnat de Réserve, au taureau de M. Noël-Yvon Fortin, de St-Fabien.

dé à l'élève ayant le plus d'esprit social à l'école moderne de Wells

Wells Norfolk (PC) Le prix accordé gagné par Stanley Smith qui insista pour que le prix aille au meilleur coureur.

TELEVOX SYSTEMS REG'D.

Le premier nom en intercommunication pour vos

HAUT-PARLEURS
MICROPHONES
INTERPHONES
AMPLIFICATEURS

CONSULTEZ
TELEVOX SYSTEM REG'D.
154 ST-BERNARD
QUEBEC Tél.: 3-7149

GRATIS

Sur réception de ce coupon vous recevrez tous les renseignements concernant :

- Haut-parleurs pour églises, ☐
- Systèmes d'hôpitaux, ☐
- Systèmes éducationnels, ☐
- Systèmes d'intercom. ☐

NOM .....
ADRESSE .....

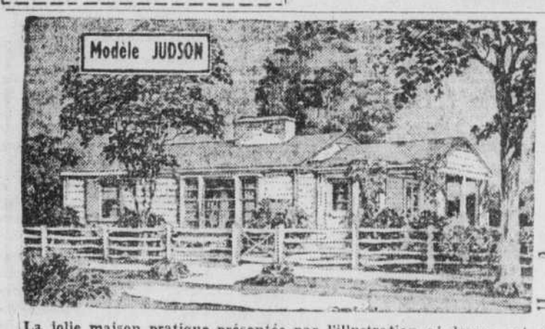
GLACES POLIES
PLATE-GLASS

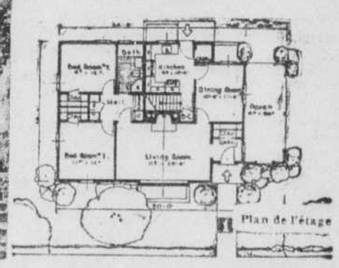
IMPORTATEURS DE GLACES POLIES DEPUIS PLUS DE 75 ANNÉES

Si c'est du Verre: Voyez

·GAUTHIER·
892, rue St-Joseph, Tél. 4-4626
Québec

PLATE-GLASS
TOUS GENRES





La jolie maison pratique présentée par l'illustration ci-dessus est une adaptation absolument dernier-cri du fameux style colonial, et elle offre en même temps un exemple typique des demeures que l'on voit maintenant un peu partout en ce temps de l'après-guerre. La pièce à vivre est éclairée par une grande fenêtre dite cadre d'image, les chambres à coucher sont à ventilation en sens croisé et la cuisine possède le maximum d'espace pour contenir toutes les commodités possibles. De la grande salle à manger de forme carrée on passe facilement à la véranda située en bout de la maison.

• MERISIER à plancher • VENEER de toutes sortes • PORTES

●BARDEAUX ●LATTES ●ARBORITE● MASONITE ●PLANCHES MURALES de toutes sortes ●EPINETTE ●PIN ●B.C. FIR préparé ou brute de toutes dimensions ●MERISIER ●CHENE ●FRENE ●CEDRE de Colombie, etc.

BILODEAU & DORÉ ENR.
DAVID BILODEAU, Prop.
280 rue Saint-Paul Québec Téléphone: 2-5035

70 Marie de L'Incarnation

Jruneau LIMITÉE

QUEBEC Téléphone : 4-4636

MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

Succession de Sieur LOUIS MOFFET, en son vivant, de St-Emile, Co. Québec.

AVIS PUBLIC

est par les présentes donné que le soussigné recevra jusqu'à vendredi, le 10 septembre 1948, des SOUMISSIONS cachetées et marquées "Soumissions" pour la Vente de chacun des immeubles suivants :

a—UNE FERME située en la paroisse de St-Emile, formant le lot numéro (1175) ONZE CENT SOIXANTE QUINZE du Cadastre de St-Ambroise, mesurant 84 arpents en superficie, avec maison, grange et autres bâtisses, ainsi que les voitures et instruments aratoires.

b—UNE TERRE EN BOIS DEBOUT située en la municipalité du Lac St-Charles, formant le lot numéro (943) NEUF CENT QUARANTE TROIS du Cadastre de St-Ambroise, mesurant 30 arpents en superficie.

Conditions : Argent comptant.

Les intéressés ne s'engagent à accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

ADELARD L'HEUREUX,
Notaire
Lorettville, P.Q.

IMPORTANTE VENTE A L'ENCAN

A LA RESIDENCE DE

M. L.-P. DUPUIS,

65, RUE MANRESE, Apt. 4, Québec.

Nous avons instruction de vendre à l'enchère publique tout le contenu de la maison consistant :

Salon: très beau set de chesterfield, style moderne, belle table à café et de centre, tapis de haute qualité à l'état neuf, lampe de table et de plancher, radio cabinet, récent modèle secrétaire, bibliothèque, 1 superbe sofa antique de grande valeur, fauteuil de repos (Cockswell), riche draperie presque neuve, meubles de passage, table à telephone, lit en métal, matelas à ressorts, bureau, commode, petit meubles d'enfant, vaisselles, verreries, coutelleries, ustensiles, poêle électrique et réfrigérateur électrique 7 p. cube, moulin à coudre portatif Singer, électrique, lit table, balayeuse électrolux, set de batons de golf, ski, tondeuse à gazon, boyaux d'arrosage, et une grande quatité d'autres articles trop longues à énumérer.

VISIBLE: LUNDI le 30, de 2 heures à 5 heures p.m.

VENTE: MARDI le 31, à 10 heures a.m.

O. MARCEAU, encanteur

DEMANDE DE SOUMISSIONS

LA CORPORATION MUNICIPALE DES ESCOUMAINS demande des soumissions pour la construction d'un réseau électrique.

Les plans et devis sont visibles aux bureaux des ingenieurs-conseils Lavoie & Deissle, 187 rue Racine, Chicoutimi, ou au bureau du Secrétaire-Trésorier, Les Escoumains, Co. Saguenay.

La Corporation Municipale Les Escoumains ne s'engage à accepter ni la plus haute, ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

Les soumissions sous enveloppes cachetées devront être remises au secrétaire-trésorier avant 6 hrs p.m. le lundi 6 septembre 1948.

La Corporation Municipale, Les Escoumains.

LEON TREMBLAY,
Sec.-trés.

"AVIS PUBLIC"

Des soumissions cachetées et endossées, "Soumission pour la construction de l'Egout, rues Leclerc, Fiset, etc., suivant les plans et devis préparés par Geo. Demers, Ingénieur-Conseil, Québec", seront reçues par le soussigné J.-A. Duchesneau, Secrétaire-trésorier de la Ville de Donnacona, d'huj jusqu'à 5 p.m. heure avancée de l'Est, le trente et unième jour du mois d'Août 1948.

Les plans, devis et formules de soumissions peuvent être obtenus au bureau du Secrétaire-Trésorier de la Ville, moyennant un dépôt de $10.00 en argent comptant, qui sera remis contre les plans et devis retournés en bon état.

Pour être considérée, chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté, fait à l'ordre de la Ville de Donnacona, pour un montant égal à 10% du prix de la soumission.

Le Conseil ne s'engage pas à accepter la plus basse, ni aucune des soumissions, sans avoir à motiver son refus et sans encourir de dommage d'aucune nature.

Fait à Donnacona,
ce quinzième jour du mois d'Août 1948.

J.-A. Duchesneau,
Sec.-trés.

21-28-28a

GARAGE A VENDRE
SOUS LA LOI DE FAILLITE
DEMANDE DE SOUMISSIONS
Pour la vente de l'actif de
LOUIS VEILLEUX
Garagiste, Cédant.
Garage d'Estcourt, Escourt, Comté de Témiscouata, Qué.

AVIS est par le présent donné que des soumissions cachetées seront reçues par les soussignés, à leurs bureaux, 111, côte de la Montagne, QUEBEC, le, ou avant le MARDI, 14 SEPTEMBRE 1948, à midi pour l'achat en bloc ou separément, des item suivants: la soumission devra mentionner le montant attribué à chacun des item.

ITEM A.—Magnifique garage construit sur un emplacement de 90 pieds par 130, à Estcourt sur la route numéro 51.
Un terrain de 100 pieds par 9[illegible] pieds, situé à Estcourt, en arrière de l'emplacement du garage ci-haut décrit.
Ces deux terrains font partie du lot numéro DIX-NEUF, rang ONZE, canton Pohénégamook.
" B.—Machinerie et outillage de garage $3,787.50
" C.—Le Fonds de Commerce $4,258.80

Un chèque visé représentant 10% du montant de la soumission devra accompagner chaque soumission.

Les soussignés ne s'engagent à accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Le tout visible en tout temps en s'adressant aux soussignés.

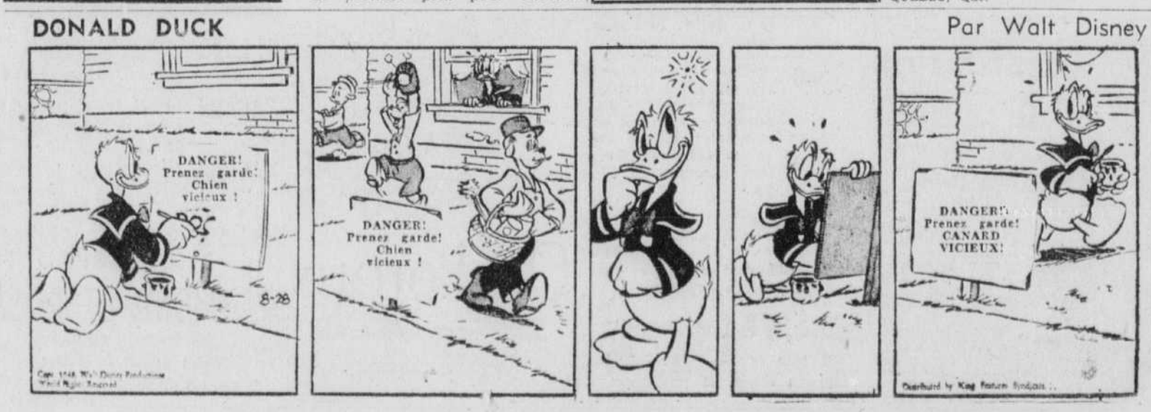
Conditions de paiement: ARGENT COMPTANT

Québec, le 26 août 1948.

LEFAIVRE, MARMETTE & LEFAIVRE
Syndics

Bureaux :
111, côte de la Montagne,
QUEBEC, Qué.

DONALD DUCK — Par Walt Disney



BELLE FAMILLE CANADIENNE-FRANÇAISE: On voit sur cette photo la famille de M. LOUIS-PHILIPPE BEAULIEU, de Dolbeau, 1ère rangée, assis, de gauche à droite: René, Madeleine. 2ème rangée, M. Louis-Philippe Beaulieu, Laurent, Jean-Paul, Mme Beaulieu; 3ème rangée: Cécile, Thérèse, Charles-Eugène, Germaine, Yvette, Marguerite. (Dolbeau — (DNC) — Photo Ross)

Le comte Mountbatten fait l'éloge du Canada à l'exposition nationale

Toronto, 28 (PC) — Le comte Mountbatten de Birmanie, en procédant hier à l'ouverture officielle de l'exposition canadienne nationale de Toronto, a fait l'éloge des initiatives du Canada en temps de paix comme en temps de guerre.

Le comte, portant l'uniforme blanc de l'amiral britannique, était accompagné de son épouse ainsi que de plusieurs attachés militaires, tous les dignitaires de la ville et de la province ont assisté à la cérémonie et ont rendu hommage à l'ancien vice-roi des Indes et commandant du sud-est de l'Asie.

Seul, un spectacle d'envergure pouvait amener par une aussi grande chaleur une foule aussi nombreuse sur les terrains de l'exposition.

Ce fut une journée bien remplie pour le comte. Après le déjeuner et les cérémonies d'ouverture, il se rendit au Colisée dévoiler une plaque en l'honneur des 140,000 aviateurs qui ont fait leur entraînement dans cet édifice en temps de guerre, alors cet établissement servait de dépôt au C. A. R. C.

Le comte donna ensuite une entrevue aux journalistes et assista hier soir à une représentation au Colisée.

La comtesse Mountbatten, parlant à un déjeuner donné en son honneur à l'édifice des femmes à l'exposition, a exprimé la gratitude du Royaume-Uni pour les millions de paquets de vivres et de vêtements expédiés durant et après la guerre par les femmes canadiennes.

Dans son discours, le comte fit allusion aux remarques de son épouse et dit: 'Je m'associe aux sentiments exprimés par mon épouse. Il se peut que nous traversions encore plusieurs épreuves, mais notre avenir est rendu plus plaisant par ce sens de la camaraderie qui nous a réuni durant la paix comme durant la guerre."

Comme le comte se rendait au Colisée, des explosions formidables se firent entendre. Des torpilles aériennes ont été envoyées dans les airs où elles ont explosé à une très grande hauteur en laissant tomber vers la terre de petits parachutes portant en effigie l'Union Jack et le drapeau canadien.

Projet de harnacher les rapides internationaux du Saint-Laurent

Washington, 28.. (PC) La Commission fédérale de l'énergie hydro-électrique a annoncé hier que des auditions s'ouvriront le 4 octobre pour étudier la demande faite par l'Etat de New-York et la province d'Ontario en vue de l'approbation d'un projet de développement et de distribution d'énergie dans les rapides internationaux du fleuve St-Laurent.

Cependant, c'est seulement là un premier pas vers la réalisation par l'action conjointe du New-York et de l'Ontario du vaste projet de développement d'énergie qui a occupé le Congrès et les Parlements des Etats-Unis et du Canada pendant plus d'un demi-siècle.

La vraie décision est du ressort de la Commission internationale conjointe qui doit tenir de très nombreuses auditions, faire faire des expertises par les ingénieurs, et remplir toutes les formalités qui vont ordinairement de pair avec les interventions dans le cours et l'utilisation des eaux internationales.

Tout ce que la Commission fédérale peut faire, c'est d'étudier la question du besoin d'énergie, les méthodes et les conditions de sa distribution. C'est l'organisme qui émet les permis d'exploitation, dans la mesure où les Etats-Unis sont concernés.

Elle a annoncé hier que des auditions seront ouvertes le 4 octobre prochain à la requête du gouverneur Thomas Dewey de New-York, qui a écrit il y a une semaine, demandant que la Commission "procède sans retard à l'étude de la demande".

Dewey et le premier ministre George Drew de l'Ontario ont convenu il y a quelques mois de tenter d'utiliser les services de la section de l'énergie du vieux projet de canalisation du St-Laurent qui a fait le tour du Congrès depuis de si nombreuses années.

Les Commissions hydro-électriques de New-York et de l'Ontario ont posé simultanément des requêtes identiques à leurs gouvernements fédéraux respectifs pour l'attention de la Commission internationale conjointe.

Cette Commission a fonctionné pendant plusieurs années avec deux membres représentant chaque partie. Les membres américains étaient l'ex-sénateur A.-O. Stanley du Kentucky, et Roger-B. McWorter.

Le représentant canadien est George Spence et il existe une vacance par suite de la mort du président Joseph Perrault. Le Secrétaire à Washington, Jesse-B. Ellis a dit hier qu'il s'attendait que la vacance soit remplie bientôt.

On estime que le projet, dans la section des rapides internationaux du St-Laurent, du côté américain, coûtera de $390,000,000 à $428,000,000. L'Ontario et New-York en partageraient le coût.

—Nouvelle crise

(Suite de la 1ère page)

tenue de nouvelles élections. C'est ce que le général de Gaulle et ses partisans réclament depuis plusieurs mois.

Le gouvernement de Marie, formé le 26 juillet, était le 10e gouvernement français depuis la libération.

LE PROGRAMME ECONOMIQUE

Le premier ministre, un radical-socialiste, a remis sa démission au président de la République, Vincent Auriol, en disant que des divergeances irréconciliables d'opinions se sont élevées dans son cabinet au sujet du programme de relèvement économique de Paul Reynaud, le ministre des Finances.

François Mitterand, secrétaire d'Etat à l'Information, a annoncé la démission gouvernementale à 1 h. 14 ce matin.

On a appris que Vincent Auriol commencera dès aujourd'hui à chercher un successeur à André Marie.

GOUVERNEMENT PROVISOIRE?

Si la crise ne prend pas fin, Edouard Herriot, président de l'Assemblée nationale, sera probablement appelé à former un "gouvernement temporaire de liquidation". Ce gouvernement prendrait les rênes du pouvoir durant la période qui s'écoulera entre la dissolution de la Législature et l'avénement d'un nouveau gouvernement.

Selon la constitution française, un tel gouvernement devra comprendre tous les partis représentés à la Législature. Cela veut dire que les communistes feront ainsi partie d'un tel cabinet provisoire. Ils reprendront dans ce cas une partie de la direction de la France pour la première fois depuis 18 mois.

Le gouvernement qui a précédé celui de Marie, le gouvernement Schuman, a démissionné le mois dernier quand les socialistes ont voté contre les crédits militaires.

Un communiqué officiel émis après des réunions du cabinet qui durèrent neuf heures: "Réalisant qu'en dépit d'un accord atteint sur différents points d'un programme économique et financier à l'étude, le gouvernement a été incapable d'aplanir certaines divergeances d'opinion, le premier ministre a envoyé sa démission au président de la République."

—Une chaleur suffocante

(Suite de la 1ère page)

plus, malgré que le soleil n'ait jamais eu un éclat aveuglant, au cours de la journée d'hier. Il a plu légèrement à quelques reprises.

A sept heures vendredi matin, le mercure marquait 72 degrés; à neuf heures, il a atteint 78 degrés, à onze heures 96 degrés, à midi demi 101 degrés, à une heure il redescendait à 95 degrés, et à trois heures. Il était encore à 91 degrés. A ce moment là, le thermomètre se trouvait depuis quelque temps complètement à l'ombre. A cinq heures, hier après-midi le mercure marquait encore 90 degrés complètement à l'ombre, toujours au même endroit. Sur le marché aux denrées, les commerçants de viandes avaient amené une aussi petite provision que possible, et ils se hâtaient d'en disposer afin de n'en point perdre. La vogue était aux légumes, surtout au blé d'Inde et aux lentilles.

AILLEURS AU CANADA

(Par la Presse Canadienne)

"Vous êtes aussi bien de vous y faire", ont dit aujourd'hui les météréologistes aux résidents du centre du Canada, "il est peu probable que des averses surviennent".

Le mercure a condescendu à baisser de quelques degrés hier mais par contre l'humidité a augmenté et les citoyens en sueurs n'ont pas prêté un intérêt démesuré à la lecture du thermomètre.

Des milliers d'ouvriers de diverses industries ont pris hier leur troisième demi-congé consécutif. Quelque 3.000 ouvriers d'industries de Windsor ont quitté leur travail à midi. Les édifices du gouvernement ontarien ont fermé leurs portes à 12 h. et 30 à Toronto. A Oshawa, environ 10,000 employés n'ont pas repris le travail après le diner.

PRODUITS EN DEMANDE

Les manufacturiers de crème glacée et de ligueurs douces du Québec et de l'Ontario ont rapporté que la demande a doublé. Dans quelques municipalités la pression de l'eau a baissé considérablement et le niveau est dangereusement bas en certains endroits. Les citoyens de Toronto ont employé chacun en moyenne 200 gallons impériaux jeudi. Des camions munis de hauts-parleurs ont circulé dans les rues de Hamilton pour avertir les jardiniers d'utiliser le moins possible d'eau.

HAUSSE DU LAIT

Le ministre de l'Agriculture, M. Kennedy, a dit que la vague de chaleur a brûlé des centaines d'acres de pâturages et que par conséquent les prix des produits laitiers subiront une hausse parce que les fermiers seront dans l'obligation de nourrir leurs bestiaux avec du grain. Les producteurs de fruits du district de Niagara ont rapporté que les récoltes de certains fruits seront une perte complète dans une proportion de 30 pour cent.

Les météréologistes ont prédit des averses en Ontario mais les nuages empêcheront le courant d'air chaud de s'éloigner des villes.

La température à Toronto a atteint 94 degrés à 3 h. hier après-midi, soit quatre degrés de moins qu'à pareille heure jeudi et sept de moins que le record de 101 degrés de mercredi.

A Montréal, la température était de 90 degrés lorsque le ministre de la Défense, l'hon. B. Claxton est entré au dépôt de Longue Pointe pour remettre des certificats aux officiers de cadets.

Voici les températures prédites pour aujourd'hui: Toronto, 92; Windsor, 94; London, Hamilton, 92; Sudbury, 88; Montréal, 90; Ottawa, 93 et Québec, 80.

AUX ETATS-UNIS

Chicago, 28. (PA) La chaleur tropicale a continué de battre plusieurs records hier dans la partie est des Etats-Unis.

En plusieurs endroits, la température intenable a chassé les ouvriers des usines et des bureaux. Le thermomètre a marqué 100 degrés dans plusieurs villes et municipalités. Les plages étaient bondées. Les hôpitaux ont enregistré de nombreux cas d'insolation et plusieurs personnes sont mortes.

51 MORTS

Au moins 51 morts ont été attribuées à la chaleur à la suite de noyades ou de cas d'insolation. Ce total ne comprend pas les morts survenues à la suite d'autres causes durant la vague de chaleur.

Alors que les météréologistes ont prédit que la chaleur se maintiendra sans changer beaucoup durant la fin de semaine dans l'Est et le Midwest, quelques régions ont rapporté une température plus confortable.

A NEW-YORK

New-York, 28. (PA) Le pouvoir et la lumière ont manqué dans la plus grande prtie de Manhattan hier, arrêtant le métro et discontinuant les services dans plusieurs gratte-ciel. Le manque de pouvoir s'est produit dans deux stations de la compagnies Consolidated Edison. Les troubles ont été attribués à la chaleur.

Les trains du métro ont ralenti et ont pu marcher pour la plupart, seulement sur les circuits indépendants de la sixième et de la huitième avenue. Les systèmes de lumière et d'air conditionné ont été affectés dans plusieurs gratte-ciel, dans le centre de la ville et dans Manhattan.

—Surplus de $3,440,757

(Suite de la 1ère page)

Ces heureux résultats se sont traduits par une réduction de la dette consolidée nette de plus de douze millions de dollars.

Fidèle à la ligne de conduite qu'elle s'est tracée, l'Union Nationale augmente le bien-être du peuple, accroit l'actif de la province notamment par la construction de routes et de ponts, tout en réduisant le fardeau de la dette qui pèse sur les contribuables. L'Union Nationale démontre surabondamment qu'elle n'a pas besoin de la tutelle fédérale pour stimuler le progrès et promouvoir le bien-être de toutes les classes de la société.

Voici les rapports financiers.:

REVENUS:—		
Provenant de taxes:—		
Trésor — Bureau du revenu:—		
Taxe sur transferts de valeurs mobilières	$ 591,472.09	
Taxe sur le tabac	6,464,604.60	
Taxe de vente $24,333,524.99		
A déduire: Montant versé au fonds d'éducation 12,021,622.07		
	12,311,902.92	
Taxe sur la gazoline	25,568,671.41	
Droits sur les successions	9,084,730.21	
Taxe sur les corporations (capital)	6,236,766.63	
Taxe sur les corporations (profits)	24,758,516.49	
Travaux publics	56,572.46	
		$ 85,073,237.71
Provenant d'autres sources:—		
Licences, permis et redevances:—		
Chasse	735,367.72	
Mines	1,606,566.08	
Terres et Forêts	9,711,943.88	
Ressources hydrauliques	2,048,068.12	
Trésor — Bureau du revenu	11,930,905.96	
Divers départements	406,774.06	
Commission des Liq. de Québec	8,298,784.11	34,738,409.94
Honoraires et divers:—		
Procureur général	566,474.91	
Secrétaire de la province	329,914.39	
Terres et Forêts	230,435.65	
Travail	506,906.00	
Divers départements	137,414.59	
		1,771,145.54
Intérêts:—Placements des fond d'amortissement	2,002,765.94	
Divers comptes	1,205,169.27	3,207,935.21
Commission des Liqueurs de Québec:—		
Compte de commerce	19,774,348.48	
A déduire: Octroi au fonds de de l'Assistance publique	1,000,000.00	16,774,348.48
Autres revenus:—		
Subside de la Puissance du Canada basé sur la population	2,739,129.20	
Remboursement d'arrérages par le Gouvernement fédéral	20,586,074.56	
Impôt sur le revenu arrérages	23,193.87	
Loi des pensions (montant net)	449,704.42	
Amendes, etc.	421,615.10	
Divers	8,197.61	
		24,227,914.76
Total des Revenus		$167,792,991.64
DEPENSES ORDINAIRES:—		
Affaires municipales		$ 308,116.22
Agriculture		9,702,353.00
Bien-être social et Jeunesse (y compris $10,666,537.83 pour les Pensions de vieillesse, l'Assistance aux aveugles et l'Assistance aux mères nécessiteuses)		15,170,245.65
Chasse		803,252.55
Colonisation		11,788,218.88
Conseil exécutif		3,573,244.51
Industrie et commerce		1,057,862.95
Instruction publique		11,136,871.19
Législation		1,113,096.89
Mines		819,520.75
Office du crédit agricole du Québec		331,764.36
Pêcheries		826,118.59
Procureur général		5,307,529.55
Ressources hydrauliques		454,638.57
Santé (y compris le déficit du fonds de l'Assistance publique $4,941,249.83)		13,347,755.81
Secrétaire de la province		2,737,710.41
Terres et forêts		4,226,218.84
Travail		1,234,390.83
Travaux publics		8,463,439.89
Voirie		12,655,470.18
Département du Trésor:—		
Bureau du trésorier	$ 198,143.17	
Bureau du revenu	1,325,384.20	
Bureau de l'auditeur	133,062.32	
Bureau des assurances	54,533.84	
Augmentation de la réserve pour comptes douteux		1,711,123.53
		400,434.53
		107,169,375.63
Dette publique:—		
Intérêts (montant net)	10,071,956.90	
Commissions change, etc.	42,591.21	
Amortissement d'escompte et de prime sur emprunts	-619,547.78	
Fonds d'amortissement (montant net)	5,927,827.78	
	16,661,923.67	
A déduire: Surplus au titre du rachat (par anticipation le 20 juillet 1947) de l'emprunt 3% émis en France en 1894	406,195.27	
		16,255,728.40
Total des Dépenses Ordinaires		$123,425,104.03
SURPLUS DES REVENUS SUR LES DEPENSES ORDINAIRES		$ 44,367,887.61
DEPENSES AU COMPTE DU CAPITAL:		
Edifices publics	$ 2,304,484.67	
Ponts	2,537,026.26	
Construction de chemins	31,147,609.56	
Barrages et travaux hydrauliques	4,000,000.00	
Parcs nationaux	49,997.40	
Chemins de mines	800,000.00	
Dépenses extraordinaires	88,011.77	
Total des Dépenses au compte du Capital		40,927,129.66
SURPLUS DES REVENUS SUR TOUTES LES DEPENSES		$ 3,440,757.95
Revenus		$ 17,827,302.74
Dépenses:—		
Pour diverses municipalités scolaires		$19,905,463.35
A déduire: fonds d'amortissement des corporations scolaires		2,078,160.61
		$ 17,827,302.74

ETAT DE LA DETTE CONSOLIDEE, des EMPRUNTS TEMPORAIRES et des DEPOTS au 31 mars 1948

Dette consolidée	$373,059,782.87	
Moins: Fonds d'amortissement	72,198,817.97	
		$300,860,964.90
Obligations émises à la Banque Canadienne Nationale en vertu de la Loi 14 Geo. V, chap. 3 (1924), moins fonds d'amortissement		8,128,327.14
Emprunts des Ecoles Techniques ou Professionnelles assumés par la Province de Québec, en vertu du chapitre 63, article 22, S.R. (Loi de l'Enseignement Spécialisé), moins fonds d'amortissement		2,183,430.00
Dette consolidée nette		$311,172,722.04
Bons du trésor (y compris $2,400,000.00 au titre des Fiduciaires aux Biens Commerciaux de Saint-Sulpice)		8,400,000.00
Dette consolidée nette et Bons du trésor		$319,572,722.04
Dépôts judiciaires		1,344,230.04
Dépôts en garantie et en fiducie, etc	19,530,545.13	
Moins: Obligations en mains	12,578,526.63	
		6,952,018.50
Total		$327,868,970.58

Les états ci-dessus sont publiés conformément à une résolution de l'Assemblée Législative du 11 décembre 1895.

A. J. DOLBEC, Auditeur de la Province.
ONESIME GAGNON, Trésorier de la Province.
J. H. BIELER, Assistant-trésorier de la Province.

Département du Trésor, Québec, le 25 août, 1948.

D'agricole, l'Australie devient une nation fort industrialisée

Camberra, 28 (Reuters) L'Australie n'est plus une nation de scieurs de bois et de porteurs d'eau.

Durant la guerre, la production industrielle de l'Australie a surpassé la production agricole et cette situation est maintenant acceptée comme un trait distinctif de l'économie australienne.

Durant l'année se terminant, la production des usines australiennes a atteint un record de $1,651,600,000, soit plus ue le double de la production de 1939.

Du capital d'outre-mer est placé dans le commonwealth, donnant toujours une expansion au côté industriel de son économie. L'estimé officiel du premier ministre Chifley, à propos du montant de nouveaux capitaux investis ou à être investis en Australie pour l'expansion d'entreprises déjà établies au Royaume uni, est de $26,000,000.

Près de $44,000,000 de capitaux américains sont placés en Australie pendant que d'autres capitaux d'outre-mer sont responsables d'un autre $4,000,000.

En unissant les mises étrangères et l'argent local, l'on pense que l'on aura d'excellents résultats, soit un grand total de $392,000,000. en comptant la période entre septembre 1945 et décembre 1947. De plus il y a de nouvelles entreprises. Chifley croit que toutes ensembles, ces nouvelles additions produiront de nouveaux développements en Australie et que ces derniers vaudront environ $200,000,000.

Le programme d'expansion couvre déjà un grand nombre de marchandises y compris de l'équipement médical, des textiles, des fabriques d'objets de plastique, de la nourriture pour les invalides, des tapis, des produits chimiques industriels, des produits pharmaceutiques, des fourrures, de la machinerie, des véhicules, du papier, de l'équipement pour les ports de mer, des produits d'huile raffinée, de l'équipement de garage, des moteurs à combustion interne, des objets de toilette, des peintures, des instruments de mesurage, des produits du caoutchouc, des aspirateurs électriques, des moteurs dynamos, des vêtements et des chaussures, des lames de rasoir, des piles sèches, des outils, de l'horlogerie et enfin des contrôles à thermostat.

L'evidence de la croissance de l'industrie est contenue dans les fiches d'emploi des industries australiennes. De 1939 à 1947 les industries ont augmenté de 29 pour cent, le nombre des personnes employées a augmenté de 42 pour cent et les salaires ont été plus de 121 pour cent plus élevés qu'en 1939.

Approximativement, un sur trois membres de la population australienne travaille actuellement dans une industrie.

Cette élévation est due à la politique du gouvernement d'aider l'entreprise privée en lui remettant les fabriques de munitions qui ont été construites au coût de $300,000,000.

Cela comprend 227 ventes et légations couvrant 214 nouvelles entreprises et 39 industries différentes.

L'Australie construit maintenant ses propres navires, ses propres avions et elle fabrique des moteurs déjà fameux, comme le Rolls-Royce. L'automobile australienne sera probablement sur la route l'année prochaine et environ 95 pour cent de ses pièces seront faites en Australie.

Mauvais traitements à un cheval

Un cultivateur de Loretteville devra répondre en cour du recorder, au cours de la semaine prochaine, à l'accusation d'avoir infligé de mauvais traitements à son cheval. Les inspecteurs Emile Jacques et Cecil Alstream, de la Société Protectrice des Animaux ont même saisi le fouet dont se servit l'inculpé et au bout duquel se trouvaient trois grosses douilles d'acier.

Des procédures ont été prises, hier contre ce cultivateur qu'on a qualifié de "brute".

Offre faite à Mme Kasenkina

New-York, 28. (PC) Mme Oksana Kasenkina a vu hier son avocat. Ce dernier a vite annoncé son premier travail-décider à qui elle vendra l'histoire de sa vie.

L'institutrice soviétique qui a sauté de la fenêtre du troisième étage du consulat russe de New-York, le 12 août dernier, sera représentée par Me Archie-O. Dawson. L'homme de loi a dit que plusieurs agence de presse ont déjà offert des sommes d'argent à Mme Kasenkina pour qu'elle relate l'histoire de sa vie.

Services spécialisés

AU SALON FLEURI ENRG.
FLEURISTE. Fleurs naturelles et artificielles, plantes, etc. 343 - 345 RUE ST-JOSEPH, TEL.: 5-5068.
HRI-serv-spé-H—A98024

J.-WILFRID DUBOIS INC.
TEL.: 5-5298
DIRECTEUR DE FUNERAILLES, salons mortuaires gratis à la disposition des familles. Embaumeur gradué. J.-H. BUREAU, pres.-gerant, tél.: 4-6946, 2, RUE DUROCHER. YI-serv-spé.-H—A96069—C

ALPH. DION "FOURRURE"
Plus bas prix en ville
52 1-2 BLVD. LANGELIER, Tél.: 3-6547.
OI-serv-sp-H—A95617

LA CIE HUBERT MOISAN
Tél.: 4-2473
DIRECTEUR de funérailles, salons mortuaires, service ambulance. 297 ST-JOSEPH, Québec. HRI-serv-sp-H—A98026

CHARLES CLOUTIER, Enrg.
DIRECTEUR DE FUNERAILLES. —Maison fondée en 1856, 174 D'AIGUILLON, angle Ste-Claire. Service d'ambulance jour et nuit. Salons modernes offerts gratuitement aux familles. TEL.: 5-6210. Salon 2-3968. 6HHC-Serv.Spéc R—A96129

JOS. ROBITAILLE ENRG.
marchand et manufacturier de Fourrures
Choix de manteaux tout faits. Spécialité: transformations et manteaux faits sur mesures.
104-108 rue Richelieu, Québec. — Tél.: 2-3288
36-SY-Serv Spéc. R—A96099

C.-A. GAUCHER
84 ST-VALLIER
QUEBEC. TEL.: 2-1847
MANUFACTURIER de Membres Artificiels
Bandes abdominales:
HERNIAIRES
Supports Plantaires
Corsets, etc., etc.
serv. spéc-R—A98215

MOTEURS ELECTRIQUES RÉPARÉS INSTALLÉS VENDUS PARTIES DE MOTEURS
H. Roberge
507 St-Vallier
Tel 5-6122 — QUÉ.
3-5-HS-Serv-Spé—A96647

DELWAIDE & GOFFIN

Direct des carrières à l'acheteur, catalogues et prix sur demande.
Granit et marbre de toutes couleurs.
MONUMENTS
Livrés dans toutes les parties du Canada.
1365 St Vallier Tel. QUEBEC 3-4390
serv sp-H—A98263

Directeurs de funérailles

Etablie 1882
La Cie Hubert Moisan
DIRECTEURS DE FUNERAILLES
SALONS MORTUAIRES
SERVICE D'AMBULANCE
QUEBEC
Tél.: 4-2473

La Maison Sylvio Marceau ENR.
FRS. POULIOT GÉRANT
Salons mortuaires 800 St-Vallier 182 Marie de l'Incarnation
Tél.: 2-5212
DIRECTEURS FUNERAILLES
EMBAUMEUR GRADUÉ
SALONS MORTUAIRES
SERVICE D'AMBULANCE
JOUR ET NUIT

Wilfrid Laberge
Enrg
Directeur de funérailles
Service jours et nuits
3 salons mortuaires
185 Ave. des Oblats
Nouveaux salons
Au No 59 Première Ave.
St-Rodrigue, Gros-Pin
Tél.: 5-9811
Prop. M. A. Michaud

POUR UN MONUMENT FUNÉRAIRE DE BON GOUT
adressez-vous en toute confiance
A LA PLUS IMPORTANTE ORGANISATION DANS CE DOMAINE A QUÉBEC
J.-L. THERIAULT & FILS LTEE
120, 1ère Avenue
Tél.: 4-1561
Une entreprise familiale essentiellement canadienne
TRAVAIL D'EXPERTS
PRIX MODERES

D'AMBULANCE
42 Chemin Ste. Foy
ADELARD et GUSTAVE LEPINE INC.
Salons funéraires modernes
Directeurs de Funérailles
Service d'Ambulance
Tel. 2-2656

Tributs Floraux
Présentation artistique
Livraison très soignée
Mc Kenna
FLEURISTE
Magasin ouvert tous les jours de 8.30 hres a.m. à 5.30 hres p.m.
11 rue Saint-Jean
Tél.: 2-6868

FLEURS pour toutes les CIRCONSTANCES à des prix modérés
Pennetz
183 rue ST-JEAN. Tél.: 2-8081

FLEURS NATURELLES pour toutes occasions
Gardenia
135 rue St-Jean Tél.: 4-2178

VETEMENTS DE DEUIL
Prêts à porter pour tous les membres de la famille.
Satisfaction absolue ou argent remis. Si vous ne pouvez venir au magasin, téléphonez 4-4061 et nous vous enverrons nos représentants.
M. POLLACK LTEE
75-95 rue St-Joseph, Québec

J. BOUCHARD & FILS
Directeurs de Funérailles
SERVICE D'AMBULANCE
320 5e Rue Tél.: 4-1113
SALONS MORTUAIRES: 324, 5e Rue
FOYER FUNERAIRE: 1290, 1e Avenue

Haché Ultra Fin
Vous faites vos cigarettes vous-même? Mais alors, vous devez recourir au tabac de Virginie, par excellence, haché ultra-fin, pour mieux vous servir!
Tabac OLD VIRGINIA
HACHÉ ULTRA FIN

In Memoriam

ANGERS — A Sillery, le 25 août 1948, à l'âge de 80 ans 6 mois, est décédée dame Clara Gignac, épouse de feu M. Alfred Angers, et demeurant au No 2560 Chemin du Foulon.

Les funérailles auront lieu lundi à 8 heures.

Départ de la résidence funéraire de la maison Arthur Cloutier & Fils, No 252 rue d'Aiguillon, à 8 heures 45, pour l'église de Sillery, et de là au cimetière St-Colomban. Le trajet se fera en automobile.
26août-2fs—A97879

BEAUPRE — A l'hôpital de l'Enfant-Jesus, le 26 août 1948, à l'âge de 37 ans, est décédée dame Cécile Pageau, épouse de M. Roland Beaupré, résidant à 83 Ave des Erables.

Les funérailles auront lieu lundi à 8 heures.

Départ de la résidence funéraire de la maison Arthur Cloutier & Fils, No 148 rue St-Cyrille, à 8 heures 45, pour l'église Notre-Dame du Chemin, et de là au cimetière Belmont.
27août-2fs—A98043

BOILY — A Québec, le 25 août 1948, à l'âge de 22 ans 1 mois, est décédé Jean-Yves Boily, fils de M. Charles-Ovide Boily, comptable et de dame Eva Croteau.

Les funérailles auront lieu lundi à 8 heures.

Départ de la maison mortuaire, No 7, 18ième Rue Ouest, Gros-Pin, à 8 heures 45, pour l'église St-Rodrigue, et de là au cimetière Belmont. 27août-2fs—A98040

LAVALLEE — A Québec, le 26 août 1948, à l'âge de 85 ans 4 mois, en la résidence de son fils, M. Henri Lavallée, est décédée dame Eugénie Chrétien, épouse de feu le capitaine Johnny Lavallée, demeurant au No 201 rue de la Ronde.

La dépouille mortelle sera exposée au Foyer Funéraire de la maison J. Bouchard & Fils, No 324, 5e Rue, jusqu'à samedi, à 1 heure 30, et de là, le corps sera transporté à Berthier en Bas ou les funérailles auront lieu lundi à 10 heures, en l'église de Berthier, et de là au cimetière paroissial. 27août-2fs—A98065

MOREAU — A l'Hôtel-Dieu de Québec, le 27 août 1948, à l'âge de 78 ans 4 mois, est décédé Sieur Philibert Moreau, époux en premières noces de feu dame Arthémise Demers et en secondes noces de feu dame Julie St-Hilaire.

Les funérailles auront lieu lundi à 8 h. 30.

Départ de la maison mortuaire de chez son fils, Monsieur Donat Moreau, à 2 heures, pour l'église de St-Apollinaire, et de là au cimetière paroissial. Il était le père de Monsieur l'abbé Wilfrid Moreau, curé de St-Pierre, Ile d'Orléans, et de Monsieur l'abbé Albéric Moreau, du Collège de Lévis. 2fs—A98126

PARENT — A l'Hôtel-Dieu de Québec, le 27 août 1948, à l'âge de 55 ans, est décédée Yvonne Samson, épouse de Alphonse Parent, demeurant à 2, rue Sax, St-Romuald.

Les funérailles auront lieu lundi à 10 heures.

Départ de la résidence funéraire de la maison Georges Marcoux, No 15, rue de l'Eglise, St-Romuald, à 9 hres 50 pour l'église de St-Romuald, et de là au cimetière paroissial. 1fs—A

ROBERGE — A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 26 août 1948, à l'âge de 67 ans 8 mois, est decédée dame Sidélia Huard, épouse de feu Pierre Roberge, demeurant à 4 rue Côté, St-Grégoire de Montmorency.

Les funérailles auront lieu lundi à 9 heures.

Départ de la résidence funéraire Georges Marcoux, No 15 rue de l'Eglise, St-Romuald, à 8 heures 50, pour l'église de St-Romuald, et de là au cimetière paroissial. 27août-2fs—A97958

ROBITAILLE — A Québec, le 26 août 1948, à l'âge de 80 ans 3 mois, est décédée dame Lucianna Gervais, épouse de feu M. J.-Télesphore Robitaille.

Les funérailles auront lieu lundi à 8 heures.

Départ de la maison mortuaire, No 35 rue Montmartre, à 8 heures 45, pour l'église du Sacré-Coeur, et de là au cimetière St-Charles. 27août-2fs—A98044

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Service anniversaire

GIRARD — Lundi, le 6 septembre, à 8 heures, en l'église St-Casimir de Portneuf, sera chanté le service anniversaire de M. André Girard, de Québec, fils de M. et Mme Alexis Girard, de St-Casimir. 1fs—A98280

LAROSE — Le lundi 30 août 1948, en l'église de St-Isidore de Dorchester à 9 heures sera chanté le service anniversaire de feu dame Méridia Cullen, épouse de sieur Télesphore Larose. 1fs—A98108

PEPIN — Mardi, le 31 août à 7 heures, en l'église St-Sauveur sera chanté le service anniversaire de feu M. Alfred Pépin, époux de dame Eva Côté. 1fs—A98093

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

REMERCIEMENTS

ASSELIN — M. Paul Asselin, agronome, de l'Islet, remercie bien sincèrement tous les parents et amis qui lui ont témoigné des marques de sympathie à l'occasion de la mort de son épouse, née Lucienne Labrecque, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles. A tous un cordial merci. 28août-3fs—A98355

DELISLE — M. Wilbrod Delisle, Mlle Amarilda Delisle, ainsi que les autres frères et soeurs remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie à l'occasion de la mort de Mlle Léda Delisle, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, télégrammes, visites ou assistance aux funérailles. A tous un cordial merci. 1fs—A98219

LAFRANCE — Mme Vve Joseph Lafrance et sa famille remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie à l'occasion de la mort de M. Joseph Lafrance par offrandes de messes, bouquets spirituels, visites ou assistance aux funérailles. A tous un cordial merci. 1fs—A98249

RIOUX — M. Philippe Rioux et la famille Rochette remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie à l'occasion de la mort de Mme Philippe Rioux, née Jeanne Rochette, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles. A tous un cordial merci. 1fs—A98403

Vendeurs de frites en congrès à Montréal

Montréal, 28. (PC) La ville de Montréal a à peu près tout vu en fait de congrès, mais, même les hôteliers les plus endurcis furent un peu pris par surprise en apprenant que le congrès de l'Institut National de la patate frite sera tenu ici mardi.

Appel à la prudence de la Ligue de sécurité en fin de semaine

La Ligue de Sécurité, succursale de Québec, lance un appel à tous les citoyens de redoubler de prudence en fin de semaine, afin de n'avoir pas à enregistrer des pertes de vie et d'accidents malheureux qui affligent notre population.

Comme les pronostics nous laissent entrevoir une fin de semaine très chaude, la Ligue de Sécurité publie quelques conseils de la plus élémentaire prudence, afin de sauver le capital humain.

Aux baigneurs, La Ligue de Sécurité demande d'attendre au moins trois heures avant de se jeter à l'eau, et conseille aux intéressés de se baigner dans des endroits où la profondeur de l'eau est connue, et de nager dans le sens de la grève, afin de pouvoir revenir facilement au bord de l'eau, si quelques malaises les prenaient. Ne restez pas trop longtemps dans l'eau, ou au grand soleil. Fréquentez les plages, où une étroite surveillance est assurée, et observez bien les règlements de prudence et de sécurité.

Aux automobilistes

Conduisez avec prudence et gardez bien la droite du chemin. Evitez de conduire avec une automobile borgne, observez scrupuleusement les règlements de circulation de la route, et soyez courtois au volant, comme vous l'êtes lorsque vous êtes piétons.

Aux cyclistes

La Ligue conseille de garder la droite du chemin et ne pas circuler le soir sans lumière ou réflecteur, ou même un bandeau blanc au bras. Les cyclistes devraient éviter scrupuleusement de circuler en zig-zag sur nos routes, car ils deviennent la terreur des automobilistes.

Aux parents

La Ligue demande de bien assurer une parfaite surveillance à leurs enfants, et qu'ils les dirigent vers les terrains de jeux afin d'éviter les accidents qui arrivent lorsqu'ils s'amusent dans les rues.

En terminant les officiers de la Ligue de Sécurité souhaitent bonne fin de semaine à tous et formulent les voeux que toutes les personnes qui quittent la ville pour aller goûter quelque repos à la campagne observent tous ces conseils de sécurité et prudence qui leur permettront de revenir tous heureux à la maison.

Nouveau timbre

Ottawa, 28. (PC) On a annoncé ici hier, qu'on imprimera un nouveau timbre de quatre sous qui sera mis en circulation le premier octobre afin de commémorer le 100e anniversaire du gouvernement responsable au Canada.

Le timbre représentera l'édifice du parlement canadien et comprendra deux portraits, l'un de la reine Victoria et l'autre du roi George VI.

Une école de bonne entente

Le bien le plus précieux que les quatre cadets de la région militaire de l'Est du Québec rapporte de leur camp et d'entrainement et de vacances à Banff est sans contredit les grandes amitiés qu'ils ont liés, l'un avec des cadets torontois, l'autre avec un copain de Calgary, et un troisième avec un camarade de tente venu de Vancouver. Ils ont eu l'occasion de connaitre pendant dix jours la fraternité canadienne.

Le jeune major-cadet Léonard Larue, du corps du Collège de Lévis a affirmé hier aux journalistes, que bien qu'il ait logé sous la même tente avec des cadets de quatre provinces différentes, il n'y eut jamais entre eux de disputes et que la plus grande coopération a toujours régné avec la plus franche camaraderie. Accompagné de l'officier en charge de l'entrainement des Cadets pour l'Est du Québec, le capitaine Cyrille Falardeau, les trois cadets de la ville et la banlieue de Québec, rentrés de Banff durant la semaine, ont causé hier avec les journalistes, racontant pêle-mêle les multiples péripéties de ce voyage qu'ils ont qualifié de "merveilleux" et dont ils se souviendront longtemps. Les compagnons du jeune Larue, le lieutenant-cadet André Larochelle, du corps de l'Institut St-Jean Bosco, le major-cadet Jacques Vaillancourt, de l'Académie de Québec, ainsi que le lt-colonel-cadet M. Foy, de Thetford-Mines, qui n'était pas présent à l'entrevue, se rappelleront longtemps de leur randonnée à dos de cheval dans les Rocheuses, de leurs excursions à travers toute la région de Banff où ils ont pu voir des Indiens, des Cow-Boys, ainsi que la plus grande variété d'animaux sauvages qu'ils aient encore imaginée.

FRASQUES D'UNE AUTOMOBILE : Deux touristes ontariens l'ont échappé belle, hier après-midi, vers 1 heure 30, lorsque les freins de l'automobile qu'ils occupaient ont soudainement manqué en descendant la côte de la rue d'Auteuil, près de la chapelle des Jésuites. A une vitesse vertigineuse, l'auto traversa la rue St-Jean, enfila jusqu'au pied de la rue d'Auteuil pour aller s' ter sur le trottoir de la rue McMahon et dans la palissade des jardins du surintendant général s arsenaux, le brigadier J.-A. Thériault. Par un heureux hasard, les occupants de l'automobile s'en sont tirés indemnes et l'automobile n'a frappé aucun piéton ou véhicule. (Photo du "Soleil")

COMITE D'ACCUEIL A LAVAL : Un comité d'accueil vient d'être mis sur pied à l'Université Laval pour les quelque cinq cents nouveaux étudiants attendus le 14 septembre. On remarque de gauche à droite, ci-dessus, MM. Eric Gourdeau, vice-président de l'A.G.E.L., directeur du comité de l'accueil; Jacques Benoit, responsable de l'accueil aux Sciences, et Claude Aubin, responsable de l'accueil pour les facultés du Quartier Latin.

Les commissions des accidents du travail en congrès lundi

L'association des Commissions des Accidents de Travail du Canada tiendra son congrès à Québec, la semaine prochaine, du 30 août au 2 septembre inclusivement, sous la présidence de M. Rodolphe De Blois, c. r., président de la commission québecoise. Le congrès s'ouvrira au Château Frontenac, lundi matin, à 10 heures, et M. Gérard Tremblay, sous-ministre du Travail, souhaitera la bienvenue aux délégués des neuf provinces, au nom de l'hon. Antonio Barrette, ministre du Travail.

L'association se réunit chaque année pour discuter des problèmes communs à chaque province, relatifs aux relations des diverses commissions entre elles. L'exécutif national est formé de MM. Rodolphe De Blois, président de l'association; J. Gowster, vice-président, membre de la commission de la Saskatchewan; F.-T. Hecker, secrétaire-trésorier, secrétaire de la commission québecoise; et J.-F. Cauley, de l'Ontario.

Les séances du congrès auront lieu à huis-clos et les délibérations porteront sur les problèmes médicaux, les réclamations, les cotisations, la finance et l'aide médicale, en rapport avec les accidents du travail.

Le programme comprend un dîner officiel offert par la commission de Québec, lundi soir, à 7 heures, au Château. Le conférencier invité est M. le Dr G. Gingras, en charge du centre des paraplégiques de l'hôpital de Ste-Anne de Bellevue. Les délégués seront reçus mercredi au manoir Richelieu, à La Malbaie. Ils entendront ce jour-là une causerie de M. Marshall Dawson, du ministère du Travail de Washington, sur la législation américaine en matière de réparation des accidents du travail. M. Dawson est secrétaire-trésorier de l'association internationale des commissions des accidents du travail, comprenant les commissions du Canada et des divers états américains.

Au cours du congrès, les délégués pourront entendre des rapports sur les résultats obtenus et les décisions prises dans chacune des provinces par les délégués venant des diverses parties du pays.

Voici la liste des délégués:

Ontario: Dr D.-J. Galbraith, président; John-F. Cauley, commissaire, Dr D.-E. Bell, MM. G.-J. Beach, C.-G. Cameron, S.-R. Johnston.

Alberta: C.-M. MacLeod, président. A. Formilo, commissaire, C-A. Hyndman, Dr. G.-S. Long, MM. J.-S. Cormack, J.-H. Adams, D.-S. Sinclair, N.-T. Parkington.

Colombie Britannique: Col. Adam Bell, président, MM. C.-W. Pritchard, H. Robertson, W. Meston.

Saskaschewan: .-W. Heise, président, R. Heseltine, Dr. W.-S. Allan, Thomas Elliott.

Manitoba: G.-L. Cousley, C. R., président, Dr J.-D. Fraser, W.-J. Fox, N. Fletcher, W.-S. Bernett, G.-E. Carpenter.

Nouveau-Brunswick: le col. W.-E. McDougall, président; le Dr J.-A. McLaughlin, et R.-G. Johnston.

Nouvelle-Ecosse: MM. Frank Rowe, c. r.; le Dr W.-J. Grand, et F. Porter.

Québec: MM. Rodolphe De Blois, président; J.-L. Labrèche, vice-président; Arthur Foster, et Philippe Monette, commissaires.

Ajoutons à la liste officielle le nom de certains invités spéciaux, dont l'hon. C.-G. Williams, du ministère du Travail de la Saskatchewan; M. Dawson, de Washington; le Dr G. Gingras, de Ste-Anne de Bellevue; William Bennett, président de la Québec Pulp & Paper Safety Association; A.-S. Cook, secrétaire de la même association; M. Eugène Larochelle, de la Western Quebec Mining Association; M. C.-E. Stevens, en charge des réclamations sous la loi des accidents du travail du gouvernement fédéral; M. le col. Arthur Gaboury, gérant général de l'association du Québec pour la prévention des accidents du travail.

Deux avions perdus en mer

Halifax, 28. (PC) Deux avions "Firefly" ont été perdus en mer à la suite d'exercices d'atterrissage sur le porte-avions "Magnificent. C'est ce qu'ont annoncé les quartiers généraux de l'Atlantique hier. Les équipages des deux avions s'en sont tirés sains et saufs.

Voici les noms de ceux qui ont été recueillis par le destroyer "Haida" après les accidents: Le lieutenant-commandant R.-E. Bartlett de Fort Qu'Appelle Sask., le lieutenant Pierre Berry d'Ottawa, le lieutenant C.-K. Bourque de Toronto et le lieutenant Richard Quirt de North Bay Ont.

Le "Magnificent", qui revient maintenant à Halifax afin de se préparer à un voyage dans l'Arctique, était à faire un voyage d'entrainement dans le golfe St-Laurent quand les avions ont été perdus.

La fermeture des épiceries

La fermeture des épiceries le lundi matin par suite du décret relatif au commerce de l'Alimentation au Détail aura de nouveau son écho lundi soir au cours d'une grande assemblée qui aura lieu, à 8 heures, à 19, rue Caron, et qui groupera tous les employés des épiciers et des bouchers.

Cette assemblée sera tenue sous les auspices du Syndicat national catholique de l'Alimentation au détail de Québec mais tous les employés, membres ou non, sont invités à cette réunion. M. Jean Marchand, secrétaire de la C.T.C.C., et M. Lucien Dorion, organisateur du Conseil Général des Syndicats Catholiques adresseront la parole.

Les orateurs démontreront que les employés de l'Alimentation au Détail ont droit, eux aussi, de bénéficier d'un congé hebdomadaire et que leurs employeurs ne doivent pas pour cela subir une concurrence injuste.

Un vrai serpent

Trois-Rivières, 28. (DNC) — Il y a quelques semaines, un serpent, trouvé sur la rive du Saint-Laurent à Gentilly, comté de Nicolet, a été transformé en boyau d'arrosage par la science des entomologistes.

Cette fois, un serpent, un vrai, a été trouvé au parc de l'exposition après le départ du cirque Conklin la nuit dernière. La bête, qui mesure quatre pieds de longueur et dont la grosseur maximum est d'un pouce est détenu par la police municipale qui l'a capturée après avoir été alertée par des citoyens apeurés.

Mort de madame Alfred Angers

Une famille bien connue et estimée de Sillery vient d'être cruellement éprouvée par la mort de Mme Alfred Angers, née Clara Gignac, décédée le 25 août 1946, à l'âge de 80 ans et 6 mois, après quelques semaines de maladie.

La mort de madame Angers sera apprise avec beaucoup de regrets par tous ceux qui l'ont connue et l'estimaient beaucoup pour ses remarquables qualités de coeur. Son époux l'avait précédé dans la tombe il y a 3 ans.

Elle laisse dans le deuil ses fils: MM. Alfred, Elzéar et Jules Angers; ses filles: Mme Joseph Plante (Clara), Mme Etienne Vallière (Lumina), Mme J. Grenon (Albertine), Mme John O'Connell (Pauline), Mme Lucien Robitaille (Angélina); ses gendres: MM. Joseph Plante, Etienne Vallière, John O'Connell, Lucien Robitaille; ses belles-filles: Mme Alfred Angers, Mme Elzéar Angers, Mme Jules Angers; ses petits-enfants: Laurent Plante, Maurice, Roger et Jean-Paul Vallière, Marcel Angers, Jules, Ernest, Fernand et Clermont Grenon, Philippe, Jean et Claude Angers, Jean-Claude Robitaille; ses petites-filles: Bernadette Plante, Jacqueline Vallière, Jeannine Angers, Yvonne Grenon, Lucette Angers, Claudette Robitaille, Pauline O'Connell, Florence O'Connell; sa belle-soeur, Mme Marguerite Gignac, ainsi que de nombreux neveux et nièces.

Les funérailles auront lieu lundi, en l'église de Sillery, et l'inhumation se fera au cimetière St-Colomban.

Le centenaire de l'université d'Ottawa célébré en octobre

L'Université d'Ottawa célèbre cette année le centième anniversaire de sa fondation. Les Fêtes qui le marqueront ont été fixées aux 16 17 et 18 octobre prochain. Au cours de la semaine du 10 octobre, soit du 13 au 16 inclusivement, un pageant, composé et dirigé par le R. P. Laurent Tremblay, O. M. I., illustrera l'histoire de l'Université d'Ottawa, à la salle de l'Ecole Technique, 440, rue Albert, Ottawa. — Le samedi 16 oct. sera consacré au grand conventum des anciens élèves que tous ceux qui n'ont pas reçu d'invitation personnelle se comptent invités par le présent communiqué et qu'ils fassent savoir au Secrétariat des Anciens s'ils assisteront au dîner intime (12 h. 45) à l'Université et au banquet au Château-Laurier (7 h.), ce samedi 16.

M. Etienne Gilson, membre de l'Académie Française, et M. Robert C. Wallace, vice-chancelier de l'Université Queen's, seront les conférenciers du Centenaire, le dimanche après-midi, 17 oct., au théâtre Capitol. Le Choeur Palestrina (Chorale du Congrès Marial) donnera un concert dans la même salle, à 8 h. 30. — Le lundi 18 oct., Son Eminence le cardinal McGuigan célèbrera la messe du Centenaire en présence du Délégué apostolique, au Sacré-Coeur.

Les sermons seront donnés par S. Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, et par S. Exc. Mgr J. A. O'Sullivan, archevêque de Kingston.

S. Exc. Mgr Alexandre Vachon, chancelier de l'Université, sera l'orateur de circonstance au banquet du Centenaire, au Château-Laurier, le 18 oct. au soir. Une cérémonie spéciale de remise de grades honorifiques aura lieu le même jour, à 4 h., dans la salle académique de l'Université.

Local à louer
Pour tout genre d'industries. S'adresser à **Marcel Tremblay, 333-337 Dorchester.**

STATION WAGON FORD
Modèle de Luxe 41, avec moteur 45, 3 sièges en cuir, couleur naturel en bois, 5 pneus neufs. Très propre. En bonne condition, équipé avec chaufferette et radio.
1940 Chemin St-Louis
Tél.: 7-3844

REFRIGERATEURS
7 Pieds cubes
12 Pieds cubes
Livraison immédiate.
Termes si désiré.
QUEBEC SERVICE DE LAVEUSES
Enrg.
393 Blvd Charest
TEL.: 2-2724

LAC ST-JEAN
PARC NATIONAL - HEBERTVILLE
ST-JOSEPH D'ALMA
DOLBEAU — ROBERVAL, etc
FOURNIER LTEE AUTOBUS QUEBEC
GARE CENTRALE D'AUTOBUS
605 BOUL. CHAREST. TEL.: 5-8186

A LOUER
Poste de commerce, Centre Avenue Maguire, Sillery, Qué. Dimension 23x10 pi. (aussi pouvant servir comme de Bureau). S'adresser à 1341 Ave Maguire, Sillery. Tél.: 7-2822M. J.-S. PROULX. Tél.: 7-2822.

CAPITAL DEMANDÉ
pour ouvrir un commerce d'accessoires automobiles. Prendrais associé avec ou sans expérience. Pour entrevue écrire à
CASE 630, "LE SOLEIL"

ON DEMANDE
Hommes d'expérience pour travailler dans le meuble, examen requis.
AU MEUBLE IDEAL ENR.
St-Charles de Bellechasse
Pas de correspondance. Tél.: 1952

LAFONDINN
Chambres touristes, voyageurs 1006-12 Sherbrooke Ouest, Montréal, proximité des gares, centre des grands magasins, maison tranquille, propre, confortable, eau chaude et froide, bains.
Attention spéciale aux réservations

P. FERLAND INC.
"Nettoyeurs d'un ton plus clair"
155-157 DU PONT—Tél.: 4-3531
Assurance gratuite contre LE FEU ET LE VOL

Dr Jean de Saint-Victor
Gynécologie - obstétrique
353 RUE ST-JEAN
Nouvelles heures de bureau:
Lundi, mercredi, vendredi
4h. à 6h. p.m. et 7h.30 à 9h. p.m.
Mardi et jeudi: 2h. à 4h. p.m.

Fille demandée
pour prendre charge de la comptabilité. Bon salaire. Références exigées. Mentionner âge. Toute application gardée confidentiellement.
Ecrire à Casier 653, Le Soleil

A VENDRE
Hudson 1947 — Millage 20,000
5 passagers, 4 portes, avec chaufferette. En très bonne condition. S'adresser par tél.: 5-9365 — 5-8326.

A VENDRE AU COMPLET
MOULIN A SCIE électrique, 110 forces, 3 moteurs neufs, situé dans un bon centre pour plusieurs années de commerce de bois, en disposerions à des conditions avantageuses.
S'adresser à CHAMBRE 304, 105 Côte de la Montagne, Québec, P.Q.
ou appeler téléphone: 5-7563

ECZÉMA
Débarrassez-vous rapidement des vilaines pustules causées par l'eczéma.
UTILISEZ
ANTICLAVO
tonique antiseptique sans alcool
Efficace contre: la PELADE, la CALVITIE, la TEIGNE, la GALE et toute maladie du cuir chevelu. Demandez notre documentaire.
En vente toutes pharmacies ou chez F.-X. SIMARD, Baie St-Paul, P. Q.

L'ECHANGE DE BOUTEILLE DE QUEBEC ENR.
161 St-Vallier, Québec
Achète toujours bouteilles, jarres, papiers de rebut, vieux journaux, cartons, guenilles, vieux matelas, etc., etc., au plus haut prix du marché.
Tél.: 4-3898
Notre acheteur passera
L'ECHANGE DE BOUTEILLE DE QUEBEC ENR.
J.-A. DUBOIS, gérant

SERVICE "SPENCER"
MADAME
C.-E. PELLETIER
75, rue St-Jean, Québec
Tél.: 2-7553
Spécialiste en corseterie médicale. Tous genres de corsets, ceintures chirurgicales, etc.

HOTEL BEAU-SEJOUR
BERTHIER-EN-BAS
CTE MONTMAGNY
L'endroit idéal pour vacances, fins de semaine, chambre confortable avec eau courante. Cuisine canadienne. Belle plage. Cabines, eau courante, matelas ressorts. Réservations.
Marie-Rose BLAIS prop.
BERTHIER-EN-BAS
Tél.: 506 s-1

Dr C. GUIMONT
Spécialité:
MALADIES DES ENFANTS
774 rue St-Cyrille Tél.: 7-4405

Restaurant et maison à vendre
situés sur la route de Montréal, entre les Ecureuils et Donnacona. Condition facile. Prêt à livrer immédiatement. S'adresser Eugène Huard, Les Ecureuils ou 49 ST-NICOLAS, Qué.

LE MECANIQUE POPULAIRE
(Popular Mecanics)
entièrement français.
Abonnement $3.50 un an.
Adressez:
LAUREAT FICHETTE
Charlesbourg. Tél.: 382

EUGENE JINCHEREAU
ENTREPRENEUR-GENERAL
Spécialité: Maçonnerie et menuiserie
325 de la Salle, Québec,
Tél.: 2-3687

STENO-DACTYLO BILINGUE DEMANDEE
Bon salaire. Ecrire à
CASE 708, LE SOLEIL

PLYMOUTH 1939
Sedan 5 passagers. Prix $685.00. Visible au No 1255 de la Canardière. Tél.: 2-7598.

ON DEMANDE
à acheter Restaurant, épicerie ou comptoir-lunch à Québec. Ecrire à
Case 711 LE SOLEIL

REPARATION DE MONTRES
Livrées dans les 10 jours après réception. Trois horlogers à votre disposition. Attention spéciale aux envois de la campagne.
Bijouterie J.-A. Guay, Enr.
219-221 rue St-Sauveur, Québec
Tél.: 5-5892

A LOUER SALLE DE RECEPTION
Danse - Soirées de famille Assemblées
AUX FLEURS DE LIS
52 St-Joseph Tél.: 5-6632

Dr BERNARD GRENIER
Ex-élève des Hôpitaux de Paris
Spécialités: Maladies des femmes. Endocrinologie - Traitements électriques — Electro - coagulation.
Bureau: 303 BOULVARD CHAREST
Téléphone bureau: 3-1224
Résidence: 2-5701

Dr ALPHONSE DION
Chirurgien-Dentiste
24 du Palais Tél.: 2-2153

Vous souffrez des PIEDS !
Consultez un Chiropodiste d'expérience pour tous vos troubles.
LEOPOLD DEMERS, D. Ch.
Spécialiste pour les pieds
103 rue d'Aiguillon Tél.: 3-7286

ABSENT
Le Dr L.-V. MICHAUD, 138 de Longueuil, sera absent du 15 août au 1er novembre pour un voyage d'études à l'université de Toronto.

A VENDRE
Boucherie-Epicerie Licenciée, dans centre très populeux. Equipement des plus modernes. Chiffre d'affaires: $75,000.00 par année. Pour plus de détails, écrire à CASIER 714 LE SOLEIL.

VENTE SPECIALE
d'extincteurs 2½ gallons, soda et acide, marque régulière approuvée.
Prix $15.00 chacun, $14.50 chacun pour 3, $14.00 chacun pour 6.
F.O.B Montréad pour 1
F.O.B Québec pour 3 et plus.
Appelez R. DUBUC, tél.: 4-4398

MAISON A VENDRE
4 logements, située à 241-243-245 Champfleurie.

MAISON A VENDRE
4 logements dont 2 de 5 chambres et 2 de 4 chambres avec chambre de bain. S'adresser à
ARTHUR AUDET
96 DE LA REINE. TEL.: 4-3255

OFFRES AVANTAGEUSES
Machineries neuves et usagées pour boutiques à bois, moulins à scie, et moulins à farine.
Planeur embouveteur, sticker poney planeur, corroyeur, scie à ruban, shaper, mortaiseur, machine à tenons, sableuses, tour à manches de haches.
Carriage et banc de scie, botteur, tour à fer, shaper à fer, milling machine, drill et scies à fer.
REPARATIONS GENERALES
LA FONDERIE ST-ANSELME
St-Anselme Station, cté Dorchester, Qué.
LIMITEE

MAGNIFIQUES TERRAINS
A vendre, dans le centre St-Charles Garnier, Sillery, pour règlement de succession. Aubaine unique pour prompt acheteur. Ecrire Case 660 "Le Soleil".

Camion à Patates Frites
à vendre, avec poste de commerce très passant, situé à 1601 de la Canardière. Dodge 1941, 1 tonne, tout en chêne solide, cuisine en aluminium, tuyauterie chromée, installation Coleman à l'épreuve du feu, 4 pneus neufs 8 plis, compresseur hydraulique, et un autre de rechange, épluche-patates. Valeur $5,000.00 pour $2,500.00 pour prompt acheteur, cause de départ. S'adresser à Hildola Paré, Ave Ruel, Everell, ou téléphoner: 4-6395.

REFRIGERATEURS ELECTRIQUES DE LUXE ET REGULIERS — LIVRAISON IMMEDIATE
6.9 x 7.9 x 9 pieds cubes
- Mécanisme Tecumseh scellé — contrôle automatique — isolation en FiberGlass — pleine garantie.
- Prix pour ventes au détail et ventes au marchand.
- Conditions pour ventes au détail. En montre à notre bureau —

CARTIER EQUIPMENT LIMITED
11 rue Sault-au-Matelot, chambre 10. Tél.: 3-5885 Québec
9 h. am à 12 h (midi) — 1.20 pm à 5 h. pm
le samedi: de 9 h. am à 12 h. (midi)

BOIS DE CONSTRUCTION MASONITE
Nous avons un bel assortiment de Masonite
Aussi
Epinette brute et préparée de toutes sortes; Pin dravé préparé et brut; Merisier brut et à plancher; B. C. Fir; Portes en Merisier et en B. C. Fir (flush) unies 1 et 2 panneaux en Pin; Arborite; Veneer en Merisier et en Cèdre; Bardeau; Plinthe, Chambranle et Moulures; Papier à couverture et à lambris; Laine Minérale.
DROUIN & DROUIN LTEE
Armand Drouin, Président & Gérant
3490, 1ère Avenue (près tunnel) Téléphone: 3-6043

A VENDRE
ÉPICERIE LICENCIÉE
SITUEE A COATICOOK
Etablie depuis 40 ans, faisant un chiffre d'affaires d'environ $300,000.00. Licence de bière, gros quota. Profits très substantiels. Chance exceptionnelle à acheteur sérieux. Pour autres détails.
S'adresser à
J.-H. PELOQUIN
COATICOOK

TAILLEURS D'EXPERIENCE DEMANDES DANS LA CHAUSSURE
Taux à la pièce. Transport facile. Très bonnes conditions de travail. S'adresser à l'usine.
P.-A. ALAIN LTÉE
A ST-EMILE (Près de Québec ou par) TEL.: ZONE 8-4551

ATTENTION AUX VENDEURS
Belle opportunité pour vendre vaisselle incassable en nylon. Aucune compétition. Vendeurs demandés pour tous les comtés de la Province, y compris Lac-St-Jean et la Gaspésie. Garantie $15.00 par jour.
Vous présenter:
"HOTEL ST-ROCH" DE QUEBEC
Lundi, le 30 août, entre 9 et 10 heures a.m. — Demandez M. J. Beaudoin.

PORTES et FENÊTRES
$15,000.00 de STOCK
à 10% en bas du PRIX COUTANT pour vider notre entrepôt
111 Côte de la Montagne Téléphone: 3-6326
LA FENÊTRE FERLAND INC.
Bons menuisiers demandés

COUVREURS DEMANDÉS
On demande des ferblantiers-couvreurs. Bons salaires payés pour ouvriers compétents. S'adresser à
EUGENE FALARDEAU Limitée
141, rue DORCHESTER, Québec

TANNERIE À VENDRE
Excellent poste de commerce établi près de Québec, depuis plusieurs années, pour le tannage et la vente du cuir.
Machineries en parfaite condition y compris Machine à fendre le cuir et autres.
Pouvoir électrique, grand terrain et espace convenable pour manufacture de chaussures.
Pour informations, veuillez écrire au
CASIER No 704, "LE SOLEIL"

COUTURIÈRES DEMANDÉES
On demande des opératrices d'expérience pour couture dans le corset.
Les meilleures conditions de travail sont offertes aux employées: bons salaires, heures de travail avantageuses, conditions d'hygiène des plus recommandables et grande propreté des ateliers. En outre un service médical complet est à la disposition de toutes, avec service dentaire et visuel. Chaque employée a droit à des périodes de repos avec distribution gratuite de lait et peut prendre son dîner à un cafétaria moderne où tout est fourni gratuitement. S'adresser en personne au
GERANT DU PERSONNEL
La Compagnie Limitée Dominion Corset
435 boulevard Charest
de 9 h. 30 à 11 h. 30 — et de 2 h. à 4 h. 30

3 ECOLE D'ORFEVRERIE ECOLE DE BARBIER ECOLE DE COIFFURE 3
Passage aller-retour remboursé
Enseignement français-anglais
INDUSTRIES DE BEAUTE TRANS-CANADA, LTEE
824 rue Main, MONCTON, N.B.

OFFRE EXCEPTIONNELLE
pour celui qui désire acquérir une magnifique résidence d'été. Terrain environ 30,000 pieds. Maison moderne de 5 pièces plus chambre de bain. Système de chauffage. Puits artésien avec pompe de profondeur. Foyer naturel, hangar, plage pour le bain. Située à St-Laurent, I. O., sur le bord du fleuve. S'adresser par téléphone 5-8157.